

स्वतंत्र लेखापरीक्षक की रिपोर्ट Independent Auditors' Report

प्रति.

आईडीबीआई बैंक लिमिटेड के सदस्यगण

एकल वित्तीय विवरणों की लेखा-परीक्षा पर रिपोर्ट

अभिमत

हमने आईडीबीआई बैंक लिमिटेड ('बैंक') के संलग्न एकल वित्तीय विवरणों की लेखा परीक्षा की है जिसमें 31 मार्च 2021 के तुलन पत्र, उसी तारीख को समाप्त वर्ष के लिए लाभ-हानि लेखे और नकदी प्रवाह विवरण तथा महत्वपूर्ण लेखांकन नीतियों के सारांश और अन्य व्याख्यात्मक जानकारी शामिल हैं. इन एकल वित्तीय विवरणों में दुबई स्थित विदेश शाखा से संबन्धित 31 मार्च 2021 वर्ष के लिए विवरणों शामिल है जिसकी लेखा परीक्षा स्थानीय लेखा परीक्षा फर्म द्वारा की गई है.

हमारी राय में और हमारी सर्वोत्तम जानकारी में तथा हमें दिए गए स्पष्टीकरणों के अनुसार, उक्त एकल वित्तीय विवरण बैंककारी विनियमन अधिनियम, 1949 और साथ ही साथ कंपनी अधिनियम, 2013 ('अधिनियम') तथा भारतीय रिजर्व बैंक द्वारा जारी परिपत्रों और दिशानिर्देशों के द्वारा बैंकिंग कंपनियों से यथा अपेक्षित जानकारी प्रदान करते हैं और अधिनियम की धारा 133 के अंतर्गत उसके तहत बनाए गए नियमों के साथ पठित लेखांकन मानकों सिहत भारत में सामान्य रूप से स्वीकृत लेखांकन सिद्धांतों के अनुरूप 31 मार्च 2021 को बैंक के कार्यों की स्थिति और उसी तारीख को समाप्त वर्ष के उसके लाभ तथा नकदी प्रवाह की सही एवं उचित स्थिति प्रस्तुत करते हैं.

अभिमत हेतू आधार

हमने अपनी लेखापरीक्षा कंपनी अधिनियम, 2013 की धारा 143(10) के अंतर्गत लेखापरीक्षा पर विनिर्दिष्ट मानकों (एसए) के अनुरूप की है. उन मानकों (एसए) के अंतर्गत हमारा उत्तरदायित्व हमारी रिपोर्ट की वित्तीय विवरणों की लेखापरीक्षा हेतु लेखापरीक्षा के उत्तरदायित्व खंड में वर्णित है. हम वित्तीय विवरणों की हमारी लेखापरीक्षा के लिए प्रासंगिक नैतिक अपेक्षाओं तथा कंपनी अधिनियम 2013 के प्रावधानों तथा उसके अधीन बनाए गए नियमों के अंतर्गत भारतीय सनदी लेखाकार संस्थान द्वारा जारी नैतिक आचार संहिता के अनुसार समूह से स्वतंत्र हैं तथा हमने इन आवश्यकताओं एवं आचार संहिता के अनुरूप अन्य नैतिक दायित्वों को पूरा किया है. हमारा विश्वास है कि जो लेखापरीक्षा साक्ष्य हमने प्राप्त किया है वह हमारे अभिमत को आधार प्रदान करने हेतु पर्याप्त और उपयुक्त है.

महत्वपूर्ण विषय

हम टिप्पणी 18(ए) (एक्स)(15) की ओर ध्यान आकर्षित करना चाहते हैं जिसमें सार्स-सीओवी-2 वायरस (कोविड-19) के प्रकोप के कारण कारोबारी अनिश्चितताओं का उल्लेख किया गया है. इन अनिश्चितताओं को देखते हुए बैंक के परिणामों पर प्रभाव मुख्यतः भावी परिवर्तनों पर निर्भर करेगा.

इस मामले में हमारे अभिमत में कोई परिवर्तन नहीं हुआ है.

प्रमुख लेखापरीक्षा मामले

मुख्य लेखापरीक्षा मामले वे मामले हैं जो हमारे व्यावसायिक विवेक के अनुसार चालू अविध के एकल वित्तीय विवरणों की लेखापरीक्षा में सबसे महत्वपूर्ण थे. इन मामलों का एकल वित्तीय विवरणों की हमारी लेखापरीक्षा के संदर्भ में और उन पर हमारी राय बनाने में पूर्ण उल्लेख किया गया था तथा हम इन मामलों पर अलग से राय नहीं देते हैं. हमने नीचे वर्णित मामलों का निर्धारण प्रमुख लेखापरीक्षा मामलों के रूप में अपनी रिपोर्ट में किया है:

To.

The Members of IDBI Bank Limited

Report on the Audit of the Standalone Financial Statements

Opinion

We have audited the accompanying Standalone Financial Statements of IDBI Bank Limited ("the Bank"), which comprise the Balance Sheet as at March 31, 2021, the Profit and Loss Account and the Cash Flow Statement for the year then ended, and a summary of the significant accounting policies and other explanatory information. Incorporated in these Standalone Financial Statements are the returns of the foreign branch at Dubai for the year ended March 31, 2021, which has been audited by a local audit firm.

In our opinion and to the best of our information and according to the explanations given to us, the aforesaid Standalone Financial Statements give the information required by the Banking Regulation Act, 1949, as well as the Companies Act, 2013 ("the Act") and circulars and guidelines issued by the Reserve Bank of India, in the manner so required for banking companies and give a true and fair view in conformity with the accounting principles generally accepted in India, including the Accounting Standards prescribed under section 133 of the Act, read with rules made thereunder, of the state of affairs of the Bank as at March 31, 2021, and its profit and its cash flows for the year ended on that date.

Basis for Opinion

We conducted our audit in accordance with the Standards on Auditing ("SAs") specified under section 143(10) of the Companies Act, 2013. Our responsibilities under those Standards are further described in the Auditor's Responsibilities for the Audit of the Standalone Financial Statements section of our report. We are independent of the Bank in accordance with the Code of Ethics issued by the Institute of Chartered Accountants of India together with the ethical requirements that are relevant to our audit of the Standalone Financial Statements under the provisions of the Companies Act, 2013 and the Rules thereunder, and we have fulfilled our other ethical responsibilities in accordance with these requirements and the Code of Ethics. We believe that the audit evidence we have obtained is sufficient and appropriate to provide a basis for our opinion.

Emphasis of Matter

We draw attention to Note 18 (A)(X)(15) which describes the business uncertainties due to the outbreak of SARS-CoV-2 virus (COVID-19). In view of these uncertainties, the impact on the Bank's Standalone Financial Statements is significantly dependent on future developments.

Our opinion is not modified in respect of this matter.

Key Audit Matters

Key audit matters are those matters that, in our professional judgment, were of most significance in the audit of the Standalone Financial Statements of the current period. These matters were addressed in the context of our audit of the Standalone Financial Statements as a whole, and in forming our opinion thereon, and we do not provide a separate opinion on these matters. We have determined the matters described below to be the key audit matters to be communicated in our report:



लेखापरीक्षक का जवाब

आस्थगित कर आस्ति की पहचान और मापन

बैंक ने यथा 31 मार्च 2021 को ₹ 14,440.91 करोड़ की निवल आस्थिगित कर आस्ति का निर्धारण किया है, जिसमें वर्ष के दौरान ₹ 1,308.68 करोड़ का निवल विपर्यय शामिल है.

आस्थिगत कर आस्ति के निर्धारण और मापन, वस्तुनिष्ठ अनुमान के अलावा भविष्य में लाभों की उपलब्धता और दृश्यता के संबंध में निर्णय और विविध अनुमानों और साथ ही कोविड -19 महामारी के संभावित प्रभाव पर निर्भर है

आस्थिगित कर आस्ति की अभिनिर्धारित राशि में विस्तारित अवधि में लाभ की उपलब्धता की संभावना पूर्वानुमानित की गई है, जिससे अनिश्चितता और उक्त आस्ति में निहित अनुपयुक्त निर्धारण का जोखिम बढ़ा है. म् गागान

हमारी लेखापरीक्षा प्रक्रियाओं में प्रयोज्य कर कानूनों और बैंक पर लागू संबंधित विनियमों को समझना शामिल था. हमने अपने नियंत्रण परीक्षण के एक भाग के रूप में निम्नलिखित लेखापरीक्षा प्रक्रियाएं परी कीं:

- एएस 22 आय पर कर के लेखांकन के अनुसार आस्थिगित कर आस्तियों के निर्धारण और मापन के लिए अपनाई गई नीतियों का मल्यांकन:
- कोविड-19 के संभावित प्रभाव सहित प्रबंधन द्वारा प्रयुक्त अन्य मापदंडों और अनुमानों के आधार पर लाभों की उपलब्धता की संभावना का मूल्यांकन किया गया, जिसमें से बैंक, निदेशक मंडल द्वारा एकल वित्तीय विवरण स्वीकार करते समय नोट किए गए पूर्वानुमानों के संदर्भ में भविष्य में इस आस्थिगित कर आस्ति का उपयोग कर सकेगा.
- प्रयोज्य कर दरों के संदर्भ में आस्थिगित कर आस्ति का निर्धारण करने में अपनाई गई पद्धित का मूल्यांकन किया गया तथा अंकगणितीय सटीकता का परीक्षण किया गया.

अग्रिमों के लिए आय निर्धारण एवं आस्ति वर्गीकरण (आईआरएसी) तथा विनियामक मानदंडों के अनुसार प्रावधानीकरण

कृपया गैर-निष्पादक आस्तियों (एनपीए) में परिवर्तन के संबंध में आस्ति गुणवत्ता संबंधी तथा गैर-निष्पादक निवेशों (एनपीआई) संबंधी प्रावधानों एवं प्रकटनों विषयक टिप्पणी क्रमशः सं. 18 (ए) (x) (1) एवं 18 (ए) (v) (2) और साथ ही कोविड-19 महामारी के संभावित प्रभाव के कारण किए गए प्रावधानों के संबंध में टिप्पणी सं. 18 (ए)(x)(15) भी देखें.

हमारे लेखापरीक्षित दृष्टिकोण के अंतर्गत अग्रिमों और निवेशों के संबंध में आय निर्धारण, आस्ति वर्गीकरण एवं प्रावधानीकरण की रूपरेखा, आंतरिक नियंत्रण की परिचालन प्रभावशीलता और समुचित लेखापरीक्षा प्रक्रियाओं का परीक्षण शामिल है. इसमें विशेष रूप से निम्न बातें शामिल हैं:

 हमने अग्रिमों और निवेशों के संबंध में आय निर्धारण, आस्ति वर्गीकरण एवं प्रावधानीकरण के संबंध में आरबीआई **Key Audit Matters**

Auditor's Response

Recognition and Measurement of Deferred Tax Asset

The Bank has recognised a net deferred tax asset of ₹ 14,440.91 Crores as on March 31, 2021, including net reversal of ₹ 1,308.68 Crores during the year.

Besides objective estimation, recognition and measurement of deferred tax asset is based on the judgment and numerous estimates regarding the availability and visibility of profits in the future and also considering probable impact of Covid-19 pandemic.

The amount of deferred tax assets recognised presumes availability and forecasting of profits over an extended period of time thus increasing uncertainty and the inherent risk of inappropriate recognition of the said asset.

Our audit procedures involved gaining an understanding of the applicable tax laws and relevant regulations applicable to the Bank. We performed the following audit procedures as part of our controls testing including:

- evaluation of the policies used for recognition and measurement of deferred tax assets in accordance with AS 22 Accounting for Taxes on Income;
- assessed the probability the availability of profits based on assumptions and other parameters used by the Management including the probable impact of Covid-19 pandemic against which the Bank will be able to use this deferred tax asset in the future with reference to forecast as noted by the Board of Directors while adopting the Standalone Financial Statements.
- assessed the method for determining the Deferred Tax Asset with reference to applicable tax rates and tested the arithmetical accuracy.

Income Recognition and Asset Classification of Advances (IRAC) and Provisioning as per regulatory norms

Please refer to Note nos. 18(A) (X)(1) and 18(A)(V)(2) relating to Asset Quality in respect of movement of Non-Performing Assets (NPAs) and related provisions and disclosures with regard to Non Performing Investments (NPI) respectively as also Note no. 18(A)(X)(15) regarding the provisions made due to the probable impact of Covid-19 pandemic.

Our audit approach included testing the design, operating effectiveness of internal controls and substantive audit procedures in respect of income recognition, asset classification and provisioning pertaining to advances and investments. In particular:

we have evaluated and understood the Bank's internal control system in adhering to the relevant



स्वतंत्र लेखापरीक्षक की रिपोर्ट Independent Auditors' Report

अग्रिमों के संबंध में आय निर्धारण, आस्ति वर्गीकरण और प्रावधानीकरण के साथ-साथ निवेशों के संबंध में भारतीय रिजर्व बैंक (आरबीआई) द्वारा जारी संबंधित विवेकपूर्ण मानदंडों का अनुपालन एक महत्वपूर्ण लेखापरीक्षा मामला है क्योंकि इसमें तात्विकता तथा बैंक की मौजूदा प्रक्रियाएँ निहित हैं जिनके लिए मानवीय हस्तक्षेप, प्रबंधन अनुमान एवं निर्णय अपेक्षित होते हैं.

दिशानिर्देशों के अनुपालन के संबंध में बैंक की आंतरिक नियंत्रण प्रणाली का मूल्यांकन कर उसे समझा है:

- हमने अग्रिमों और निवेशों के संबंध में आय निर्धारण, आस्ति वर्गीकरण एवं प्रावधानीकरण के संबंध में मानवीय प्रक्रिया और मानवीय नियंत्रणों सहित प्रमुख आईटी प्रणालियों/एप्लीकेशनों, उनकी डिजाइन और कार्यान्वयन तथा संबंधित नियंत्रणों की परिचालन प्रभावशीलता का परीक्षण किया है.
- हमने अभिलिखित राशि की वैधता, ऋण दस्तावेजीकरण की जांच करने के लिए अग्रिमों का परीक्षण किया है. हमने रिजर्व बैंक के लागू दिशानिर्देशों के अनुसार खातों के विवरण, हानि संकेतकों, गैर-निष्पादक आस्तियों के लिए हानि प्रावधानों तथा अग्रिमों के संबंध में आय निर्धारण, आस्ति वर्गीकरण एवं प्रावधानीकरण के अनुपालनों की जांच की है:
- हमने प्रबंधन निर्णय की पुरानी
 प्रवृत्तियों, अभिशासन प्रक्रिया
 और हानि प्रावधान गणनाओं
 के समीक्षात्मक नियंत्रण का
 मूल्यांकन किया है तथा बैंक
 के शीर्ष तथा वरिष्ठ प्रबंधन से
 किए गए प्रावधानों पर विमर्श
 किया है.

आईटी प्रणाली और वित्तीय रिपोर्टिंग पर नियंत्रण

बैंक की प्रमुख वित्तीय लेखांकन व रिपोर्टिंग प्रक्रियाएँ कोर बैंकिंग और ट्रेजरी समाधानों तथा अन्य सहायक सॉफ्टवेयर और हार्डवेयर नियंत्रणों पर इतनी ज्यादा निर्भर

हमने बैंक की आईटी प्रणालियों को ध्यान में रखते हुए ही लेखापरीक्षा प्रक्रियाओं व नमूना जांच को नियोजित, निर्मित और निष्पादित किया Compliance Ωf relevant prudential norms issued by the Reserve Bank of India (RBI) in respect of income recognition, asset classification and provisioning pertaining to advances as well as those pertaining to investments is a key audit matter due to materiality involved and the current processes at the Bank which requires manual interventions, management estimates and judgement.

- RBI guidelines regarding income recognition, asset classification and provisioning pertaining to advances and investments;
- we have tested key IT systems/ applications used and their design and implementation as well as operational effectiveness of relevant controls. including involvement of manual process and manual controls in relation to income recognition, asset classification and provisionina pertainina advances investments:
- we have test checked advances to examine the validity of the recorded amounts, loan documentation, examined the statement of accounts, indicators impairment, impairment provision for non-performing assets, and compliance with income recognition, asset classification and provisioning pertaining to advances in terms applicable guidelines;
- we have evaluated the past trends of management judgement, governance process and review controls over impairment provision calculations and discussed the provisions made with the top and senior Management of the Bank.

IT Systems and controls over financial reporting

The Bank's key financial accounting and reporting processes are highly dependent on Core Banking and Treasury Solutions and other supporting software and

We have planned, designed and carried out the desired audit procedures and sample checks, taking into consideration the IT

हैं कि आईटी नियंत्रण में कमी होने पर वित्तीय लेखांकन व रिपोर्टिंग रेकॉर्ड्स के तात्विक रूप से गलत होने का जोखिम बना रहता है. इसलिए उपयुक्त आईटी नियंत्रण अपेक्षित है ताकि आईटी एप्लिकेशन योजना के अनुसार कार्य करते रहें और किए जाने वाले परिवर्तनों पर उचित रूप से नियंत्रण रहे. इस प्रकार के नियंत्रण से आउटपुट डेटा के गलत होने के जोखिम को कम स्तर पर रखने में सहायता मिलती है. लेखापरीक्षा के परिणाम आईटी नियंत्रण व प्रणाली पर निर्भर करते हैं. है. हमारी राय में हमारे द्वारा अपनाई गई प्रक्रियाएँ आईटी नियंत्रण की पर्याप्तता का युक्तिसंगत आश्वासन प्रदान करती हैं. इस परिपेक्ष्य में हमने बैंक के आईटी परिवेश को समझा है.

- हमने ट्रेजरी तथा आईआरएसी के क्षेत्र में प्रणालियों के एकीकरण के संबंध में प्रबंधन से विमर्श किया ताकि उनकी पर्याप्तता का आकलन किया जा सके
- इसके अलावा हमने आंतरिक लेखापरीक्षा विभाग द्वारा की गई आईएस लेखापरीक्षा तथा सनदी लेखाकारों की स्वतंत्र फर्म द्वारा संचालित वित्तीय रिपोर्टिंग पर आंतरिक वित्तीय नियंत्रण की लेखापरीक्षा पर भी भरोसा किया है.
- हमने प्रमुख ऑटोमोटेड व मानवीय कारोबार चक्र नियंत्रण तथा लेखापरीक्षा से संबंधित सिस्टम जनरेटेड रिपोर्टों के तर्क का परीक्षण भी किया है, साथ ही प्रतिकारी नियंत्रण का परीक्षण करने के अलावा वैकल्पिक प्रक्रियाएँ भी अपनाई हैं ताकि यह आकलन किया जा सके कि क्या किसी ऐसे आईटी जोखिम पर कार्रवाई तो नहीं छूट गई, जो वित्तीय विवरणों पर तात्कालिक प्रभाव डाले.

कोविड - 19 महामारी के कारण अनिवार्य राष्ट्रीय लॉकडाउन के दौरान इलेक्ट्रॉनिक साक्ष्य पर निर्भरता और ऑडिट प्रक्रियाओं का निर्वहन

एकल वित्तीय विवरण तैयार करने और उनकी लेखा परीक्षा करने के लिए आवश्यक जानकारी को रिकॉर्ड करने और संग्रहीत करने की बैंक की प्रक्रिया इलेक्ट्रॉनिक और मैनुअल प्रक्रियाओं का संयोजन है. अनिवार्य राष्ट्रीय लॉकडाउन के कारण बैंक के परिसर का दौरा किए बिना इन प्रक्रियाओं का हमारे द्वारा दूर

एकल वित्तीय विवरण तैयार करने और उनकी लेखा परीक्षा करने के लिए आवश्यक जानकारी को रिकॉर्ड करने इलेक्ट्रॉनिक साक्ष्य की पुष्टि की है:

> भौतिक दस्तावेजों को इलेक्ट्रॉनिक वर्जन में बदलने के लिए लागू किए गए नियंत्रणों के बारे में प्रबंधन

hardware controls such that there exists a risk that gaps in the IT control environment could result in the financial accounting and reporting records being materially misstated Appropriate controls are required to ensure that the IT applications perform as planned and the changes made are properly controlled. Such controls contribute to risk mitigation of erroneous output data. The audit outcome is dependent on the extent of IT controls and systems.

- systems of the Bank. The procedures adopted by us are, in our opinion, adequate to provide reasonable assurance on the adequacy of IT controls in place. Towards this end, we obtained an understanding of Bank's IT environment.
- We discussed with Management regarding integration of systems in the areas of treasury and IRAC to evaluate their adequacy.
- In addition, we have also relied on IS audit conducted by internal audit department, and also the audit of Internal Financial Control over Financial Reporting conducted by an independent firm of Chartered Accountants.
- We also tested kev automated and manual business cycle controls and logic for system generated reports relevant to the audit; including testing of compensating controls or performed alternate procedures to assess whether there were any unaddressed IT risks that would materially impact the Standalone Financial Statements.

Placing reliance on electronic evidence and performing of audit procedures during the mandatory national lockdown due to the Covid-19 pandemic

The Bank's procedures of recording and storing information necessary for preparation of Standalone Financial Statements and having them audited is combination of electronic and manual processes. These processes were required to be audited by us remotely without visiting

We have carried out the validation of the electronic evidence provided by the Management by performing the following procedures:

Inquiring with the Management of the controls they have implemented to convert



स्वतंत्र लेखापरीक्षक की रिपोर्ट Independent Auditors' Report

से ऑडिट किया जाना आवश्यक था. नतीजतन, हमने ई-मेल के माध्यम से इलेक्टॉनिक रूप से हमें उपलब्ध कराए गए डेटा और रिकॉर्ड की पर्णता और सटीकता पर विश्वास किया है. वर्ष के दौरान बैंक ने हमें एक सरक्षित आभासी निजी नेटवर्क कनेक्शन उपलब्ध कराया जिसके माध्यम से हम कोर बैंकिंग सॉल्यशन तथा अन्य सॉफ्टवेयरों और कॉमन ड्राइवों पर साझा किए गए इलेक्टॉनिक डेटा/जानकारी/कागजात एक्सेस कर सके. यदि हम शारीरिक रूप से कंपनी के परिसर में मौजद होते. तो हमने महत्वपर्ण दस्तावेजों की भौतिक प्रतियों को सत्यापित कर लिया होता और भौतिक प्रतियों में लेखा परीक्षण के साक्ष्य एकत्रित किया होता.

- से पूछताछ और उन्हें समझना.
- कोर बैंकिंग सॉल्यूशन, ट्रेजरी सॉफ्टवेयर, आईआरएसी सॉफ्टवेयर, अचल आस्तियां एवं परिचालन व्यय, वित्तीय रिपोर्टिंग और सीआरएआर कम्प्यूटेशन सॉफ्टवेयर सहित विभिन्न सॉफ्टवेयरों से जानकारी निकालने के तरीके के बारे में प्रबंधन से पूछताछ करना और यह समझना कि प्रबंधन कैसे पूर्णता और सटीकता सुनिश्चित करता है.
- संगतता और अखंडता
 सुनिश्चित करने के लिए प्राप्त
 इलेक्ट्रॉनिक साक्ष्य की विभिन्न
 विशेषताओं का परस्पर
 तालमेल देखना.
- जहाँ भी आवश्यक हो प्रबंधन से रिप्रेजेंटेशन प्राप्त करना.

the Bank's premises due to the mandatory national lockdown and thereafter. Consequently, we have placed reliance on the completeness and accuracy of the data and records made available to us electronically through e-mail. During the year the Bank provided us a secure virtual private network connection through which we could access the core banking solution and other softwares and the electronic data / information / documents shared on common drives. Had we been physically present at the Company premises, we would have otherwise verified the physical copies of critical documents and we would have collected the audit evidence in physical copies.

- physical documents into electronic versions and understanding them
- Inquiring with the Management the method and controls used to extract information from its various softwares including Core Banking Solution, Treasury, IRAC, , fixed assets & operating financial expenses, reporting and the CRAR computation softwares and understanding how the Management ensures completeness and accuracy
- Correlating various attributes Ωf the electronic evidence obtained to ensure consistency and integrity. Obtaining representations from the Management wherever necessary.

एकल वित्तीय विवरणों और उन पर लेखापरीक्षकों की रिपोर्ट के अलावा अन्य जानकारी

बैंक का निदेशक मंडल एकल वित्तीय विवरणों और उन पर लेखापरीक्षा रिपोर्ट के अलावा अन्य जानकारी तैयार करने के लिए उत्तरदायी है. अन्य जानकारी में प्रबंध विवेचना एवं विश्लेषण, निदेशकों की रिपोर्ट के अनुबंध सहित निदेशकों की रिपोर्ट (सामूहिक रूप से 'अन्य जानकारी' के रूप में निर्दिष्ट) शामिल हैं लेकिन इनमें एकल वित्तीय विवरण और हमारे लेखापरीक्षकों की रिपोर्ट तथा नए पूंजी पर्याप्तता फ्रेमवर्क के तहत पिलर III के प्रकटन (बासेल III प्रकटन) शामिल नहीं हैं. उपर्युक्त अनुसार अतिरिक्त जानकारी इस लेखा परीक्षक रिपोर्ट की तारीख के बाद हमें उपलब्ध कराए जाने की आशा है

वित्तीय विवरणों पर हमारे अभिमत में अन्य जानकारी शामिल नहीं है और हम इस पर किसी तरह का आश्वासन नहीं देते हैं.

एकल वित्तीय विवरणों की हमारी लेखापरीक्षा के संबंध में, हमारी जिम्मेदारी यह है कि हमें उपलब्ध कराए जाने पर ऊपर निर्दिष्ट अन्य जानकारी का अध्ययन करें और ऐसा करते समय यह विचार करें कि क्या अन्य जानकारी एकल वित्तीय विवरणों से अथवा लेखापरीक्षा में हमारे द्वारा प्राप्त की गई सूचना से तात्विक रूप से असंगत है या अन्यथा तात्विक रूप से गलत प्रतीत होती है. अन्य जानकारी का अध्ययन करने पर यदि हम यह निष्कर्ष निकालते हैं कि इस अन्य जानकारी में कोई तात्विक विसंगति है, तो हमारे लिए उस तथ्य को अभिशासन के प्रभारी व्यक्तियों को उसकी सूचना देना अवस्थक है

प्रबंधन एवं अभिशासन के प्रभारी व्यक्तियों की एकल वित्तीय विवरणों के

बैंक का प्रबंधन और निदेशक मंडल इन एकल वित्तीय विवरणों की तैयारी के संबंध में कंपनी अधिनियम, 2013 ('अधिनियम') की धारा 134 (5) में उल्लिखित

Information Other Than Standalone Financial Statements and Auditors' Report Thereon

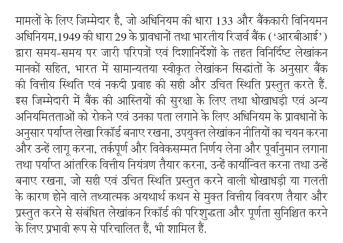
The Bank's Board of Directors is responsible for the preparation of information other than the Standalone Financial Statements and Auditor's Report thereon. The Other Information comprises the Management Discussion and Analysis, Directors' Report including Annexures to Directors' Report (collectively called as "Other Information") but does not include the Standalone Financial Statements and our auditor's report thereon and the Pillar III Disclosures under the New Capital Adequacy Framework (Basel III disclosures). The Other information as above is expected to be made available to us after the date of this Auditors' report.

Our opinion on the Standalone Financial Statements does not cover the Other Information and we do not express any form of assurance conclusion thereon.

In connection with our audit of the Standalone Financial Statements, our responsibility is to read the Other Information identified above when it becomes available and, in doing so, consider whether the Other Information is materially inconsistent with the Standalone Financial Statements or our knowledge obtained in the audit or otherwise appears to be materially misstated. When we read the other information, if we conclude that there is a material misstatement therein, we are required to communicate the matter to those charged with governance.

Responsibilities of Management and Those Charged with Governance for the Standalone Financial Statements

The Bank's Management and Board of Directors is responsible for the matters stated in section 134(5) of the Companies Act, 2013 ("the



वित्तीय विवरणों को तैयार करने में प्रबंधन मंडल कार्यशील संस्था के रूप में बने रहने की बैंक की योग्यता का मूल्यांकन करने, कार्यशील संस्था से संबंधित विषयों के यथालागू प्रकटीकरण करने, लेखांकन की कार्यशील संस्था आधार का उपयोग करने के लिए जवाबदेह है जब तक कि प्रबंधन का इरादा बैंक का परिसमापन करने या परिचालन बंद करने का न हो या ऐसा न करने के लिए कोई वास्तविक विकल्प न हो

बैंक का प्रबंधन मंडल बैंक की वित्तीय रिपोर्टिंग प्रक्रिया की देखरेख के लिए भी जिम्मेदार है.

एकल वित्तीय विवरणों की लेखापरीक्षा के लिए लेखापरीक्षकों की जिम्मेटारियां

हमारा उद्देश्य इस बात का आश्वासन प्राप्त करना है कि समग्र रूप से वित्तीय विवरणों में धोखाधड़ी या तुटि के कारण कोई मिथ्या कथन न हो और ऐसी लेखापरीक्षा रिपोर्ट जारी हो जिसमें हमारी राय शामिल हो. उचित आश्वासन एक उच्च स्तर का आश्वासन होता है लेकिन यह कोई गारंटी नहीं है कि लेखांकन मानकों के अनुरूप की गई लेखापरीक्षा में पहले से मौजूद भौतिक मिथ्या कथन की हमेशा पहचान हो जाए. धोखाधड़ी और तुटि के कारण मिथ्या कथन दृष्टिगोचर होता है और इसे ठोस तब माना जाता है जब यह संभावना हो कि यह अकेले या समग्र रूप से इन वित्तीय विवरणों के आधार पर लिए गए प्रयोक्ताओं के आर्थिक निर्णयों को प्रभावित कर सकता है.

लेखांकन मानकों के अनुरूप लेखापरीक्षा के एक भाग के रूप में हम व्यावसायिक विवेक का प्रयोग करते हैं और पूरी लेखापरीक्षा के दौरान व्यावसायिक संशय को बनाए रखते हैं. हम निम्नलिखित कार्य भी करते हैं:

एकल वित्तीय विवरणों में महत्वपूर्ण मिथ्याकथन के जोखिमों की पहचान और मूल्यांकन चाहे वह धोखाधड़ी और त्रुटि के कारण उत्पन्न हुए हों, उन जोखिमों के अनुरूप लेखा प्रक्रियाएं तैयार करना और उन पर कार्रवाई करना तथा हमारी राय को पर्याप्त और संगत आधार प्रवान करने के लिए लेखापरीक्षा साक्ष्य प्राप्त करना. धोखाधड़ी के कारण उत्पन्न हुए महत्वपूर्ण मिथ्याकथनों को न पहचानने की जोखिम त्रुटि के कारण उत्पन्न हुए जोखिम से बड़ा है क्योंकि धोखाधड़ी में सांठ-गांठ, कपट, जानबूझ कर छोड़ी गई त्रुटियां, गलत बयानी या आंतरिक नियंत्रणों का उल्लंघन शामिल हो सकता है.

Act") with respect to the preparation of these Standalone Financial Statements that give a true and fair view of the financial position, financial performance and cashflows of the Bank in accordance with the accounting principles generally accepted in India, including the Accounting Standards specified under section 133 of the Act and provisions of Section 29 of the Banking Regulation Act, 1949 and circulars and guidelines issued by the Reserve Bank of India ("RBI") from time to time. This responsibility also includes maintenance of adequate accounting records in accordance with the provisions of the Act for safeguarding of the assets of the Bank and for preventing and detecting frauds and other irregularities, selection and application of appropriate accounting policies, making judgments and estimates that are reasonable and prudent; and design, implementation and maintenance of adequate internal financial controls, that were operating effectively for ensuring the accuracy and completeness of the accounting records, relevant to the preparation and presentation of the Standalone Financial Statements that give a true and fair view and are free from material misstatement, whether due to fraud or

In preparing the Standalone Financial Statements, Management is responsible for assessing the Bank's ability to continue as a going concern, disclosing, as applicable, matters related to going concern and using the going concern basis of accounting unless Management either intends to liquidate the Bank or to cease operations, or has no realistic alternative but to do so.

The Bank's Management is also responsible for overseeing the Bank's financial reporting process.

Auditors' Responsibilities for the audit of the Standalone Financial Statements

Our objectives are to obtain reasonable assurance about whether the Standalone Financial Statements as a whole are free from material misstatement, whether due to fraud or error, and to issue an auditor's report that includes our opinion. Reasonable assurance is a high level of assurance, but is not a guarantee that an audit conducted in accordance with SAs will always detect a material misstatement when it exists. Misstatements can arise from fraud or error and are considered material if, individually or in the aggregate, they could reasonably be expected to influence the economic decisions of users taken on the basis of these Standalone Financial Statements.

As part of an audit in accordance with SAs, we exercise professional judgment and maintain professional scepticism throughout the audit. We also:

Identify and assess the risks of material misstatement of the Standalone Financial Statements, whether due to fraud or error, design and perform audit procedures responsive to those risks, and obtain audit evidence that is sufficient and appropriate to provide a basis for our opinion. The risk of not detecting a material misstatement resulting from fraud is higher than for one resulting from error, as fraud may involve collusion, forgery, intentional omissions, misrepresentations, or the override of internal control.



स्वतंत्र लेखापरीक्षक की रिपोर्ट Independent Auditors' Report

- लेखापरीक्षा से संबंधित आंतरिक नियंत्रणों पर विचार करना और लेखापरीक्षा प्रक्रियाओं को इस तरह से डिजाइन करना जो उन परिस्थितियों के लिए उचित हों. कंपनी अधिनियम 2013 की धारा 143(3) (i) के अंतर्गत हम यह राय व्यक्त करने के लिए भी जिम्मेदार हैं कि क्या बैंक के पास पर्याप्त आंतरिक वित्तीय नियंत्रण प्रणाली की व्यवस्था है तथा क्या इस तरह के आंतरिक नियंत्रण की प्रभावशीलता पर्याप्त है.
- उपयोग में लाई गई लेखांकन नीतियों की उपयुक्तता और लेखांकन अनुमानों एवं प्रबंधन द्वारा उससे संबंधित प्रकटीकरणों का मृल्यांकन करना.
- प्रबंधन के कार्यशील संस्था के रूप में बने रहने संबंधी लेखांकन आधार को उपयोग करने के औचित्य पर अपना निष्कर्ष देना और प्राप्त लेखापरीक्षा साक्ष्यों के आधार पर इस बात का पता लगाना कि क्या उन घटनाओं से संबंधित तात्विक अनिश्चतता मौजूद है या वैसी परिस्थितियां बनी हैं जिसमें कार्यशील संस्था के रूप में बने रहने की बैंक की योग्यता पर सार्थक संदेह व्यक्त किया जा सके. यदि हम यह निष्कर्ष निकालते हैं कि तात्विक अनिश्चतता विद्यमान है तो हमें अपनी लेखापरीक्षा रिपोर्ट में वित्तीय विवरणों में इस तरह के प्रकटीकरणों की ओर ध्यान आकर्षित करना होगा या यदि इस तरह के प्रकटीकरण हमारी राय को बदलने के लिए पर्याप्त नहीं है तो हमें अपने अभिमत को संशोधित करना होगा. हमारे निष्कर्ष लेखापरीक्षा की तारीख तक प्राप्त लेखापरीक्षा साक्ष्यों के आधार पर आधारित हैं. तथापि, भविष्य की घटनाएं या परिस्थितियां बैंक के कार्यशील संस्था के रूप में बने न रहने का कारण बन सकती हैं.
- प्रकटीकरण सिंहत एकल वित्तीय विवरणों की समग्र प्रस्तुति, संरचना एवं विषयवस्तु का तथा इस बात का मूल्यांकन करना कि क्या एकल वित्तीय विवरणों में अंतर्निहित लेनदेन और घटनाओं को इस तरीके से प्रस्तुत किया गया है कि इसकी निष्पक्ष प्रस्तुति प्राप्त की जा सके.

हम अभिशासन से जुड़े व्यक्तियों को अन्य बातों के साथ-साथ लेखापरीक्षा के योजनाबद्ध दायरे, उसकी अवधि और लेखापरीक्षा के महत्वपूर्ण परिणामों तथा लेखापरीक्षा के दौरान आंतरिक नियंत्रण में पाई गई महत्वपूर्ण किमयों के बारे में अवगत कराते हैं.

हम अभिशासन से जुड़े व्यक्तियों को वक्तव्य भी प्रस्तुत करते हैं कि हमने स्वतंत्रता से संगत नैतिक आवश्यकताओं का अनुपालन किया है और साथ ही हमारी स्वतंत्रता को प्रभावित करने वाले संबंधों और उन मामलों जो हमारी स्वतंत्रता को प्रभावित कर सकते हैं, और जहां भी लागू हो वहां उनसे संबंधित सावधानियों की जानकारी भी देते हैं.

अभिशासन से जुड़े व्यक्तियों को सूचित विषयों से हम उन विषयों का निर्धारण करते हैं जो वर्तमान अविध के एकल वित्तीय विवरणों की लेखापरीक्षा में अत्यंत महत्वपूर्ण हैं और जो इसलिए महत्वपूर्ण लेखापरीक्षा विषय हैं. हम उन मामलों का अपनी लेखापरीक्षा रिपोर्ट में तब तक वर्णन करते हैं जब तक कि विधि या विनियमन द्वारा इस मामले के प्रकटन के लिए या तो रोका न जाए या फिर अत्यंत विरल परिस्थितियों में जब हम यह निर्णय लें कि ऐसा मामला हमारी रिपोर्ट में नहीं दिया जाना चाहिए क्योंकि ऐसा करने से लोक हित पर प्रतिकृल प्रभाव पड़ने की आशंका है.

अन्य मामले

हमने बैंक के एकल वित्तीय परिणामों में शामिल दुबई स्थित विदेशी शाखा की वित्तीय जानकारी की लेखापरीक्षा नहीं की है, जिसकी वित्तीय जानकारी यथा 31 मार्च 2021 को ₹ 1,066.21 करोड़ की कुल आस्ति और इस तारीख को समाप्त वर्ष के लिए ₹ 74.73 करोड़ के कुल राजस्व को दर्शाती है जैसा कि एकल वित्तीय विवरणों में लिया गया है. इस शाखा की लेखापरीक्षा स्थानीय शाखा लेखा परीक्षक द्वारा की गई

- Obtain an understanding of internal control relevant to the audit in order to design audit procedures that are appropriate in the circumstances. Under section 143(3)(i) of the Companies Act, 2013, we are also responsible for expressing our opinion on whether the Bank has adequate internal financial controls system in place and the operating effectiveness of such controls.
- Evaluate the appropriateness of accounting policies used and the reasonableness of accounting estimates and related disclosures made by Management.
- Conclude on the appropriateness of Management's use of the going concern basis of accounting and, based on the audit evidence obtained, whether a material uncertainty exists related to events or conditions that may cast significant doubt on the Bank's ability to continue as a going concern. If we conclude that a material uncertainty exists, we are required to draw attention in our auditor's report to the related disclosures in the Standalone Financial Statements or, if such disclosures are inadequate, to modify our opinion. Our conclusions are based on the audit evidence obtained up to the date of our auditor's report. However, future events or conditions may cause the Bank to cease to continue as a going concern.
- Evaluate the overall presentation, structure and content of the Standalone Financial Statements, including the disclosures, and whether the Standalone Financial Statements represent the underlying transactions and events in a manner that achieves fair presentation.

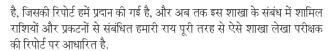
We communicate with those charged with governance regarding, among other matters, the planned scope and timing of the audit and significant audit findings, including any significant deficiencies in internal control that we identify during our audit.

We also provide those charged with governance with a statement that we have complied with relevant ethical requirements regarding independence, and to communicate with them all relationships and other matters that may reasonably be thought to bear on our independence, and where applicable, related safeguards.

From the matters communicated with those charged with governance, we determine those matters that were of most significance in the audit of the Standalone Financial Statements of the current period and are therefore the key audit matters. We describe these matters in our auditor's report unless law or regulation precludes public disclosure about the matter or when, in extremely rare circumstances, we determine that a matter should not be communicated in our report because the adverse consequences of doing so would reasonably be expected to outweigh the public interest benefits of such communication.

Other Matters

We did not audit the financial statements of the foreign branch in Dubai included in the Standalone Financial Statements of the Bank whose financial statements reflect total assets of ₹ 1,066.21 Crores as at March 31, 2021 and total revenue of ₹ 74.73 Crores for the year ended on that date. This branch has been audited by a local branch



अन्य विधिक तथा विनियामक अपेक्षाओं पर रिपोर्ट

- तुलन पत्र, लाभ-हानि लेखा बैंककारी विनियमन अधिनियम, 1949 की धारा 133 के साथ पठित अधिनियम की धारा 29 के प्रावधानों तथा इसके तहत बनाए गए नियमों के अनुसार तैयार किए गए हैं.
- 2. बैंककारी विनियमन अधिनियम, 1949 की धारा 30 की उपधारा (3) की अपेक्षानुसार हम रिपोर्ट करते हैं कि:
 - क. हमने ऐसी समस्त जानकारी तथा स्पष्टीकरण प्राप्त किए हैं जो हमारी लेखापरीक्षा के प्रयोजनार्थ हमारे सर्वोत्तम ज्ञान एवं विश्वास के अनुसार आवश्यक थे तथा उन्हें संतोषजनक पाया है.
 - ख. बैंक के जो लेन-देन हमारे ध्यान में लाए गए, वे बैंक की अधिकार सीमा के भीतर रहे हैं
 - ग. हमारी लेखापरीक्षा के दौरान हमने 27 शाखाओं का दौरा किया है ताकि हम अपनी लेखापरीक्षा के उद्देश्य से ऐसी शाखाओं में बनाए गए रिकॉर्ड की जांच कर सकें. जैसा कि ऊपर दिए गए मुख्य लेखा परीक्षा मामलों पर हमारे पैराग्राफ में उल्लेख किया गया है, स्थानीय लॉकडाउन के कारण शेष लेखापरीक्षा प्रक्रियाओं को दूरस्थ रूप से आयोजित किया गया था. बैंक के कार्यालयों और शाखाओं से प्राप्त विवरणियाँ, जिसमें प्रबंधन द्वारा उपलब्ध कराई गई जानकारी शामिल है, हमारी लेखापरीक्षा के प्रयोजनार्थ पर्याप्त पाई गयी है.
- 3. अधिनियम की धारा 197(16) के तहत लेखा परीक्षकों की रिपोर्ट में शामिल किए जाने वाले विषय के संबंध में:
 - बैंककारी विनियमन अधिनियम, 1949 के तहत बैंक को एक बैंकिंग कंपनी के रूप में परिभाषित किया गया है. तदनुसार, कंपनी अधिनियम, 2013 की धारा 197 के तहत निर्धारित अपेक्षाएं बैंककारी विनियमन अधिनियम, 1949 की धारा 35बी(2ए) के आधार पर लागू नहीं होती हैं.
- 4. इसके अलावा, अधिनियम की धारा 143(3) के अपेक्षानुसार हम रिपोर्ट करते हैं कि:
 - क) हमने ऐसी समस्त जानकारी तथा स्पष्टीकरण प्राप्त किए हैं जो हमारे सर्वोत्तम ज्ञान एवं विश्वास के अनुसार हमारी लेखापरीक्षा के प्रयोजनार्थ आवश्यक थे;
 - ख) हमारी राय में बैंक ने विधि द्वारा अपेक्षित उचित लेखा बहियाँ रखी हैं, जैसा कि इन बहियों की हमारी जांच से पता चलता है तथा हमारे द्वारा दौरा नहीं की गई शाखाओं से हमारी लेखापरीक्षा के प्रयोजनार्थ उचित और पर्याप्त विवरणियाँ प्राप्त हुई हैं;
 - ग) बैंक की दुबई शाखा के लेखों की अन्य लेखापरीक्षक द्वारा लेखापरीक्षित रिपोर्ट हमारे पास प्रेषित की गई है और इस पर उचित रूप से विचार किया गया है:
 - इस रिपोर्ट में विचार किए गए तुलन पत्र और लाभ-हानि विवरण लेखा बिहयों के अनुरूप हैं;
 - इमारी राय में उपर्युक्त एकल वित्तीय विवरण अधिनियम की धारा
 133 तथा उसके तहत बनाए गए नियमों के अंतर्गत निर्दिष्ट

auditor whose report has been furnished to us, and our opinion in so far as it relates to the amounts and disclosures included in respect of this branch, is based solely on the report of such branch auditor.

Report on Other Legal and Regulatory Requirements

- The Balance Sheet and the Profit and Loss Account have been drawn up in accordance with the provision of Section 29 of the Banking Regulation Act, 1949 read with Section 133 of the Act and Rules made thereunder.
- As required by sub-section (3) of section 30 of the Banking Regulation Act, 1949, we report that:
 - We have obtained all the information and explanations, which to the best of our knowledge and belief were necessary for the purpose of our audit and have found them to be satisfactory.
 - b. The transactions of the Bank, which have come to our notice, have been within the powers of the Bank.
 - c. During the course of our audit we have visited 27 branches to examine the records maintained at such branches for the purpose of our audit. As mentioned in our paragraph on Key Audit Matters above, due to the local lockdowns, the remainder audit procedures were conducted remotely. The returns received from the offices and branches of the Bank as supplemented with the information furnished by the Management have been found adequate for the purpose of our audit.
- With respect to the matter to be included in the Auditors' Report under section 197(16) of the Act:
 - The Bank is a banking company as defined under Banking Regulation Act, 1949. Accordingly, the requirements prescribed under Section 197 of the Companies Act, 2013 do not apply by virtue of Section 35B(2A) of the Banking Regulation Act, 1949.
- 4. Further, as required by section 143(3) of the Act, we report that:
 - we have sought and obtained all the information and explanations which to the best of our knowledge and belief were necessary for the purpose of our audit;
 - in our opinion, proper books of account as required by law have been kept by the Bank so far as appears from our examination of those books and proper returns adequate for the purpose of our audit have been received from the branches not visited by us;
 - the report on the accounts of the Dubai branch of the Bank audited by other auditor has been forwarded to us and the same has been appropriately dealt with;
 - the Balance Sheet, and the Profit and Loss Account, dealt with by this report are in agreement with the books of account;
 - in our opinion, the aforesaid Standalone Financial Statements comply with the Accounting Standards specified under Section 133 of the Act and Rules made



स्वतंत्र लेखापरीक्षक की रिपोर्ट Independent Auditors' Report

लेखांकन मानकों के उस सीमा तक अनुपालन में हैं जहां तक वे भारतीय रिजर्व बैंक द्वारा निर्धारित लेखांकन नीतियों से असंगत नहीं हैं:

- च) यथा 31 मार्च 2021 को बैंक के निदेशकों से प्राप्त और बैंक के निदेशक मंडल द्वारा रिकॉर्ड में लिए गए लिखित अभ्यावेदन के आधार पर, किसी भी निदेशक को यथा 31 मार्च 2021 को कंपनी अधिनियम, 2013 की धारा 164(2) के निबंधनों के अनुसार निदेशक के रूप में नियुक्त किए जाने के लिए अयोग्य घोषित नहीं किया गया है;
- छ) बैंक के एकल वित्तीय विवरणों संदर्भ में आंतरिक वित्तीय नियंत्रणों की पर्याप्तता और ऐसे नियंत्रणों की परिचालनगत प्रभावकारिता के संबंध में 'अनुबंध ए' में अलग से दी गई हमारी रिपोर्ट देखें;
- ज) कंपनी (लेखापरीक्षा और लेखापरीक्षक) नियमावली, 2014 के नियम 11 के अनुसार लेखापरीक्षक रिपोर्ट में शामिल किए जाने वाले अन्य विषयों के संबंध में, हमारी राय में तथा हमारी सर्वोत्तम जानकारी और हमें दिए गए स्पष्टीकरणों के अनुसार हमें जानकारी उपलब्ध कराई गई है;
 - i) बैंक ने अपने एकल वित्तीय विवरणों में अपनी वित्तीय स्थिति पर लंबित मुकदमों के प्रभाव का अवधार्य/अभिनिश्चेय सीमा तक प्रकटन किया है. एकल वित्तीय विवरणों की अनुसूची 18(बी)(11)(सी) का संदर्भ लें.
 - ii) बैंक ने डेरिवेटिव संविदाओं सिंहत दीर्घाविध संविदाओं पर महत्वपूर्ण पूर्वाभासी हानियों, यदि हों, के लिए लागू कानून या लेखांकन मानकों के अंतर्गत अपेक्षित प्रावधान किया है. एकल वित्तीय विवरणों की अनुसूची 18(बी)(11) (बी) का संदर्भ लें.
 - iii) बैंक द्वारा निवेशक शिक्षा तथा संरक्षण निधि में अंतरित की जाने वाली राशियों के अंतरण में कोई विलंब नहीं हुआ है. एकल वित्तीय विवरणों की अनुसूची 18(सी)(VII) का संदर्भ लें.

कृते के एस अय्यर एंड कं. For K S Aiyar & Co.

सनदी लेखाकार / Chartered Accountants फर्म पंजीयन संख्या / FRN: 100186W

सतीश केलकर Satish Kelkar

साझेदार / Partner

(स. सं. 038934) / (Membership No. 038934) यूडीआईएन / UDIN: 21038934AAAACA3835

स्थान : मुंबई / Place: Mumbai

दिनांक :03 मई 2021 / Date: May 03, 2021

thereunder, to the extent they are not inconsistent with the accounting policies prescribed by RBI;

- f) on the basis of written representation received from the directors as on March 31, 2021 and taken on record by the Board of Directors, none of the directors are disqualified as on March 31, 2021 from being appointed as director in terms of Section 164 (2) of the Companies Act, 2013;
- g) with respect to the adequacy of the internal financial controls with reference to Standalone Financial Statements of the Bank and the operating effectiveness of such controls, refer to our separate Report in "Annexure A":
- with respect to the other matters to be included in the Auditor's Report in accordance with Rule 11 of the Companies (Audit and Auditors) Rules, 2014, in our opinion and to the best of our information and according to the explanations given to us;
 - The Bank has disclosed the impact of pending litigations on its financial position in its Standalone Financial Statements to the extent determinable/ascertainable. – Refer Schedule 18(B)(11)(C) to the Standalone Financial Statements.
 - ii) The Bank has made provision, as required, under the applicable law or accounting standards, for material foreseeable losses, if any, on long term contracts including derivative contracts. Refer Schedule 18(B)(11)(B) to the Standalone Financial Statements.
 - iii) There has been no delay in transferring amounts, required to be transferred, to the Investor Education and Protection Fund by the Bank. Refer Schedule 18(C)(VII) to the Standalone Financial Statements.

कृते एम पी चितले एंड कं. For M P Chitale & Co.

सनदी लेखाकार / Chartered Accountants फर्म पंजीयन संख्या / FRN: 101851W

आशुतोष पेडणेकर Ashutosh Pednekar

साझेवार / Partner (स. सं. 041037) / (Membership No. 041037) यूडीआईएन / UDIN: 21041037AAAACJ2843



कंपनी अधिनियम, 2013 की धारा 143 की उप-धारा 3 के खंड (i) के अधीन वित्तीय विवरणों के संबंध में आंतरिक वित्तीय नियंत्रणों पर रिपोर्ट

हमने 31 मार्च 2021 को समाप्त वर्ष के लिए आईडीबीआई बैंक लिमिटेड ('बैंक') के वित्तीय विवरणों की हमारी लेखापरीक्षा के साथ-साथ उस तारीख को समाप्त वर्ष के लिए बैंक के आंतरिक वित्तीय नियंत्रणों की लेखापरीक्षा की है.

आंतरिक वित्तीय नियंत्रणों के लिए प्रबंधन की जिम्मेदारी

बैंक का प्रबंधन भारतीय सनदी लेखाकार संस्थान (आईसीएआई) द्वारा 'वित्तीय रिपोर्टिंग के संबंध में आंतरिक वित्तीय नियंत्रणों की लेखापरीक्षा पर मार्गदर्शी नोट' ('मार्गदर्शी नोट') में दिए गए आंतरिक नियंत्रण के आवश्यक घटकों को ध्यान में रखते हुए बैंक द्वारा वित्तीय रिपोर्टिंग मानदंडों के संबंध में बनाए गए आंतरिक नियंत्रण पर आधारित आंतरिक वित्तीय नियंत्रणों को स्थापित करने और उन्हें बनाए रखने के लिए जिम्मेदार है. इन जिम्मेदारियों में संबंधित बैंक की नीतियों के अनुपालन सिंहत इसके कारोबार के व्यवस्थित और कुशल संचालन को सुनिश्चित करने के लिए प्रभावी रूप से कार्य कर रहे पर्याप्त आंतरिक वित्तीय नियंत्रणों को तैयार करना, उनका कार्यान्वयन और अनुरक्षण करना, इसकी आस्तियों की सुरक्षा, धोखाधड़ियों और त्रुटियों की रोकथाम और पहचान, लेखांकन रिकॉर्डों की परिशुद्धता और परिपूर्णता तथा कंपनी अधिनियम, 2013 ('अधिनियम') की अपेक्षाओं के अनुरूप विश्वसनीय वित्तीय जानकारी को समयबद्ध रूप से तैयार करना शामिल है.

लेखापरीक्षक की जिम्मेदारी

हमारी जिम्मेदारी बैंक के आंतरिक वित्तीय नियंत्रणों पर वित्तीय विवरणियों के संदर्भ में हमारी लेखापरीक्षा के आधार पर राय अभिव्यक्त करने की है. हमने अपनी लेखापरीक्षा आईसीएआई द्वारा जारी वित्तीय रिपोर्टिंग के संबंध में आंतरिक वित्तीय नियंत्रणों की लेखापरीक्षा पर मार्गदर्शी नोट ('मार्गदर्शी नोट') तथा लेखापरीक्षा संबंधी मानकों ('एसए') के अनुसार की है जो आंतरिक वित्तीय नियंत्रणों की लेखापरीक्षा के लिए लागू सीमा तक कंपनी अधिनियम की धारा 143 (10) के अधीन विनिर्दिष्ट माने जाएंगे और दोनों वित्तीय रिपोर्टिंग पर आंतरिक वित्तीय नियंत्रणों की लेखापरीक्षा के लिए लागू हैं और दोनों भारतीय सनदी लेखाकार संस्थान द्वारा जारी किए गए हैं. उन मानकों और मार्गदर्शी नोट से यह अपेक्षित है कि हम नीतिपरक अपेक्षाओं का पालन करें और लेखापरीक्षा को इस प्रकार से नियोजित और निष्पादित करें कि इस आशय के लिए समुचित आश्वासन मिल सके कि क्या वित्तीय रिपोर्टिंग के बारे में पर्याप्त आंतरिक वित्तीय नियंत्रण स्थापित और अनुरक्षित किए गए हैं और यह भी कि ऐसे नियंत्रण सभी महत्वपूर्ण पहलुओं में प्रभावी रूप से परिचालित किए गए हैं.

हमारी लेखापरीक्षा में वित्तीय विवरणियों के बारे में पर्याप्त आंतिरक वित्तीय नियंत्रण प्रणाली की पर्याप्तता और उनकी पिरचालनीय प्रभावकारिता के बारे में लेखापरीक्षा साक्ष्य प्राप्त करने हेतु अपनाई गई प्रक्रियाएँ शामिल हैं. वित्तीय विवरणियों पर आंतिरक वित्तीय नियंत्रणों की हमारी लेखापरीक्षा में वित्तीय रिपोर्टिंग पर आंतिरक वित्तीय नियंत्रणों की समझ हासिल करना, ऐसी जोखिमों का आकलन करना जहां तात्विक कमी विद्यमान है, और आकलित जोखिम के आधार पर आंतिरक नियंत्रण तैयार करना और पिरचालन प्रभावकारिता का परीक्षण और मूल्यांकन शामिल है. चुनी गई प्रक्रियाएँ लेखापरीक्षक के निर्णय पर आधारित हैं जिनमें वित्तीय विवरणों में धोखे या गलती से किसी तात्विक अयथार्थ कथन के जोखिमों का आकलन शामिल है.

Annexure A to the Independent Auditor's Report of even date on the Standalone Financial Statements of IDBI Bank Limited

Report on the Internal Financial Controls with reference to financial statements under Clause (i) of Sub-section 3 of Section 143 of the Companies Act, 2013

We have audited the internal financial controls with reference to financial statements of IDBI Bank Limited ("the Bank") as at March 31, 2021 in conjunction with our audit of the financial statements of the Bank for the year ended on that date.

Management's Responsibility for Internal Financial Controls

The Bank's Management is responsible for establishing and maintaining internal financial controls based on the internal control over financial reporting criteria established by the Bank considering the essential components of internal control stated in the Guidance Note on Audit of Internal Financial Controls Over Financial Reporting ("the Guidance Note") issued by the Institute of Chartered Accountants of India ("the ICAI"). These responsibilities include the design, implementation and maintenance of adequate internal financial controls that were operating effectively for ensuring the orderly and efficient conduct of its business, including adherence to the Bank's policies, the safeguarding of its assets, the prevention and detection of frauds and errors, the accuracy and completeness of the accounting records, and the timely preparation of reliable financial information, as required under the Companies Act, 2013 ("the Act").

Auditors' Responsibility

Our responsibility is to express an opinion on the Bank's internal financial controls with reference to financial statements based on our audit. We conducted our audit in accordance with the Guidance Note on Audit of Internal Financial Controls Over Financial Reporting ("the Guidance Note") and the Standards on Auditing ("the SAs"), issued by the ICAI and deemed to be prescribed under section 143(10) of the Act, to the extent applicable to an audit of internal financial controls over financial reporting, both issued by the ICAI. Those Standards and the Guidance Note require that we comply with ethical requirements and plan and perform the audit to obtain reasonable assurance about whether adequate internal financial controls with reference to financial statements was established and maintained and if such controls operated effectively in all material respects.

Our audit involves performing procedures to obtain audit evidence about the adequacy of the internal financial controls system with reference to financial statements and their operating effectiveness. Our audit of internal financial controls with reference to financial statements included obtaining an understanding of internal financial controls with reference to financial statements, assessing the risk that a material weakness exists, and testing and evaluating the design and operating effectiveness of internal control based on the assessed risk. The procedures selected depend on the auditor's judgement, including the assessment of the risks of material misstatement of the financial statements, whether due to fraud or error.



स्वतंत्र लेखापरीक्षक की रिपोर्ट Independent Auditors' Report

हमें विश्वास है कि बैंक के वित्तीय विवरणों के संदर्भ में हमारे द्वारा प्राप्त लेखापरीक्षा साक्ष्य बैंक की आंतरिक वित्तीय नियंत्रण प्रणाली के संबंध में हमारी लेखापरीक्षा राय के लिए आधार प्रदान करने के लिए पर्याप्त और उपयुक्त है.

वित्तीय विवरणों के संदर्भ में आंतरिक वित्तीय नियंत्रण का अर्थ

बैंक के वित्तीय विवरणों के संदर्भ में आंतरिक वित्तीय नियंत्रण वह प्रक्रिया है जो वित्तीय रिपोर्टिंग की विश्वसनीयता के बारे में उचित आश्वासन देने और सामान्य रूप से स्वीकृत लेखांकन सिद्धांतों के अनुरूप बाह्य प्रयोजनों के लिए वित्तीय विवरणों को तैयार करने के लिए बनाई गई है. वित्तीय विवरणो पर बैंक के आंतरिक वित्तीय नियंत्रण में वे नीतियाँ और प्रक्रियाएँ शामिल हैं जो

- (1) उन अभिलेखों के अनुरक्षण से संबंधित हैं जो यथोचित ब्योरे एवं परिशुद्धता के साथ बैंक की आस्तियों के संव्यवहारों और निपटानों को उचित रूप से दर्शाते हैं:
- (2) इस आशय के लिए यथोचित आश्वासन देते हैं कि संव्यहार सामान्य रूप से स्वीकृत लेखांकन सिद्धांतों के अनुरूप वित्तीय विवरणों को तैयार करने के लिए अनुमत अपेक्षा के साथ दर्ज किए जाते हैं और यह भी कि बैंक की प्राप्तियाँ और व्यय बैंक के प्रबंधन और निदेशकों के प्राधिकार अनुसार ही किए जा रहे हैं: और
- (3) बैंक की आस्तियों के अप्राधिकृत अधिग्रहण, उपयोग अथवा निपटान की रोकथाम और समय पर पहचान के संबंध में उचित आश्वासन देते हैं जिनसे वित्तीय विवरणों पर महत्वपूर्ण प्रभाव पड़ सकता था.

वित्तीय विवरणों के संदर्भ में आंतरिक वित्तीय नियंत्रण की अंतर्निहित सीमाएं

वित्तीय विवरणों के संदर्भ में आंतरिक वित्तीय नियंत्रणों की अंतर्निहित सीमाओं, जिनमें नियंत्रणों के टकराव अथवा असंगत प्रबंधन से नियंत्रणों की अवहेलना की संभावना शामिल है, के कारण त्रुटि अथवा धोखाधड़ी की वजह से तात्विक अयथार्थ कथन की घटना हो सकती है और उनका पता न लगाया जा सके. साथ ही, भावी अविधयों के लिए वित्तीय रिपोर्टिंग के बारे में आंतरिक वित्तीय नियंत्रणों के किसी मूल्यांकन के पूर्वानुमान इस जोखिम के अधीन हैं कि वित्तीय रिपोर्टिंग के बारे में आंतरिक वित्तीय नियंत्रण परिस्थितयों में होने वाले परिवर्तनों अथवा नीतियों अथवा प्रक्रियाओं के अनुपालन में आने वाली गिरावट के कारण अपर्याप्त हो सकते हैं.

अभिमत

हमारी राय में, बैंक को मध्यवर्ती/ नियंत्रण लेखों के समाधान और संवीक्षा के प्रबंध परीक्षण और अपनी समीक्षा प्रक्रिया को सुदृढ़ बनाने की आवश्यकता है. हमारी राय में बैंक में सभी महत्वपूर्ण पहलुओं की दृष्टि से वित्तीय विवरणों के संदर्भ में पर्याप्त आंतिरक वित्तीय नियंत्रण प्रणाली लागू है और भारतीय सनदी लेखाकार संस्थान द्वारा वित्तीय रिपोर्टिंग के संबंध में आंतिरक वित्तीय नियंत्रणों की लेखापरीक्षा पर मार्गदर्शी नोट में दिए गए आंतिरक नियंत्रण के महत्वपूर्ण घटकों को ध्यान में रखते हुए बैंक द्वारा

We believe that the audit evidence we have obtained is sufficient and appropriate to provide a basis for our audit opinion on the Bank's internal financial controls system with reference to financial statements.

Meaning of Internal Financial Controls with reference to Financial Statements

A Bank's internal financial control with reference to financial statements is a process designed to provide reasonable assurance regarding the reliability of financial reporting and the preparation of financial statements for external purposes in accordance with generally accepted accounting principles. Bank's internal financial control with reference to financial statements includes those policies and procedures that

- pertain to the maintenance of records that, in reasonable detail, accurately and fairly reflect the transactions and dispositions of the assets of the Bank;
- (2) provide reasonable assurance that transactions are recorded as necessary to permit preparation of financial statements in accordance with generally accepted accounting principles, and that receipts and expenditures of the Bank are being made only in accordance with authorizations of Management and Directors of the Bank; and
- (3) provide reasonable assurance regarding prevention or timely detection of unauthorized acquisition, use, or disposition of the Bank's assets that could have a material effect on the financial statements.

Inherent Limitations of Internal Financial Controls with reference to Financial Statements

Because of the inherent limitations of internal financial controls with reference to financial statements, including the possibility of collusion or improper management override of controls, material misstatements due to error or fraud may occur and not be detected. Also, projections of any evaluation of the internal financial controls with reference to financial statements to future periods are subject to the risk that the internal financial control with reference to financial statements may become inadequate because of changes in conditions, or that the degree of compliance with the policies or procedures may deteriorate.

Opinion

In our opinion, the Bank needs to strengthen its review process and management testing of scrutiny and reconciliations of intermediary/control accounts. In our opinion, the Bank has in all material respects, an adequate internal financial controls system with reference to financial statements and such internal financial controls with reference to financial statements were operating effectively as at March 31, 2021, based on the internal control over financial reporting criteria established by the Bank considering the essential components of internal control stated in the Guidance Note on Audit



वित्तीय रिपोर्टिंग मानदंडों पर स्थापित आंतरिक नियंत्रण के आधार पर यथा 31 मार्च 2021 को ये आंतरिक वित्तीय नियंत्रण प्रभावी रूप से कार्य कर रहे थे.

अन्य मामले

वित्तीय विवरणों के संबंध में आंतरिक वित्तीय विवरणों की पर्याप्तता और परिचालनगत प्रभावकारिता पर अधिनियम की धारा 143(3)(i) के अधीन हमारी उपर्युक्त रिपोर्ट का जहां तक शाखा लेखापरीक्षकों द्वारा लेखापरीक्षित विदेशी शाखा का संबंध है. यह संबंधित शाखा लेखापरीक्षक की रिपोर्ट पर आधारित है जो हमारे पास भेजी गई है तथा इस रिपोर्ट को तैयार करने में हमारे द्वारा इनका उचित रूप से उपयोग किया गया है.

कते के एस अय्यर एंड कं. For K S Aiyar & Co.

सनदी लेखाकार / Chartered Accountants फर्म पंजीयन संख्या / FRN : 100186W

सतीश केलकर Satish Kelkar

साझेदार / Partner

(स. सं. 038934) / (Membership No. 038934) यूडीआईएन / UDIN: 21038934AAAACA3835

स्थान : मंबई / Place: Mumbai

दिनांक :03 मई 2021 / Date: May 03, 2021

of Internal Financial Controls Over Financial Reporting issued by the Institute of Chartered Accountants of India.

Other Matters

Our aforesaid report under section 143(3)(i) of the Act on the adequacy and operating effectiveness of the Internal Financial Controls with reference to Financial Statements insofar as it relates to the overseas branch audited by the branch auditors is based on the report of the branch auditor which has been sent to us and has been properly dealt with by us in preparing this report.

> कृते एम पी चितले एंड कं. For M P Chitale & Co.

सनदी लेखाकार / Chartered Accountants फर्म पंजीयन संख्या / FRN : 101851W

आशतोष पेडणेकर Ashutosh Pednekar

साझेदार / Partner (स. सं. 041037) / (Membership No. 041037) यूडीआईएन / UDIN: 21041037AAAACJ2843



तुताज-पत्र 31 मार्च 2021 को Balance Sheet as at March 31, 2021

(₹ '000 में / ₹ in '000)

			(1 000 4 / 111 000	
	अनुसूची Schedule	यथा 31 मार्च 2021 को Asa t March 31, 2021	यथा 31 मार्च 2020 को As at March 31, 2020	
पूंजी और देयताएं / CAPITAL AND LIABILITIES				
पूंजी / Capital	1	10752 40 22	10380 59 40	
रिजर्व और अधिशेष / Reserves and surplus	2	26058 66 64	23643 77 27	
जमाएं / Deposits	3	230898 40 76	222424 12 51	
उधार राशियां / Borrowings	4	15908 05 32	36748 85 61	
अन्य देयताएं एवं प्रावधान / Other liabilities and provisions	5	14146 54 72	6730 75 25	
कुल / TOTAL		297764 07 66	299928 10 04	
आस्तियां / ASSETS				
नकदी और भारतीय रिजर्व बैंक के पास शेष Cash and balances with Reserve Bank of India	6	13012 80 33	10538 83 41	
बैंकों के पास शेष तथा मांग और अल्प सूचना पर प्रतिदेय राशि	7			
Balances with banks and money at call and short notice		22209 38 59	19891 57 14	
निवेश / Investments	8	81022 56 27	81780 41 54	
अग्रिम / Advances	9	128149 94 14	129841 78 87	
अचल आस्तियां / Fixed assets	10	7827 41 74	8129 17 96	
अन्य आस्तियां / Other assets	11	45541 96 59	49746 31 12	
कुल / TOTAL		297764 07 66	299928 10 04	
आकस्मिक देयताएं / Contingent liabilities	12	220709 68 75	117113 22 03	
वसूली हेतु बिल / Bills for collection		9648 34 43	9870 72 91	
महत्वपूर्ण लेखा नीतियां तथा लेखा टिप्पणियां Significant Accounting Policies and Notes to Accounts	17 एवं 18 17 & 18			
उपर्युक्त संदर्भित अनुसूचियां तुलन पत्र के अभिन्न भाग के रूप में हैं The Schedules referred to above form an integral part of the Balance Sheet				

बोर्ड के आदेश से BY ORDER OF THE BOARD

(राकेश शर्मा) (Rakesh Sharma)

प्रबंध निदेशक एवं मुख्य कार्यपालक अधिकारी Managing Director & Chief Executive Officer (डीआईएन/DIN: 06846594)

हमारी सम-दिनांकित रिपोर्ट के अनुसार As per our report of even date कते के एस अय्यर एंड कं.

For K S Aiyar & Co. सनदी लेखाकार/Chartered Accountants फर्म पंजीयन संख्या/FRN: 100186W

सतीश केलकर Satish Kelkar

साझेदार (स. सं. 038934)/Partner (M.No. 038934)

स्थान : मुंबई / Place: Mumbai

दिनांक : 03 मई 2021 / Date: May 03, 2021

(जे. सैम्युअल जोसेफ) (J. Samuel Joseph) उप प्रबंध निदेशक Dy. Managing Director (डीआईएन/DIN: 02262530)

(মুইश खटनहार) (Suresh Khatanhar) उप प्रबंध निदेशक Dy. Managing Director (डीआईपन/DIN: 03022106) (समरेश परिदा) (Samaresh Parida) নিदेशक Director (डीआईएन/DIN: 01853823) (अजय शर्मा) (Ajay Sharma) कार्यपालक निदेशक एवं मुख्य वित्तीय अधिकारी Executive Director & Chief Financial Officer (ज्योति नायर) (Jyothi Nair) कंपनी सचिव Company Secretary

कृते एम पी चितले एंड कं. For M P Chitale & Co.

सनदी लेखाकार/Chartered Accountants फर्म पंजीयन संख्या/FRN: 101851W

आशुतोष पेडणेकर Ashutosh Pednekar

साझेदार (स. सं. 041037)/Partner (M.No. 041037)



लाभ-हानि लेखा 31 मार्च 2021 को समाप्त वर्ष के लिए Profit and Loss Account for the year ended March 31, 2021

		(₹ '000 में / ₹ ii		(₹ '000 में / ₹ in '000)
		अनुसूची Schedule	31 मार्च 2021 को समाप्त वर्ष Year Ended March 31, 2021	31 मार्च 2020 को समाप्त वर्ष Year Ended March 31, 2020
I	आय / INCOME			
	अर्जित ब्याज / Interest earned	13	19931 75 82	20825 11 37
	अन्य आय / Other Income	14	4625 17 65	4470 36 38
	कुल / TOTAL		24556 93 47	25295 47 75
II	व्यय / EXPENDITURE			
	व्ययगत ब्याज / Interest expended	15	11414 20 66	13847 30 41
	परिचालन व्यय / Operating expenses	16	6051 94 66	6336 16 02
	प्रावधान एवं आकस्मिकताएं / Provisions and contingencies		5731 31 74	17999 34 43
	কুল / TOTAL		23197 47 06	38182 80 86
Ш	लाभ / PROFIT			
	अवधि के लिए निवल लाभ/ (हानि) / Net Profit / (Loss) for the period		1359 46 41	(12887 33 11)
	आगे ले जाया गया लाभ / (हानि) / Profit/(Loss) brought forward		(45586 16 74)	(32512 92 62)
	কুল / TOTAL		(44226 70 33)	(45400 25 73)
IV	विनियोजन / APPROPRIATIONS			
	सांविधिक रिजार्व में अंतरण / Transfer to Statutory Reserve		339 86 60	-
	पूंजीगत रिजर्व में अंतरण / Transfer to Capital Reserve		285 00 39	185 91 01
	सामान्य रिजर्व में अंतरण / Transfer to General Reserve		-	-
	निवेश में उतार-चढ़ाव आरक्षित निधि (आईएफआर) Investment Fluctuation Reserve(IFR)		544 61 04	-
	तुलन पत्र में आगे ले जाई गई राशि Balance carried over to balance sheet		(45396 18 36)	(45586 16 74)
	कुल / TOTAL		(44226 70 33)	(45400 25 73)



टाभि-हानि लेखा ३१ मार्च २०२१ को समाप्त वर्ष के लिए Profit and Loss Account for the year ended March 31, 2021

	अनुसूची Schedule	31 मार्च 2021 को समाप्त वर्ष Year Ended March 31, 2021	31 मार्च 2020 को समाप्त वर्ष Year Ended March 31, 2020
प्रति शेयर अर्जन (₹) (अंकित मूल्य ₹ 10 प्रति शेयर) Earnings per share (₹) (Face Value ₹ 10 per share)	18(आ)(7) 18(B)(7)		
मूल / Basic		1.30	(14.48)
न्यूनीकृत / Diluted		1.30	(14.48)
महत्वपूर्ण लेखा नीतियां तथा लेखा टिप्पणियां Significant Accounting Policies and Notes to Accounts	17 एवं 18 17 & 18		
उपर्युक्त संदर्भित अनुसूचियां लाभ-हानि लेखे के अभिन्न भाग के रूप में हैं The Schedules referred to above form an integral part of the Profit and Loss Account			

बोर्ड के आदेश से BY ORDER OF THE BOARD

(राकेश शर्मा) (Rakesh Sharma)

प्रबंध निदेशक एवं मुख्य कार्यपालक अधिकारी Managing Director & Chief Executive Officer (डीआईएन/DIN: 06846594)

हमारी सम-दिनांकित रिपोर्ट के अनुसार As per our report of even date कृते के एस अय्यर एंड कं.

सनदी लेखाकार/Chartered Accountants फर्म पंजीयन संख्या/FRN : 100186W

सतीश केलकर Satish Kelkar

For K S Aiyar & Co.

साझेदार (स. सं. 038934)/Partner (M.No. 038934)

स्थान : मुंबई / Place: Mumbai

दिनांक : 03 मई 2021 / Date: May 03, 2021

(जे. सैम्युअल जोसेफ) (J. Samuel Joseph) उप प्रबंध निदेशक Dy. Managing Director

(Suresh Khatanhar) उप प्रबंध निदेशक Dy. Managing Director (डीआईएन/DIN: 02262530) (রীआईएन/DIN: 03022106) (রীआईएन/DIN: 01853823) Executive Director &

(सुरेश खटनहार)

(समरेश परिदा) (Samaresh Parida) निदेशक Director

(अजय शर्मा) (Ajay Sharma) कार्यपालक निर्देशक एवं मुख्य वित्तीय अधिकारी Chief Financial Officer

(ज्योति नायर) (Jyothi Nair) कंपनी सचिव Company Secretary

कृते एम पी चितले एंड कं. For M P Chitale & Co.

सनदी लेखाकार/Chartered Accountants फर्म पंजीयन संख्या/FRN : 101851W

आशृतोष पेडणेकर Ashutosh Pednekar

साझेदार (स. सं. 041037)/Partner (M.No. 041037)



अनुसूची 1 - पूंजी/ SCHEDULE 1 - CAPITAL

(₹ '000 में / ₹ in '000)

	यथा 31 मार्च 2021 को As at March 31, 2021	यथा 31 मार्च 2020 को As at March 31, 2020
प्राधिकृत पूंजी / Authorised capital		
प्रत्येक ₹ 10 के 2500 00 00 000 (2500 00 00 000) इक्विटी शेयर 2500 00 00 000 (2500 00 00) Equity Shares of ₹ 10 each	25000 00 00	25000 00 00
	25000 00 00	25000 00 00
निर्गमित, अभिदत्त और प्रदत्त पूंजी / Issued, Subscribed & Paid up Capital		
प्रत्येक ₹ 10 के पूर्णतः प्रदत्त 1075 24 02 175 (1038 05 93 998) इक्विटी शेयर (अनुसूची 18 सी I देखें) 1075 24 02 175 (1038 05 93 998) Equity Shares of ₹ 10 each fully paid up (Refer Schedule 18 C I)	10752 40 22	10380 59 40
कुल / TOTAL	10752 40 22	10380 59 40

अनुसूची 2 - रिज़र्व और अधिशेष / SCHEDULE 2 - RESERVES AND SURPLUS

			(\$.000 4 \ \$ in .000)
		यथा 31 मार्च 2021 को As at	यथा 31 मार्च 2020 को As at
		March 31, 2021	March 31, 2020
	सांविधिक रिज़र्व / Statutory Reserve		
	प्रारंभिक शेष / Opening balance	2474 74 70	2474 74 70
	वर्ष के दौरान परिवर्धन / Additions during the year	339 86 60	-
	वर्ष के दौरान कटौतियां/ / Deductions during the year	-	-
		2814 61 30	2474 74 70
П	पूंजी रिज़र्व / Capital Reserve		
	प्रारंभिक शेष / Opening balance	2726 08 03	2540 17 02
	वर्ष के दौरान परिवर्धन / Additions during the year	285 00 39	185 91 01
	वर्ष के दौरान कटौतियां / Deductions during the year	-	-
		3011 08 42	2726 08 03
Ш	पुनर्मूल्यन रिजार्व / Revaluation Reserve		
	प्रारंभिक शेष / Opening balance	6503 36 63	6727 69 15
	वर्ष के दौरान परिवर्धन / Additions during the year	-	-
	वर्ष के दौरान कटौतियां / Deductions during the year	-	-
	सामान्य रिजर्व में अंतरण / Transfer to General Reserve	221 91 90	224 32 52
		6281 44 73	6503 36 63
IV	शेयर प्रोमियम / Share Premium		
	प्रारंभिक शेष / Opening balance	49668 89 71	43013 19 62
	वर्ष के दौरान परिवर्धन / Additions during the year	1063 37 14	6655 70 09
	वर्ष के दौरान कटौतियां / Deductions during the year	12 52 03	-
		50719 74 82	49668 89 71



			यथा 31 मार्च 2021 को As at March 31, 2021	(₹ '000 म / ₹ in '000) यथा 31 मार्च 2020 को As at March 31, 2020
v	राजस्य	a और अन्य रिज़र्व / Revenue and other Reserve		
	(क)/(a) सामान्य रिज़र्व / General Reserve		
		प्रारंभिक शेष / Opening balance	6284 49 90	6060 17 38
		वर्ष के दौरान परिवर्धन / Additions during the year	4 57 85	-
		पुनर्मूल्यन रिजर्व से अंतरण / Transferred from Revaluation Reserve	221 91 90	224 32 52
		लाभ-हानि लेखे से अंतरण / Transferred from Profit & Loss Account	-	-
		वर्ष के दौरान कटौतियां / Deductions during the year	-	-
			6510 99 65	6284 49 90
	(ख) (b)	आयकर अधिनियम, 1961 को धारा 36(1)(viii) के अंतर्गत विशेष रिजर्व Special Reserve under Section 36(1)(viii) of the Income Tax Act, 1961		
		प्रारंभिक शेष / Opening balance	6 35 04	6 35 04
		वर्ष के दौरान परिवर्धन / Additions during the year	-	-
		वर्ष के दौरान कटौतियां / Deductions during the year	-	-
			6 35 04	6 35 04
	(c)	आयकर अधिनियम, 1961 की धारा 36(1)(viii) के अंतर्गत सृजित एवं अनुरक्षित विशेष रिज़र्व Special Reserve created and maintained under Section 36(1)(viii) of the Income Tax Act, 1961		
		प्रारंभिक शेष / Opening balance	1566 00 00	1566 00 00
		वर्ष के दौरान परिवर्धन / Additions during the year	-	-
		वर्ष के दौरान कटौतियां / Deductions during the year	-	-
			1566 00 00	1566 00 00
	(घ) (d)	निवेश में उतार-चढ़ाव आरक्षित निधि Investment Fluctuation Reserve		
		प्रारंभिक शेष / Opening balance	-	-
		वर्ष के दौरान परिवर्धन / Additions during the year	544 61 04	-
		वर्ष के दौरान कटौतियां / Deductions during the year	-	-
			544 61 04	
7 1	लाभ-	हानि लेखे में शेष राशि / Balance in Profit and Loss account	(45396 18 36)	(45586 16 74)
	कुल ((I 礼 VI) / TOTAL (I to VI)	26058 66 64	23643 77 27

=

वित्तीय विवरणों की अनुसूचियां Schedules to the Financial Statements

अनुसूची 3 - जमाराशियां / SCHEDULE 3 - DEPOSITS

(₹ '000 में / ₹ in '000)

		यथा 31 मार्च 2021 को As at March 31, 2021	यथा 31 मार्च 2020 को As at March 31, 2020
अ / A			
I.	मांग जमाराशियां / Demand Deposits		
	(i) बैंकों से / From banks	9738 03 10	14120 37 19
	(ii) अन्य से / From others	30862 70 90	26409 46 57
		40600 74 00	40529 83 76
II.	बचत बैंक जमाराशियां / Savings Bank Deposits	75890 52 52	65658 14 51
III.	सावधि जमाराशियां / Term Deposits		
	(i) बैंकों से / From banks	8808 16 14	10173 56 34
	(ii) अन्य से / From others	105598 98 10	106062 57 90
		114407 14 24	116236 14 24
	कुल (I से III) / TOTAL (I to III)	230898 40 76	222424 12 51
आ / B			
	(i) भारत में स्थित शाखाओं की जमाराशियां / Deposits of branches in India	230865 05 24	222383 04 81
	(ii) भारत से बाहर स्थित शाखाओं की जमाराशियां		
	Deposits of branches outside India	33 35 52	41 07 70
	कुल / TOTAL	230898 40 76	222424 12 51

अनुसूची 4 - उधार राशियां / SCHEDULE 4 - BORROWINGS

(₹ '000 में / ₹ in '000)

			यथा 31 मार्च 2021 को As at March 31, 2021	यथा 31 मार्च 2020 को As at March 31, 2020
I.	भारत	में उद्यार राशियां / Borrowings in India		
	(i)	भारतीय रिजर्व बैंक / Reserve Bank of India	-	10912 00 00
	(ii)	अन्य बैंक / Other banks	945 15 00	1098 85 00
	(iii)	टीयर 1 (नवोन्मेषी बेमीयादी ऋण लिखत) Tier I (Innovative Perpetual Debt Instrument)	-	245 10 00
	(iv)	अपर टीयर II बांड / Upper Tier II bonds	-	1000 00 00
	(v)	अप्रतिभूत, प्रतिदेय बांड (टीयर II पूंजी के लिए गौण) Unsecured, Redeemable Bonds (Subordinated for Tier II Capital)	4641 40 00	5537 50 00
	(vi)	बासेल III ओम्नी टीयर 2 बांड / Basel III Omni Tier 2 Bond	2645 00 00	2645 00 00
	(vii)	अन्य* / Others*	6557 92 02	6776 33 75
II.	भारत	के बाहर से उद्यार राशियां / Borrowings outside India	1118 58 30	8534 06 86
		कुल (I तथा II) / TOTAL (I and II)	15908 05 32	36748 85 61

उपर्युक्त I एवं II में शामिल प्रतिभूत उधार राशियाँ ₹ 147 73 74 हजार (पिछले वर्ष ₹ 11278 44 91 हजार).

Secured borrowings included in I and II above- ₹ 147 73 74 Thousand (Previous year ₹ 11278 44 91 Thousand).

^{*} इसमें ₹ 850 00 00 हजार (पिछले वर्ष ₹ 850 00 00 हजार) का बेमियादी ऋण लिखत शामिल हैं जो सीआरएआर के लिए पात्र नहीं हैं

^{*} Included Perpetual Debt Instrument ₹ 850 00 00 Thousand (Previous year ₹ 850 00 00 Thousand) which does not qualify for CRAR.



अनुसूची 5 - अन्य देयताएं और प्रावधान / SCHEDULE 5 - OTHER LIABILITIES AND PROVISIONS

(₹ '000 में / ₹ in '000)

		यथा 31 मार्च 2021 को As at March 31, 2021	यथा 31 मार्च 2020 को As at March 31, 2020
 	ল / Bills Payable	1542 49 94	956 09 10
. अंतर व	कार्यालय समायोजन (निवल) / Inter office adjustments (net)	-	2 54 11
III. उपचित	অ্যার / Interest accrued	501 92 95	725 60 34
IV. अन्य (प्रावधान सहित) / Others (Including Provision)		
(क) (a)	मानक आस्तियों के प्रति विवेकपूर्ण प्रावधान Prudential provisions against standard assets	2998 32 51	1159 59 87
(ख) (b)	प्राप्त अग्रिम भुगतान Advance payments received	406 55 49	412 94 33
(c) (刊)	देय लाभांश तथा लाभांश कर Dividend and dividend tax payable	_	
(घ) (d)	(विविध लेनदार) Sundry Creditors	108 95 09	118 03 44
(종) (e)	देय सेवा कर/टीडीएस/अन्य कर Service tax/TDS/Other taxes payable	79 66 20	76 25 56
(च) (f)	विविध जमाराशियां Sundry Deposits	17 28 60	46 23 21
(평) (g)	अन्य प्रावधान Other provisions	3656 63 74	2949 02 83
(क) (h)	विविध Miscellaneous	4834 70 20	284 42 46
	कुल (I से IV) / TOTAL (I to IV)	14146 54 72	6730 75 25

अनुसूची 6 - नकदी और भारतीय रिज़र्व बैंक के पास शेष SCHEDULE 6 - CASH AND BALANCES WITH RESERVE BANK OF INDIA

		यथा 31 मार्च 2021 को As at March 31, 2021	यथा 31 मार्च 2020 को As at March 31, 2020
l.	हाथ में नकदी (विदेशी मुद्रा नोट सहित) Cash in hand (including foreign currency notes)	3092 14 69	2139 85 11
II.	भारतीय रिजर्व बैंक के पास शेष / Balances with Reserve Bank of India		
	(i) चालू खातों में / in Current Accounts	9920 65 64	8398 98 30
	(ii) अन्य खातों में / in Other Accounts	-	-
	कुल (I तथा II) / TOTAL (I and II)	13012 80 33	10538 83 41



अनुसूची ७ - बैंकों के पास शेष तथा मांग एवं अल्प सूचना पर प्रतिदेय राशि SCHEDULE ७ - BALANCES WITH BANKS AND MONEY AT CALL AND SHORT NOTICE

		यथा 31 मार्च 2021 को As at March 31, 2021	यथा 31 मार्च 2020 को As at March 31, 2020
। भा	रत में / In India		
(i)	बैंकों के पास शेष / Balance with banks		
	(क) चालू खातों में (a) in Current Accounts	177 46 88	109 61 67
	(ख) अन्य जमा खातों में (b) in Other Deposit Accounts	6639 88 00	902 75 80
(ii)	मांग एवं अल्प सूचना पर प्रतिदेय राशि / Money at call and short notice		
	(क) बैंकों के पास (a) with banks	499 86 24	_
	(ख) अन्य संस्थाओं के पास (b) with other Institutions	14175 00 00	11200 00 00
		21492 21 12	12212 37 47
॥ भा	रत से बाहर / Outside India		
(i)	चालू खातों में / in Current Accounts	502 41 10	7618 65 53
(ii)	अन्य जमा खातों में / in Other Deposit Accounts	79 71 25	-
(iii)	मांग एवं अल्प सूचना पर प्रतिदेय राशि / Money at call and short notice	135 05 12	60 54 14
	**	717 17 47	7679 19 67
	कुल (I तथा II) / TOTAL (I and II)	22209 38 59	19891 57 14



अनुसूची 8 - निवेश / SCHEDULE 8 - INVESTMENTS

		यथा 31 मार्च 2021 को As at March 31, 2021	यथा 31 मार्च 2020 को As at March 31, 2020
ī	भारत में निम्न में निवेश / Investments in India in		
	(i) सरकारी प्रतिभूतियां* / Government Securities*	75729 32 86	76864 80 84
	(ii) अन्य अनुमोदित प्रतिभूतियां / Other approved securities	-	-
	(iii) शेयर / Shares	509 83 55	630 66 91
	(iv) डिबेंचर और बांड / Debentures and Bonds	1376 96 32	1919 57 88
	(v) सहायक संस्थाएं और/या संयुक्त उद्यम / Subsidiaries and/or joint ventures	509 03 82	688 47 82
	(vi) अन्य (वाणिज्यिक पत्र, म्यूचुअल फंडों के यूनिट, एसआर, पीटीसी) Others (CPs, Units in MFs, SRs,PTCs)	2713 89 16	835 25 47
		80839 05 71	80938 78 92
П	भारत से बाहर निम्न में निवेश / Investments outside India in		
	(i) सरकारी प्रतिभूतियां (स्थानीय प्राधिकरणों सहित) Government Securities (including local authorities)	183 50 56	841 62 62
	(ii) सहायक संस्थाएं और/या संयुक्त उद्यम / Subsidiaries and/or joint ventures	-	-
	(iii) अन्य निवेश (शेयर) / Other investments (shares)	-	-
		183 50 56	841 62 62
	कुल (I तथा II) / TOTAL (I and II)	81022 56 27	81780 41 54
Ш	भारत में निवेश / Investments in India		
	निवेशों का सकल मृल्य / Gross value of investments	85318 65 93	83853 58 04
	घटाएं: कुल प्रावधान/मूल्यहास / Less: Aggregate provision / depreciation	4479 60 22	2914 79 12
	निवल निवेश / Net investments	80839 05 71	80938 78 92
IV	भारत से बाहर निवेश / Investments Outside India		
	निवेशों का सकल मूल्य / Gross value of investments	183 50 56	841 62 62
	घटाएं: कुल प्रावधान/मूल्यहास / Less:Aggregate provision / depreciation	-	-
	निवल निवेश / Net investments	183 50 56	841 62 62

^{*} गैर-एसएलआर एचटीएम प्रतिभूतियों के रूप में वर्गीकृत ₹ 12438 00 00 हजार (पिछले वर्ष ₹ 12438 00 00 हजार) की भारत सरकार की विशेष प्रतिभूतियों सहित.

^{*} Includes Special GOI Securities of ₹ 12438 00 00 Thousand (Previous year ₹ 12438 00 00 Thousand) classified as Non-SLR-HTM Securities.

कॉरपोरेट विहंगावलोकन Corporate Overview



वित्तीय विवरणों की अनुसूचियां Schedules to the Financial Statements

अनुसूची 9 - अग्रिम / SCHEDULE 9 - ADVANCES

		यथा 31 मार्च 2021 को As at March 31, 2021	यथा 31 मार्च 2020 को As at March 31, 2020
अ/A			
(i)	खरीदे और भुनाए/ पुनर्भुनाए गए बिल Bills purchased and discounted/ rediscounted	622 24 57	631 12 73
(ii)	नकद ऋण, ओवरड्राफ्ट तथा मांग पर प्रतिदेय ऋण Cash credits, overdrafts and loans repayable on demand	34242 49 65	37464 21 65
(iii)	मीयादी ऋण* / Term loans*	93285 19 92	91746 44 49
	कुल / TOTAL	128149 94 14	129841 78 87
आ/B			
(i)	मूर्त आस्तियों द्वारा प्रतिभृत** / Secured by tangible assets**	121394 67 99	123495 37 63
(ii)	बैंक/ सरकारी गारंटियों द्वारा रक्षित*** Covered by Bank / Government guarantees***	705 74 63	72 33 62
(iii)	अप्रतिभूत / Unsecured	6049 51 52	6274 07 62
	कुल / TOTAL	128149 94 14	129841 78 87
इ/C			
। भारत	न में अग्रिम / Advances in India		
(i)	प्राथमिकता प्राप्त क्षेत्र / Priority sector	63839 62 20	61543 41 59
(ii)	सरकारी क्षेत्र / Public sector	1601 43 53	-
(iii)	बैंक / Banks	281 48 03	111 48 28
(iv)	अन्य / Others	60227 49 38	63185 89 67
	कुल / TOTAL	125950 03 14	124840 79 54
ll भारत	न से बाहर अग्रिम / Advances Outside India		
(i)	बैंकों से प्राप्य / Due from banks	-	-
(ii)	अन्य से प्राप्य / Due from others:		
	(क) खरीदे तथा भुनाए गए बिल(a) Bills purchased and discounted	_	-
	(ख) समूहित ऋण (b) Syndicated loans	396 79 90	898 65 04
	(ग) अन्य (c) Others	1803 11 10	4102 34 29
	कुल / TOTAL	2199 91 00	5000 99 33
	कुल जोड़ (इ I तथा इ II) / GRAND TOTAL (C I and C II)	128149 94 14	129841 78 87

^{*} शून्य हजार (पिछले वर्ष ₹ 755 00 00 हजार) की निवल अंतर बैंक सहभागिता प्रमाणपत्र शामिल है. * Includes Inter Bank Participatory Certificate (Net) ₹ Nil Thousand (Previous Year ₹ 755 00 00 Thousand)

^{**} बही ऋणों पर अग्रिम शामिल हैं

^{**} Includes advances against book debts

^{***} बैंकों द्वारा जारी साख-पत्रों पर अग्रिम शामिल हैं

^{***} Includes advances against letter of credit issued by banks.



अनुसूची 10 - अचल आस्तियां / SCHEDULE $\ 10$ - FIXED ASSETS

		यथा 31 मार्च 2021 को As at March 31, 2021	यथा 31 मार्च 2020 को As at March 31, 2020
I	परिसर (अनुसूची 18 टिप्पणी आ.2 देखें) Premises (Refer Schedule 18 Note B.2)		
	प्रारंभिक शेष (लागत पर) / Opening Balance (at cost)	7223 54 33	7145 27 95
	वर्ष के दौरान परिवर्धन / Addition during the year	30 01 71	78 67 40
	वर्ष के दौरान किया गया पुनर्मूल्यन / Revaluation made during the year	-	-
	वर्ष के दौरान कटौतियां / Deductions during the year	13 43 78	41 02
	आज की तारीख तक मूल्यहास / Depreciation to date	469 31 04	236 98 88
	*	6770 81 22	6986 55 45
II	अन्य अचल आस्तियां (फर्नीचर व फिक्स्चर सहित) Other fixed assets (including Furniture & Fixtures)		
	प्रारंभिक शेष / Opening Balance	2129 61 84	2005 67 39
	वर्ष के दौरान परिवर्धन / Addition during the year	113 07 17	439 46 53
	वर्ष के दौरान कटौतियां / Deductions during the year	37 98 64	315 52 08
	आज की तारीख तक मूल्यहास / Depreciation to date	1618 09 21	1474 01 99
		586 61 16	655 59 85
Ш	पट्टे पर दी गईं आस्तियां / Assets given on Lease		
	प्रारंभिक शेष / Opening Balance	601 81 79	601 81 79
	वर्ष के दौरान परिवर्धन / Addition during the year	-	-
	वर्ष के दौरान कटौतियां / Deductions during the year	-	-
	आज की तारीख तक मूल्यहास / Depreciation to date	600 05 27	600 05 27
	अनर्जक आस्तियों के लिए प्रावधान / Provision for Non Performing assets	1 76 52	1 76 52
		-	
IV	चालू पूंजीगत कार्य / Capital Work-in-Progress	469 99 36	487 02 66
	कुल (I से IV) / TOTAL (I to IV)	7827 41 74	8129 17 96



अनुसूची 11 - अन्य आस्तियां / SCHEDULE 11 - OTHER ASSETS

		यथा 31 मार्च 2021 को As at March 31, 2021	यथा 31 मार्च 2020 को As at March 31, 2020
I	अंतर कार्यालय समायोजन (निवल) / Inter office adjustments (net)	73 59	2 51
II	उपचित ब्याज / Interest accrued	2103 24 20	2450 14 07
III	अग्रिम कर भुगतान/स्रोत पर कर की कटौती (निवल) Tax paid in advance /tax deducted at source (net)	6490 82 37	5927 41 53
IV	लेखन सामग्री और स्टांप / Stationery and stamps	16 13	16 45
V	दावों की तुष्टि में अर्जित गैर-बैंकिंग आस्तियां (लागत पर)* Non Banking Assets acquired in satisfaction of claims (at cost)*	791 98 93	791 98 93
VI	अन्य / Others		
	(क) आस्थगित कर आस्ति (निवल) (a) Deferred Tax Asset (net)	14440 90 58	15749 58 45
	(ख) आबंटन के लिए लंबित शेयर/बांड (b) Shares / Bonds Pending allotment	-	-
	(ख) विविध जमाराशियां व अग्रिम (c) Sundry deposit and advances	447 78 24	188 88 04
	(घ) प्राप्य दावे (d) Claims receivable	316 67 15	330 20 92
	(ङ) दबावग्रस्त आस्ति स्थिरीकरण निधि (एसएएसएफ) को अंतरित मामलों के संबंध में व्य संवितरण	ाय/	
	(e) Expenses / Disbursements in respect of cases transferred to Stress Assets Stabilization Fund (SASF)	sed 149 31 85	142 90 32
	(च) विविध ^{**}	20800 33 55	24164 99 90
	(f) Miscellaneous**		
	कुल (I से VI) / TOTAL (I to VI)	45541 96 59	49746 31 12

प्रावधानों की निवल बकाया राशि ₹ 78 38 93 हजार (पिछले वर्ष ₹ 78 38 93 हजार) है

Amount outstanding net of provisions is ₹ 78 38 93 Thousand (Previous year ₹ 78 38 93 Thousand)

^{**} प्राथमिकता प्राप्त क्षेत्र में ₹ 18037 39 45 हजार (पिछले वर्ष ₹ 23831 46 08 हजार) का निवेश शामिल है

^{**} Includes Investment in Priority sector deposit ₹ 18037 39 45 Thousand (Previous year ₹ 23831 46 08 Thousand)



अनुसूची 12 - आकस्मिक देयताएं / SCHEDULE 12 - CONTINGENT LIABILITIES

(₹ '000 में / ₹ in '000)

		यथा 31 मार्च 2021 को यथा 31 मार्च 2021	
		As at	As at
		March 31, 2021	March 31, 2020
I	बैंक के विरुद्ध दावे जिन्हें ऋण नहीं माना गया		
	Claims against the Bank not acknowledged as debts	318 39 21	167 06 33
II	बकाया वायदा विनिमय संविदाओं के कारण देयता		
	Liability on account of outstanding forward exchange contracts	158173 95 82	44359 37 15
III	ग्राहकों की ओर से दी गई गारंटियां		
	Guarantees given on behalf of constituents		
	(क) - भारत में		
	(a) - in India	37651 82 42	40889 66 85
	(ख) - भारत से बाहर		
	(b) - outside India	802 56 19	946 84 43
IV	स्वीकृतियां, पृष्ठांकन और अन्य दायित्व		
	Acceptances, endorsements and other obligations	9904 65 41	7429 04 89
V	ब्याज दर और मुद्रा स्वैप व ऋण चूक स्वैप के संबंध में देयता		
	Liability in respect of interest rate and currency swaps and credit default swaps	10824 76 32	20225 07 79
VI	अन्य डेरिवेटिव संविदाओं के संबंध में देयता		
	Liability in respect of other Derivative contracts	423 31 87	696 10 69
VII	विवादित आयकर, ब्याज कर, दंड और ब्याज मांग के कारण		
	On account of disputed Income tax, Interest tax, penalty and interest demands	2383 36 58	2215 14 29
VIII	अन्य / Others	226 84 93	184 89 61
	कुल (I से VIII) / TOTAL (I to VIII)	220709 68 75	117113 22 03

अनुसूची 13 - अर्जित ब्याज / SCHEDULE 13 - INTEREST EARNED

		31 मार्च 2021 को समाप्त वर्ष Year Ended March 31, 2021	31 मार्च 2020 को समाप्त वर्ष Year Ended March 31, 2020
I	अग्रिमों/बिलों पर ब्याज/बट्टा / Interest/discount on advances/bills	11821 16 98	13092 90 03
II	निवेशों से आय / Income on investments	5160 61 55	5780 60 85
III	रिजर्व बैंक के पास जमा शेष तथा अन्य अंतर बैंक निधियों पर ब्याज Interest on balances with RBI and other inter-bank funds	644 32 11	453 76 14
IV	अन्य / Others	2305 65 18	1497 84 35
	कुल (I से IV) / TOTAL (I to IV)	19931 75 82	20825 11 37



अनुसूची 14 - अन्य आय / SCHEDULE 14 - OTHER INCOME

(₹ '000 में / ₹ in '000)

		31 मार्च 2021 को समाप्त वर्ष Year Ended March 31, 2021	31 मार्च 2020 को समाप्त वर्ष Year Ended March 31, 2020
I	कमीशन, विनिमय और दलाली Commission, exchange and brokerage	1745 33 64	1875 63 82
II	निवेशों की बिक्री पर लाभ/ (हानि) (निवल) Profit/(Loss) on sale of investments (net)	1722 18 40	886 25 02
III	भूमि, भवन तथा अन्य आस्तियों की बिक्री पर लाभ/ (हानि) (निवल) Profit/(Loss) on sale of land, buildings and other assets (net)	(42 06)	(4 76 34)
IV	विनिमय लेन-देनों/ डेरिवेटिव पर लाभ/ (हानि) (निवल) Profit/(Loss) on exchange transactions / Derivatives (net)	376 02 63	548 69 73
V	भारत में स्थित सहायक कंपनियों और/ या संयुक्त उद्यमों से लाभांश आय Dividend income from subsidiary companies and / or joint ventures in India	8 25 00	66 47 52
VI	बट्टे खाते डाले गए मामलों से वसूली / Recovery from written off cases	547 43 59	826 56 25
VII	विविध आय / Miscellaneous Income	226 36 45	271 50 38
	कुल (I से VII) / TOTAL (I to VII)	4625 17 65	4470 36 38

अनुसूची 15 - व्ययगत ब्याज / SCHEDULE 15 - INTEREST EXPENDED

		31 मार्च 2021 को समाप्त वर्ष Year Ended March 31, 2021	31 मार्च 2020 को समाप्त वर्ष Year Ended March 31, 2020
Ι	जमाराशियों पर ब्याज / Interest on deposits	9255 23 22	11096 49 81
II	रिजर्व बैंक/ अंतर-बैंक उधार राशियों पर ब्याज / Interest on RBI / inter bank borrowings	553 58 57	492 81 97
III	अन्य / Others	1605 38 87	2257 98 63
	कुल (I से III) / TOTAL (I to III)	11414 20 66	13847 30 41



अनुसूची 16 - परिचालन व्यय / SCHEDULE 16 - OPERATING EXPENSES

		31 मार्च 2021 को समाप्त वर्ष Year Ended March 31, 2021	31 मार्च 2020 को समाप्त वर्ष Year Ended March 31, 2020
I	कर्मचारियों को भुगतान और उनके लिए प्रावधान / Payments to and provisions for employees	3089 01 76	3230 93 47
Ш	किराया, कर और बिजली / Rent, taxes and lighting	472 23 75	451 06 93
III	मुद्रण और लेखन सामग्री / Printing and stationery	34 07 66	42 38 09
IV	विज्ञापन और प्रचार / Advertisement and publicity	23 82 63	33 79 75
V	बैंक की संपत्ति पर मूल्यहास / Depreciation on bank's property	392 93 26	390 67 66
VI	निदेशकों की फीस, भत्ते और व्यय / Director's fees, allowances and expenses	1 21 21	1 02 57
VII	लेखापरीक्षकों की फीस और व्यय / Auditor's fees and expenses	2 48 47	2 32 24
VIII	विधि प्रभार / Law charges	15 16 52	19 06 57
IX	डाक खर्च, टेलीग्राम, टेलीफोन आदि / Postage, telegrams, telephones etc.	74 20 76	86 92 49
Χ	मरम्मत और रखरखाव / Repairs and maintenance	85 49 57	76 93 96
XI	बीमा / Insurance	259 07 85	203 66 46
XII	अन्य / Others		
	(क) बैंकिंग व्यय (a) Banking expenses	127 00 07	111 17 61
	(ख) कार्ड एवं एटीएम व्यय (b) Card & ATM expenses	289 67 79	397 16 85
	(ग) परामर्श व्यय (c) Consultancy expenses	27 48 65	9 39 88
	(घ) बट्टे खाते मामलों की वसूली से संबंधित व्यय (d) Expenses for recovery of write off cases	3 42 84	4 85 02
	(ङ) आउटसोर्सिंग व्यय (e) Outsourcing expenses	576 11 26	610 69 61
	(च) आईटी व्यय (f) IT expenses	139 37 14	100 14 78
	(छ) स्टाफ प्रशिक्षण एवं अन्य व्यय (g) Staff training & other expenses	1 23 58	14 55 57



	31 मार्च 2021 को समाप्त वर्ष Year Ended March 31, 2021	31 मार्च 2020 को समाप्त वर्ष Year Ended March 31, 2020
(ज) यात्रा और वाहन प्रभार		
(h) Travelling and conveyance charges	16 32 71	29 97 33
(झ)		
(i) Treasury expenses	5 31 26	4 23 84
(ञ) उधारी के लिए फीस तथा अन्य व्यय		
(j) Fee and other expenses for borrowing	71 12	77 97
(र) अन्य व्यय		
(k) Other expenditure	415 54 80	514 37 37
कुल (I से XII) / TOTAL (I to XII)	6051 94 66	6336 16 02



अनुसूची 17 - महत्वपूर्ण लेखा नीतियां SCHEDULE 17 - SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES

1 तैयार करने का आधार / Basis of Preparation:

वित्तीय विवरण बैंककारी विनियमन अधिनयम, 1949 की तीसरी अनुसूची के अंतर्गत निर्धारित अपेक्षाओं के अनुसार तैयार किए गए हैं. इन वित्तीय विवरणों को तैयार करने में प्रयुक्त लेखांकन नीतियां सभी महत्वपूर्ण पहलुओं के मामले में भारत में सामान्यतया स्वीकृत लेखांकन सिद्धांतों (भारतीय जीएएपी), भारतीय रिजर्व बैंक (रिजर्व बैंक) द्वारा समय-समय पर जारी दिशानिर्देशों, कंपनी अधिनियम, 2013 ('अधिनयम') के अधीन बनाए नियमों के साथ पठित धारा 133 के अंतर्गत निर्धारित लेखांकन मानकों (एएस), अधिनियम के प्रावधानों (अधिसूचित सीमा तक) और भारत में बैंकिंग उद्योग में सामान्यतया प्रचलित पद्धितयों के अनुरूप हैं. बैंक लेखांकन की उपचय विधि, सिवाय कि जहां अन्यथा उल्लिखित न किया गया हो, और परम्परागत लागत पद्धित का अनुसरण करता है.

The financial statements have been prepared in accordance with requirements prescribed under the Third Schedule of the Banking Regulation Act, 1949. The accounting policies used in the preparation of these financial statements, in all material aspects, conform to Generally Accepted Accounting Principles in India (Indian GAAP), the guidelines issued by the Reserve Bank of India (RBI) from time to time, the Accounting Standards (AS) prescribed under Section 133 of Companies Act, 2013 ('Act') read with Rules made there under, provisions of the Act (to the extent notified) and practices generally prevalent in the banking industry in India. The Bank follows the accrual method of accounting, except where otherwise stated, and the historical cost convention.

2 अनुमानों का उपयोग / Use of Estimates:

वित्तीय विवरण तैयार करने हेतु प्रबंधन के लिए यह जरूरी है कि वह ऐसे अनुमान व धारणाएं बनाए जो वित्तीय विवरणों की तारीख को दर्शायी गई आस्तियों, देयताओं, व्ययों, आय राशियों और आकस्मिक देयताओं के प्रकटीकरण को प्रभावित करती हैं. प्रबंधन को विश्वास है कि ये अनुमान और धारणाएं तर्कसंगत तथा विवेकपूर्ण हैं. तथापि वास्तिवक परिणाम अनुमानों से अलग हो सकते हैं. लेखा अनुमानों में किसी तरह के संशोधन को चालू तथा भावी अवधियों में भविष्यलक्षी प्रभाव से हिसाब में लिया जाता है

The preparation of financial statements requires the management to make estimates and assumptions that affect the reported amount of assets, liabilities, expenses, income and disclosure of contingent liabilities as at the date of the financial statements. Management believes that these estimates and assumptions are reasonable and prudent. However, actual results could differ from estimates. Any revision to accounting estimates is recognized prospectively in current and future periods.

3 राजस्व निर्धारण / Revenue Recognition

राजस्व का निर्धारण इस अधिसंभाव्य सीमा के तहत किया जाता है कि बैंकों को आर्थिक लाभ मिलेगा तथा राजस्व का विश्वसनीय रूप से आकलन किया जा सकेगा. Revenue is recognized to the extent it is probable that the economic benefits will flow to the Bank and the revenue can be reliably measured

- i. ब्याज आय की गणना उपचय आधार पर की जाती है, सिवाय अनर्जक आस्तियों के मामले में जहां इसे रिजर्व बैंक के विवेकपूर्ण मानदंडों के अनुसार वसूली के बाद हिसाब में लिया जाता है.
 - Interest income is recognized on accrual basis except in the case of non-performing assets where it is recognized upon realization as per the prudential norms of the RBI.
- ii. साख पत्र (एलसी) /बैंक गारंटी (बीजी) पर कमीशन साख पत्र/ बैंक गारंटी की अवधि के दौरान उपचित होता है. Commissions on Letter of Credit (LC)/ Bank Guarantee (BG) are accrued over the period of LC/ BG.
- iii. शुल्क आधारित आय को प्राप्ति की सुनिश्चितता के आधार पर उपचित किया जाता है तथा यह ग्राहक के साथ करार की शर्तों के अनुसार कार्य की प्रगति पर आधारित होती है.
 - Fee based income are accrued on certainty of receipt and is based on milestones achieved as per terms of agreement with the client.
- іи. बट्टाकृत लिखतों पर आय को निरंतर प्रतिफल आधार पर लिखत की अवधि के अनुसार निर्धारित किया जाता है. Income on discounted instruments is recognized over the tenure of the instrument on a constant yield basis.
- v. सूचीबद्ध कंपनियों के लिए लाभांश की प्राप्ति का अधिकार सिद्ध हो जाने पर उसे उपचय आधार पर हिसाब में लिया जाता है. गैर-सूचीबद्ध कंपनियों के लिए लाभांश प्राप्त हो जाने के बाद हिसाब में लिया जाता है.
 - For listed companies, dividend is booked on accrual basis when the right to receive is established. For unlisted companies dividend is booked as and when received.
- vi. अनर्जक अग्रिमों के मामले में वसूली का विनियोजन बैंक की नीति के अनुसार किया जाता है. In case of non-performing advances, recovery is appropriated as per the policy of the Bank.



4 अग्रिम और प्रावधान / Advances and Provisions

- i. अग्रिमों को मानक, अवमानक, संदिग्ध तथा हानि आस्तियों के रूप में वर्गीकृत किया जाता है तथा रिजर्व बैंक द्वारा विनिर्दिष्ट विवेकपूर्ण मानदंडों के अनुसार प्रावधान किए जाते हैं. अग्रिमों को अनर्जक अग्रिमों के लिये किए गए प्रावधानों को घटाकर निवल आधार पर दिखाया जाता है.
 - Advances are classified into Standard, Sub-standard, Doubtful and Loss assets and provisions are made in accordance with the prudential norms prescribed by RBI. Advances are stated net of provisions towards non-performing advances.
- जहाँ बही ऋणों सिहत मूर्त प्रितभूति पर अग्रिमों का कम से कम 10% भाग विनिर्दिष्ट/ सृजित किया जाता है, वहाँ अग्रिमों को 'मूर्त आस्तियों द्वारा प्रितभूत' के रूप में वर्गीकृत किया जाता है. एस्क्रो, गारंटी, चुकौती आश्वासन पत्र, ब्रांड पर प्रभार, लाइसेंस, पेटेंट, कॉपीराइट आदि के रूप में प्रितभूति को 'मूर्त आस्तियां' नहीं माना जाता है.
 - Advances are classified as 'Secured by Tangible Assets' when security of at least 10% of the advance has been stipulated/ created against tangible security including book debts. Security in the nature of escrow, guarantee, comfort letter, charge on brand, license, patent, copyright etc are not considered as 'Tangible Assets'.
- iii. विगत वर्षों में बट्टे खाते डाले गए ऋणों में की गई वसूलियों तथा उधारकर्ता की मौजूदा स्थिति के संदर्भ में आवश्यक न समझे गए प्रावधानों की राशि को लाभ-हानि लेखे में आय के रूप में लिया जाता है.
 - Amounts recovered against debts written-off in earlier years and provisions no longer considered necessary in the context of the current status of the borrower are recognized as income in the Profit and Loss account.
- iv. बैंक अशोध्य और संदिग्ध अग्रिमों तथा निवेशों के लिए कोई अस्थायी प्रावधान नहीं करता है. The Bank does not make any floating provision for bad and doubtful advances and investments.
- v. पुनर्संरचित/पुनर्निधारित ऋणों और अग्रिमों पर प्रावधान बैंकों द्वारा ऋणों और अग्रिमों की पुनर्संरचना पर लागू रिजर्व बैंक के दिशानिर्देशों के अनुसार किया जाता है.
 - Provision on loans and advances restructured/rescheduled is made in accordance with the applicable RBI guidelines on restructuring of loans and advances by Banks.
- vi. बैंक ने बोर्ड के अनुमोदन से पिछले वर्षों में रिज़र्व बैंक के दिशानिर्देशों द्वारा यथा अपेक्षित प्रति-चक्रीय प्रावधानीकरण बफर बनाया था जिसे भारतीय रिजर्व बैंक द्वारा अनुमत सीमाओं और परिस्थितियों के भीतर उपयोग किया जा सकता है.
 - The Bank had made countercyclical provisioning buffer as required by RBI guidelines, in earlier years, with the approval of the Board, which can be utilized within the limits and in the circumstances permitted by Reserve Bank of India (RBI).

5 निवेश / Investments

अ. वर्गीकरण

A. Classification

निवेश वर्गीकरण व मूल्यांकन के बारे में रिजर्व बैंक के मौजूदा दिशानिर्देशों के अनुसार संपूर्ण निवेश पोर्टफोलियो को निम्नानुसार वर्गीकृत किया जाता है: In terms of extant guidelines of the RBI on investment classification and valuation, the entire investment portfolio is categorized as:

- i. परिपक्वता तक धारित / Held To Maturity
- ii. बिक्री के लिए उपलब्ध तथा / Available For Sale and
- iii. ट्रेडिंग के लिए धारित / Held For Trading.

प्रत्येक श्रेणी के अतंर्गत निवेश को निम्नलिखित रूप में पुनः वर्गीकृत किया जाता है Investments under each category are further classified as

- i. सरकारी प्रतिभृतियां / Government Securities
- ii. अन्य अनुमोदित प्रतिभृतियां / Other Approved Securities
- iii. शेयर / Shares
- iv. डिबेंचर तथा बांड / Debentures and Bonds
- v. सहायक संस्थाएं/ संयुक्त उद्यम / Subsidiaries/ Joint Ventures
- vi. अन्य (वाणिज्यिक पत्र, म्यूचुअल फंड यूनिट, प्रतिभूति रसीदें, पास थ्रू प्रमाणपत्र) Others (Commercial Paper, Mutual Fund Units, Security Receipts, Pass through Certificate).

201



आ. वर्गीकरण का आधार:

B. Basis of Classification

- क) बैंक द्वारा परिपक्वता तक धारित रखने के उद्देश्य से किए गए निवेशों को 'परिपक्वता तक धारित' श्रेणी के अंतर्गत वर्गीकृत किया जाता है.
- a) Investments that the Bank intends to hold till maturity are classified as 'Held to Maturity'.
- ख) खरीद की तारीख से 90 दिनों के भीतर मूलतः फिर से बिक्री के लिए धारित रखे गए निवेशों को 'ट्रेडिंग के लिए धारित' श्रेणी के अंतर्गत वर्गीकृत किया जाता है.
- b) Investments that are held principally for sale within 90 days from the date of purchase are classified as 'Held for Trading'.
- ग) जो निवेश उपर्युक्त दोनों श्रेणियों में नहीं आते हैं, उन्हें 'बिक्री के लिए उपलब्ध' शीर्ष के अंतर्गत वर्गीकृत किया जाता है.
- c) Investments, which are not classified in the above two categories, are classified as 'Available for Sale'.
- घ) किसी निवेश को उसकी खरीद के समय 'परिपक्वता तक धारित', 'बिक्री के लिए उपलब्ध' अथवा 'ट्रेडिंग लिए धारित' की श्रेणी में वर्गीकृत किया जाता है और बाद में इन श्रेणियों के बीच में इनकी अदला-बदली और मल्यांकन रिजर्व बैंक के दिशानिर्देशों के अनुसार किया जाता है.
- d) An investment is classified as 'Held To Maturity', 'Available For Sale' or 'Held For Trading' at the time of its purchase and subsequent shifting amongst categories and its valuation is done in conformity with RBI guidelines.
- इ) सहायक कंपनियों और संयुक्त उद्यमों में किए गए निवेशों को सामान्यतः 'परिपक्वता तक धारित' श्रेणी के अंतर्गत वर्गीकृत किया जाता है, किन्तु इसमें ऐसे मामले शामिल नहीं हैं, जिनकी आवश्यकता आधारित समीक्षा कर आरबीआई दिशानिर्देशों के अनुसार 'बिक्री के लिए उपलब्ध' श्रेणी में अंतरित किया जाता है. सहयोगी कंपनियों में निवेश का वर्गीकरण इसके अधिग्रहण के समय किया जाता है.
- e) Investment in subsidiaries and joint venture are normally classified as 'Held To Maturity' except in case, on need based reviews, which are shifted to 'Available for Sale' category as per RBI guidelines. The classification of investment in associates is done at the time of its acquisition.

इ. मुल्यांकन

C. Valuation

-) किसी निवेश की अर्जन लागत को निर्धारित करने में: / In determining the acquisition cost of an investment:
 - क) सेकंडरी बाजार से अधिगृहीत इक्विटी लिखतों के मामले में प्रदत्त दलाली, कमीशन, स्टाम्प ड्यूटी और अन्य करों को अर्जन लागत में शामिल किया जाता है जबकि ट्रेजरी निवेशों सहित अन्य निवेशों के मामले में ऐसे व्ययों को लाभ-हानि लेखे में प्रभारित किया जाता है.
 - a) Brokerage, commission, stamp duty, and other taxes paid are included in cost of acquisition in respect of acquisition of equity instruments from the secondary market whereas in respect of other investments, including treasury investments, such expenses are charged to Profit and Loss Account.
 - ख) खंडित अवधि के लिए प्रदत्त ब्याज / प्राप्त ब्याज को अर्जन लागत/ बिक्री में से घटाया जाता है और उसे ब्याज व्यय/ आय के रूप में माना जाता है.
 - b) Broken period interest paid/received is excluded from the cost of acquisition/ sale and treated as interest expense/income.
 - ग) लागत का निर्धारण भारित औसत लागत पद्धति के अनुसार किया जाता है.
 - c) Cost is determined on the weighted average cost method.
- "परिपक्वता तक धारित" निवेशों को जब तक यह अंकित मूल्य से अधिक न हों, अर्जन लागत के अनुसार हिसाब में लिया जाता है और ऐसे मामलों में प्रीमियम को परिपक्वता की शेष बची अविध में सीधी रेखा पद्धित से परिशोधित किया जाता है. इस श्रेणी के अंतर्गत सहायक कंपनियों, संयुक्त उद्यमों तथा सहयोगी कंपनियों में किए गए निवेशों सिहत निवेशों के मूल्य में अस्थायी स्वरूप की कमी के अलावा होने वाली अन्य कमी के संबंध में प्रत्येक निवेश के लिए अलग-अलग प्रावधान किया जाता है.
 - Investments 'Held To Maturity' are carried at acquisition cost unless it is more than the face value, in which case the premium is amortized on straight line basis over the remaining period of maturity. Diminution, other than temporary, in the value of investments, including those in Subsidiaries, Joint Ventures and Associates, under this category is provided for each investment individually.
- iii) 'ट्रेडिंग के लिए धारित' तथा 'बिक्री के लिए उपलब्ध' निवेशों के स्क्रिप-वार बाजार मूल्य को बही में अंकित किया जाता है और प्रत्येक श्रेणी में हुए निवल मूल्यहास, यदि कोई हो, को लाभ-हानि लेखे में दर्शाया जाता है जबिक निवल वृद्धि, यदि कोई हो, को नहीं दर्शाया जाता है.
 Investments 'Held For Trading' and 'Available For Sale' are marked to market scrip-wise and the resultant net depreciation, if any, in each category is recognized in the Profit and Loss Account, while the net appreciation, if any, is ignored.
 - क) 💮 बट्टाकृत लिखत होने के नाते ट्रेजरी बिलों, वाणिज्यिक पत्रों और जमा प्रमाणपत्रों का मृल्यांकन रखाव लागत पर किया जाता है.
 - Treasury Bills, commercial papers and certificates of deposit being discounted instruments are valued at carrying cost.



- ट्रेड/ उद्धृत किए गए निवेशों के संबंध में बाजार मुल्य स्टॉक एक्सचेंजों में उपलब्ध ट्रेड/ भाव-सुची से लिया जाता है. ख)
- b) In respect of traded/ quoted investments, the market price is taken from the trades/ quotes available on the stock exchanges.
- उद्भृत सरकारी प्रतिभृतियों का मूल्यांकन बाजार मूल्यों पर तथा अनुद्भृत / ट्रेड न की गई सरकारी प्रतिभृतियों का मूल्यांकन फाइनेंशियल JI) बेंचमार्क इंडिया प्रा. लिमिटेड (एफबीआईएल) द्वारों घोषित मल्यों के आधार पर किया जाता है.
- Quoted Government Securities are valued at market prices and unquoted/non-traded government securities are C) valued at prices declared by Financial Benchmark India Pvt Ltd (FBIL).
- अनुद्धृत शेयरों का मूल्य अलग-अलग मूल्य या अद्यतन तुलन-पत्र उपलब्ध होने पर निवल आस्ति मूल्य पर, अन्यथा ₹ 1 प्रति कंपनी आधार पर निकाला जाता है और म्युचुअल फंड के युनिटों का मुल्य रिजर्व बैंक के संगत दिशानिर्देशों के अनुसार पुनर्खरीद मुल्य पर निकाला जाता
- d) Unquoted shares are valued at break-up value or at Net Asset Value if the latest balance sheet is available, else, at Re. 1/- per company and units of mutual fund are valued at repurchase price as per relevant RBI guidelines.
- नियत आय वाली अनुद्धृत प्रतिभृतियों (सरकारी प्रतिभृतियों को छोड़कर) का मृल्य समान परिपक्वता अवधि वाली केंद्र सरकार की प्रतिभृतियों की परिपक्वता पर प्रतिफेल (वाईटीएम) दरों पर समृचित रूप से अधिक दर निर्धारित कर वाईटीएम आधार पर निकाला जाता है. ऐसे कीमत-लागत अंतर व वाईटीएम दरों को भारतीय नियत आय मुद्रा बाजार और व्युत्पन्नी संघ (एफआईएमएमडीए)/ एफबीआईएल द्वारा प्रकाशित संबंधित दरों पर लाग किया जाता है.
- e) Unquoted fixed income securities (other than government securities) are valued on Yield to Maturity (YTM) basis with appropriate mark-up over the YTM rates for Central Government securities of equivalent maturity. Such markup and YTM rates applied are as per the relevant rates published by Fixed Income Money Market and Derivative Association of India (FIMMDA)/FBIL.
- आस्ति पुनर्निर्माण कंपनियों द्वारा जारी प्रतिभृति रसीदों का मुल्यांकन रिजर्व बैंक द्वारा समय-समय पर जारी किए गए तथा ऐसे लिखतों पर च) लागु दिशानिर्देशों के अनुसार किया जाता है. तदनुसार ऐसे मामलों में जहाँ आस्ति पुनर्निर्माण कंपनियों द्वारा जारी प्रतिभृति रसीदों से नकदी प्रवाह, संबंधित योजना में लिखतों को समनुदेशित वित्तीय आस्तियों की वास्तविक वसली तक सीमित हो, वहाँ बैंक आस्ति पुनर्निर्माण कंपनियों से समय-समय पर प्रत्येक रिपोर्टिंग अवधि की समाप्ति पर इस प्रकार के निवेशों के मल्यांकन के लिए प्राप्त निवल आस्ति मल्य को हिसाब में लेता है.
- Security receipts issued by the asset reconstruction companies are valued in accordance with the guidelines applicable to such instruments, prescribed by RBI from time to time. Accordingly, in cases where the cash flows from security receipts issued by the asset reconstruction companies are limited to the actual realisation of the financial assets assigned to the instruments in the concerned scheme, the Bank reckons the net asset value obtained from the asset reconstruction company from time to time, for valuation of such investments at the end of each reporting period.
- उद्धृत अधिमानी शेयरों को बाजार दरों पर मुल्यांकित किया जाता है तथा अनुद्धृत / ट्रेड न किये जाने वाले अधिमानी शेयरों को भारतीय रिजर्व छ) बैंक के दिशानिर्देशों के अनुसार मोचन मुल्ये से अनधिक परिपक्वता उपयुक्त प्रतिलाभ आधार पर मुल्यांकित किया जाता है.
- Quoted Preference shares are valued at market rates and unquoted/non-traded preference shares are valued at g) appropriate yield to maturity basis, not exceeding redemption value as per RBI guidelines.
- तनावग्रस्त आस्ति स्थिरीकरण निधि (एसएएसएफ) में किए गए निवेश को परिपक्वता पर धारित श्रेणी में वर्गीकृत कर लागत पर मुल्यांकित ज) किया जाता है. सितंबर 2024 तक अंतिम वसुली में अनुमानित कमी के लिए प्रावधान रखा गया है.
- Investment in Stressed Assets Stabilisation Fund (SASF) is categorized as Held To Maturity and valued at cost. h) Provision is made for estimated shortfall in eventual recovery by September 2024.
- एचटीएम श्रेणी में धारित वीसीएफ निवेश का मुल्यांकन रखाव लागत पर किया जाता है तथा जो एएफएस श्रेणी में धारित हैं, उन्हें निधि गृहों 哥) से प्राप्त एनएवी के आधार पर मुल्यांकित किया जाता है.
- VCF investments held in HTM category are valued at Carrying Cost and those held in AFS category are valued on NAVs received from Fund Houses.
- पीटीसी निवेश वर्तमान में केवल एएफएस श्रेणी में धारित किए गए हैं तथा इनका मूल्यांकन परिपक्वता प्रतिफल (वाईटीएम) आधार पर केंद्र ञ) सरकार की समतुल्य परिपक्वता वाली प्रतिभृतियों की वाईटीएम दरों पर उचित कीमत-लागत अंतर प्रभावी कर एवं एनबीएफसी बॉन्ड पर लागू कीमत-लागत अंतर के साथ किया जाता है. इस प्रकार के कीमत-लागत अंतर तथा वाईटीएम दरें भारतीय नियत आय मुद्रा बाजार और व्युत्पन्नी संघ' (एफआईएमएमडीए)/ एफबीआईएल द्वारा प्रकाशित प्रासंगिक दरों के आधार पर लागू की जाती हैं.



j) PTC investments are presently held only under AFS category and are valued on Yield to Maturity (YTM) basis with appropriate mark-up over the YTM rates for Central Government securities of equivalent maturity and the spreads applicable are that of NBFC bonds. Such mark-up and YTM rates applied are as per the relevant rates published by Fixed Income Money Market and Derivative Association of India (FIMMDA)/FBIL. MTM Provision is done on monthly basis.

निवेशों की बिक्री से प्राप्त लाभ या हानि को लाभ-हानि लेखे में जमा/ नामे किया जाता है. तथापि 'परिपक्वता तक धारित' श्रेणी में निवेशों की बिक्री से लाभ को पहले लाभ-हानि लेखे में जमा किया जाता है और उसके बाद वर्ष/ अवधि की समाप्ति पर लागू करों को घटाकर पूंजी रिजर्व खाते में समायोजित किया जाता है. बिक्री से हानि को लाभ-हानि लेखे में दर्शाया जाता है.

Profit or Loss on sale of investments is credited/ debited to Profit and Loss Account. However, profits on sale of investments in 'Held to Maturity' category is first credited to Profit and Loss Account and thereafter appropriated, net of applicable taxes to the Capital Reserve Account at the year/period end. Loss on sale is recognized in the Profit and Loss Account.

निवेशों की राशि प्रावधानों को घटाकर दर्शाई जाती है. / Investments are stated net of provisions.

ई. रेपो एवं रिवर्स रेपो लेन-देन

D. Repo and reverse repo transactions

रिजर्व बैंक के दिशानिर्देशानुसार, सरकारी प्रतिभूतियों व कॉरपोरेट ऋण प्रतिभूतियों (चलिनिध समायोजन सुविधा ('एलएएफ') व सीमांत आपाती सुविधा ('एमएसएफ') के तहत रिजर्व बैंक से किए गए लेन-देनों सिहत) में रेपो व रिवर्स रेपो के लेन-देन क्रमशः उधार लेने व उधार देने वाले लेन-देन के रूप में दर्शाए जाते हैं. रेपो लेन-देन पर उधार लागत को ब्याज व्यय के रूप में तथा रिवर्स रेपो लेन-देन पर प्राप्त राजस्व को ब्याज आय के रूप में हिसाब में लिया जाता है

In accordance with the RBI guidelines repo and reverse repo transactions in government securities and corporate debt securities (including transactions conducted under Liquidity Adjustment Facility ('LAF') and Marginal Standby Facility ('MSF') with RBI) are reflected as borrowing and lending transactions respectively. Borrowing cost on repo transactions is accounted as interest expense and revenue on reverse repo transactions is accounted as interest income.

6 डेरिवेटिव लेन-देन / Derivative Transactions

'हेज' के रूप में नामित लेन-देनों में: / In Transactions designated as 'Hedge':

- क) डेरिवेटिव लेन-देनों पर भुगतान योग्य/ प्राप्य निवल ब्याज की गणना उपचय आधार पर की जाती है.
- a) Net interest payable/receivable on derivative transactions is accounted on accrual basis.
- ख) हेज स्वैपों के अवधिपूर्व समाप्त होने पर किसी लाभ/ हानि को स्वैप की शेष संविदात्मक अवधि या आस्ति/ देयता की शेष अवधि, जो भी कम हो, के आधार पर दर्शाया जाता है.
- b) On premature termination of hedge swaps, any profits/ losses are recognised over the remaining contractual life of the swap or the residual life of the asset/ liability whichever is lesser.
- ग) अंतर्निहित देयता में परिवर्तन से हेज स्वैपों को पनः अभिनामित करने की गणना के लिए इसे एक हेज की समाप्ति और दसरे का अर्जन माना जाता है.
- Re-designation of hedge swaps by change of underlying liability is accounted as the termination of one hedge and acquisition of another.
- हेज संविदाओं की गणना तब तक बाजार मूल्य के अनुसार नहीं की जाती जब तक कि उसके अंतर्निहित मूल्य को भी बाजार मूल्य के अनुसार अंकित नहीं किया जाता. बाजार के लिए अंकित हेज करारों के संबंध में बाजार मुल्य में परिवर्तनों को लाभ-हानि लेखे में दर्शाया जाता है.
- d) Hedge contracts are not marked to market unless the underlying is also marked to market. In respect of hedge contracts that are marked to market, changes in the market value are recognized in the profit and loss account.

'ट्रेडिंग' के रूप में नामित लेन-देनों में: / In Transactions designated as 'Trading':

'ट्रेडिंग' के रूप में नामित बकाया डेरिवेटिव लेन-देनों की गणना उनके उचित मूल्य पर की जाती है जिनमें ब्याज दर स्वैप, परस्पर मुद्रा स्वैप, परस्पर मुद्रा विकल्प एवं ऋण चूक स्वैप शामिल हैं. इसके फलस्वरूप हुए लाभ/ हानि को लाभ-हानि लेखे में शामिल किया जाता है. विकल्पों पर प्रीमियम को तुलन-पत्र की मद के रूप में दर्शाया जाता है और इसे परिपक्वता/ निरस्त होने पर लाभ-हानि लेखे में अंतरित कर दिया जाता है.

Outstanding derivative transactions designated as 'Trading', which includes interest rate swaps, cross currency swaps, cross currency options and credit default swaps, are measured at their fair value. The resulting profits/ losses are included in the profit and loss account. Premium on options is recorded as a balance sheet item and transferred to Profit and Loss Account on maturity/ cancellation.

एक्सचेंज ट्रेडेड करेंसी फ्यूचर्स (ईटीसीएफ) खंडों में ट्रेडिंग के रूप में नामित डेरिवेटिव लेन-देनों में मुद्रा फ्यूचर्स, मुद्रा ऑप्शन्स और ब्याज दर फ्यूचर्स शामिल हैं, जिनकी गणना उनके उचित मूल्य पर की जाती है और नकदी निपटान टी+1 आधार पर किया जाता है. इन लेन-देनों से हुए लाभ/हानि को संबंधित एक्सचेंजों द्वारा निर्धारित की गई माहांत निपटान की तारीख को लाभ- हानि लेखे में अंतरित किया जाता है.



Derivative Transactions in Exchange Traded Currency Futures (ETCF's) segments designated as trading includes Currency Futures, Currency Options and Interest Rate Futures which are measured at their fair value and are cash settled on T+1 basis. The resulting profits / losses on these transactions are transferred to Profit and Loss Account on the month end settlement date stipulated by Respective Exchanges.

अचल आस्तियां एवं मूल्यहास / Fixed Assets and Depreciation: 7

- अचल आस्तियों. परिसर को छोड़कर, को संचित मल्यहास घटाकर लागत पर दर्शाया जाता है. परिसर का मल्यांकन बैंक की नीति तथा रिजर्व बैंक के दिशानिर्देशों के अनुसार किया जाता है और उसे संचित मूल्यहास घटाकर पुनर्मूल्यित राशि के रूप में दर्शाया जाता है. Fixed assets other than Premises are stated at cost less accumulated depreciation. Premises are revalued in accordance with the Bank's policy and RBI guidelines and the same are stated at revalued amount less accumulated depreciation.
- ii. आस्ति की लागत में क्रय लागत और उपयोग में लाने से पूर्व आस्ति पर उपगत सभी व्यय शामिल होते हैं. उपयोग में लाये जाने पर आस्तियों पर उपगत अनवर्ती व्यय को तभी पंजीकृत किया जाता है जब वह ऐसी आस्तियों से भावी लाभ या उनकी कार्यक्षमता बढाता है. Cost of asset includes purchase cost and all expenditure incurred on the asset before put to use. Subsequent expenditure incurred on assets which have been put to use is capitalized only when it increases the future benefits from such assets or their functioning capability.
- पुनर्मुल्यन, यदि कोई हो, पर मुल्यवृद्धि को पुनर्मुल्यन रिजर्व में शामिल किया जाता है. iii. The appreciation on revaluation, if any, is credited to Revaluation Reserve.
- अचल आस्तियों के संबंध में मूल्यहास की गणना लागत या पुनर्मूल्यित आस्तियों के मामले में पुनर्मूल्यित राशि के संदर्भ में सीधी रेखा पद्धित पर की जाती है. iv. Depreciation in respect of fixed assets is calculated on Straight Line Method with reference to cost or revalued amounts, in case of assets revalued.
- पनर्मिल्यत आस्तियों के संबंध में. पनर्मल्यन के फलस्वरूप अतिरिक्त मल्यहास को तलन पत्र में पनर्मल्यन रिजर्व से सामान्य रिजर्व में अंतरित किया जाता है. V. In respect of revalued assets, the additional depreciation consequent to revaluation is transferred from revaluation reserve to general reserve in the balance sheet.
- ₹ 5000 से कम लागत की अलग-अलग अचल आस्तियों को उनके अर्जन के वर्ष में ही पूर्णतः मूल्यह्रासित किया जाता है. vi. Fixed assets individually costing less than ₹ 5,000/- are fully depreciated in the year of addition.
- गोचर आस्तियों पर मूल्यहास कंपनी अधिनियम 2013 की अनुसूची II के भाग सी के अंतर्गत निर्धारित रूप में आस्ति के उपयोगी जीवनकाल के दौरान vii. विनिधानित किया जाता है. उपयोगी जीवनकाल तथा अवशिष्ट मुल्य की आवधिक रूप से समीक्षा की जाती है. यदि प्रबंधन के अनुमान के अनुसार, किसी अचल आस्ति को अर्जित करते समय उस अचल अस्ति के अनुमानित जीवनकाल या बाद में समीक्षा करने पर उसका शेष उपयोगी जीवनकाल कम हो जाता है तो प्रबंधन द्वारा उपयोगी जीवनकाल/शेष उपयोगी जीवनकाल के अनुमान के आधार पर मुल्यहास की ऊंची दर लगायी जाती है. Depreciation on tangible assets is allocated over useful life of the asset as prescribed under Part C of Schedule II of the Companies Act 2013. The useful lives and residual values are reviewed periodically. If the management estimate of the useful life of an asset at the time of acquisition of the asset or of remaining useful life on subsequent review is shorter, depreciation is provided at a higher rate based on the management's estimate of useful life / remaining useful life.
- वर्ष के दौरान अचल आस्तियों के परिवर्धन / बिक्री पर मुल्यहास आस्तियों के वास्तव में धारित करने की अविध के लिए लगाया जाता है. viii. Depreciation on additions/ sale of fixed assets during the year is provided for the period for which assets are actually held.
- अचल आस्तियों का उपयोगी जीवनकाल निम्नानुसार है: The useful lives of Fixed assets are as follows:

आस्ति Asset	उपयोगी जीवनकाल (वर्ष में) Useful Life (in Years)
स्वयं के स्वामित्व वाले परिसर / Owned Premises	60
फर्नीचर एवं फिक्सचर्स / Furniture and fixtures	10
बिजली संस्थापना एवं मशीनरी / Electrical installation and machinery	10
मोटर वाहन / Motor vehicles	8
कंप्यूटर / Computers	3



आस्ति Asset	उपयोगी जीवनकाल (वर्ष में) Useful Life (in Years)
स्वचालित टेलर मशीन / Automated Teller Machines	8
वी-सैट उपकरण / VSAT equipment	6
कर्मचारियों के पास टिकाऊ उपभोक्ता वस्तुएं / Consumer durables with employees	
क) फर्नीचर एवं फिक्सचर a) Furniture and fixtures	10
ख) पर्सनल कंप्यूटर b) Personal Computers	3

- पट्टाधृत भूमि को पट्टे की अविध में पिरशोधित किया जाता है.
 Leasehold land is amortized over the period of lease.
- xi. ₹ 2.50 लाख से अधिक राशि वाले कंप्यूटर सॉफ्टवेयर को 6 वर्ष से अनिधक अविध तक इसके उपयोगी जीवनकाल पर पूंजीकृत तथा मूल्यहासित किया जाता है.

Computer Software individually costing more than ₹ 2.50 lacs is capitalized and depreciated over its useful life, not exceeding 6 years.

8 प्रतिभूतीकरण लेन-देन: / Securitisation Transactions:

विभिन्न ऋणों के प्रतिभूतीकरण से इन आस्तियों की विशेष प्रयोजन वाली संस्थाओं ('एसपीवी') को बिक्री होती है, जो इसके बदले निवेशकों को प्रतिभूतियां जारी करती हैं. प्रतिभूतिकृत आस्तियों वाले अनुबंधित अधिकारों पर जब नियंत्रण नहीं रहता है तो ऐसी वित्तीय आस्तियों को आंशिक अथवा पूर्णतः अमान्य कर दिया जाता है. बैंक, बिक्री के समय ही होने वाली हानि को तुरंत हिसाब में लेता है और बिक्री के परिणामस्वरूप हुए लाभ/प्रीमियम को उस एसपीवी द्वारा, जिसे आस्तियां बेची गई हैं, जारी की जाने वाली अथवा जारी की गई प्रतिभृतियों के जीवन काल में परिशोधित किया जाता है.

Securitisation of various loans results in sale of these assets to Special Purpose Vehicles ('SPVs'), which, in turn issue securities to investors. Financial assets are partially or wholly derecognised when the control over the contractual rights in the securitised assets is lost. The Bank accounts for any loss arising on sale immediately at the time of sale and the profit/ premium arising on account of sale is amortised over the life of the securities issued/ to be issued by the SPV to which the assets are sold.

9 प्रतिभूतीकरण कंपनियों/ पुनर्संरचना कंपनियों को वित्तीय आस्तियों की बिक्री:

Sale of financial assets to Securitization Companies/ Reconstruction Companies:

प्रतिभूतीकरण कंपनियों (एससी)/पुनर्संरचना कंपनियों (आरसी) को वित्तीय आस्तियों की बिक्री की गणना प्राप्त प्रतिभूति रसीदों (एसआर)/ पास थ्रू प्रमाणपत्र (पीटीसी) के मोचन मूल्य और वित्तीय आस्ति के निवल बही मूल्य, जो भी कम हो, पर की जाती है.

Sale of financial assets to Securitisation Companies (SCs) / Reconstruction Companies (RCs) is reckoned at the lower of the redemption value of Security Receipts (SRs)/ Pass Through Certificates (PTCs) received and the net book value of the financial asset.

आस्तियों की बिक्री, जिसके लिए पूर्ण प्रावधानीकरण किया गया है अर्थात् तकनीकी रूप से बट्टे खाते डाले गए मामलों में प्रतिभूति रसीदों (एसआर) की गणना बैंक की निवेश बही में एक रुपये मान कर की जाती है.

In case of sale of assets which are fully provided and Technically Written off, the Security Receipts (SRs) are reckoned at Rupee one in the investment book of the Bank.

यदि बिक्री निवल बही मूल्य (एनबीवी) (अर्थात् धारित प्रावधानों को घटाकर बही मूल्य) से कम मूल्य पर है तो कमी को उस वर्ष के लाभ-हानि लेखे में नामे किया जाता है. एनपीए की बिक्री में कोई कमी होने पर अर्थात् बिक्री एनबीवी से कम मूल्य पर होने की स्थिति में बैंक रिजर्व बैंकी अनुमित से उस कमी को पूरा करने के लिए प्रतिचक्रीय/ अस्थिर प्रावधानों का भी प्रयोग करता है.

In case the sale value is at a price below the Net Book Value (NBV) (i.e., book value less provision held), the shortfall is be debited to the profit and loss account of that year. The Bank also uses, with permission of RBI, countercyclical/floating provisions for meeting any shortfall on sale of NPAs i.e. when the sale is at a price below the NBV.

यदि बिक्री निवल बही मूल्य (एनबीवी) से अधिक हो तो आधिक्य प्रावधान को उस वर्ष के लाभ-हानि लेखे में प्रतिवर्तित किया जाता है जिसमें नकद राशि प्राप्त हुई हो. तथापि आधिक्य प्रावधान का ऐसा प्रतिवर्तन प्राप्त नकदी के आस्तियों के निवल बही मूल्य से अधिक होने की सीमा तक सीमित रहता है.



In case, sale value is higher than the NBV, the excess provision is reversed to the profit and loss account in the year in which cash amounts are received. However, such reversal of excess provision is limited to the extent to which cash received exceeds the NBV of the asset.

10 विदेशी मुद्रा लेन-देन / Foreign Currency Transactions:

- i. विदेशी मुद्रा लेन-देन को आरंभिक अभिनिर्धारण होने पर लेन-देन की तारीख के प्रचलित विनिमय दर पर दर्ज किया जाता है. मौद्रिक विदेशी मुद्रा आस्तियों और देयताओं को भारतीय विदेशी मुद्रा व्यापार संघ (फेडाई) द्वारा निर्धारित बंद दरों पर रूपांतरित किया जाता है और इसके फलस्वरूप होने वाले लाभ या हानि को लाभ-हानि लेखे में दर्शाया जाता है. मौद्रिक मदों के निपटान से उत्पन्न होने वाले विनिमय अंतरों को उस अवधि की आय या व्यय के रूप में माना जाता है जिसमें वे उत्पन्न होते हैं.
 - Foreign currency transactions, on initial recognition are recorded at the exchange rate prevailing on the date of transaction. Monetary foreign currency assets and liabilities are translated at the closing rates prescribed by Foreign Exchange Dealers Association of India (FEDAI) and the resultant gain or loss is recognized in the Profit and Loss account. Exchange differences arising on the settlement of monetary items are recognized as income or expense in the period in which they arise.
- ii. ऐसी वायदा विनिमय संविदाओं, जो ट्रेडिंग के लिए नहीं की गई हैं, की शुरुआत में प्राप्त प्रीमियम या बट्टे को संविदा के जीवनकाल में व्यय या आय के रूप में परिशोधित किया जाता है. अन्य वायदा विनिमय संविदाओं पर प्रीमियम या छट को हिसाब में नहीं लिया जाता है.
 - Premium or discount arising at the inception of Forward Exchange Contracts which are not intended for trading is amortized as expense or income over the life of the contract. Premium or discount on other Forward Exchange Contracts is not recognized.
- iii. ऐसी बकाया वायदा विनिमय संविदाओं, जो ट्रेडिंग के लिए नहीं हैं, का फेडाई की बंद दरों पर पुनर्मूल्यन किया जाता है. अन्य बकाया वायदा विनिमय संविदाओं का मूल्य निर्धारण फेडाई द्वारा विनिदिष्ट परिपक्वताओं के लिए अधिसूचित विनिमय दरों या बीच की परिपक्वताओं की अंतर्वेशित दरों पर किया जाता है. परिणामी लाभ/हानि को लाभ-हानि लेखे में दर्शाया जाता है.
 - Outstanding Forward Exchange Contracts which are not intended for trading are revalued at closing FEDAI rates. Other outstanding Forward Exchange Contracts are valued at rates of exchange notified by FEDAI for specified maturities or at interpolated rates for in-between maturities. The resultant profits/ losses are recognized in the Profit and Loss Account.
- іх. वायदा विनमय संविदाओं की परिपक्वता पूर्व समाप्ति से होने वाले लाभ/हानियों, साथ ही अपरिशोधित प्रीमियम या छूट, यदि कोई हो, को समाप्ति की तारीख पर हिसाब में लिया जाता है.
 - Profits/ losses arising on premature termination of Forward Exchange Contracts, together with unamortized premium or discount, if any, are recognized on the date of termination.
- v. बकाया वायदा विनिमय संविदाओं के संबंध में आकस्मिक देयता की गणना विनिमय की अनुबंधित दरों पर की जाती है और गारंटियों, स्वीकृतियों, पृष्ठांकनों एवं अन्य दायित्वों की गणना फेडाई की बंद दरों पर की जाती है.
 - Contingent liabilities in respect of outstanding forward exchange contracts are calculated at the contracted rates of exchange and those in respect of guarantees, acceptances, endorsements and other obligations are calculated at the closing FEDAI rates.
- vi. विदेश स्थित शाखा के परिचालनों को 'एकीकृत विदेशी परिचालनों' में वर्गीकृत किया जाता है. आस्तियों व देयताओं को भारतीय विदेशी मुद्रा व्यापार संघ (फेडाई) द्वारा निर्धारित बंद दरों पर रूपांतरित किया जाता है और आय और व्यय मदें तिमाही औसत दरों पर रूपांतरित की जाती हैं. इसके फलस्वरूप होने वाले लाभ या हानि को लाभ-हानि लेखे में दर्शाया जाता है.
 - Operations of foreign branch are classified as 'Integral Foreign Operations'. Assets and Liabilities are translated at the closing rates prescribed by Foreign Exchange Dealers Association of India (FEDAI) Income and Expenditure items are translated at quarterly average rates. The resultant gain or loss is recognized in the Profit and Loss Account.

11 कर्मचारो लाभ / Employee Benefits

- i. निर्दिष्ट अंशदान योजनाओं में भुगतान, जब अंशदान देय हैं, को वर्ष के लाभ-हानि लेखे में प्रभारित किया जाता है. Payments to defined contribution schemes are charged to Profit and Loss Account of the year when contribution are due.
- ii. निर्दिष्ट लाभ योजनाओं के लिए, लाभ प्रदान करने की लागत का निर्धारण अनुमानित यूनिट क्रेडिट पद्धित का प्रयोग कर किया जाता है तथा बीमांकिक मूल्यांकन प्रत्येक तुलन-पत्र की तारीख को किया जाता है. बीमांकिक लाभ या हानि को उस अवधि के लाभ-हानि लेखे में दर्शाया जाता है जिसमें वे घटित होते हैं. For defined benefit schemes, the cost of providing benefits is determined using the Projected Unit Credit Method, with actuarial valuations being carried out at each Balance Sheet date. Actuarial gains or losses are recognized in the profit and loss account for the period in which they occur.
- iii. कर्मचारी द्वारा प्रदत्त सेवाओं के बदले अदा किये जाने वाले अल्पकालिक कर्मचारी लाभों की अबट्टाकृत राशि को उस अवधि के दौरान हिसाब में लिया जाता है जब कर्मचारी सेवा प्रदान करता है.
 - The undiscounted amount of short-term employee benefits expected to be paid in exchange for the services rendered by employees is recognized during the period when the employee renders the service.



12 खंड रिपोर्टिंग / Segment Reporting

बैंक तीन खंडों अर्थात् होलसेल बैंकिंग, रिटेल बैंकिंग, ट्रेजरी सेवाओं में परिचालन करता है. इन खंडों का निर्धारण लेखा मानक-17 के अनुसार योजनाओं व सेवाओं की प्रकृति व जोखिम प्रोफाइल, लक्षित ग्राहक प्रोफाइल, संगठनात्मक संरचना तथा बैंक की आंतरिक रिपोर्टिंग प्रणाली के आधार पर किया गया है.

The Bank operates in three segments wholesale banking, retail banking and treasury operations. These segments have been identified in line with AS-17 on segment reporting after considering the nature and risk profile of the products and services, the target customer profile, the organization structure and the internal reporting system of the Bank.

खंड राजस्व, परिणाम, आस्तियों एवं देयताओं में प्रबंधन द्वारा प्रत्येक खंड हेतु आबंटित व अनुमानित किए अनुसार अभिनिर्धारणीय राशि शामिल है. जो आस्तियां एवं देयताएं ज्ञात खंडों में विनिधानीत नहीं की जा सकती हैं, उन्हें अविनिधानीत आस्तियों व देयताओं के रूप में पुनर्समृहित किया गया है.

Segment revenue, results, assets, and liabilities include the amounts identifiable to each of the segments as also amounts allocated, as estimated by the management. Assets and liabilities that cannot be allocated to identifiable segments are grouped under unallocated assets and liabilities.

13 आयकर / Income Tax

- i. कर व्यय में चालू एवं आस्थगित कर शामिल हैं.
 - Tax expense comprises of current and deferred tax.
 - चालू कर आयकर की वह निर्धारित राशि है जो आयकर अधिनियम, 1961 तथा आय संगणना एवं प्रकटन मानक (आईसीडीएस) के प्रावधानों के अनुसार परिकलित अवधि के लिए करयोग्य आय (कर हानि) के संबंध में देय (वसुली योग्य) है.
 - Current tax is the amount of Income tax determined to be payable (recoverable) in respect of taxable income (tax loss) for a period calculated in accordance with the provisions of the Income Tax Act, 1961 and the Income Computation and Disclosure Standards (ICDS).
- ii. वर्ष के लिए बहियों और कर लाभों के बीच समय अंतरालों हेतु आस्थिगित कर को तुलनपत्र की तारीख को पर्याप्त रूप से अधिनियमित कर दरों एवं कानूनों का प्रयोग करते हुए हिसाब में लिया जाता है. समय अंतरालों से उत्पन्न होनेवाली आस्थिगित कर आस्तियों को उस सीमा तक हिसाब में लिया जाता है जितनी उनकी भविष्य में वसुली की उचित निश्चितता हो.
 - Deferred tax for timing differences between the book and tax profits for the year is accounted for, using the tax rates and laws that have been substantively enacted as of the balance sheet date. Deferred tax assets arising from timing differences are recognized to the extent there is reasonable certainty that these would be realized in future.
- iii. अनवशोषित मूल्यहास/ हानियों के मामले में आस्थिगित कर आस्तियां तभी हिसाब में ली जाती हैं जब यह आभासी रूप से सुनिश्चित हो कि ऐसी आस्थिगित कर आस्ति भावी कर योग्य लाभों में से वसल की जा सकती हैं.
 - Deferred tax assets in case of unabsorbed depreciation/ losses are recognized only if there is virtual certainty that such deferred tax asset can be realized against future taxable profits.
- iv. विभागीय अपीलों सहित जिन विवादित करों के लिए प्रावधान नहीं किया जाता है, उन्हें आकस्मिक देयताओं के अंतर्गत शामिल किया जाता है. Disputed taxes not provided for including departmental appeals are included under Contingent Liabilities.
- v. आईडीबीआई बैंक ने कराधान विधि (संशोधन) अधिनियम, 2019 के जरिये आयकर अधिनियम, 1961 की नई जोड़ी गई धारा 115बीएए के अनुसार न्यूनतम कर दर का विकल्प चुना है, जिसमें अन्य बातों के साथ-साथ यह प्रावधान है कि न्यूनतम कर का चयन करने वाली घरेलू कंपनियों के लिए एमएटी लागू नहीं होगा.
 - IDBI Bank has opted for the lower tax rate as per Section 115BAA of the Income Tax Act, 1961 through Taxation Laws (Amendments) Act, 2019 which provides, inter alia, that MAT would not be applicable for the domestic companies opting for the lower tax.

14 प्रति शेयर उपार्जन / Earnings Per Share

- i. बैंक लेखामानक 20 के अनुसार मूल एवं न्यूनीकृत प्रति शेयर उपार्जन की सूचना देता है. प्रति शेयर मूल उपार्जन की गणना कर-पश्चात् निवल लाभ को वर्ष के अंत में बकाया इक्विटी शेयरों की भारित औसत संख्या से भाग देकर की जाती है.
 - The Bank reports basic and diluted Earnings per Share in accordance with AS 20. Basic Earnings per Share is computed by dividing the net profit after tax by the weighted average number of equity shares outstanding at the year end.
- ग्रित शेयर न्यूनीकृत उपार्जन उस संभावित न्यूनीकरण को दर्शाती है जो उस अविध के दौरान प्रतिभूतियों या इक्विटी शेयर जारी करने की अन्य संविदाओं का उपयोग या परिवर्तन करने पर हो सकता है. प्रति शेयर न्यूनीकृत उपार्जन की गणना कर-पश्चात् निवल लाभ को इक्विटी शेयरों की भारित औसत संख्या और वर्ष के अंत में बकाया न्यूनीकृत संभाव्य इक्विटी शेयरों की संख्या से भाग देकर की जाती है.
 - Diluted Earnings per Share reflect the potential dilution that could occur if securities or other contracts to issue equity shares were exercised or converted during the period. Diluted Earnings per Share is computed by dividing the net profit after tax by the sum of the weighted average number of equity shares and dilutive potential equity shares outstanding at the year end.



15 आस्तियों का ह्रासित होना / Impairment of Assets

जब भी किसी घटना अथवा परिस्थितियों में हुए परिवर्तन इस बात का संकेत देते हैं कि किसी आस्ति की रखाव-लागत वसूलीयोग्य नहीं रही तो अचल आस्तियों के हासित होने की समीक्षा की जाती है. धारित तथा उपयोग की जाने वाली आस्तियों की वसूली क्षमता का आकलन अनुमानित चालू वसूली योग्य मूल्य की तुलना आस्ति की रखाव राशि से कर उनका मूल्य निर्धारित किया जाता है. यदि ऐसी आस्तियां हासित मानी गई हों तो उस हास को उस आस्ति की रखाव लागत से उसके अनुमानित वर्तमान वसुलीयोग्य मूल्य या उपयोग में मूल्य की तुलना में आधिक्य से मापा जाता है.

Fixed Assets are reviewed for impairment whenever events or changes in circumstances warrant that the carrying amount of an asset may not be recoverable. Recoverability of assets to be held and used is measured by a comparison of the carrying amount of an asset to the estimated current realizable value and value in use. If such assets are considered to be impaired, the impairment to be recognized is measured by the amount by which the carrying amount of the asset exceeds estimated current realizable value of the asset or value in use.

16 प्रावधान, आकस्मिक देयताएं और आकस्मिक आस्तियां Provisions, Contingent Liabilities and Contingent Assets

- i. लेखा मानक 29 के अनुरूप प्रावधानों, आकस्मिक देयताओं और आकस्मिक आस्तियों के मामले में प्रावधानों को तभी हिसाब में लिया जाता है जब बैंक यह अभिनिर्धारित करता है कि पिछले किसी संव्यवहार के परिणामस्वरूप कोई वर्तमान देयता बनती हो और इस बात की संभावना हो कि उक्त देयता के निपटान के लिए कुछ राशियों के बहिर्वाह की आवश्यकता होगी जिसके लिए विश्वसनीय अनुमान लगाया जा सकता है.
 - In conformity with AS 29, Provisions, Contingent Liabilities and Contingent Assets, the Bank recognizes provisions only when it has a present obligation as a result of a past event, it is probable that an outflow of resources embodying economic benefits will be required to settle the obligation, and when a reliable estimate of the amount of the obligation can be made.
- ii. प्रावधानों को उनके वर्तमान मूल्य पर बट्टाकृत नहीं किया जाता है और उनका निर्धारण तुलनपत्र की तारीख को देयता के निपटान के लिए अपेक्षित सर्वोत्तम अनुमान के आधार पर किया जाता है.
 - Provisions are not discounted to its present value and are determined based on best estimate required to settle the obligation at the balance sheet date.
- iii. किसी प्रावधान के निपटान के लिए अपेक्षित व्यय के संबंध में संभावित प्रतिपूर्ति का निर्धारण तभी किया जाता है जब यह वास्तविक रूप से सुनिश्चित हो कि इसकी प्रतिपूर्ति प्राप्त हो जाएगी.
 - Reimbursement expected in respect of expenditure required to settle a provision is recognized only when it is virtually certain that the reimbursement will be received.
- iv. आकस्मिक आस्तियों को न तो हिसाब में लिया जाता है और न ही प्रकट किया जाता है. Contingent Assets are neither recognized nor disclosed.



SCHEDULE 18 - लेखा टिप्पणियां SCHEDULE 18 - NOTES TO ACCOUNTS

- अ. रिज़र्व बैंक के दिशानिर्देशों के अनुसार अपेक्षित प्रकटन
- A. DISCLOSURES REQUIRED AS PER RBI GUIDELINES

I. पूंजी / Capital

बासेल III के अनुसार / As per Basel III

			•
क्रम. सं. Sr. No.	विवरण Particulars	यथा 31 मार्च 2021 को As at March 31, 2021	यथा 31 मार्च 2020 को As at March 31, 2020
1	सामान्य इक्विटी टीयर I पूंजी अनुपात (%) + सीसीबी Common Equity Tier 1 capital ratio (%)+CCB	13.06%	10.54%
2	सीआरएआर- टीयर I पूंजी (%) / CRAR - Tier I Capital (%)	13.06%	10.57%
3	सीआरएआर - टीयर 2 पूंजी (%) / CRAR - Tier II Capital (%)	2.53%	2.74%
4	कुल पूंजी अनुपात (सीआरएआर) (%) / Total Capital ratio (CRAR) (%)	15.59%	13.31%
5	बैंक में भारत सरकार की शेयरधारिता का प्रतिशत Percentage of the shareholding of the Government of India in the Bank	45.48%	47.11%
6	जुटाई गई इक्विटी पूंजी की राशि (₹ करोड़) * Amount of equity capital raised (₹ Crores) *	1,435	9,300
7	भारत सरकार से प्राप्त शेयर आवेदन राशि (₹ करोड़) Amount of share application money received from Gol (₹ Crores)	शून्य Nil	शून्य Nil
8	जुटाई गई अतिरिक्त टीयर I पूंजी की राशि; जिसमें से Amount of Additional Tier 1 capital raised; of which		
	पीएनसीपीएसः / PNCPS:	शून्य / Nil	शून्य / Nil
	पीडीआई: / PDI:	शून्य / Nil	शून्य / Nil
9	जुटाई गई टीयर 2 पूंजी की राशि; / Amount of Tier 2 capital raised;	शून्य / Nil	
	जिसमें से- / of which		
	क) ऋण पूंजी लिखतः a) Debt capital instrument:	शून्य / Nil	745
	ख) अधिमानी शेयर पूंजी लिखतः [स्थायी संचयी अधिमानी शेयर (पीसीपीएस)/ मोचन-योग्य गैर-संचयी अधिमानी शेयर (आरएनसीपीएस)/ मोचन-योग्य संचयी अधिमानी शेयर (आरसीपीएस)] b) Preference Share Capital Instruments: [Perpetual	शून्य / Nil	शून्य / Nil
	Cumulative Preference Shares (PCPS)/ Redeemable Non- Cumulative Preference Shares (RNCPS)/ Redeemable Cumulative Preference Shares (RCPS)]		

^{* ₹ 372} करोड़ की शेयर पूंजी (पिछले वर्ष ₹ 2,644 करोड़) और ₹ 1,063 करोड़ का शेयर प्रीमियम (पिछले वर्ष ₹ 6,656 करोड़) शामिल

आरबीआई ने दिनांक 1 मार्च 2016 के परिपत्र सं. डीबीआर.सं.बीपी.बीसी.83 /21.06.201/ 2015/16 के द्वारा सीईटी-1 पूंजी अनुपात के रूप में पूंजी पर्याप्तता की गणना के लिए पूनर्मूल्यांकन रिजर्व / डीटीए पर विचार करने हेतु बैंकों को विवेकाधिकार दिया है. बैंक ने उपर्युक्त गणना में विकल्प का प्रयोग किया है.

^{*} Includes Share Capital of ₹ 372 Crores (Previous Year: ₹ 2,644 Crores) and Share Premium of ₹1,063 Crores (Previous Year: ₹ 6,656 Crores)



RBI vide circular no DBR.No.BP.BC.83/21.06.201/2015/16 dated March 01, 2016 has given discretion to Banks to consider Revaluation Reserve / DTA for purpose of computation of capital Adequacy as CET-1 capital ratio. The Bank has exercised the option in the above computation.

बैंक 'पात्र वित्तीय अनुबंधों का द्विपक्षीय नेटिंग- विवेकपूर्ण दिशानिर्देशों में संशोधन' पर 30 मार्च 2021 के आरबीआई परिपत्र का अनुपालन करने की प्रक्रिया में है

Bank is in process of complying RBI circular dated March 30, 2021 on 'Bilateral Netting of Qualified Financial Contracts-Amendments to Prudential Guidelines'

II. निवेश / Investments

यथा 31 मार्च 2020 को As at March 31, 2020	यथा 31 मार्च 2021 को As at March 31, 2021	मदें Items	क्रम सं. Sr. No.
		निवेश का मूल्य / Value of Investments	(1)
		(i) निवेश का सकल मूल्य / Gross Value of Investments	
83,853.58	85,318.66	(क) भारत में (a) In India	
841.63	183.51	(ख) भारत से बाहर (b) Outside India	
		(ii) मूल्यहास के लिए प्रावधान / Provisions for Depreciation	
2,914.79	4,479.60	(क) भारत में (a) In India	
0.00	0.00	(ख) भारत से बाहर (b) Outside India	
		(iii) निवेशों का निवल मूल्य / Net Value of Investments	
80,938.79	80,839.06	(क) भारत में (a) In India	
841.63	183.51	(ख) भारत से बाहर (b) Outside India	
		निवेशों पर मूल्यहास के लिए धारित प्रावधानों में घट - बढ़ Movement of provisions held towards depreciation on investments	(2)
3,656.39	2,914.79	(i) प्रारंभिक शेष / Opening Balance	
2,522.80	2,284.63	(ii) जोड़ें: वर्ष के दौरान किये गये प्रावधान Add: Provisions made during the year	
3,264.40	719.82	(iii) घटायें: वर्ष के दौरान बट्टे खाते डाले गये/पुनरांकित किये गये आधिक्य प्रावधान Less: Write-off/ write-back of excess provisions during the year	
2,914.79	4,479.60	(iv) अंतिम शेष Closing balance	



III. निवेश संबंधी उतार-चढ़ाव आरक्षित निधि (आईएफआर):

Investment Fluctuation Reserve (IFR):

दिनांक 2 अप्रैल 2018 के आरबीआई के परिपन्न डीबीआर.सं.बीपी.बीसी.102/21.04.048/2017-18 के अनुसार आईएफआर उस राशि के साथ बनाया जाना है जो वर्ष के दौरान निवेशों की बिक्री पर शुद्ध लाभ या वर्ष के लिए शुद्ध लाभ से अनिवार्य विनियोग घटाने के बाद की राशि से कम न हो, जब तक कि आईएफ़आर की राशि निरंतर आधार पर एचएफ़टी और एएफ़एस पोर्टफोलियो का कम से कम 2 प्रतिशत न हो.

As per RBI circular DBR.No.BP.BC.102/21.04.048/2017-18 dated April 2, 2018 IFR is to be created with an amount which is not less than lower of net profit on sale of investments during the year or net profit for the year less mandatory appropriations until the amount of IFR is at least 2 percent of the HFT and AFS portfolio, on a continuing basis.

यथा दिनांक 31 मार्च 2021 को बैंक ने ₹ 544.61 करोड़ (पिछले वर्ष : ₹ शून्य) का आईएफआर बनाए रखा है जो एचएफटी और एएफएस पोर्टफोलियों के 2 प्रतिशत के समतुल्य हैं.

As on March 31, 2021, the Bank is maintaining an IFR of ₹ 544.61 Crores (Previous Year: ₹ Nil), which is equivalent to 2 percent of the HFT & AFS portfolio.

N. रेपो लेन-देन / Repo Transactions

31 मार्च 2021 को समाप्त वर्ष के लिए प्रकटीकरण: / Disclosure for the year ended March 31, 2021:

31 मार्च 2021 को समाप्त वर्ष के दौरान किए गए त्रिपक्षीय रेपो/रिवर्स रेपो विवरण (प्रतिभूति की अंकित मूल्य शर्तों में) को छोड़कर रेपो/रिवर्स रेपो का विवरण:

Details of Repo /Reverse repo details excluding Triparty Repo/Reverse Repo (In face value terms of Security) done during the year ended March 31, 2021:

				((47(15, 4) / ((111 010165)	
বিব Par	रण ticulars	वर्ष के दौरान न्यूनतम बकाया Minimum outstanding during the year	वर्ष के दौरान अधिकतम बकाया Maximum outstanding during the year	वर्ष के दौरान औसत दैनिक बकाया Daily Average outstanding during the year	यथा 31 मार्च 2021 को As at March 31, 2021
	के अंतर्गत बेची गई प्रतिभूतियां (अंकित मूल्य) urities sold under repo (Face Value)				
i.	सरकारी प्रतिभूतियां Government securities	0.97	10,636.68	4,866.42	शून्य Nil
ii.	कॉरपोरेट ऋण प्रतिभूतियां Corporate debt securities	ण्टून्य Nil	शून्य Nil	शून्य Nil	शून्य Nil
iii.	कोई अन्य प्रतिभूतियां Any Other Securities	शून्य Nil	शून्य Nil	शून्य Nil	शून्य Nil
	रिवर्स रेपो के अंतर्गत खरीदी गई प्रतिभूतियां (अंकित मूल्य) Securities purchased under reverse repo (Face Value)				
i.	सरकारी प्रतिभूतियां Government securities	3,192.88	25,719.61	16,354.82	13,057.76
ii.	कॉरपोरेट ऋण प्रतिभूतियां Corporate debt securities	शून्य Nil	शून्य Nil	शून्य Nil	शून्य Nil
iii.	कोई अन्य प्रतिभूतियां Any Other Securities	शून्य Nil	शून्य Nil	शून्य Nil	शून्य Nil



त्रिपक्षीय रेपो/रिवर्स रेपो लेनदेन ऐसे रेपो/रिवर्स रेपो लेनदेन हैं जहां एक त्रिपक्षीय एजेंट लेनदेन अविध के दौरान संपार्श्विक चयन, भुगतान तथा निपटान तथा अभिरक्षा और प्रबंधन जैसी सेवा की सुविधा के लिए रेपो/रिवर्स के लिए दो पक्षों के बीच मध्यस्थ के रूप में कार्य करता है. 31 मार्च 2021 को समाप्त वर्ष के दौरान बैंक द्वारा किए गए त्रिपक्षीय रेपो/रिवर्स रेपो लेनदेन का विवरण नीचे दिया गया है. उधार ली गई या उधार दी गई धनराशि की गणना नीचे दी गई तालिका के प्रयोजन के लिए की गई है.

Triparty Repo/Reverse repo transaction are repo /reverse repo transaction where a triparty agent acts as an intermediary between the two parties to the repo /reverse to facilitate service such as a collateral selection, payment and settlement and custody and management during the life of transaction. The details of triparty repo /reverse repo transaction undertaken by the Bank during the year ended March 31, 2021 are given below. Amount of funds borrowed or lent have been reckoned for the purpose of the below table:

वर्ष के दौरान न्यूनतम बकाया Minimum outstanding during the year	वर्ष के दौरान अधिकतम बकाया Maximum outstanding during the year	वर्ष के दौरान औसत दैनिक बकाया Daily Average outstanding during the year	यथा 31 मार्च 2021 को As at March 31, 2021
474.88	17,071.70	8,138.19	शून्य Nil
शून्य Nil	शून्य Nil	शून्य Nil	शून्य Nil
शून्य Nil	शून्य Nil	शून्य Nil	शून्य Nil
1.00	2,340.71	114.22	499.86
शून्य Nil	शून्य Nil	शून्य Nil	शून्य Nil
शून्य Nil	शून्य Nil	शून्य Nil	शून्य Nil
	न्यूनतम बकाया Minimum outstanding during the year 474.88 शून्य Nii शून्य Nii 1.00 शून्य Nii	न्यूनतम बकाया	स्यूनतम बकाया



31 मार्च 2020 को समाप्त वर्ष के लिए प्रकटीकरण: / Disclosure for the year ended March 31, 2020:

(₹ करोड़ में) / (₹ in Crores)

				(र करा	\$ 4) / (K III Crores)
विवर Part	एपा ticulars	वर्ष के दौरान न्यूनतम बकाया Minimum outstanding during the year	वर्ष के दौरान अधिकतम बकाया Maximum outstanding during the year	वर्ष के दौरान औसत दैनिक बकाया Daily Average outstanding during the year	यथा 31 मार्च 2020 को As at March 31, 2020
	के अंतर्गत बेची गई प्रतिभूतियां (अंकित मूल्य) urities sold under repo (Face Value)				
i.	सरकारी प्रतिभूतियां Government securities	1.00	10,912.00	1,447.63	10,912.00
ii.	कॉरपोरेट ऋण प्रतिभूतियां Corporate debt securities	शून्य Nil	शून्य Nil	शून्य Nil	शून्य Nil
iii.	कोई अन्य प्रतिभूतियां Any Other Securities	शून्य Nil	शून्य Nil	शून्य Nil	शून्य Nil
	रिवर्स रेपो के अंतर्गत खरीदी गई प्रतिभूतियां (अंकित मूल्य) Securities purchased under reverse repo (Face Value)				
i.	सरकारी प्रतिभूतियां Government securities	100.00	27,065.00	6,573.06	11,200.00
ii.	कॉरपोरेट ऋण प्रतिभूतियां Corporate debt securities	शून्य Nil	शून्य Nil	शून्य Nil	शून्य Nil
iii.	कोई अन्य प्रतिभूतियां Any Other Securities	शून्य Nil	शून्य Nil	शून्य Nil	शून्य Nil
	<u> </u>				

V. गैर-एसएलआर निवेश पोर्टफोलियो / Non-SLR Investment Portfolio

1. यथा 31 मार्च 2021 को गैर-एसएलआर निवेश की निर्गमकर्ता संरचना Issuer composition of Non-SLR investments as at March 31, 2021

क्रम सं. Sr. No.	निर्गमकर्ता Issuer	राशि Amount	निजी नियोजन की मात्रा Extent of private placement	'निवेश श्रेणी से कम' प्रतिभूतियों की मात्रा # Extent of 'below investment grade' securities #	'बिना- रेटिंग' वाली प्रतिभूतियों की मात्रा @ Extent of 'unrated' securities @	'असूचीबद्ध' प्रतिभूतियों की मात्रा Extent of 'unlisted' securities
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)
1	सार्वजनिक क्षेत्र के उपक्रम **/ PSUs**	13,008.54	102.17	शून्य Nil	12,467.28	29.28
2	वित्तीय संस्थाएं / Fls	31.12	31.12	12.50	31.12	31.12



1	(₹	करोड	में) /	(₹	in	Crores)	
- (1	41112	7/17	(/	11 1	CIDIESI	

क्रम सं. Sr. No.	निर्गमकर्ता Issuer	राशि Amount	निजी नियोजन की मात्रा Extent of private placement	'निवेश श्रेणी से कम' प्रतिभूतियों की मात्रा # Extent of 'below investment grade'	'बिना- रेटिंग' वाली प्रतिभूतियों की मात्रा @ Extent of 'unrated' securities @	'असूचीबद्ध' प्रतिभूतियों की मात्रा Extent of 'unlisted' securities
	(0)			securities #		
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)
3	बैंक / Banks	शून्य / Nil	शून्य / Nil	शून्य / Nil	शून्य / Nil	शून्य / Nil
4	निजी कॉरपोरेट		•	•		
	Private corporates	3,816.98	2,204.41	2,541.25	2,677.37	3,196.79
5	सहायक कंपनियां / संयुक्त उद्यम					
	Subsidiaries / JV	507.54	489.77	शुन्य / Nil	507.54	507.54
6	अन्य* / Others*	6,445.95	शून्य / Nil	1,300.67	4,090.86	4,090.86
	सकल कुल / Gross Total	23,810.13	2,827.46	3,854.42	19,774.17	7,855.60
7	मूल्यहास के लिए किया गया प्रावधान					
	Prov. held towards Dep.	4,427.16				
	अ / Net Total	19,382.97	2,827.46	3,854.42	19,774.17	7,855.60

^{*} अन्य में एसएएसएफ, एसआर, सीपी, सीडी, म्यूचुअल फंड में निवेश तथा डीआईएफ़सी द्वारा निवेश शामिल है.

यथा 31 मार्च 2020 को गैर-एसएलआर निवेश की निर्गमकर्ता संरचना

Issuer composition of Non-SLR investments as at March 31, 2020

(₹ करोड़ में) / (₹ in Crore

					(1,1)	1) / (* 111 010100)
क्रम सं. Sr. No.	निर्गमकर्ता Issuer	राशि Amount	निजी नियोजन की मात्रा Extent of private placement	'निवेश श्रेणी से कम' प्रतिभूतियों की मात्रा # Extent of 'below investment grade' securities #	'बिना- रेटिंग' वाली प्रतिभूतियों की मात्रा @ Extent of 'unrated' securities @	'असूचीबद्ध' प्रतिभूतियों की मात्रा Extent of 'unlisted' securities
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)
1	सार्वजनिक क्षेत्र के उपक्रम PSUs	13,118.50	102.17	0.00	12,467.28	29.28
2	वित्तीय संस्थाएं / Fls	130.79	31.12	12.50	31.12	31.12

^{*} Others include investment in SASF, SR, CP, CD, Mutual Fund and investment by DIFC.

^{**} गैर एसएलआर होने के कारण भारत सरकार द्वारा जारी ₹ 12,438 करोड़ के पुनर्पूजीकरण बांड को पीएसयू के रूप में वर्गीकृत किया गया है.

^{**} The Recapitalisation Bonds issued by GOI of ₹ 12,438 Crores being Non SLR has been classified as PSU. @इक्विटियों में निवेश को बिना रेटिंग वाली प्रतिभृतियों के रूप में माना गया है.

[@] Investment in Equities are treated as unrated securities

[#] इक्विटी/अधिमान्य शेयरों तथा राज्य स्तरीय बॉण्डों में एनपीआई निवेश को निवेश ग्रेड से नीचे माना गया है.

[#] NPI Investments in equity/preference shares and state level bonds have been considered as below investment grade.



(₹ करोड़ में) / (₹ in Crores)

क्रम सं. Sr. No.	निर्गमकर्ता Issuer	राशि Amount	निजी नियोजन की मात्रा Extent of private placement	'निवेश श्रेणी से कम' प्रतिभूतियों की मात्रा # Extent of 'below investment grade' securities #	'बिना- रेटिंग' वाली प्रतिभूतियों की मात्रा @ Extent of 'unrated' securities @	'असूचीबद्ध' प्रतिभूतियों की मात्रा Extent of 'unlisted' securities
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)
3	बैंक / Banks	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00
4	निजी कॉरपोरेट Private corporates	3,854.15	2,106.71	2,480.40	2,317.83	3,006.79
5	सहायक कंपनियां / संयुक्त उद्यम Subsidiaries / JV	676.54	658.77	0.00	676.54	676.54
6	अन्य* / Others*	5,030.15	0.00	1,297.57	2,841.73	4,188.52
	सकल कुल / Gross Total	22,810.13	2,898.76	3,790.47	18,334.51	7,932.26
7	मूल्यह्रास के लिए किया गया प्रावधान Prov. held towards Dep.	2,914.79				
	निवल कुल / Net Total	19,895.34	2,898.76	3,790.47	18,334.51	7,932.26

^{*} अन्य में एसआर, एसएएसएफ तथा दुबई और गिफ्ट सिटी शाखाओं द्वारा किए गए निवेश शामिल.

आईडीबीआई बैंक की निवेश नीति के अनुसार अवरोध दर से नीचे के निवेश सिंहत इक्विटी/अधिमान्य शेयरों तथा राज्य स्तरीय बॉण्डों में एनपीआई निवेश को निवेश ग्रेड से नीचे माना गया है.

NPI Investments in equity/preference shares and state level bonds have been considered as below investment grade along with investment rated below hurdle rate as per Investment Policy of IDBI Bank

अनर्जक गैर- एसएलआर निवेश Non-performing Non-SLR investments

विवरण Particulars	वित्तीय वर्ष 2020-21 FY 2020-21	वित्तीय वर्ष 2019-20 FY 2019-20
प्रारंभिक शेष / Opening balance	1,517.71	1,262.16
वर्ष के दौरान परिवर्धन / Additions during the year	1,303.55	2,123.76
वर्ष के दौरान कमी* / Reductions during the year *	837.61	1,868.21
अंतिम शेष / Closing balance	1,983.65	1,517.71
एनपीआई के लिए धारित कुल प्रावधान / Total provisions held toward NPI	1,941.64	1,223.35

^{*₹ 19.98} करोड़ के अवलेखित निवेश (पिछले वर्ष ₹ 1,815.89) और ₹697.53 करोड़ (पिछले वर्ष ₹ 2.32 करोड़) के बट्टे खाते/बिक्री/ निपटान सिंहत निवेश उन्मोचन तथा ₹ 120.10 करोड़ (पिछले वर्ष ₹ 50.00 करोड़) के निवेश अपग्रेडेशन सिंहत.

^{*} Others include SR, SASF and investment held by Dubai and GIFT city branches.

[@] इक्विटियों में निवेश को बिना रेटिंग वाली प्रतिभृतियों के रूप में माना गया है.

[@] Investment in Equities are treated as unrated securities.

^{*} Includes Investment written down of ₹ 19.98 Crores (Previous Year: ₹ 1,815.89 Crores) and Investment Redemption including write off / Sale / Settlement of ₹ 697.53 Crores (Previous Year: ₹ 2.32 Crores) and Upgradation of Investment of ₹ 120.10 Crores (Previous Year: ₹ 50.00 Crores).



VI. प्रतिभूतियों को परिपक्वता तक धारित (एचटीएम) श्रेणी से/को विक्रय व अंतरण Sales and transfers of securities to/from Held to Maturity (HTM) category

31 मार्च 2021 को समाप्त वर्ष के दौरान एचटीएम श्रेणी से/को की गई बिक्री और अंतरण के मूल्य से लेखा वर्ष के प्रारंभ में बैंकों को अनुमत निदेशक मंडल के अनुमोदन से किया जानेवाला एचटीएम श्रेणी से/को प्रतिभूतियों के एकबारीय अंतरण को छोड़कर और पूर्व घोषित खुला बाजार परिचालन (ओएमओ) नीलामियों के तहत भारतीय रिजर्व बैंक को की गई बिक्री वर्ष के प्रारंभ में एचटीएम श्रेणी में धारित निवेशों के बही मूल्य के 5% से अधिक नहीं है. यह एसएलआर आवश्यकताओं के अनुपालन हेतु रिजर्व बैंक के वर्तमान दिशानिर्देशों के संबंध में है.

During the year ended March 31, 2021, the value of sales and transfers of securities to/from HTM category excluding onetime transfer to/from HTM category with the approval of Board of Directors permitted to be undertaken by banks at the beginning of the accounting year and sale to RBI under pre-announced Open Market Operation (OMO) auctions has not exceeded 5% of the book value of the investments held in HTM category at the beginning of the year. The same is in regard to RBI extant guidelines for compliance with SLR requirements.

वर्तमान वर्ष के दौरान एचटीएम श्रेणी में धारित निवेशों में उतार-चढ़ाव की स्थिति निम्नानुसार है:-

The movement of Investments held in HTM Category during the current year is as under:-

(₹ करोड़ में) / (₹ in Crores)

	,	, , , , ,
वित्तीय वर्ष 2020-21 के दौरान प्रतिभूतियों का अंतरण Shifting of securities during FY 2020-21	अंकित मूल्य Face value	बही मूल्य Book value
एचटीएम से एएफ़एस / From HTM to AFS	5,971.09	6,030.51
एचटीएम से एचएफ़टी / From HTM to HFT	350.00	340.30
एएफ़एस से एचटीएम / From AFS to HTM	1,745.72	1,832.10
कुल / TOTAL	8,066.81	8,202.91

पिछले वर्ष के दौरान एचटीएम श्रेणी में धारित निवेशों में उतार-चढाव की स्थिति निम्नानुसार है:-

The movement of Investments held in HTM Category during the previous year is as under:-

(₹ करोड़ में) / (₹ in Crores)

वित्तीय वर्ष 2019-20 के दौरान प्रतिभूतियों का अंतरण Shifting of securities during FY 2019-20	अंकित मूल्य Face value	बही मूल्य Book value
एचटीएम से एएफ़एस / From HTM to AFS	2,541.54	2,614.71
एचटीएम से एचएफ़टी / From HTM to HFT	2,652.91	2,690.06
एएफ़एस से एचटीएम / From AFS to HTM	6,475.06	6,558.50
कुल / TOTAL	11,669.51	11,863.27

यथा 31 मार्च 2021 को एचटीएम श्रेणी के अंतर्गत स्टॉक निम्नानुसार है:

The stock under HTM category as on March 31, 2021 is as under:

	•	• , , , ,	
बही मूल्य Book Value	बाजार मूल्य Market Value	मूल्यवृद्धि/ मूल्यहास Appreciation/ Depreciation	
20,270.47	21,088.26	817.79	
22,476.94	23,463.13	986.19	
2,751.73	2,751.73	====================================	
12,438.00	12,438.00	शून्य / Nil	
	20,270.47 22,476.94 2,751.73	Book Value Market Value 20,270.47 21,088.26 22,476.94 23,463.13 2,751.73 2,751.73	



(₹ करोड़ में) / (₹ in Crores)

		(* * * * * * * * * * * * * * * * * * *		
	बही मूल्य Book Value	बाजार मूल्य Market Value	मूल्यवृद्धि/ मूल्यहास Appreciation/ Depreciation	
ट्रेजरी बांड / Treasury Bonds	150.52	161.98	11.46	
इक्विटी / Equity	175.50	524.11	348.61	
जोखिम पूंजी / Venture Capital	8.49	8.49	शून्य / Nil	
कुल / TOTAL	58,271.65	60,435.70	2,164.05	

यथा 31 मार्च 2020 को एचटीएम श्रेणी के अंतर्गत स्टॉक निम्नानुसार है:

The stock under HTM category as on March 31, 2020 is as under:

(₹ करोड़ में) / (₹ in Crores)

			. , , , ,	
	बही मूल्य Book Value	बाजार मूल्य Market Value	मूल्यवृद्धि/ मूल्यहास Appreciation/ Depreciation	
केंद्र सरकार की प्रतिभूतियां Central Government Securities	26,111.74	27,462.44	1,350.70	
राज्य सरकार की प्रतिभूतियां State Government Securities	15,267.17	16,101.60	834.43	
एसएएसएफ / SASF	2,841.73	2,841.73	0.00	
विशिष्ट गैर-अंतरणीय जीओआई बांड Special Non-Transferrable GOI bonds	12,438.00	12,438.00	0.00	
इक्विटी / Equity	688.48	1,159.61	471.13	
जोखिम पूंजी / Venture Capital	11.60	11.60	0.00	
कुल / TOTAL	57,358.72	60,014.99	2,656.27	

रिज़र्व बैंक के दिनांक 10 जून 2019 के परिपत्र सं आरबीआई/2018-19/204डीबीआर.न.बीपी.बीसी.46/21.04.141/2018-19 के अनुसार प्रकटन:

Disclosure as per RBI Circular No: RBI/2018-2019/204DBR.No.BP.BC.46/21.04.141/2018-19 dated June 10, 2019:

यथा 31 मार्च 2021: / As on March 31, 2021:

विवरण Particulars	बही मूल्य Book Value	बाजार मूल्य Market Value	बाजार मूल्य पर बही मूल्य का आधिक्य	धारित प्रावधान Provision Held
			Excess of Book Value over Market Value	
एचटीएम श्रेणी में निवेश / Investment in HTM category	58,271.65	60,435.70	(2,164.05)	1,100.00



यथा 31 मार्च 2020: / As on March 31, 2020:

(₹ करोड़ में) / (₹ in Crores)

				. ,,, (,
विवरण Particulars	बही मूल्य Book Value	बाजार मूल्य Market Value	बाजार मूल्य पर बहो मूल्य का आधिक्य Excess of Book Value over Market Value	धारित प्रावधान Provision Held
	57,358.72	60,014.99	(2,656.27)	300.00

VII. एसजीएल बाऊंसिंग की घटना पर प्रकटन / Disclosure on instance of SGL bouncing

चालु और पिछले वर्ष के दौरान बैंक के पास एसजीएल के बाउंस होने की कोई घटना नहीं है.

The Bank does not have any instance of SGL bouncing during the current and the previous year.

VIII. डेरिवेटिव / Derivatives

वायदा दर करार / ब्याज दर स्वैप * / Forward Rate Agreement/Interest Rate Swap*

(₹ करोड़ में) / (₹ in Crores)

क्रम सं. Sr. No.	विवरण Particulars	यथा 31 मार्च 2021 को As at March 31, 2021			र्च 2020 को ch 31, 2020
		हेज स्वैप Hedge Swaps	ट्रेडिंग स्वैप Trading Swaps	हेज स्वैप Hedge Swaps	ट्रेडिंग स्वैप Trading Swaps
(i)	स्वैप करारों का आनुमानिक मूलधन* The notional principal of swap agreements*	शून्य Nil	8,117.33	5,296.55	10,805.88
(ii)	करारों के अंतर्गत यदि काउंटर पार्टी अपने दायित्व के निर्वहन में असफल होती हैं तो उसके कारण होनेवाली हानियां Losses which would be incurred if counterparties failed to fulfill their obligations under the agreements	शून्य Nil	104.31	2.91	174.21
(iii)	स्वैप निष्पादित करने पर बैंक द्वारा अपेक्षित संपार्श्विक प्रतिभूति Collateral required by the Bank upon entering into swaps	शून्य Nil	शून्य Nil	शून्य Nii	शून्य Nil
(iv)	स्वैप से उत्पन्न होनेवाले ऋण जोखिम का संकेद्रण (नीचे (क) देखें) Concentration of credit risk arising from the swaps (refer (a) below)	शून्य Nil	नीचे (क) देखें Refer (a) Below	शून्य Nii	नीचे (क) देखें Refer (a) Below
(v)	स्वैप बुक का उचित मूल्य The fair value of the swap book	शून्य Nil	(10.88)	0.47	(13.95)

^{*} इसमें समुद्रपारीय शाखा के आंकड़े भी शामिल हैं. / * The figures include overseas branch also.

219

³¹ मार्च 2021 को 5 शीर्ष कॉरपोरेट ग्राहकों के ऋण जोखिम का संकेन्द्रण (बैंक के लिए वर्तमान ऋण एक्सपोजर) बैंक के कॉरपोरेट ग्राहकों से कुल वर्तमान ऋण एक्सपोजर का 100% (₹ 0.78 करोड़) है. 31 मार्च 2020 को 5 शीर्ष कॉरपोरेट ग्राहकों के ऋण जोखिम का संकेन्द्रण (बैंक के लिए वर्तमान ऋण एक्सपोजर) बैंक के कॉरपोरेट ग्राहकों से कुल वर्तमान ऋण एक्सपोजर का 100% (₹ 1.01 करोड़) है.



- a. Concentration of credit risk (Current exposure to the Bank) to top 5 corporate clients as at March 31, 2021 is at 100% of the total current exposure (₹ 0.78 Crores.) from Corporate Clients to the Bank. Concentration of credit risk (Current exposure to the Bank) to top 5 corporate clients as at March 31, 2020 was at 100% of the total current exposure (₹ 1.01 Crores) from Corporate Clients to the Bank.
- ख. यथा 31 मार्च 2021 को स्वैप का स्वरूप और इसकी शर्तों के निम्नानुसार हैं:
- b. The nature and terms of the Swaps as on March 31, 2021 are set out below:

स्वस्प Nature	संख्या Nos	आनुमानिक मूलधन (₹ करोड़ में) Notional Principal (₹ in Crores)	बेंचमार्क Benchmark	য়ার্ন Terms
ट्रेडिंग / Trading	81	2,283.69	मिबोर - ओआईएस MIBOR-OIS	नियत देय बनाम परिवर्तनीय प्राप्य Fixed Payable v/s Float Receivable
ट्रेडिंग / Trading	77	2,014.77	मिबोर - ओआईएस MIBOR-OIS	परिवर्तनीय देय बनाम नियत प्राप्य Float Payable v/s Fixed Receivable
ट्रेडिंग / Trading	2	50.00	मिफोर MIFOR	नियत देय बनाम परिवर्तनीय प्राप्य Fixed Payable v/s Float Receivable
ट्रेडिंग / Trading	2	50.00	मिफोर MIFOR	परिवर्तनीय देय बनाम नियत प्राप्य Float Payable v/s Fixed Receivable
ट्रेडिंग / Trading	2	1,859.43	एसआईआरएस SIRS	नियत देय बनाम परिवर्तनीय प्राप्य Fixed Payable v/s Float Receivable
ट्रेडिंग / Trading	2	1,859.43	एसआईआरएस SIRS	परिवर्तनीय देय बनाम नियत प्राप्य Float Payable v/s Fixed Receivable
ट्रेडिंग / Trading	0	-	सीआईआरएस CIRS	नियत देय बनाम परिवर्तनीय प्राप्य Fixed Payable v/s Float Receivable
ट्रेडिंग / Trading	0	-	सीआईआरएस CIRS	परिवर्तनीय देय बनाम नियत प्राप्य Float Payable v/s Fixed Receivable
· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·				

ग. यथा 31 मार्च 2020 को स्वैप का स्वरूप और शर्तें निम्नानुसार हैं:

c. The nature and terms of the Swaps on March 31, 2020 are set out below:

संख्या Nos	आनुमानिक मूलधन (₹ करोड़ में) Notional Principal (₹ in Crores)	बेंचमार्क Benchmark	্ হার্ন Terms
116	3,422.04	मिबोर-ओआईएस MIBOR-OIS	नियत देय बनाम परिवर्तनीय प्राप्य Fixed Payable v/s Float Receivable
128	3,352.22	मिबोर-ओआईएस MIBOR-OIS	परिवर्तनीय देय बनाम नियत प्राप्य Float Payable v/s Fixed Receivable
3	75.00	मिफोर MIFOR	नियत देय बनाम परिवर्तनीय प्राप्य Fixed Payable v/s Float Receivable
3	75.00	मिफोर MIFOR	परिवर्तनीय देय बनाम नियत प्राप्य Float Payable v/s Fixed Receivable
2	1,940.81	एसआईआरएस SIRS	नियत देय बनाम परिवर्तनीय प्राप्य Fixed Payable v/s Float Receivable
	116 128 3	Nos (ह करोड़ में) Notional Principal (₹ in Crores) 116 3,422.04 128 3,352.22 3 75.00 3 75.00	Nos



संख्या Nos	आनुमानिक मूलधन (₹ करोड़ में) Notional Principal (₹ in Crores)	बेंचमार्क Benchmark	शर्ते Terms
2	1,940.81	एसआईआरएस SIRS	परिवर्तनीय देय बनाम नियत प्राप्य Float Payable v/s Fixed Receivable
0	-	सीआईआरएस CIRS	नियत देय बनाम परिवर्तनीय प्राप्य Fixed Payable v/s Float Receivable
0	-	सीआईआरएस CIRS	परिवर्तनीय देय बनाम नियत प्राप्य Float Payable v/s Fixed Receivable
4	5296.55	एसआईआरएस SIRS	परिवर्तनीय देय बनाम नियत प्राप्य Float Payable v/s Fixed Receivable
	2 0	Notional Principal (₹ in Crores) 2 1,940.81 0 - 0 -	Nos

एक्सचेंज में ट्रेड किए गए वाले ब्याज दर डेरिवेटिव / Exchange Traded Interest Rate Derivatives

			(र कराड़ म) / (र in Crores)
क्रम सं. Sr. No.	विवरण Particulars	यथा 31 मार्च 2021 को Ason March 31, 2021	यथा 31 मार्च 2020 को Ason March 31, 2020
(i)	31 मार्च 2021 को समाप्त वर्ष के दौरान एक्सचेंज में ट्रेड किये गये ब्याज दर डेरिवेटिव की आनुमानिक मूलधन राशि (लिखत वार) Notional principal amount of exchange traded interest rate derivatives undertaken during the year (instrument wise) ending March 31, 2021		
	क) मुद्रा फ्यूचर a) Currency Futures	27,170.38	30,708.75
	ख) ब्याज दर फ्यूचर b) Interest Rate Future	31.91	63.49
	ग) विकल्प c) Options	शून्य Nil	शून्य Nil
(ii)	31 मार्च 2021 को एक्सचेंज में ट्रेड किये गये बकाया ब्याज दर डेरिवेटिव की आनुमानिक मूलधन राशि (लिखत वार) Notional principal amount of exchange traded interest rate derivatives outstanding as on March 31,2021 (in strument wise)		
	क) मुद्रा फ्यूचर a) Currency Futures	292.36	520.10
	ख) ब्याज दर फ्यूचर b) Interest Rate Future	शून्य Nil	शून्य Nil
	ग) विकल्प c) Options	शून्य Nil	शून्य Nil
(iii)	एक्सचेंज में ट्रेड किये गये बकाया ब्याज दर डेरिवेटिव तथा जो 'उच्च प्रभावी' नहीं हैं, की आनुमानिक मूलधन राशि (लिखत वार) Notional principal amount of exchange traded interest rate derivatives outstanding and not "highly effective" (instrument wise)		
	क) मुद्रा फ्यूचर a) Currency Futures	शून्य Nil	शून्य Nil



(₹ करोड़ में) / (₹ in Crores)

	_			
क्रम सं. Sr. No.	विवर Parti	culars	यथा 31 मार्च 2021 को Ason March 31, 2021	यथा 31 मार्च 2020 को Ason March 31, 2020
	ख)	ब्याज दर फ्यूचर	शून्य	शून्य
	b)	Interest Rate Future	Nil	Nil
	ग)	विकल्प	शून्य	शून्य
	c)	Options	Nil	Nil
(iv)	डेरिवेर् Mark	रोंज में ट्रेड किये गये बकाया तथा जो 'उच्च प्रभावी' नहीं हैं, ब्याज दर टेव का मार्क-टू-मार्केट मूल्य (लिखत वार) -to market value of exchange traded interest derivatives anding and not "highly effective" (instrument wise)		
	क)	मुद्रा फ्यूचर	शून्य	शून्य
	a)	Currency Futures	Nil	Nil
	ख)	ब्याज दर फ्यूचर	शून्य	शून्य
	b)	Interest Rate Future	Nil	Nil
	ग)	विकल्प	शून्य	शून्य
	c)	Options	Nil	Nil

3. डेरिवेटिव में ऋण जोखिम का प्रकटन - गुणात्मक प्रकटन

Disclosures on risk exposure in derivatives-Qualitative disclosures

- (i) बैंक हेजिंग साथ ही, ट्रेडिंग उद्देश्यों के लिए डेरेवेटिव का इस्तेमाल करता है. ऐसे डेरिवेटिव के इस्तेमाल से विभिन्न जोखिमों जैसे ऋण जोखिम, बाजार जोखिम, परिचालन संबंधी जोखिम, विधिक जोखिम आदि बढ़ जाते हैं.

 The Bank uses derivatives for Hedging as well as for Trading purposes. The use of such derivatives gives rise to various
 - The Bank uses derivatives for Hedging as well as for Trading purposes. The use of such derivatives gives rise to various risks like credit risk, market risk, operational risk, legal risk etc.
- (ii) बैंक के पास इन जोखिमों के प्रबंधन के लिए एक सुट्यवस्थित ढांचा है जिसमें जोखिम नीति, जोखिम प्रबंधन संगठन, जोखिम आकलन और निगरानी प्रक्रिया, सीमा संरचना तथा प्रणालीगत बुनियादी संरचना शामिल हैं. बैंक में एक स्वतंत्र जोखिम प्रबंधन विभाग है जिसके प्रमुख कार्यपालक निदेशक हैं तथा जिन्हें मुख्य जोखिम अधिकारी के रूप में पदनामित किया गया है. जोखिम प्रबंध ग्रुप, बोर्ड द्वारा विनिर्दिष्ट नीतियों, प्रक्रियाओं, मानदंडों और सीमाओं तथा लागू विनायमक दिशा-निर्देशों के अनुसार जोखिम के आकलन, निगरानी और रिपोर्टिंग के लिए कार्यात्मक रूप से जिम्मेदार है. आस्ति देयता प्रबंध समिति के समग्र पर्यवेक्षण के अंतर्गत जोखिम का प्रबंध किया जाता है और इसकी रिपोर्टिंग बोर्ड की जोखिम प्रबंध समिति और बोर्ड को नियमित रूप से की जाती है.

The Bank has a well-defined structure to manage these risks, consisting of risk policy, risk management organization, risk measurement and monitoring process, limit structure and system infrastructure. The Bank has an independent Risk Management Department, headed by an Executive Director designated also as Chief Risk Officer. The Risk Management Group is functionally responsible for measurement, monitoring and reporting of risks in accordance with the policies, processes, parameters and limits defined by the Board as well as the applicable regulatory guidelines. Risk is managed under the overall supervision of Asset Liability Management Committee with periodic reporting to Risk Management Committee of the Board as well as to the Board.

(iii) ऋण जोखिम, बाजार जोखिम परिचालन तथा विधिक जोखिम पर नियंत्रण करने के लिए संख्यात्मक और गुणात्मक दोनों ही अर्थों में डेरेवेटिव लेन-देनों में ऋण जोखिम का आकलन/मूल्यांकन किया जाता है. डेरेवेटिव लेन-देन करने से पहले यह सुनिश्चित किया जाता है कि ग्राहक/दूसरे पक्ष को ऋण समतुल्य जोखिम (एलईआर) के अर्थ में आकलित ऋण जोखिम, अनुमोदित सीमा के भीतर हो तथा ग्राहक/दूसरे पक्ष को लेन-देन की आवश्यक समझ हो. बाजार जोखिम का आकलन और प्रबंध स्थितियों, समय-सीमा अथवा अविध, बाजार दरों के प्रति संवेदनशीलता, अंतराल, ग्रीक्स, हानिरोध आदि उपायों को ध्यान में रखते हुए किया जाता है. पर्याप्त प्रणालीगत बुनियादी संरचना और नियंत्रण प्रणाली को व्यवस्थित रखकर परिचालनगत जोखिमों का समाधान किया जाता है. आवश्यक विधिक करारों के निष्पादन और दस्तावेजीकरण के जरिये विधिक जोखिमों का ध्यान रखा जाता है.



Risk exposures in derivatives transactions are measured/ assessed, in both quantitative and qualitative terms, to capture credit risk, market risk and operational & legal risk. Prior to the execution of derivative transaction, it is ensured that credit risk exposure to the client/counterparty, measured in terms of Loan Equivalent Risk (LER), is within the approved limit and the client/counterparty has the necessary understanding of the transaction. Market risk exposure is measured and managed in terms of positions, duration or tenor, sensitivities to market rates, gaps, Greeks, stop loss etc. Operational risks are addressed by having adequate system infrastructure and control mechanism in place. Legal risks are taken care of by execution of necessary legal agreements and documentation.

(iv) डेरिवेटिव के लिए लेखांकन नीति रिजर्व बैंक के दिशानिर्देशों के अनुसार तैयार की गई है, जिसके विवरण अनुसूची सं.17 ' 'बैंक की महत्वपूर्ण लेखा नीतियों'' में दिये गए हैं

The accounting policy for derivatives has been drawn up in accordance with RBI guidelines, the details of which are contained in Schedule No.17 "Significant Accounting Policies of the Bank".

4. डेरिवेटिव में ऋण जोखिम का प्रकटन - मात्रात्मक प्रकटन Disclosures on risk exposure in derivatives- Quantitative disclosures

क्रम सं. Sr. No.	विवरण Particulars	(मार्च 20	ान वर्ष)20-21) nt Year 31, 2021)	(मार्च 20 Previou	ने वर्ष)19-20) us Year 81, 2020)
		मुद्रा डेरिवेटिव Currency Derivatives	ब्याज दर डेरिवेटिव Interest Rate Derivatives	मुद्रा डेरिवेटिव Currency Derivatives	ब्याज दर डेरिवेटिव Interest Rate Derivatives
(i)	डेरिवेटिव (आनुमानिक मूलधन राशि) Derivatives (Notional Principal Amt.)				
	(क) हेजिंग के लिए (a) For hedging	21.45	शून्य / Nil	21.98	5296.55
	(ख) ट्रेडिंग के लिए (b) For trading	2,689.85	8,117.33	4,276.68	10,805.88
(ii)	मार्क्ड-टू-मार्केट पोजीशन Marked to Market Positions				
	(क) आस्तियां (+) (a) Asset(+)	286.50	104.31	470.29	177.12
	(ख) देयताएं (-) (b) Liability (-)	(283.12)	(115.19)	(466.58)	(190.60)
(iii)	ऋण जोखिम / Credit Exposure				
	(क) हेजिंग डेरिवेटिव पर (a) On hedging derivatives	5.55	शून्य / Nil	7.64	29.39
	(ख) ट्रेडिंग डेरिवेटिव पर (b) On trading derivatives	523.72	172.43	772.39	267.02



(₹ करोड़ में) / (₹ in Crores)

क्रम सं. Sr. No.	विवरण Particulars	(मार्च 20 Currei	ान वर्ष)20-21) nt Year 31, 2021)	पिछर (मार्च 20 Previou (March 3	019-20) us Year
		मुद्रा डेरिवेटिव Currency Derivatives	ब्याज दर डेरिवेटिव Interest Rate Derivatives	मुद्रा डेरिवेटिव Currency Derivatives	ब्याज दर डेरिवेटिव Interest Rate Derivatives
(iv)	ब्याज दर में एक प्रतिशत परिवर्तन का संभावित प्रभाव (100*पीवी01) Likely impact of one percentage change in interest rate (100*PV01)				
	(क) हेजिंग डेरिवेटिव पर (a) on hedging derivatives	0.34	शून्य Nil	0.48	6.44
	(ख) ट्रेडिंग डेरिवेटिव पर (b) on trading derivatives	शून्य Nil	1.10	शून्य Nil	0.13
(v)	वर्ष के दौरान पाये गये 100*पीवी01 के अधिकतम एवं न्यूनतम* Maximum and Minimum of 100*PV01 observed during the year *				
	(क) हेजिंग पर (a) on hedging				
	- अधिकतम / Maximum	0.47	2.89	0.64	50.31
	- न्यूनतम / Minimum	0.33	शून्य Nil	0.48	6.44
	(ख) ट्रेडिंग पर (b) on trading				
	- अधिकतम / Maximum	0.00340	1.96	0.01	17.73
	- न्यूनतम / Minimum	0.00082	0.0087	0.00261	0.0627

^{*} चूंकि संव्यवहार आस्ति-देयता पोर्टफोलियो में ब्याज दर और मुद्रा विनिमय दर से जुड़े जोखिमों से बचाव व्यवस्था के लिए किए जाते हैं, अतः बैंक अधिकतम और न्यूनतम 100*पीवी01 की गणना दैनिक आधार पर नहीं करता है.

5. बैंक के पास निवल ओवरनाइट खुली स्थिति (एनओओपी) के लिए बोर्ड द्वारा अनुमोदित सीमा है जो 01 नवंबर 2017 से ₹ 400 करोड़ निर्धारित है. वर्ष के दौरान खुली स्थिति अनुमोदित सीमा के भीतर थी तथा औसत उपयोग ₹ 122.69 करोड़ था. वर्ष दौरान अधिकतम उपयोग 11 दिसंबर 2020 को ₹ 185.13 करोड़ था.

The Bank has Board approved limit for Net Overnight Open Position (NOOP) fixed at ₹ 400 Crores w.e.f November 01, 2017. During the year the open position was within the approved limit and the average utilization was ₹ 122.69 Crores. The maximum utilization during the year was at ₹ 185.13 Crores on December 11, 2020.

^{*} Since the transaction are undertaken to hedge the interest rate and currency risks in the asset-liability portfolio, the bank is not calculating the maximum and minimum of 100*PV01 on daily basis.



IX. ऋण चूक स्वैप / Credit Default Swaps

चालू और पिछले वर्षों के दौरान बैंक ने कोई सीडीएस लेनदेन नहीं किया है. During the current and the previous years, the Bank did not enter into any CDS transactions.

X. आस्ति गुणवत्ता / Asset Quality

1. अनर्जक आस्ति (ऋण एवं अग्रिम) / Non-Performing Asset (Loans & Advances)

क्रम सं. Sr. No.	मदें Particulars	यथा 31 मार्च 2021 को As at March 31, 2021	यथा 31 मार्च 2020 को As at March 31, 2020
(i)	निवल अग्रिमों की तुलना में निवल एनपीए (%) Net NPAs to Net Advances (%)	1.97	4.19
(ii)	एनपोए में उतार - चढ़ाव (सकल) / Movement of NPAs (Gross)		
	(क) प्रारंभिक शेष (a) Opening Balance	47,272.37	50,027.94
	(ख) वर्ष के दौरान परिवर्धन (b) Addition during the year	2,631.66	11,021.99
	(ग) वर्ष के दौरान कमी(c) Reduction during the year	13,692.08	13,777.56
	(घ) अंतिम शेष (d) Closing balance	36,211.95	47,272.37
(iii)	निवल एनपीए में उतार - चढ़ाव / Movement of Net NPAs		
	(क) प्रारंभिक शेष (a) Opening Balance	5,439.49	14,837.44
	(ख) वर्ष के दौरान परिवर्धन (एफ़टीएनपीए) (b) Addition (FTNPA) during the year	1,363.80	4,825.34
	(ग) वर्ष के दौरान कमी (निवल) (c) Reduction (net) during the year	4,283.91	14,223.29
	(ঘ) अंतिम शेष (d) Closing balance	2,519.38	5,439.49
(iv)	एनपीए के लिए प्रावधानों में उतार - चढ़ाव (मानक आस्तियों के लिए प्रावधानों को छोड़कर) Movement of provisions for NPAs (excluding provisions on standard assets)		
	(क) प्रारंभिक शेष (a) Opening balance	41,832.89	35,190.49
	(ख) वर्ष के दौरान किये गये प्रावधान (b) Provisions made during the year	6,038.41	20,079.29



क्रम सं. Sr. No	मदें . Particulars	यथा 31 मार्च 2021 को As at March 31, 2021	यथा 31 मार्च 2020 को As at March 31, 2020
	(ग) प्रतिचक्रीय प्रावधान बफर में अंतरित(c) Transferred to Countercyclical Prov. Buffer	शून्य Nil	शून्य Nil
	(घ) बट्टे खाते डाले गये/पुनरांकित अतिरिक्त प्रावधान (d) Write-off/write back of excess provision	14,178.73	13,436.89
	(ङ) अंतिम शेष (e) Closing balance	33,692.57	41,832.89
(v)	रिज़र्व बैंक दिशानिर्देशों के अनुसार परिकलिक प्रावधानीकरण व्याप्ति अनुपात (टीडब्ल्यूओ सहित) Provisioning Coverage Ratio (including TWO) computed in accordance with the RBI guidelines	96.90%	93.74%
2.	एनपीए में उतार - चढ़ाव / Movement of NPAs		(₹ करोड़ में) / (₹ in Crores)
विवरण Partic		यथा 31 मार्च 2021 को As at March 31, 2021	यथा 31 मार्च 2020 को As at March 31, 2020
	वर्ष के 01 अप्रैल के अनुसार सकल एनपीए (प्रारंभिक शेष) NPAs as on 1st April of particular year (Opening Balance)	47,272.37	50,027.94
वर्ष के दे	रान परिवर्धन / Additions during the year	2,631.66	11,021.99
उप - ज	ोड़ (अ) / Sub-total (A)	49,904.03	61,049.93
घटाएँ:-	/ Less:-		
(i)	अपग्रेडेशन / Upgradations	782.14	1,286.02
	वसूली (अपग्रेड खाते से हुई वसूली को छोड़कर) Recoveries (excluding recoveries made from upgraded accounts)	4,518.14	6,555.63
(iii)	तकनीकी/ विवेकपूर्ण तरीके से बट्टे खाते में डाले गए Technical/ Prudential Write-offs	6,342.54	3,878.29
	उपर्युक्त (iii) को छोड़कर बट्टे खाते में डाले गए Write-offs other than (iii) above	2,049.26	2,057.62
उप - ज	ोड़ (आ) / Sub-total (B)	13,692.08	13,777.56
	। वर्ष के 31 मार्च के अनुसार सकल एनपीए (अंतिम शेष) (अ-आ) NPAs as on 31st March of following year (closing balance) (A-B)	36,211.95	47,272.37



तकनीकी/विवेकपूर्ण तरीके से बट्टे खाते में डाले गए स्टॉक और उनसे संबंधित वसूली Stock of technical/ Prudential write-offs and the recoveries made thereon

विवरण Particulars	यथा 31 मार्च 2021 को As at March 31, 2021	यथा 31 मार्च 2020) को As at March 31, 2020
01 अप्रैल के अनुसार तकनीकी/ विवेकपूर्ण तरीके से बट्टे खाते डाले गए खाते में प्रारंभिक शोष Opening Balance of Technical/ Prudential written-off accounts as at 01st April	39,066.35	36,435.66
जोड़ें : वर्ष के दौरान तकनीकी/ विवेकपूर्ण तरीके से बट्टे खाते डाले गए ADD: Technical/ Prudential write-offs during the year	6,342.54	3,878.29
उप - जोड़ (अ) / Sub-total (A)	45,408.89	40,313.95
घटाएँ: वर्ष के दौरान पिछले तकनीकी/ विवेकपूर्ण तरीके से बट्टे खाते डाले गए खाते में हुई वसूली/बदलाव(विनिमय अंतर निवल) (आ) Less: Recoveries/ changes (exchange differences net) in previously Technical/ Prudential written-off accounts during the year (B)	1,630.89	1,247.60
31 मार्च के अनुसार अंतिम शेष (अ-आ) Closing Balance as at 31st March (A-B)	43,778.00	39,066.35



ગ ભધા ાનાતથા	SCHEDULE 17 - SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES	यथा दिनांक 31 मार्च 2021 को संरचित खातों संबधि प्रकटीकरण	Disclosure of Restructured Accounts as on March 31, 2021
<u> अनुसूच। 17 - महत्वपूण लखा नितिया</u>	HEDULE 17 - SIGNI	यथा दिनांक 31 मार्च 2021 क	Disclosure of Restructure
<u>で</u> り	SC	4.	

 	माग्रीचार मान्या / माज्य के अन्यान	To a section of the s		मीडीआर	गिडीआर पणाली के अंतर्गत	, le		B	एसए मई ऋ ण पनमैश्चना चणाली के अंतर्गत	रचना पणाली के	अंतर्गत				अन्य					E 66		
Sr.	gaaraan an sant → / lype of nestructuring	nestructuring →		Under C	Under CDR Mechanism	ism		Under S	Under SME Debt Restructuring Mechanism	structuring	Mechani	sm		٥	Others					Total		
	आस्ति का वर्गीकरण → / Asset Classification	1	मानक	अवमानक	संदिग्ध		ह क	मानक	अवमानक	संदिग्ध	驷	হ	मानक	LC	संदेख	alle T	किक	मानक	अवमानक	संदिग्ध	श्रीम	80
	ब्योरे । / Details ।			Standard	Doubtful	Loss		Standard	Standard	Doubtful	Loss				Doubtful	SSOT		Standard	Standard	Doubtful	Loss	Tot
	यथा 01 अप्रैल 2020 को पुनर्संरचित खाते *	उधारकर्ताओं की सं. No. of borrowers	10	0	_	4	21	0	0	0	0	0	1393	177	2515	102	4187	1403	177	2522	106	4208
		बकाया राशिः Amount outstanding*	216.59	0.00	1563.67	111.53	1891.79	00:00	00:00	0.00	00:00	0.00	795.58	8.28	6677.45	339.80	7821.11	1012.17	8.28	8241.12	451.33	97
		उस पर प्रावधान ² Provision thereon ²	3.24	0.00	0.00	0.00	3.24	0.00	0.00	0.00	00:00	00:00	11.86	0.23	1.24	0.00	13.33	15.10	0.23	1.24	0.00	16.57
2	वर्ष के दौरान नई पुनर्सरचनाएं Fresh restructuring cluing the year	उधारकतीओं की सं. No. of borrowers	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	3973	201	10	4	4197	3973	201	10	4	
			0.00	00:00	00:00	0.00	00:00	0.00	00:00	0.00	00:00	00:00	1613.18	6.40	10.81		1631.99	1613.18	6.40	10.81	1.60	9
		उस पर प्रावधान ² Provision thereon ²	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	00:00	0.00	0.00	00:00	0.00	47.59	0.25	0.28	00:00	48.12	47.59	0.25	0.28	0.00	48.12
m	वित्तीय वर्ष के दौरान पुनर्सरिचित मानक श्रेणी में उन्नयन	उधारकर्ताओं की सं. No. of borrowers	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	21	<u>(6)</u>	(18)	0	0	21	(3)	(18)	0.00	
		बकाया राशि Amount outstanding	0.00	0.00	0.00	0.00	00:00	00:00	0.00	0.00	0.00	00:00	0.73	(0.71)	(0.02)	00:00	0.000	0.73	(0.71)	(0.02)	00:00	
		उस पर प्रावधान ² Provision thereon ²	0.00	0.00	0.00	0.00	00:00	00:00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.04	(0.04)	00:00	0.00	0.000	0.040	(0.040)	0.000	0.00	0.00
4	पुनर्संरिचत मानक अग्रिम जिस पर विनीय वर्ष को समाप्ति पर उच्च	उधारकर्ताओं की सं. No. of borrowers	0.00				00:00	0				0	00:00				00:00	00:00				
	प्रावधानीकरण और / या अतिरिक्त नोक्रिय थार स्वास्त्रा बंद हो गया अस		0.00				0.00	0.00				0.00	00:00				0.00	0.00				00:00
	इन्हें अगले विनीय वर्ष के आरम में पूनस्रीयत मानक अग्रिमों के रूप में दिखाया जाना आवश्यक नहीं है Restructured standard advances		00:00				0.00	00:00				0.00	00.00				0.00	00:00				00:00
	which cease to attract higher provisioning and / or additional risk weight at the end of the FY																					
	and nence need not be shown as restructured standard advances at the beginning of the next FY																					
ro	वित्तीय वर्ष के वैराम पुनर्संराचेत खातों को डाउनगेड करमा	उधारकतीओं की सं. No. of borrowers	(2)	0	2	0	0	0	0	0	0	0	(491)	1	470	4	0	(493)	17	472	4	
		बकाया राशि Amount outstanding	(67.58)	0.00	67.58	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	00:00	0.00	(28.02)	2.28	25.72	0.02	00:00	(92.60)	2.28	93.30	0.02	00:00
		उस पर प्रावधान ² Provision thereon ²	0.00	0.00	0.00	0.00	00:00	00:00	0.00	0.00	00:00	0.00	(1.01)	0.11	0.90	00:00	0.00	(1.01)	0.11	0.00	0.00	
9	वित्तीय वर्ष के वैरान बट्टे खाते डाले गए पनसँरचित खाते	उधारकर्ताओं की सं. No. of borrowers	2	0	2	-	ιΩ	0	0	0	0	0	301	19	220	21	891	303	19	292	22	
	Write-offs of restructured accounts बिकाया राशि during the FY	बकाया राशि Amount outstanding	8.77	0.00	1457.56	67.14	1533.47	0.00	0.00	0.00	00:00	0.00	98.02	0.14	780.35	17.20	895.71	106.79	0.14	2237.91	84.34	24
_	वित्तीय वर्ष के 31 मार्च को पुनर्संरचित खाते (अतिम आकडे*)'	उधारकतीओं की सं. No. of borrowers	9	0	9	4	16	0	0	0	0	0	4595	218	2590		7493	4601	218	2596	94	
	as on sing	बकाया राशि Amount outstanding	107.37	0.00	159.74	53.47	320.58	0.00	0.00	0.00	0:00	0.00	2182.17	8.68	5870.19		8385.18	2289.54	8.68	6029.93	377.61	8
		उस पर प्रावधान	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	58.32	0.36	2.26	0.00	60.94	58.32	0.36	2.26	0.00	60.94



रिज़र्व बैंक के दिनांक 10 नवंबर 2016 के परिपत्र आरबीआई/2016-17/122 डीबीआर.सं. बीपी. बीसी. 34/21.04.132/2016-17 के अनुसार प्रकटन

Disclosures as per RBI circular RBI/2016-17/122 DBR.No.BP.BC.34/21.04.132/2016-17 dated November 10, 2016

मौजूदा ऋणों की लचीली संरचना पर प्रकटन

Disclosures on Flexible Structuring of Existing Loans

31 मार्च 2021 को समाप्त वर्ष और 31 मार्च, 2020 को समाप्त हुए पिछले वर्ष के दौरान लचीली संरचना का कोई मामला नहीं था.

There were no cases of flexible structuring during the year ended March 31, 2021 and the previous year ended March 31, 2020.

रणनीतिक ऋण पूनर्संरचना योजना पर प्रकटन (ऐसे खाते जो वर्तमान में गतिरोध अवधि के अंतर्गत हैं) ii.

Disclosures on Strategic Debt Restructuring Scheme (accounts which are currently under the stand-still period)

रणनीतिक ऋण पुनर्संरचना खातों का कोई ऐसा मामला नहीं था जो वर्तमान में 31 मार्च 2021 और 31 मार्च 2020 के दोनों अवधियों के गतिरोध अवधि के अंतर्गत हो.

There were no cases of strategic debt restructuring accounts which are currently under stand still period as on both, March 31, 2021 and March 31, 2020

एसडीआर योजना से बाहर स्वामित्व में परिवर्तन के संबंध में प्रकटन (ऐसे खाते जो वर्तमान में गतिरोध अवधि के अधीन हैं) iii. Disclosures on Change in Ownership outside SDR Scheme (accounts which are currently under the standstill period)

एसडीआर योजना खातों से बाहर स्वामित्व में परिवर्तन से संबन्धित कोई भी ऐसा मामला नहीं था जो वर्तमान में 31 मार्च 2021 और 31 मार्च 2020 के दोनों गतिरोध अवधियों के अंतर्गत हो.

There were no cases of change in ownership outside SDR scheme accounts which are currently under stand still period as on both, March 31, 2021 and March 31, 2020.

कार्यान्वयन के अधीन परियोजनाओं के स्वामित्व में परिवर्तन के संबंध में प्रकटन (ऐसे खाते जो वर्तमान में गतिरोध अवधि के iv.

Disclosures on Change in Ownership of Projects Under Implementation (accounts which are currently under the stand-still period)

कार्यान्वयन के तहत परियोजनाओं के स्वामित्व में परिवर्तन से संबन्धित कोई भी ऐसा मामला नहीं था जो वर्तमान में 31 मार्च 2021 और 31 मार्च 2020 के दोनों गतिरोध अवधियों के अंतर्गत हो.

There were no cases of change in ownership of projects under implementation which are currently under stand still period as on both, March 31, 2021 and March 31, 2020.



v. दबावग्रस्त आस्तियों की वहनीय संरचना (एस4ए) के लिए योजना पर प्रकटन Disclosures on Scheme for Sustainable Structuring of Stressed Assets (S4A)

यथा 31 मार्च 2021 को: / As on March 31, 2021:

(₹ करोड में) / (₹ in Crores)

आस्ति वर्गीकरण	खातों की संख्या				_
Asset Classification	जहां एस4ए योजना लागू है Number of Accounts- where S4A scheme has	कुल बकाया राशि Aggregate Amount O/s	बकाया Amour		31 मार्च 2021 के अनुसार किया गया प्रावधान Provision held as on March 31,
	been applied		भाग ए में In Part A	भाग बी में In Part B	2021
मानक खाते / Standard Accounts	2	506.25	226.02	279.93	258.34
एनपीए / NPAs	2	699.67	447.30	252.37	699.67
कुल / TOTAL	4	1,205.92	673.32	532.30	958.01

सकल बकाया राशि में मानक आस्तियों के लिए ₹ 356.54 करोड़ और एनपीए के लिए ₹ 550.56 करोड़ की एनएफबी बकाया शामिल नहीं है.

The aggregate amount outstanding does not include NFB outstanding of ₹ 356.54 Crores for Standard Assets and ₹ 550.56 Crores for NPAs.

यथा 31 मार्च 2020 को: / As on March 31, 2020:

(₹ करोड़ में) / (₹ in Crores)

				(- ,	+ 1,7, (+ 11, + 1, + 1, + 1, + 1, + 1, + 1, +
आस्ति वर्गीकरण Asset Classification	खातों की संख्या जहां एस4ए योजना लागू है Number of Accounts- where S4A scheme has been applied	कुल बकाया राशि Aggregate Amount O/s	बकाया Amour		31 मार्च 2020 के अनुसार किया गया प्रावधान Provision held as on March 31, 2020
			भाग ए में In Part A	भाग बी में In Part B	
मानक खाते Standard Accounts	3	884.85	381.82	503.03	374.32
एनपीए / NPAs	4	634.50	422.46	212.04	627.53
कुल / TOTAL	7	1,519.35	804.28	715.07	1,001.85

सकल बकाया राशि में मानक आस्तियों के लिए ₹ 1,036.50 करोड़ और एनपीए के लिए ₹ 171.21 करोड़ की एनएफबी बकाया शामिल नहीं है. The aggregate amount outstanding does not include NFB outstanding of ₹ 1,036.50 Crores for Standard Assets and ₹ 171.21 Crores for NPAs.

6. एमएसएमई क्षेत्र-अग्रिम समाधान योजनाओं को पुनर्संरचना लागू को गई MSME Sector-Restructuring of Advances Resolution Plans Implemented

एमएसएमई अग्रिमों के पुनर्संरचना से संबंधित आरबीआई के दिनांक 01 जनवरी 2019 के परिपत्र डीबीआर नं. बीपी. बीसी.18/21.04.048/2018-19 और दिनांक 11 फरवरी 2020 के आरबीआई / 2019-20/160/डीओआर.नं.बीपी.बीसी.34/21.04.048/2019-20 एवं दिनांक 06



अगस्त 2020 के परिपन्न आरबीआई/2020-21/17 डीओआर. सं. बीपी.बीसी./4/21.04.048/2020-21 के अनुसार, बैंक ने 31 मार्च 2021 तक ₹ 272.52 करोड़ (पिछले वर्ष: 31 मार्च 2020 तक ₹ 50.75 करोड़) की राशि के 3120 खातों (पिछले वर्ष: 502 खातों) को पुनर्संरचित किया. In accordance with the RBI circular DBR No BP.BC.18/21.04.048/2018-19 dated January 01, 2019 and RBI/2019-20/160 DOR.No.BP.BC.34/21.04.048/2019-20 dated February 11, 2020 & RBI/2020-21/17 DOR. No. BP.BC./4/21.04.048/2020-21 dated August 06, 2020 on Restructuring of MSME Advances, the Bank has restructured 3120 accounts (Previous Year: 502 accounts) amounting to ₹ 272.52 Crores upto March 31, 2021 (Previous Year: ₹ 50.75 Crores upto March 31, 2020).

7. दिनांक 07 जून 2019 के भारतीय रिज़र्व बैंक के परिपन्न सं. आरबीआई/2018-2019/203डीबीआर.सं.बीपी.बीसी.45/ 21.04.048/2018-19 के अनुसार 'दवाबग्रस्त आस्तियों के समाधान के लिए विवेकपूर्ण ढांचा' पर प्रकटन:

Disclosure as per RBI Circular on 'Prudential Framework for Resolution of Stressed Assets' Circular No: RBI/2018-2019/203DBR.No.BP.BC.45/21.04.048/2018-19 dated June 07, 2019

यथा 31 मार्च 2021: / As on March 31, 2021:

(₹ करोड़ में) / (₹ in Crores)

क्रम	आरपी कार्यान्वयन की स्थिति	मामले	बकाया शेष	कुल धारित	विलंबित कार्यान्वयन
सं.	Status of RP Implementation	Cases	(एफ़बी)	प्रावधान	हेतु प्रावधान (यदि
Sr.			O/S Balance	Total Provision	कोई हो)
No.			(FB+NFB)	Held	Provision
					for Delayed
					Implementation
			_		(if any)
1	कार्यान्वित / Implemented	13	3,153.25	708.23	176.56
2	गैर-कार्यान्वित / Non implemented	19	12,208.40	11,265.66	502.41
	कुल / TOTAL	32	15,361.65	11,973.89	678.97

चालु वर्ष के प्रकटन में एनएफबी राशियां तथा एनएफबी राशि के प्रति प्रावधान शामिल हैं.

Current year disclosure includes NFB amounts and provision held against NFB amount.

यथा 31 मार्च 2020: / As on March 31, 2020:

	कुल / TOTAL	37	16,413.27	10,976.45	419.74
2	गैर-कार्यान्वित / Non implemented	26	12,435.86	10,134.25	419.74
1	कार्यान्वित / Implemented	11	3,979.00	843.00	0.00
Sr. No.			O/S Balance (FB+NFB)	Total Provision Held	कोई हो) Provision for Delayed Implementation (if any)
क्रम सं.	आरपी कार्यान्वयन की स्थिति Status of RP Implementation	मामले Cases	बकाया शेष (एफ़बी)	कुल धारित प्रावधान	विलंबित कार्यान्वयन हेतु प्रावधान (यदि



8. खरीदी / बेची गई प्राथमिकता प्राप्त क्षेत्र उद्यार प्रमाणपत्र (पीएसएलसी) (श्रेणी वार) का ब्योरा: Details of Priority Sector Lending Certificates (PSLCs) (category-wise) purchased/sold

31 मार्च 2021 को समाप्त वर्ष के दौरान: / During the year ended March 31, 2021:

(₹ करोड़ में) / (₹ in Crores)

		(* * * * * * * * * * * * * * * * * * *
पीएसएलसी श्रेणी PSLC Category	खरीदी गई राशि Purchased Amount	बेची गई राशि Sold Amount
पीएसएलसी - छोटे व सीमांत किसान (एसएफएमएफ) PSLC-Small & Marginal farmers (SFMF)	6,300.00	300.00
पीएसएलसी-कृषि / PSLC-Agriculture	200.00	5,400.00
पीएसएलसी-आम / PSLC-General	0.00	13,100.00
पीएसएलसी-माइक्रो इंटरप्राइझेस / PSLC-Micro Enterprises	0.00	3,601.50
कुल / TOTAL	6,500.00	22,401.50

31 मार्च 2020 को समाप्त वर्ष के दौरान: / During the year ended March 31, 2020:

खरीदी गई राशि Purchased Amount	बेची गई राशि Sold amount
9,800.00	0.00
0.00	10,975.00
2,738.50	11,000.00
3,181.00	5,000.00
15,719.50	26,975.00
_	9,800.00 0.00 2,738.50 3,181.00

प्रतिभूति रसीदों(एसआर) में किए गए निवेश के बही मूल्य का प्रकटन Disclosure of Book Value of Investment in Security Receipts (SRs)

रिजर्व बैंक के दिनांक 1 सितंबर 2016 के परिपत्र आरबीआई/2016-17/56 डीबीआर.सं. बीपी.बीसी.9/21.04.048/2016-17 के अनुसार बैंक द्वारा प्रतिभृति रसीदों में निवेशों का प्रकटन निम्नानुसार है :

The following disclosures pertaining to investments in security receipts by the Bank as per RBI Circular RBI/2016-17/56 DBR.No.BP.BC.9/21.04.048/2016-17 dated September 1, 2016 is shown below.



31 मार्च 2021 को समाप्त वर्ष के लिए प्रकटन: / Disclosure for year ended March 31, 2021:

(₹ करोड़ में) / (₹ in Crores)

				(र फरा	통비) / (र in Crores)
विवर Part	ण iculars	पिछले 5 वर्षों के भीतर जारी किए गए एसआर SRs issued within past 5 years	5 वर्ष से अधिक समय पहले किन्तु पिछले 8 वर्षों के अंदर जारी किए गए एसआर SRs issued more than 5 years ago but within past 8 years	8 वर्ष से अधिक समय पहले जारी किए गए एसआर SRs issued more than 8 years ago	कुल 31 मार्च 2021 Total March 31, 2021
(i)	बैंक द्वारा निम्नानुसार बेचे गए एनपीए समर्थित एसआर का बही मूल्य Book value of SRs backed by NPAs sold by the Bank as underlying	217.64	502.86	618.63	1,339.13
	(i) के प्रति धारित प्रावधान Provision held against (i)	143.14	407.31	618.63	1,169.08
(ii)	अन्य बैंकों/वित्तीय संस्थाओं/गैर-बैंकिंग वित्तीय कंपनियों द्वारा निम्नानुसार बेचे गए एनपीए समर्थित एसआर का बही मूल्य Book value of SRs backed by NPAs sold by other Banks / financial institutions / non- banking financial companies as underlying	0.00	0.00	0.00	0.00
	(ii) के प्रति धारित प्रावधान Provision held against (ii)	0.00	0.00	0.00	0.00
	कुल (i) + (ii) / TOTAL (i) + (ii)	217.64	502.86	618.63	1,339.13

31 मार्च 2020 को समाप्त वर्ष के लिए प्रकटन: / Disclosure for year ended March 31, 2020:

				((1)(1)	1) / (111 010100)
বিব Par	रण ticulars	पिछले 5 वर्षों के भीतर जारी किए गए एसआर SRs issued within past 5 years	5 वर्ष से अधिक समय पहले किन्तु पिछले 8 वर्षों के अंदर जारी किए गए एसआर SRs issued more than 5 years ago but within past 8 years	8 वर्ष से अधिक समय पहले जारी किए गए एसआर SRs issued more than 8 years ago	कुल 31 मार्च 2021 Total March 31, 2021
(i)	(i) बैंक द्वारा निम्नानुसार बेचे गए एनपीए समर्थित एसआर का बही मूल्य Book value of SRs backed by NPAs sold by the Bank as underlying	221.46	509.09	616.24	1,346.79
	(i) के प्रति धारित प्रावधान Provision held against (i)	124.78	340.10	616.24	1,081.12



						(₹ करोड़	में) / (₹ in Crores)
विवर्ण Particulars		पिछले 5 वर्षों भीतर जारी वि गए एसआ SRs issue within past 5 yea	क्रए र ed rs	5 वर्ष से 3 समय पा किन्तु पि 8 वर्षों के जारी किए एसआ SRs iss more th years ag within pa	हले छले ज अंदर ग् ग् ए S र m ued !! an 5 o but	वर्ष से अधिक समय पहले गरी किए गए एसआर BRs issued nore than 8 years ago	कुल 31 मार्च 2021 Total March 31, 2021
कंपनियों द्वारा निम्नानुसार बेचे प एसआर का बही मूल्य Book value of SRs backe	(ii) अन्य बैंकों/वित्तीय संस्थाओं/गैर-बैंकिंग वित्तीय 0.00 0.00 कंपनियों द्वारा निम्नानुसार बेचे गए एनपीए समर्थित एसआर का बही मूल्य Book value of SRs backed by NPAs sold by other Banks / financial institutions / non-		0.00	0.00	0.00		
(ii) के प्रति धारित प्रावधान Provision held against (ii)		0.	.00		0.00	0.00	0.00
कुल (i) + (ii) / TOTAL (i) + (ii)		221	.46	50	09.09	616.24	1,346.79
						(₹ करोऽ	ड़ में) / (₹ in Crores)
विवरण Particulars	बैंक द्वारा निम्न एनपीए द्वा Backed by N the Bank as	रा समर्थित IPAs sold by	गैर-बैंकिंग वित्तीय कंपनियों		ii	कुल Total	
	31 मार्च 2021 March 31, 2021	31 मार्च 2020 March 31, 2020	2 Mar	मार्च 021 ch 31, 021	31 मार्च 2020 March 31, 2020	31 मार्च 2021 March 3 ⁻ 2021	31 मार्च 2020 I, March 31, 2020
	1,339.13	1,346.79		<u>•21 </u>	31, 2020 शू-	4.000.4	-

10. आस्ति पुनर्संरचना के लिए प्रतिभूतिकरण/पुननिर्माण कंपनी को बेची गई वित्तीय आस्तियों का ब्योरा Details of financial assets sold to Securitisation/Reconstruction Company for Asset Reconstruction

(₹ करोड़ में) / (₹ in Crores) क्रम सं. विवरण 31 मार्च 2021 31 मार्च 2020 Sr. No. Particulars March 31, 2021 March 31, 2020 खातों की संख्या / No. of Accounts 97.73 एस सी / आर सी को बेचे गए खातों का कुल मूल्य (प्रावधान घटाकर) शून्य Aggregate value (net of provisions) of accounts sold to SC/RC 210.43 408.74 (iii) सकल प्रतिफल / Aggregate Consideration

Book value of investments in

security receipts



(₹ करोड़ में) / (₹ in Crores)

क्रम सं.	विवरण	31 मार्च 2021	31 मार्च 2020
Sr. No.	Particulars	March 31, 2021	March 31, 2020
(iv)	पूर्ववर्ती वर्षीं में अंतरित खातों के संदर्भ में वसूल किए गए अतिरिक्त प्रतिफल Additional consideration realized in respect of accounts transferred in earlier years	15.53	7.07
(iv)	निवल बही मूल्य पर सकल लाभ /(हानि) Aggregate gain/(loss) over net book value	326.54	217.50

कॉरपोरेट विहंगावलोकन

एनपीए की बिक्री के कारण लाभ और हानि खाते में वापस किए गए अतिरिक्त प्रावधान की मात्रा ₹ 311.01 करोड़ (पिछले वर्षः ₹ 210.43 करोड़) है. The quantum of excess provision reversed to the Profit and Loss Account on account of sale of NPAs is ₹ 311.01 Crores (Previous Year: ₹ 210.43 Crores).

अन्य बैंक से खरीदी गई गैर-निष्पादक वित्तीय आस्तियों का ब्योरा Details of non-performing financial assets purchased from other Banks

(₹ करोड में) / (₹ in Crores)

क्रम सं. Sr. No.	,	;	31 मार्च 2021 March 31, 2021	31 मार्च 2020 March 31, 2020
(i)	(क)	वर्ष के दौरान खरीदे गए खातों की सं.	शून्य	शून्य
	(a)	No. of accounts purchased during the year	Nil	Nil
	(ख)	कुल बकाया राशि	शून्य	शून्य
	(b)	Aggregate outstanding	Nil	Nil
(ii)	(क)	इनमें से वर्ष के दौरान पुनर्संरचित खातों की संख्या	शून्य	शून्य
	(a)	Of these, number of accounts restructured during the year	Nil	Nil
	(ख)	कुल बकाया राशि	शून्य	शून्य
	(b)	Aggregate outstanding	Nil	Nil

अन्य बैंकों को बेची गई अनर्जक वित्तीय आस्तियों के ब्यौरे

Details of non-performing financial assets sold to other Banks

(₹ करोड में) / (₹ in Crores)

क्रम सं.	मदें	31 मार्च 2021	31 मार्च 2020
Sr. No.	Items	March 31, 2021	March 31, 2020
(i)	बेचे गए खातों की संख्या / No. of accounts sold	शून्य / Nil	शून्य / Nil
(ii)	कुल बकाया राशि / Aggregate outstanding	शून्य / Nil	शून्य / Nil
(ili)	प्राप्त कुल प्रतिफल / Aggregate consideration received	शून्य / Nil	शून्य / Nil

मानक आस्तियों के लिए प्रावधान / Provision on Standard Asset

(₹ करोड़ में) / (₹ in Crores)

— मदें	31 मार्च 2021	31 मार्च 2020
Items	March 31, 2021	March 31, 2020
वर्ष के लिए मानक आस्तियों हेतु प्रावधान	1,839.23	(727.67)
Provisions towards Standard Assets for the year		

यथा 31.03.2021 के अनुसार संचयी प्रावधान बकाया (समृद्रपारीय शाखाओं के विनिमय अंतर सहित) ₹ 2,998.32 करोड़ (पिछले वर्षः ₹ 1,159.60 करोड) है.

Cumulative provision outstanding (including exchange difference of Overseas Branches) as on March 31, 2021 is ₹ 2,998.32 Crores (Previous Year: ₹ 1,159.60 Crores).

रिज़र्व बैंक के 18 अप्रैल 2017 के परिपत्र डीबीआर.बीपी.बीसी.सं.63 / 21.04.018 / 2016-17 और 01 अप्रैल 2019 के परिपत्र सं. आरबीआई / 2018-19 / 157 / डीबीआर.बीपी.बीसी.सं.32 / 21.04.018 / 2018-19 के अनुसार आस्ति वर्गीकरण तथा एनपीए के लिए प्रावधान में विचलन

Divergence Asset Classification and Provisioning for NPAs as per DBR.BP.BC.No.63/21.04.018/2016-17 dated April 18, 2017 & RBI Circular No: RBI/2018-19/157 DBR.BP.BC. No.32/21.04.018/2018-19 Dated April 01, 2019



भारतीय रिजर्व बैंक के दिशानिर्देशों के अनुसार, जहां कहीं भी भारतीय रिजर्व बैंक द्वारा अभिनिर्धारित अधिकतम सीमा से भारतीय रिजर्व बैंक द्वारा निर्दिष्ट अतिरिक्त मूल्यांकित प्रावधानीकरण /अतिरिक्त एनपीए अधिक हो, बैंकों को अपने वित्तीय विवरणों के लिए लेखा नोटों में, भारतीय रिजर्व बैंक के वार्षिक पर्यवेक्षकीय प्रक्रिया को ध्यान में रख कर, आस्ति वर्गीकरण और प्रावधान में विचलन का खुलासा करना जरूरी होता है. प्रावधान करने के लिए अधिकतम सीमा संदर्भ अविध के लिए प्रावधानों और आकस्मिकताओं से पहले रिपोर्ट किए गए लाभ का 10 प्रतिशत है या रिजर्व बैंक द्वारा निर्दिष्ट अतिरिक्त सकल एनपीए संदर्भ अविध के लिए प्रकाशित वृद्धिशील सकल एनपीए के 15 प्रतिशत से अधिक है.

In terms of the RBI guidelines, banks are required to disclose the divergence in asset classification and provisioning consequent to RBI's annual supervisory process in their notes to accounts to the financial statements, wherever the additional provisioning assessed / additional gross NPAs identified by RBI exceeds the threshold specified by RBI. The threshold for provisioning is 10 per cent of the reported profit before provisions and contingencies for the reference period or additional gross NPAs identified by RBI exceed 15 per cent of the published incremental Gross NPAs for the reference period.

उपर्युक्त के आधार पर 31 मार्च 2021 को समाप्त वर्ष के लिए एनपीए के लिए आस्ति वर्गीकरण और प्रावधान में कोई रिपोर्ट करने योग्य विचलन नहीं था

Based on the above, there was no reportable divergence in asset classification and provisioning for NPAs for the year ended March 31, 2021.

31 मार्च 2020 को समाप्त वर्ष के लिए प्रकटनः / Disclosure for the year ended March 31, 2020:

(₹ करोड़ में) / (₹ in Crores)

		(4/\19\1)/ (III Ololos)
	विवरण Particulars	राशि Amount
1	यथा 31 मार्च 2019 को बैंक द्वारा रिपोर्ट किया गया सकल एनपीए Gross NPAs as on March 31, 2019 as reported by the Bank	50,027.94
2	यथा 31 मार्च 2019 को रिजर्व बैंक द्वारा आकलित सकल एनपीए Gross NPAs as on March 31, 2019 as assessed by RBI	51,043.94
3	सकल एनपीए में विचलन (2-1) / Divergence in Gross NPAs (2-1)	1,016.00
4	यथा 31 मार्च 2019 को बैंक द्वारा रिपोर्ट किया गया निवल एनपीए Net NPAs as on March 31, 2019 as reported by the Bank	14,837.44
5	यथा 31 मार्च 2019 को रिजर्व बैंक द्वारा आकलित निवल एनपीए Net NPAs as on March 31, 2019 as assessed by RBI	15,474.95
6	निवल एनपीए में विचलन (5-4) / Divergence in Net NPAs (5-4)	637.51
7	यथा 31 मार्च 2019 को बैंक द्वारा एनपीए के लिए रिपोर्ट किए गए प्रावधान Provisions for NPAs as on March 31, 2019 as reported by the Bank	35,190.49
8	यथा 31 मार्च 2019 को रिजर्व बैंक द्वारा आकलित एनपीए के लिए प्रावधान Provisions for NPAs as on March 31, 2019 as assessed by RBI	35,568.98
9	प्रावधानीकरण में विचलन (8-7) Divergence in provisioning (8-7)	378.49
10	31 मार्च 2019 को समाप्त वर्ष के लिए रिपोर्ट किया गया कर पश्चात् निवल लाभ/ (हानि) Reported Net Profit /(Loss) after Tax for the year ended March 31, 2019	(15,116.29)
11	प्रावधानीकरण में विचलन को गणना में शामिल करने के बाद 31 मार्च 2019 को समाप्त वर्ष के लिए कर पश्चात् समायोजित (आनुमानिक) निवल लाभ /(हानि) # Adjusted (notional) Net Profit/(Loss) after Tax for the year ended March 31, 2019 after taking into account the divergence in provisioning	(15,362.52)

15. आरबीआई के कोविद -19 विनियामक पैकेज - आस्ति वर्गीकरण और प्रावधान विषयक दिनांक 17 अप्रैल 2020 के परिपत्र सं. आरबीआई / 2019-20 / 220 डीओआर.सं.बीपी.बीसी.63 / 21.04.048 / 2019-20 के अनुसार प्रकटीकरण:

Disclosure as per RBI circular No. RBI/2019-20/220 DOR.No.BP.BC.63/ 21.04.048 / 2019-20 dated April 17, 2020 on Covid-19 Regulatory package - Asset classification and provisioning:

कोविड-19 के लिए जिम्मेदार एसएआरएस-कोव 2 वायरस के परिणामस्वरूप वैश्विक और भारतीय बाजारों और आर्थिक गतिविधियों में उल्लेखनीय गिरावट और अस्थिरता आई है. लॉकडाउन के कार्यान्वयन और इसकी अवधि बढ़ाने से व्यवसाय और आम जीवन में व्यवधान उत्पन्न हुआ है. बैंक



ग्राहकों की संभावित चूकों में वृद्धि और प्रावधानीकरण आवश्यकताओं में वृद्धि की संभावना सिंहत कोविड द्वारा लगाई गई चुनौतियों का सामना करने के लिए सभी मोर्चों पर अपनी तैयारी कर रहा है. मार्च 2021 के मध्य से कोविड की दूसरी लहर फिर से कई राज्यों में आर्थिक गतिविधियों को बाधित करने के संकेत दे रही है, जहां महामारी अधिक गंभीर है और स्थिति में सुधार न होने की स्थिति में लॉकडाउन के बढ़ने की संभावना है. बैंक की पूंजी और तरलता की स्थिति मजबत है और इस अवधि के दौरान बैंक के लिए यह फोकस क्षेत्र बना रहेगा.

The SARS-CoV2 virus responsible for COVID-19 has resulted in a significant decline and volatility in global and Indian markets and economic activity. Implementation of lockdown and its extensions have resulted in disruptions of business and common life. The Bank is gearing itself on all fronts to meet the challenges imposed by COVID including the likelihood of rise in customer defaults and an increase in provisioning requirements. The second wave of COVID from mid of March 2021 is again threatening to disrupt the economic activities in many states, where the pandemic is more severe with possibilities of lockdown getting extended in case the situation does not improve. The Bank's capital and liquidity position is strong and would continue to be the focus area for the Bank during this period.

31 मार्च 2021 को समाप्त वर्ष के लिए दिनांक 17 अप्रैल 2020 के भारतीय रिजर्व बैंक के परिपत्र के अंतर्गत अपेक्षित प्रकटन निम्नानुसार है: The disclosures as required under RBI circular dated April 17, 2020 for the year ended March 31, 2021 is given below:

(₹ करोड़ में) / (₹ in Crores)

		. , , , ,
क्रम. सं. Sr. No.	विवरण Particulars	राशि Amount
(i)	एसएमए/अतिदेय श्रेणियों में संबंधित राशि, जहां पैराग्राफ 2 और 3 के संदर्भ में अधिस्थगन/स्थगन बढ़ाया गया था (यथा 31 मार्च 2020)¹ Respective amounts in SMA/overdue categories, where the moratorium/deferment was extended, in terms of paragraph 2 and 3 (As on March 31, 2020)¹	4,930.00
(ii)	संबंधित राशि जहां आस्ति वर्गीकरण लाभ प्रदान गया है ² Respective amount where asset classification benefits is extended ²	1,372.99
(iii)	31 मार्च 2021 तक किए गए प्रावधान ³ / Provisions made as on March 31, 2021 ³	363.00
(iv)	पैरा 6 के अनुसार संबंधित लेखा अवधि के दौरान गिरावट के प्रति समायोजित प्रावधान और शेष प्रावधान. Provisions adjusted during the respective accounting periods against slippages and the residual provisions in terms of paragraph 6.	शून्य Nil
(v)	उक्त परिपत्र के पैराग्राफ 6 के अनुसार 31 मार्च 2021 तक शेष प्रावधान Residual provisions as of March 31, 2021 in terms of paragraph 6 of the circular	363.00

- 1. उन उधारकर्ताओं को दर्शाता है जो 29 फरवरी 2020 को अतिदेय लेकिन मानक थे और 31 मार्च 2020 तक अतिदेय बने रहे. Represents borrowers which were overdue but standard at February 29, 2020 and continued to be overdue till March 31, 2020.
- 2. यथा 30 सितंबर 2020 की स्थिति. / As on September 30, 2020.
- 3. 31 मार्च 2021 को कोविड-19 से संबंधित ₹ 863 करोड़ के प्रावधान धारित हैं जिसमें से ₹ 363 करोड़ अधिस्थगन के तहत ऋण के प्रावधान के रूप में हैं.
 - Total COVID-19 related provision held at March 31, 2021: ₹863 Crores of which ₹363 Crores represents provision for loans under moratorium
- 16. भारतीय रिज़र्व बैंक के दिनांक 17 अप्रैल 2020 के परिपत्र डीओआर.सं.बीपी. बीसी.62/21.04.048/2019-20 के अनुसार यथा 31 मार्च 2021 की स्थिति का प्रकटन

Disclosures as per the RBI circular DOR. No.BP.BC.62/21.04.048/2019-20 dated April 17, 2020 as on March 31, 2021

		(₹ करोड़ में) / (₹ in Crores)
(i)	उन खातों की संख्या जिनमें समाधान अवधि बढ़ाई गई थी No. of accounts in which resolution period was extended	4
(ii)	निधि आधारित बकाया राशि Fund Based Amount O/s	830.81



17. 'कोविड-19 संबंधित दबाव के लिए समाधान ढांचा' पर भारतीय रिज़र्व बैंक के दिनांक 6 अगस्त 2020 के परिपन्न सं. आरबीआई/2020-21/16 डीओआर.सं.बीपी.बीसी/ 3/21.04.048/2020-21 के अनुसार प्रकटन
Disclosure as per RBI circular No. RBI/2020-21/16 DOR.No.BP.BC/3/21.04.048/2020-21 dated August 6, 2020 on 'Resolution Framework for COVID-19 related stress'

(₹ करोड में) / (₹ in Crores)

संख्या जहां इस विडों के तहत (अ) में उल्लिखित राशि अन्य के बीच सहित अतिरक्त निधीयन के विधीयन के बीच सहित अतिरक्त निधीयन के बीच सहित अतिरक्त के बीच सहित अतिरक्त निधीयन के बीच सहित अतिरक्त के बीच सहित अतिरक्त के								
Personal Loans कॉरपोरेट व्यक्ति * 1 1,500.00 Nil 1.80 Corporate Persons* इनमें से Of which एमएसएमई / MSMEs अन्य / Others		उन खातों की संख्या जहां इस विंडो के तहत समाधान योजना लागू की गई है (A) Number of accounts where resolution plan has been implemented under this	योजना के कार्यान्वयन से पहले (अ) में उल्लिखित खातों के प्रति एक्सपोजर (B) Exposure to accounts mentioned at (A) before implementation	(आ) में से ऋण की कुल राशि जिसे अन्य प्रतिभूतियों में परिवर्तित किया गया था (C) Of (B), aggregate amount of debt that was converted into other	योजना लागू करने और कार्यान्वयन के बीच सहित अतिरिक्त निधीयन की मंजूरी, यदि कोई हो (D) Additional funding sanctioned, if any, including between invocation of the plan and	समाधान योजना के कार्यान्वयन के कारण प्रावधानों में हुई वृद्धि (E) Increase in provisions on account of the implementation of the resolution		
Corporate Persons* इनमें से Of which एमएसएमई / MSMEs 3न्य / Others		3,335	734.01	Nil	Nil	73.40		
Of which एमएसएमई / MSMEs - - - अन्य / Others - - -		1	1,500.00	Nil	1.80	3.00		
अन्य / Others								
2.25C 0.024.04 Nii 4.00 7	एमएसएमई / MSMEs	-	-	-	-	-		
कुल / TOTAL 3,356 2,234.01 Nil 1.80 7	अन्य / Others	-	-	-	-	-		
	कुल / TOTAL	3,356	2,234.01	Nil	1.80	76.40		

^{*} दिवाला और शोधन अक्षमता संहिता, 2016 की धारा 3 (7) में दी गई परिभाषा के अनुसार *As defined in Section 3(7) of the Insolvency and Bankruptcy Code, 2016

18. 'कोविड -19 नियामक पैकेज की समाप्ति के बाद आस्ति वर्गीकरण और आय पहचान' पर भारतीय रिजर्व बैंक के दिनांक 07 अप्रैल 2021 के परिपन्न सं. आरबीआई/2021-22/17 डीओआर.एसटीआर.आरईसी.4/21.04.048/2021-22 के अनुसार प्रकटन Disclosure as per RBI circular No. RBI/2021-22/17 DOR.STR.REC.4/21.04.048/2021-22 dated April 07, 2021 on 'Asset Classification and Income Recognition following the expiry of Covid-19 regulatory package'

आरबीआई की दिनांक 7 अप्रैल 2021 की अधिसूचना डीओआर.एसटीआर.आरईसी.4 / 21.04.048 / 2021-22 के अनुसार, बैंक को 'ब्याज पर ब्याज' की राशि को उधारकर्ताओं को वापस/समायोजित करना होगा. ब्याज पर ब्याज की इस तरह की गणना के लिए कार्यप्रणाली हाल ही में भारतीय बैंक संघ द्वारा परिचालित की गई है. बैंक इसे लागू करने की प्रक्रिया में है. 31 मार्च 2021 को बैंक ने अनुमानित ब्याज वापसी के प्रति ₹ 188.94 करोड़ की देनदारी सृजित की और इसे ब्याज आय से घटा दिया गया है.

In accordance with the RBI notification DOR.STR.REC.4/21.04.048 /2021-22 dated April 7, 2021, the Bank is required to refund / adjust 'interest on interest' to borrowers. The methodology for calculation of such interest on interest has been recently circulated by Indian Bank's Association. The Bank is in process of implementing the same. At March 31, 2021 the Bank has created liability of ₹ 188.94 Crores towards estimated interest refund and reduced same from interest income.



XI. जमाराशियों, अग्रिमों, एक्सपोजर तथा अनर्जक आस्तियों (एनपीए) का संकेंद्रण / Concentration of Deposits, Advances, Exposure and NPAs

जमाराशियों का संकेंद्रण / Concentration of Deposits

(₹ करोड़ में) / (₹ in Crores)

विवरण Particulars	31 मार्च 2021 March 31, 2021	31 मार्च 2020 March 31, 2020
बीस सबसे बड़े जमाकर्ताओं की कुल जमाराशियां Total Deposits of twenty largest depositors	19,336	19,944
बैंक की कुल जमाराशियां / Total Deposits of the Bank	2,30,898	2,22,424
बैंक की कुल जमाराशियों में बीस सबसे बड़े जमाकर्ताओं की जमाराशियों का प्रतिशत Percentage of Deposits of twenty largest depositors to Total Deposits of the Bank	8.37%	8.97%

अग्रिमों का संकेंद्रण / Concentration of Advances

(₹ करोड़ में) / (₹ in Crores)

विवरण Particulars	31 मार्च 2021 March 31, 2021	31 मार्च 2020 March 31, 2020
बीस सबसे बड़े उधारकर्ताओं को कुल अग्रिम Total Advances to twenty largest borrowers	42,000	43,693
कुल अग्रिम / Total Advances	2,10,922	2,19,023
बैंक के कुल अग्रिमों में बीस सबसे बड़े उधारकर्ताओं को अग्रिमों का प्रतिशत Percentage of Advances to twenty largest borrowers to Total Advances of the Bank	19.91%	19.95%

3. एक्सपोजर का संकेंद्रण * / Concentration of Exposures*

(₹ करोड़ में) / (₹ in Crores)

विवरण Particulars	31 मार्च 2021 March 31, 2021	31 मार्च 2020 March 31, 2020
बीस सबसे बड़े उधारकर्ताओं/ ग्राहकों को कुल एक्सपोजर Total Exposure of twenty largest borrowers/customers	46,802	50,422
कुल एक्सपोजर / Total Exposure	2,72,811	2,89,944
उधारकर्ताओं/ ग्राहकों के बैंक के कुल एक्सपोजर में बीस सबसे बड़े उधारकर्ताओं/ ग्राहकों के एक्सपोजर का प्रतिशत Percentage of Exposures to twenty largest borrowers/customers to Total Exposure of the Bank on borrowers/customers	17.16%	17.39%

^{* 1} जुलाई 2015 के आरबीआई एक्सपोजर मानदंडों के आधार पर

एनपीए का संकेंद्रण / Concentration of NPAs

विवरण	31 मार्च 2021	31 मार्च 2020
Particulars	March 31, 2021	March 31, 2020
चार शीर्ष एनपीए खातों को कुल एक्सपोजर* Total Exposure to top four NPA accounts	13,392	13,848

^{*} उपरोक्त आंकड़ों में ब्याज की अतिदेय राशि शामिल नहीं है.

^{*} Based on RBI Exposure Norms dated July 1, 2015

^{*} Above figures do not include interest overdue amount.



XII. क्षेत्र-वार अग्रिम / Sector-wise Advances

							1) / (₹ In Crores)	
क्रम सं. SI. No.	क्षेत्र Sector	I.	31 मार्च 2021 Narch 31, 202	1	31 मार्च 2020 March 31, 2020			
	विवरण Particulars	कुल सकल सकल अग्रिम एनपीए Total Gross Gross NPAs Advances		उस क्षेत्र में कुल अग्रिम में से सकल एनपीए का प्रतिशत Percentage of Gross NPAs to Total Advances in that sector	कुल सकल अग्रिम Total Gross Advances	सकल एनपीए Gross NPAs	उस क्षेत्र में कुल अग्रिम में से सकल एनपीए का प्रतिशत Percentage of Gross NPAs to Total Advances in that sector	
अ A	प्राथमिकता प्राप्त क्षेत्र Priority Sector							
1	कृषि और सम्बद्ध कार्यकलाप Agriculture and allied activities	17,929	1,786	9.96%	16,649	1,638	9.84%	
2	प्राथमिकता प्राप्त क्षेत्र के रूप में उधार के लिए पात्र औद्योगिक क्षेत्रों को अग्रिम Advances to industries sector eligible as priority sector lending	6,376	1,170	18.35%	7,240	1,295	17.89%	
3	सेवाएं / Services	20,720	1,922	9.28%	19,385	1,870	9.65%	
4	वैयक्तिक ऋण Personal loans	21,982	231	1.05%	21,380	241	1.13%	
	कुल योग (अ) Sub-total (A)	67,007	5,109	7.62%	64,654	5,045	7.80%	
आ B	गैर-प्राथमिकता प्राप्त क्षेत्र Non Priority Sector							
1	कृषि और सम्बद्ध कार्यकलाप Agriculture and allied activities	72	22	30.56%	63	22	34.74%	
2	उद्योग क्षेत्र में अग्रिम Advances to industries sector	50,321	23,168	46.04%	60,942	34,070	55.91%	
3	सेवाएं / Services	6,334	4,155	65.60%	7,549	4,311	57.11%	
4	वैयक्तिक ऋण Personal loans	30,912	449	1.45%	28,560	370	1.30%	
5	अन्य / Others	7,255	3,309	45.61%	9,921	3,455	34.82%	
	कुल योग (आ) Sub-total (B)	94,894	31,103	32.78%	1,07,036	42,228	39.45%	
	कुल (अ+आ) TOTAL (A+B)	1,61,901	36,212	22.37%	1,71,690	47,273	27.53%	



XIII. समुद्रपारीय आस्तियां, एनपीए और राजस्व / Overseas Assets, NPAs and Revenue

(₹ करोड़ में) / (₹ in Crores)

विवरण Particulars	31 मार्च 2021 March 31, 2021	31 मार्च 2020 March 31, 2020
कुल आस्तियां / Total Assets	2,650.56	9,605.84
कुल एनपीए (निवल) / Total NPAs (Net)	1,497.94	1,837.74
कुल राजस्व / Total Revenue	197.79	550.38

उपर्युक्त आंकड़े डीआईएफसी (यूएई) तथा गिफ्ट सिटी शाखाओं के हैं.

The above figures are of DIFC (UAE) & GIFT City branches.

XIV. अंतर-समूह एक्सपोजर / Intra-Group Exposure

(₹ करोड़ में) / (₹ in Crores)

क्रम सं. Sl. No.		31 मार्च 2021 March 31, 2021	31 मार्च 2020 March 31, 2020
(क) (a)	अंतर-समूह एक्सपोजर की कुल राशि Total amount of intra-group exposures	3,054.23	2,971.43
(평) (b)	शीर्ष 20 अंतर-समूह एक्सपोजर की कुल राशि" Total amount of top-20 intra-group exposures*	3,054.23	2,971.43
(可) (c)	ऋणदाताओं/ ग्राहक पर बैंक के कुल एक्सपोजर के प्रति अंतर समूह एक्सपोजर का प्रतिशत ** Percentage of intra-group exposures to total exposure of the Bank on borrowers/ customers**	1.12%	1.02%
(घ)	अंतर-समूह एक्सपोजर पर सीमा उल्लंघन का वर्णन और इस पर की गई विनियामक कार्रवाई, यदि कोई हो Details of breach of limits on intra-group exposures and regulatory action thereon, if any.	शून्त Nil	शून्य Nil

^{*} आईडीबीआई बैंक की 10 समूह संस्थाएं हैं जिनमें आईडीबीआई बैंक की इक्विटी शेयर धारिता 20% से अधिक है.

XV. कारोबार अनुपात / Business Ratios

क्रम सं. SI. No.	•	31 मार्च 2021 March 31, 2021	31 मार्च 2020 March 31, 2020
1	कार्यशील निधियों के प्रतिशत के रूप में ब्याज आय ^s Interest income as a percentage to working funds ^s	6.72%	6.88%
2	कार्यशील निधियों के प्रतिशत के रूप में गैर-ब्याज आय Non-interest income as a percentage to working funds	1.56%	1.48%
3	कार्यशील निधयों के प्रतिशत के रूप में परिचालनगत लाभ ^{\$} Operating profit as a percentage to working funds ^{\$}	2.39%	1.69%

^{*} Total Group entities of IDBI Bank are 10 where IDBI Bank is holding more than 20% equity shareholding.

^{**} बैंक का कुल एक्सपोजर ₹ 2,72,811.29 करोड़ है (पिछले वर्ष: ₹ 2,89,943.90 करोड़).

^{**}Total committed exposure of Bank is ₹ 2,72,811.29 Crores (Previous Year: ₹ 2,89,943.90 Crores).



क्रम सं. SI. No.		31 मार्च 2021 March 31, 2021	31 मार्च 2020 March 31, 2020
4	आस्तियों पर प्रतिलाभ® / Return on assets®	0.46%	(4.26%)
5	प्रति कर्मचारी कारोबार (जमा राशियां तथा अग्रिम)# [₹ करोड़ में] Business (Deposits plus advances) per employee# [₹ in Crores]	19.66	18.51
6	प्रति कर्मचारी लाभ/(हानि) [₹ करोड़ में] Profit/ (loss) per employee [₹ in Crores]	0.08	(0.73)

\$ कार्यशील निधियों की गणना बैंकिंग विनियमन अधिनियम, 1949 की धारा 27 के तहत फॉर्म X में भारतीय रिजर्व बैंक को वित्तीय वर्ष के 12 माह के दौरान रिपोर्ट किए गए के औसत (संचित हानियों को छोड़कर, यदि कोई हों) तथा दुबई शाखा की कुल आस्तियों के औसत (संचित हानियों को छोड़कर, यदि कोई हों) द्वारा की जाती है.

\$ Working funds are reckoned as average of total assets (excluding accumulated losses, if any) as reported to Reserve Bank of India in Form X under Section 27 of the Banking Regulation Act, 1949, during the 12 months of the financial year and average of total assets (excluding accumulated losses, if any) of Dubai branch.

@आस्तियों पर प्रतिफल औसत कार्यशील निधियों (अर्थात् कुल आस्तियां, इनमें संचित हानि, यदि कोई हो, को छोड़कर) के संदर्भ में है.

@ Return on Assets is with reference to working funds (i.e. average of total assets excluding accumulated losses, if any)

प्रति कर्मचारी कारोबार (जमाराशियां एवं अग्रिम) की गणना के प्रयोजन के लिए अंतर बैंक जमाराशियां छोड़ दी गई हैं.

For the purpose of computation of business per employee (deposits plus advances) interbank deposits are excluded.

XVI. आस्ति देयता प्रबंध / Asset Liability Management

आस्तियों और देयताओं की कुछ मदों का परिपक्वता स्वरूप यथा 31 मार्च 2021 Maturity Pattern of Certain Items of Assets and Liabilities as on March 31, 2021

विवरण Particulars	1 दिन Day 1	2 से 7 दिन 2 to 7 days	8 से 14 दिन 8 to 14 days	15 से 30 दिन 15 to 30 days	31 दिन व 2 माह तक 31 days & upto 2 months	2 माह से अधिक व 3 माह तक Over 2 months & upto 3 months	3 माह से अधिक व 6 माह तक Over 3 months & upto 6 months	6 माह से अधिक व 1 वर्ष तक Over 6 months & upto 1 year	1 वर्ष से अधिक व 3 वर्ष तक Over 1 year & upto 3 years	3 वर्ष से अधिक व 5 वर्ष तक Over 3 years & upto 5 years	5 वर्ष से अधिक Over 5 yrs	कुल Total
जमाराशि ¹ Deposits ¹	2,084	7,115	6,373	5,786	5,581	3,984	15,622	27,413	131,964	12,201	12,775	230,898
अग्रिम [।] Advances ¹	653	1,347	1,653	709	1,905	3,943	5,682	7,692	44,882	11,576	48,108	128,150
निवेश Investments	17,343	9,505	6	7	380	520	430	629	1,819	3,994	46,391	81,023
उधार ¹ Borrowings ¹	-	933	12	-	439	22	484	3,308	1,759	6,350	2,601	15,908
विदेशी मुद्रा आस्तियां ² Foreign Currency assets ²	702	8,340	1,011	7,193	3,102	20,198	34,646	4,836	1,503	51	2,928	84,510
विदेशी मुद्रा देयताएं ³ Foreign Currency Liabilities ³	11	6,990	84	8,729	1,285	21,763	41,623	6,189	659	423	10,765	98,522

इनमें विदेशी मुद्रा शेष राशियां शामिल हैं. Includes foreign currency balances.

कॉरपोरेट विहंगावलोकन

Corporate Overview



वित्तीय विवरणों की अनुसूचियां Schedules to the Financial Statements

- इनमें विदेशी मुद्रा-रुपया क्रय-विक्रय आस्तियां और विदेशी मुद्रा अग्रिम शामिल हैं. Includes foreign currency-Rupee buy-sell assets and foreign currency advances.
- इनमें विदेशी मुद्रा-रुपया विक्रय- क्रय स्वैप देयताएं और विदेशी मुद्रा जमाराशियां तथा उधार शामिल हैं. Includes foreign currency-Rupee sell-buy swap liabilities and foreign currency deposits and borrowings.

आस्तियों और देयताओं की कुछ मदों का परिपक्वता स्वरूप यथा 31 मार्च 2020 Maturity Pattern of Certain Items of Assets and Liabilities as on March 31, 2020

(₹ करोड़ में) / (₹ in Crores)

विवरण Particulars	1 दिन Day 1	2 से 7 दिन 2 to 7 days	8 से 14 दिन 8 to 14 days	15 से 30 दिन 15 to 30 days	31 दिन से व 2 माह तक 31 days & upto 2 months	2 माह से अधिक व 3 माह तक Over 2 months & upto 3 months	3 माह से अधिक व 6 माह तक Over 3 months & upto 6 months	6 माह से अधिक व 1 वर्ष तक Over 6 months & upto 1 year	1 वर्ष से अधिक व 3 वर्ष तक Over 1 year & upto 3 years	3 वर्ष से अधिक व 5 वर्ष तक Over 3 years & upto 5 years	5 वर्ष से अधिक Over 5 yrs	कुल Total
जमाराशि ¹ Deposits ¹	2,591	8,356	5,632	5,448	7,370	6,499	15,080	27,684	1,19,837	10,637	13,291	2,22,424
अग्रिम ¹ Advances ¹	617	901	1,053	695	1,104	3,378	3,647	7,813	49,679	15,129	45,824	1,29,842
निवेश Investments	16,700	8,781	6	19	22	162	279	678	377	2,094	52,663	81,780
उधार ¹ Borrowings ¹	-	1,088	11	2,675	204	461	758	5,792	12,966	4,385	8,409	36,749
विदेशी मुद्रा आस्तियां ² Foreign Currency assets ²	15,077	6,122	465	6,903	1,782	2,705	2,577	4,915	3,272	447	1,588	45,853
विदेशी मुद्रा देयताएं ³ Foreign Currency Liabilities ³	16	11,674	36	5,453	5,293	4,878	5,692	6,987	2,003	694	15,373	58,098

- इनमें विदेशी मुद्रा शेष राशियां शामिल हैं. 1. Includes foreign currency balances.
- इनमें विदेशी मद्रा-रुपया क्रय-विक्रय आस्तियां और विदेशी मद्रा अग्रिम शामिल हैं. 2. Includes foreign currency-Rupee buy-sell assets and foreign currency advances.
- इनमें विदेशी मुद्रा-रुपया विक्रय-क्रय स्वैप देयताएं और विदेशी मुद्रा जमाराशियां तथा उधार शामिल हैं. Includes foreign currency-Rupee sell-buy swap liabilities and foreign currency deposits and borrowings.

XVII. एक्सपोजर / Exposure

संपदा क्षेत्र को एक्सपोजर / Exposure to Real Estate Sector

				(₹ करोड़ में) / (₹ in Crores)
श्रेणी			31 मार्च 2021	31 मार्च 2020
Category			March 31, 2021	March 31, 2020
1.	प्रत्यक्ष ऋण सहायता / Direct exposure		59,631.60	59,359.69
	(ক) (a)	आवासीय बंधक - Residential Mortgages -	57,889.06	57,729.33
		आवासीय संपत्ति, जो उधारकर्ता के कब्जे में है/होगी या किराये पर दी गई है, पर बंधक द्वारा पूर्णतः प्रतिभूत ऋण	57,889.06	57,729.33
		Lendings fully secured by mortgages on residential property that is or will be occupied by the borrower or that is rented		
		उपर्युक्त में से ₹ 20 लाख तक के वैयक्तिक ऋण Of above individual having loans upto ₹ 20 Lakh	13,878.77	15,643.59



(₹ करोड़ में) / (₹ in Crores)

			(र कराड़ म) / (र in Crores)
श्रेणी Category		31 मार्च 2021 March 31, 2021	31 मार्च 2020 March 31, 2020
,	वाणिज्यिक संपदा क्षेत्र - Commercial Real Estate -	1,742.54	1,630.36
	वाणिज्यिक संपदा क्षेत्र पर बंधक द्वारा प्रतिभूत ऋण Lendings secured by mortgages on commercial real estates	1,189.29	1,089.22
	उपर्युक्त में से गैर-निधि आधारित (एनएफबी) सीमाएं Of above non-fund based (NFB) limits	271.67	251.67
(c) I	बंधक समर्थित प्रतिभूतियों (एमबीएस) में निवेश तथा अन्य प्रतिभूतिकृत ऋण सहायता- Investments in Mortgage Backed Securities (MBS) and other securitised exposures –	शून्य Nil	शून्य Nil
	क. आवासीय, a. Residential,	शून्य Nil	शून्य Nil
	ख. वाणिज्यिक संपदा क्षेत्र b. Commercial Real Estate	शून्य Nil	शून्य Nil
2. अप्रत्यक्ष	ऋण सहायता / Indirect Exposure	1,722.79	2,181.66
आधारित Fund b Bank (N	भावास बैंक (एनएचबी) और आवास वित्त कंपनियों (एचएफसी) को निधि । और गैर-निधि आधारित ऋण सहायता ased and non-fund based exposures on National Housing NHB) and Housing Finance Companies (HFCs) of the above nd based exposures on	1,704.85	2,150.32
(एचएफ	में से राष्ट्रीय आवास बैंक (एनएचबी) और आवास वित्त कंपनियों सी) पर गैर-निधि आधारित ऋण सहायता al Housing Bank (NHB) and Housing Finance Companies	शून्य Nil	शून्य Nil
	ग-अप्रत्यक्ष एक्सपोजर / Any other - Indirect Exposure	17.94	31.34
 कुल / 1		61,354.39	61,541.35

2. पूंजी बाज़ार में एक्सपोजर / Exposure to Capital Market

क्रम सं. Sl. No.	विवरण Particulars	31 मार्च 2021 March 31, 2021	31 मार्च 2020 March 31, 2020
(i)	इक्विटी शेयरों, परिवर्तनीय बांडों, परिवर्तनीय डिबेंचरों और ऐसे इक्विटी-उन्मुख म्यूचुअल फंडों के यूनिटों में सीधे निवेश, जिनकी मूल निधि को केवल कॉरपोरेट ऋण में निवेश नहीं किया जाता है; Direct investment in equity shares, convertible bonds, convertible debentures and units of equity-oriented mutual funds the corpus of which is not exclusively invested in corporate debt;	311.38	311.75
(ii)	शेयरों (आईपीओ/ईसॉप सिंहत), परिवर्तनीय बांडों, परिवर्तनीय डिबेंचरों और इक्विटी उन्मुख म्यूचुअल फंडों के यूनिटों में निवेश के लिए व्यक्तियों को शेयरों/ बांडों/ डिबेंचरों या अन्य प्रतिभूतियों की जमानत पर या अप्रतिभूत आधार पर अग्रिम; Advances against shares/ bonds/ debentures or other securities or on clean basis to individuals for investment in shares (including IPOs/ ESOPs), convertible bonds, convertible debentures, and units of equity-oriented mutual funds;	295.51	319.97



			(₹ कराड़ म) / (₹ in Crores)
क्रम सं.	विवरण	31 मार्च 2021	31 मार्च 2020
SI. No.	Particulars	March 31, 2021	March 31, 2020
(iii)	अन्य उद्देश्यों के लिए अग्रिम, जिनमें शेयरों या परिवर्तनीय बांडों या परिवर्तनीय डिबेंचरों या इक्विटी-उन्मुख म्यूचुअल फंडों के यूनिटों को प्राथमिक प्रतिभूति के रूप में लिया जाता है; Advances for any other purposes where shares or convertible bonds or convertible debentures or units of equity oriented mutual funds are taken as primary security;	शून्य Nil	शून्य Nii
(iv)	अन्य किसी उद्देश्य के लिए अग्रिम, जो शेयरों या परिवर्तनीय बांडों या परिवर्तनीय डिबेंचरों या इक्विटी-उन्मुख म्यूचुअल फंडों के यूनिटों की संपार्श्विक प्रतिभूति द्वारा प्रतिभूत हैं अर्थात् जिनमें शेयरों/ परिवर्तनीय बांडों/ परिवर्तनीय डिबेंचरों/ इक्विटी-उन्मुख म्यूचुअल फंडों के यूनिटों के अलावा अन्य प्राथमिक प्रतिभूति अग्रिमों को पूरा कवर नहीं करती है; Advances for any other purpose to the extent secured by the collateral security of shares or convertible bonds or convertible debentures or units of equity oriented mutual funds i.e. where the primary security other than shares/ convertible bonds/ convertible debentures/ units of equity oriented mutual funds does not fully cover the advances;	1.75	2.00
(v)	स्टॉक ब्रोकरों को प्रतिभूत तथा अप्रतिभूत अग्रिम और स्टॉक ब्रोकरों तथा मार्केट मेकरों की ओर से जारी गार्रिटयां; Secured and unsecured advances to stock brokers and guarantees issued on behalf of stock brokers and market makers;	120.10	105.00
(vi)	संसाधन जुटाने की प्रत्याशा में नई कंपनियों की इक्विटी में प्रवर्तकों के अंशदान को पूरा करने के लिए शेयरों/ बांडों/ डिबेंचरों या अन्य प्रतिभूतियों की प्रतिभूति पर अथवा अप्रतिभूत आधार पर कॉरपोरेट को मंजूर ऋण;	शून्य	शून्य
	Loans sanctioned to corporates against the security of shares/bonds / debentures or other securities or on clean basis for meeting promoter's contribution to the equity of new companies in anticipation of rising resources;	Nil	Nil
(vii)	अपेक्षित इक्विटी प्रवाह/ निर्गम पर कंपनियों को पूरक ऋण;	शून्य	शून्य
	Bridge loans to companies against expected equity flows/issues;	Nil	Nil
(viii)	शेयरों या परिवर्तनीय बांडों या परिवर्तनीय डिबेंचरों या इक्विटी-उन्मुख म्यूचुअल फंडों के यूनिटों के प्राथमिक निर्गम के संबंध में बैंक द्वारा की गई हामीदारी वचनबद्धताएं;	शून्य	शृत्य
	Underwriting commitments taken up by the Banks in respect of primary issue of shares or convertible bonds or convertible debentures of units of equity oriented mutual fund;	Nil	Nii
(ix)	स्टॉक ब्रोकरों को मार्जिन ट्रेडिंग के लिए वित्तपोषण;	शून्य	शून्य
	Financing to stockbrokers for margin trading;	Nil	Nil
(x)	उद्यम पूँजी निधियों (पंजीकृत एवं गैर-पंजीकृत, दोनों) में सभी एक्सपोजर इक्विटी के समान समझे जाएंगे. अतः पूंजी बाजार एक्सपोजर सीमा (प्रत्यक्ष एवं परोक्ष, दोनों) के अनुपालन के लिए इनको हिसाब में लिया जाएगा. All Exposures to venture capital funds (both registered and unregistered) will be deemed to be on par with equity and hence will be reckoned for compliance with the capital market exposure ceiling (both direct and indirect)	89.00	115.03



(₹ करोड़ में) / (₹ in Crores)

क्रम सं. SI. No.	विवरण Particulars	31 मार्च 2021 March 31, 2021	31 मार्च 2020 March 31, 2020
(xi)	स्टॉक एक्सचेंजों के पक्ष में अभिरक्षक बैंकों द्वारा जारी अप्रतिसंहरणीय भुगतान वचनबद्धताएं Irrevocable Payment Commitments issued by custodian Banks in favour of stock exchanges.	शून्य Nil	शून्य Nil
	पूंजी बाजार में कुल एक्सपोजर Total Exposure to Capital Market	817.74	853.75

पूंजी बाजार एक्सपोजर पर विनियामकीय सीमा /पाबंदी से छूट प्राप्त ऋणों की इक्विटी में संपरिवर्तन के कारण इक्विटी शेयरों के अधिग्रहण का प्रकटन

Disclosure of Acquisitions of Equity Shares due to conversion from Debt to Equity exempted from Regulatory Ceilings/Restrictions on Capital Market Exposure Position

	पुनर्संरचना प्रकार Types of Restructuring	पुनर्संरचना के अधीन (सीडीआर तंत्र) Under Restructuring (CDR Mechanism)
यथा 31 मार्च 2021 तक पुनर्संरचित किए गए खाते	उधारकर्ताओं की संख्या Number of Borrowers	33
Restructured Accounts as on March 31, 2021	बकाया राशि (₹ करोड़ में) Amount Outstanding (₹ in Crores)	196.67
यथा 31 मार्च 2020 तक पुनर्संरचित किए गए खाते	उधारकर्ताओं की संख्या Number of Borrowers	40
Restructured Accounts as on March 31,2020	बकाया राशि (₹ करोड़ में) Amount Outstanding (₹ in Crores)	299.62

जोखिम श्रेणी-वार देश में एक्सपोजर Risk Category Wise Country Exposure

			(* 1.41	9 1) 7 (1 11 010100)
जोखिम श्रेणी Risk Category	31 मार्च 2021 को एक्सपोजर (निवल) Exposure (net) as at March 31, 2021	31 मार्च 2021 को धारित प्रावधान Provision held as at March 31, 2021	31 मार्च 2020 को एक्सपोजर (निवल) Exposure (net) as at March 31, 2020	31 मार्च 2020 को धारित प्रावधान Provision held as at March 31, 2020
निम्न / Insignificant	2,045.95	 शून्य / Nil	2,815.75	 शून्य / Nil
मध्यम / Low	1,987.91	शून्य / Nil	2,969.46	शून्य / Nil
मध्यम / Moderate	41.16	शून्य / Nil	शून्य / Nil	शून्य / Nil
उच्च / High	शून्य / Nil	शून्य / Nil	शून्य / Nil	शून्य / Nil
अति उच्च / Very High	शून्य / Nil	शून्य / Nil	शून्य / Nil	
नियंत्रित / Restricted	शून्य / Nil	शून्य / Nil	शून्य / Nil	शून्य / Nil
ऑफ-क्रेडिट / Off-credit	शून्य / Nil	शून्य / Nil	शून्य / Nil	शून्य / Nil
कुल / TOTAL	4,075.02	शून्य / Nil	5,785.21	शून्य / Nil



4. विवेकपूर्ण एक्सपोजर सीमाएं / Prudential Exposure Limits

31 मार्च 2021 को समाप्त वर्ष के लिए प्रकटनः / Disclosure for the year ended March 31, 2021:

31 मार्च 2021 को समाप्त वर्ष के दौरान बैंक के एकल उधारकर्ताओं और संबद्ध प्रतिपक्षकारों के समूह के एक्सपोजरों के संबंध में कोई उल्लंघन नहीं हुआ. एकल उधारकर्ताओं और समूह उधारकर्ताओं के संबंध में बैंक का एक्सपोजर, पात्र पूंजी आधार अथार्त् रिजर्व बैंक के बड़े एक्सपोजर मानदंडों (निवल लेखांकन मूल्य अवधारणा) के अंतर्गत निर्धारित टियर I पूंजी निधि का 20% से 30% के विवेकपूर्ण एक्सपोजर सीमाओं के भीतर रहा.

कॉरपोरेट विहंगावलोकन

During the year ended March 31, 2021, there were no breaches in respect of single borrowers and group of connected counterparties exposures of the Bank. Exposures to single counterparty borrower and group of connected counterparties were within the prudential exposure limits of 20% and 30% of eligible capital base i.e. Tier I Capital as prescribed under the Large Exposure norms (net accounting value concept) of RBI.

31 मार्च 2020 को समाप्त वर्ष के लिए प्रकटनः / Disclosure for the year ended March 31, 2020:

- अ) एनबीएफसी (स्वर्ण ऋण कंपनियों को छोड़कर):
- A) NBFC (Excluding Gold Loan Companies):

31 मार्च 2020 को समाप्त वर्ष के दौरान कोई उल्लंघन नहीं हुआ है. / Nil breaches during the year ended March 31, 2020.

- आ) सामान्यः
- B) General:

31 मार्च 2020 को समाप्त वर्ष के दौरान एकल उधारकर्ताओं और समूह उधारकर्ताओं के संबंध में बैंक का एक्सपोजर, निम्न उल्लिखित मामलों को छोड़कर पात्र पूंजी आधार अथार्त् रिजर्व बैंक के बड़े एक्सपोजर मानदंडों के अंतर्गत निर्धारित टियर I पूंजी निधि का 20% से 25% के विवेकपूर्ण एक्सपोजर सीमाओं के भीतर रहाः

During the year ended March 31, 2020, the Bank's exposure to single borrower and group borrowers were within the prudential exposure limits of 20% and 25% of eligible capital base i.e. Tier I Capital as prescribed under the Large Exposure norms of RBI, except in the below mentioned cases:

	न / समूह उधारकर्ता का नाम ne of the single borrower/ group	कुल प्रतिबद्ध एक्सपोजर टियर I कैपिटल के% में Total Committed Exposure as % of Tier I Capital	कुल बकाया टियर I कैपिटल के% में Total Outstanding as % of Tier I Capital
(i)	एकल उधारकर्ता का नाम		
	Name of the single borrower		
	वीडियोकॉन ऑयल वेंचर्स लिमिटेड * / Videocon Oil Ventures Limited*	27.60%	27.36%
	एस्सार स्टील लिमिटेड * / Essar Steel Limited*	22.99%	13.26%
	जेपी इंफ्राटेक लिमिटेड * / Jaypee Infratech Limited*	22.38%	22.38%
	भारत हेवी इलेक्ट्रिकल लिमिटेड / Bharat Heavy Electrical Limited	20.46%	19.65%
	राष्ट्रीय इस्पात निगम लिमिटेड / Rashtriya Ispat Nigam Limited	20.31%	6.24%
	स्टील अथॉरिटी ऑफ इंडिया लिमिटेड / Steel Authority of India Limited	20.29%	1.92%
	लार्सन एंड टूब्रो लिमिटेड * / Larsen & Toubro Limited*	20.27%	18.12%
(ii)	समूह का नाम / Name of the group		
	वीडियोकॉन ग्रुप * / Videocon Group*	55.75%	51.54%
	जयप्रकाश समूह * / Jaiprakash Group*	44.78%	42.99%
	एस्सार ग्रुप * / Essar Group*	40.29%	21.50%
	रिलायंस (मुकेश) ग्रुप * / Reliance (Mukesh) Group*	34.27%	24.66%

^{*} वर्ष के दौरान पाए गए बहु उल्लंघनों के मामलों में, अधिकतम पाए गए उल्लंघनों और तदनुख्पी बकाया प्रतिशत के बारे में रिपोर्ट की गयी है.

^{*} In case of multiple breaches observed during the year, the maximum breach observed and corresponding outstanding percentage have been reported.



XVIII. लाभ-हानि लेखे में व्यय शीर्ष के अंतर्गत दर्शाए गये 'प्रावधान एवं आकस्मिकताओं' का विवरण Break up of 'Provisions and Contingencies' shown under the head Expenditure in Profit and Loss Account

(₹ करोड में) / (₹ in Crores)

	,	. , .
विवरण Particulars	31 मार्च 2021 March 31, 2021	31 मार्च 2020 March 31, 2020
– निवेश पर मूल्यहास का प्रावधान Provision for depreciation on Investment	2,077.75	1,696.73
एनपीए की ओर प्रावधान / Provision towards NPA	(2,570.53)	9,483.03
मानक संपत्ति की ओर प्रावधान Provision towards Standard Asset	1,839.23	(727.67)
पुनर्गठन परिसंपत्तियों के लिए प्रावधान (एफ़आईटीएल सहित) Provision for Restructured Assets (including FITL)	38.40	(176.98)
करों के लिए किए गए प्रावधान / Provision made towards Taxes	(299.52)	0.00
आस्थगित कर आस्तियां (निवल) / Deferred Tax Assets (Net)	1,308.68	3,919.90
बट्टे खाते डाले गए अशोध्य ऋण / Bad debts written off	2,888.19	2,740.16
अन्य प्रावधान और आकस्मिकताएं* / Other Provision and Contingencies *	449.12	1,064.17
कुल / TOTAL	5,731.32	17,999.34

^{*} अन्य प्रावधान और आकस्मिकताओं में अन्य बातों के साथ-साथ गैर-निधि आधारित सीमा पर आईसीए (एनपीए मामलों) के लिए₹ 285.18 करोड़ (पिछले वर्षः ₹ शून्य) का प्रावधान शामिल है.

XIX. अप्रतिभूत अग्रिम / Unsecured Advance

उन अग्रिमों की कुल राशियाँ जिनके लिए अधिकार, लाइसेंस, प्राधिकार आदि पर प्रभार जैसी अमूर्त प्रतिभूतियां ली गई हैं ₹ शून्य (पिछले वर्षः ₹ शून्य) है तथा दिनांक 31 मार्च 2021 तक अमूर्त प्रतिभृतियों का अनुमानित मुल्य ₹ शुन्य (पिछले वर्षः ₹ शुन्य) है.

Total amount of unsecured advances for which intangible securities such as charge over the rights, licenses, authority etc. has been taken is ₹ Nil (Previous Year: ₹ Nil) and the estimated value of intangible security as on March 31, 2021 is ₹ Nil (Previous Year: ₹ Nil).

XX. अस्थायी प्रावधान / Floating Provisions

बैंक ने चालू वर्ष और पिछले वर्ष के दौरान अशोध्य और संदिग्ध अग्रिमों और निवेशों के लिए कोई अस्थायी प्रावधान नहीं किया है. 31 मार्च 2021 की स्थिति के अनुसार, अस्थायी प्रावधान की राशि ₹ शून्य (पिछला वर्षः ₹ शून्य) है.

The Bank has not made any floating provision for bad and doubtful advances and investments during the current year and previous year. As on March 31, 2021, the balance of floating provision held is ₹ Nil (Previous Year: ₹ Nil).

XXI. वर्ष के दौरान रिपोर्ट किए गए धोखाधड़ी के मामले और किए गए प्रावधान:

Fraud Reported and Provision made during the Year:

दिनांक 18 जनवरी 2016 के भारतीय रिजर्व बैंक के परिपन्न सं. आरबीआई/2015-16/376 डीबीआर.नंबर.बीपी.बीसी.92/21.04.048/2015-16 के अनुसार प्रावधान मानदंडों में संशोधन के कारण धोखाधड़ी खातों से संबंधित प्रावधान.

Provisioning pertaining to fraud accounts due to amendment in provisioning norms as per RBI Circular no. RBI/2015-16/376 DBR. No.BP.BC.92/21.04.048/2015-16 dated January 18, 2016.

^{*} Other Provision and Contingencies inter alia includes provision for ICA (NPA cases) on Non fund based limit ₹ 285.18 Crores (Previous Year: ₹ Nil)



31 मार्च 2021 को समाप्त वर्ष के लिए प्रकटन: / Disclosure for the year ended March 31, 2021:

(₹ करोड़ में) / (₹ in Crores)

श्रेणी Category	वित्तीय वर्ष 2020- 21 के दौरान रिपोर्ट किए गए धोखाधड़ी के मामलों की संख्या No. of Fraud cases reported during the FY 2020-21	वित्तीय वर्ष 2020- 21 के दौरान रिपोर्ट की गई धोखाधड़ी में शामिल राशि Amount involved in fraud reported during the FY 2020-21	31 मार्च 2021 को प्रावधान की मात्रा* Quantum of Provision as on March 31, 2021*	अन्य आरक्षित निधियों से नामे किए गए गैर- परिशोधित प्रावधानों की मात्रा Quantum of Un-amortised Provisions debited from other reserves
उधारकर्ता / Borrower	202	6588.58	6536.50	NA
गैर-उधारकर्ता / Non-Borrower	1883	26.79	20.12	NA
कुल / TOTAL	2085	6615.37	6556.62	NA

^{*} राशि यथा 31 मार्च 2021 को बकाया मूलधन शेष पर धारित कुल प्रावधान को दर्शाती है.

31 मार्च 2020 को समाप्त वर्ष के लिए प्रकटन: / Disclosure for the year ended March 31, 2020:

(₹ करोड़ में) / (₹ in Crores)

श्रेणी Category	वित्तीय वर्ष 2019-20 के दौरान रिपोर्ट किए गए धोखाधड़ी के मामलों की संख्या No. of Fraud cases reported during the FY 2019-20	वित्तीय वर्ष 2019-20 के दौरान रिपोर्ट की गई धोखाधड़ी में शामिल राशि Amount involved in fraud reported during the FY 2019-20	31 मार्च 2020 को प्रावधान की मात्रा* Quantum of Provision as on March 31, 2020*	अन्य आरक्षित निधियों से नामे किए गए गैर- परिशोधित प्रावधानों की मात्रा Quantum of Un-amortised Provisions debited from other reserves
उधारकर्ता / Borrower	214	9,233.33	9,174.04	लागू नहीं / NA
गैर-उधारकर्ता / Non-Borrower	1,904	17.31	5.86	——— लागू नहीं / NA
कुल / TOTAL	2,118	9,250.64	9,179.90	लागू नहीं / NA

^{*} राशि यथा 31 मार्च 2020 को बकाया मूलधन शेष पर धारित कुल प्रावधान को दर्शाती है.

XXII. आरक्षित निधि से आहरण / Draw Down from Reserves

(₹ करोड़ में) / (₹ in Crores)

	आरक्षित निधि Reserves	2020-21	2019-20	उद्देश्य Purpose
1	सांविधिक आरक्षित निधि / Statutory Reserve	शून्य / Nil	शून्य / Nil	लागू नहीं / NA

XXIII. शिकायतों/पुरस्कारों का प्रकटनः / Disclosure of Complaints/Awards:

'बैंकों में शिकायत निवारण तंत्र को सुदृढ़ बनाना' पर दिनांक 27 जून 2021 के भारतीय रिज़र्व बैंक के परिपन्न सं. आरबीआई/2020-21/87 सीईपीडी.सीओ.पीआरडी. सीआईआर.सं.01 /13.01.013 /2020-21 के अनुसार प्रकटन

Disclosure as per RBI Circular No. RBI/2020-21/87 CEPD.CO.PRD. Cir.No. 01 / 13.01.013/ 2020-21 dated Jan 27, 2021 on 'Strengthening of Grievance Redress Mechanism in Banks'

^{*}Amount indicates total provision held on o/s principal balance as on March 31, 2021

^{*}Amount indicates total provision held on o/s principal balance as on March 31, 2020



नीचे दिए गए प्रकटन समवर्ती लेखा परीक्षकों द्वारा सत्यापित किए गए हैं

The below disclosures have been attested by the concurrent auditors.

ग्राहकों से और बैंकिंग लोकपाल के कार्यालयों (ओबीओ) से बैंक को प्राप्त शिकायतों पर संक्षिप्त जानकारी:

Summary information on complaints received by the Bank from customers and from the Offices of Banking Ombudsman (OBOs):

क्रम सं. Sl. No.	विवरण Particular	चालू वर्ष 31 मार्च 2021 Current Year March 31, 2021	पिछला वर्ष 31 मार्च 2020 Previous Year March 31, 2020
	बैंक को अपने ग्राहकों से प्राप्त शिकायतें Complaints received by the bank from its customers		
1	वर्ष के आरंभ में लंबित शिकायतों की संख्या Number of complaints pending at the beginning of the year	285	1618
2	वर्ष के दौरान प्राप्त शिकायतों की संख्या Number of complaints received during the year	74,063	1,00,642
3	वर्ष के दौरान निपटाई गई शिकायतों की संख्या Number of complaints disposed during the year	73,458	1,01,975
	3.1 जिनमें से, बैंक द्वारा खारिज की गई शिकायतों की संख्या Of which, number of complaints rejected by the bank	678	332
4	वर्ष के अंत में लंबित शिकायतों की संख्या Number of complaints pending at the end of the year	890	285
	ओबीओ से बैंक को प्राप्त अनुरक्षणीय शिकायतें Maintainable complaints received by the bank from OBOs		
5	ओबीओ से बैंक को प्राप्त अनुरक्षणीय शिकायतों की संख्या Number of maintainable complaints received by the Bank from OBOs	2,813	1,855
	5.1 5 में से, बीओ द्वारा बैंक के पक्ष में समाधान की गई शिकायतों की संख्या Of 5, number of complaints resolved in favour of the bank by BOs	2,236	1,637
	5.2 5 में से, बीओ द्वारा जारी सुलह/मध्यस्थता/सलाह के माध्यम से हल की गई शिकायतों की संख्या Of 5, number of complaints resolved through conciliation/mediation/ advisories issued by BOs	577	218
	5.3 5 में से, बैंक के खिलाफ बीओ द्वारा अधिनिर्णय पारित करने के बाद हल की गई शिकायतों की संख्या Of 5, number of complaints resolved after passing of Awards by BOs against the bank	शून्य Nil	शून्य Nil
6	निर्धारित समय के भीतर कार्यान्वित नहीं किए गए अधिनिर्णयों की संख्या (अपील वाले मामलों के अलावा) Number of Awards unimplemented within the stipulated time (other than those appealed)	शून्य Nil	शून्य Nil



ग्राहकों से बैंक को प्राप्त शिकायतों के शीर्ष पांच आधार:

Top five grounds of complaints received by the Bank from customers:

वर्ष के आरंभ में लंबित शिकायतों की संख्या Number of complaints pending at the beginning of the year	वर्ष के दौरान प्राप्त शिकायतों की संख्या Number of complaints received during the year	पिछले वर्ष की तुलना में प्राप्त शिकायतों की संख्या के % में वृद्धि / कमी % increase/ decrease in the number of complaints received over the previous year	वर्ष के अंत में लंबित शिकायतों की संख्या Number of complaints pending at the end of the year	कॉलम 5 में से, 30 दिनों से अधिक समय तक लंबित रहीं शिकायतों की संख्या Of 5, number of complaints pending beyond 30 days
2	3	4	5	6
लू वर्ष (वित्तीय वर्ष 2	020-21) / Curre	nt Year (FY 2020-2	21)	
98	55,202	-32.36	373	शून्य Nil
78	6,543	-5.71	44	शून्य Nil
61	4,040	-25.07	77	शून्य Nil
31	2,851	50.29	87	शून्य Nil
7	335	7.03	11	शून्य Nil
10	5,092	17.25	298	शून्य / Nil
285	74,063	-26.41	890	शून्य / Nil
——— इले वर्ष (वित्तीय वर्ष 2	2019-20) Previo	us Year (FY 2019-	20)	
1,461	81,614	-8.69	98	1
46	5,392	-3.66	61	2
33	6,939	73.22	78	शून्य Nil
	में लंबित शिकायतों की संख्या Number of complaints pending at the beginning of the year 2 लू वर्ष (वित्तीय वर्ष 2 98 78 61 70 10 285 76 1,461 46	में लंबित शिकायतों की संख्या Number of complaints pending at the beginning of the year 2	में लंबित शिकायतों को संख्या Number of complaints pending at the beginning of the year 2	में लंबित शिकायतों की संख्या कि संख्या कि शिकायतों की संख्या कि शिकायतों की संख्या कि शिकायतों की संख्या के % में वृद्धि / कमी Number of complaints pending at the beginning of the year



शिकायतों के आधार (अर्थात् शिकायतें जिससे संबंधित थीं) Grounds of complaints, (i.e. complaints relating to)	वर्ष के आरंभ में लंबित शिकायतों की संख्या Number of complaints pending at the beginning of the year	वर्ष के दौरान प्राप्त शिकायतों की संख्या Number of complaints received during the year	पिछले वर्ष की तुलना में प्राप्त शिकायतों की संख्या के % में वृद्धि / कमी % increase/ decrease in the number of complaints received over the previous year	वर्ष के अंत में लंबित शिकायतों की संख्या Number of complaints pending at the end of the year	कॉलम 5 में से, 30 दिनों से अधिक समय तक लंबित रहीं शिकायतों की संख्या Of 5, number of complaints pending beyond 30 days
1	2	3	4	5	6
ऋण और अग्रिम Loans and advances	33	1,897	48.20	31	1
चेक/ड्राफ्ट/बिल Cheques/drafts/bills	12	457	-29.80	1	शून्य / Nil
अन्य / Others	33	4,343	-27.53	16	1
कुल / TOTAL	1,618	1,00,642	-5.86	285	5

उपरोक्त सारांश में आयकर, सीबीआई और सतर्कता विभाग से प्राप्त शिकायतें शामिल नहीं हैं. इसके अलावा, ग्राहक सेवा पर आरबीआई मास्टर सर्कुलर के अनुसार, अगले कार्य दिवस के भीतर समाधान की गई शिकायतों को उपरोक्त सारांश में शामिल नहीं किया जाता है. बैंकों में शिकायत निवारण तंत्र को सुदृढ़ करने के संबंध में 27 जनवरी 2021 को भारतीय रिजर्व बैंक द्वारा जारी परिपत्र के अनसार डेटा को संरेखित किया गया है.

The above summary does not include complaints from Income Tax, CBI, and Vigilance. Further, as per RBI master circular on Customer Service, complaints resolved within the next working day are excluded from the above summary. The data has been aligned according to the circular issued by Reserve Bank of India on January 27, 2021 regarding Strengthening of Grievance Redress Mechanism in Banks.

एटीएम लेनदेनों के संबंध में ग्राहक शिकायतें / Customer Complaints on Account of ATM Transactions

नीचे दिए गए प्रकटन समवर्ती लेखा परीक्षकों द्वारा सत्यापित किए गए हैं:

The below disclosures have been attested by the concurrent auditors

क्रम सं. SI. No.	विवरण Particulars	31 मार्च 2021 March 31, 2021	31 मार्च 2020 March 31, 2020
I	वर्ष के आरंभ में लंबित शिकायतों की सं. No. of Complaints pending at the beginning of the year	83	1,427
ii	वर्ष के दौरान प्राप्त शिकायतों की सं. No. of Complaints received during the year	56,302	78,652
iii	वर्ष के दौरान निपटाई गई शिकायतों की सं. No. of Complaints redressed during the year	56,033	79,996
iv	वर्ष के अंत में लंबित शिकायतों की सं. No. of Complaints pending at the end of the year	352	83



XXIV. प्रायोजित तुलन-पत्र बाह्य एसपीवी (जिन्हें लेखा मानदंडों के अनुसार समेकित किया जाना है) Off-Balance Sheet SPVs sponsored (which are required to be consolidated as per accounting norms)

31 मार्च 2021 को समाप्त वर्ष के लिए प्रकटनः / Disclosure for the year ended March 31, 2021:

प्रायोजित एसपीवी का नाम / Name of the SPV sponsored					
देशी/ Domestic विदेशी / Overseas					
31 मार्च 2021 को समाप्त वर्ष के लिए प्रकटनः / Disclosure for the yea	r ended March 31, 2020:				
प्रायोजित एसपीवी का नाम / Na	ame of the SPV sponsored				
देशी/ Domestic विदेशी / Overseas					
शून्य / Nil शून्य / Nil					

XXV. प्रतिभूतीकरण / Securitisation

			. , , , ,	
क्रम सं. Sl. No.	विवरण Particular	31 मार्च 2021 को समाप्त वर्ष Year ended March 31, 2021	31 मार्च 2020 को समाप्त वर्ष Year ended March 31, 2020	
		सं. / राशि No. / Amount	सं. / राशि No. / Amount	
1.	प्रतिभूतीकरण लेनदेन के लिए बैंक द्वारा प्रायोजित एसपीवी की संख्या* No of SPVs sponsored by the Bank for securitisation transactions*	शून्य Nil	शून्य Nil	
2.	बैंक द्वारा प्रायोजित एसपीवी की बहियों के अनुसार प्रतिभूतिकृत आस्तियों की कुल राशि Total Amount of securitised assets as per books of the SPVs sponsored by the bank	शून्य Nil	शून्य Nil	
3.	तुलन पत्र की तारीख को एमएमआर के अनुपालन के संबंध में बैंक द्वारा धारित कुल एक्सपोजर राशि Total amount of exposures retained by the bank to comply with MRR as on the date of balance sheet	शून्य Nil	शून्य Nil	
	क) तुलन पत्र से इतर एक्सपोजर a) Off balance Sheet Exposure	शून्य Nil	शून्य Nil	
	प्रथम हानि / /First Loss	शून्य/ /Nil	शून्य / Nil	
	अन्य / Others	शून्य / Nil	शून्य / Nil	
	ख) तुलन पत्र संबंधी एक्सपोजर b) On-balance sheet exposures	शून्य Nil	शून्य Nil	
	प्रथम हानि / /First Loss	शून्य / Nil	शून्य / Nil	
	अन्य / Others	शून्य / Nil	शून्य / Nil	



(₹ करोड़ में) / (₹ in Crores)

					(
क्रम सं. Sl. No.	विवरण Particular		31 मार्च 2021 को समाप्त वर्ष Year ended March 31, 2021	31 मार्च 2020 को समाप्त वर्ष Year ended March 31, 2020	
				सं. / राशि No. / Amount	सं. / राशि No. / Amount
4.	एमए Amo MRF	unt of	इतर प्रतिभूति लेनदेन में एक्सपोजर राशि exposures to securitisation transactions other than	शून्य Nil	शून्य Nil
	क) a)		पत्र से इतर एक्सपोजर palance sheet exposures	शून्य Nil	शून्य Nil
		i)	अपने प्रतिभूतीकरण में एक्सपोजर Exposure to own securitizations	शून्य Nil	शून्य Nil
			प्रथम हानि / /First Loss	शून्य / Nil	शून्य / Nil
			अन्य / Others	शून्य / Nil	
		ii)	अन्य पक्ष प्रतिभूतीकरण में एक्सपोजर Exposure to third party securitisations	शून्य / Nil	शून्य Nil
			प्रथम हानि / /First Loss	शून्य / Nil	शून्य / Nil
			अन्य (द्वितीय हानि ऋण सुविधा) Others (second loss credit facility)	शून्य Nil	शून्य Nil
	ख) b)		पत्र संबंधी एक्सपोजर palance sheet exposures	शून्य Nil	शून्य Nil
		i)	अपने प्रतिभूतीकरण में एक्सपोजर Exposure to own securitisations	शून्य Nil	शून्य Nil
			प्रथम हानि / /First Loss	शून्य / Nil	शून्य / Nil
			अन्य / Others	शून्य / Nil	शून्य / Nil
		ii)	अन्य पक्ष प्रतिभूतीकरण में एक्सपोजर Exposure to third party securitisations	शून्य Nil	शून्य Nil
			प्रथम हानि / First Loss	शून्य / Nil	शून्य / Nil
			अन्य (चलनिधि सुविधा) / Others (liquidity facility)	शून्य / Nil	 शून्य / Nil

^{*} यहाँ केवल बकाया प्रतिभृतीकरण लेनदेन से संबंधित एसपीवी की रिपोर्टिंग की गई है.

XXVI. बैंक ने 31 मार्च 2021 को समाप्त चालू वर्ष और 31 मार्च 2020 को समाप्त पिछले वर्ष के दौरान कोई आश्वासन पत्र जारी नहीं किया है.

The Bank has not issued letter of comfort during the current year ended March 31, 2021 and the previous year ended March 31, 2020.

^{*}Only the SPVs relating to outstanding securitisation transactions are reported here



XXVII. बैंक बीमा कारोबार के संबंध में प्राप्त शुल्क तथा पारिश्रमिक: Fees and Remuneration in respect of Bancassurance Business:

(₹ करोड में) / (₹ in Crores)

		((4)(19 1)) / ((111 010103
विवरण Particular	31 मार्च 2021 को समाप्त वर्ष के लिए For the year ended March 31, 2021	31 मार्च 2020 को समाप्त वर्ष के लिए For the year ended March 31, 2020
एजिस फेडरल लाइफ इंश्योरेंस कंपनी लिमिटेड* Ageas Federal Life Insurance Co. Ltd.*	14.79	26.04
भारतीय जीवन बीमा निगम Life Insurance Corporation of India	61.73	40.04
बजाज आलियांज जनरल इंश्योरेंस कंपनी लिमिटेड Bajaj Allianz General Insurance Co. Ltd.	शून्य / Nil	4.41
टाटा एआईजी जनरल इंश्योरेंस कंपनी लिमिटेड TATA AIG General Insurance Co. Ltd.	8.29	5.24
न्यू इंडिया एश्योरेंस कंपनी / New India Assurance Co.	3.05	1.46
मैक्स बुपा हेल्थ इंश्योरेंस / Max Bupa Health Insurance	4.71	1.75
कुल / TOTAL	92.57	78.94

^{*(}पहले आईडीबीआई फेडरल लाइफ इंश्योरेंस कंपनी लिमिटेड के नाम से जाना जाता था.)

XXVIII. दंड का प्रकटन / Disclosure on Penalty

वर्ष के दौरान आरबीआई द्वारा निम्ननुसार दंड लगाए गए / During the year following penalties were imposed by RBI:

	विवरण Particular	31 मार्च 2021 को समाप्त वर्ष के लिए For the year ended March 31, 2021	31 मार्च 2020 को समाप्त वर्ष के लिए For the year ended March 31, 2020
1	चेक संग्रहण प्रक्रिया संबंधी दिशानिर्देशों के गैर-अनुपालन के लिए दंड Penalty for non-compliance of guidelines on cheque collection process.	0.0067	0.012
2	ग्राहक सेवा संबंधी दिशानिर्देशों के गैर-अनुपालन, सिक्कों एवं कम वर्गमूल्य के नोटों तथा कटे-फटे नोटों को बदलने संबंधी दिशानिर्देशों के गैर अनुपालन के लिए दंड. Penalty for non-compliance of guidelines on customer service, guidelines in respect of exchange of coins and small denomination notes and mutilated notes.	0.067	0.085
3	करेंसी चेस्टो द्वारा रिजर्व बैंक को किए गए विप्रेषणों के मामलों में रिजर्व बैंक द्वारा करेंसी चेस्ट पर लगाए गए दंड. Penalties imposed by RBI on currency chest in cases of remittances, made by currency chests to RBI	0.0094	0.022
4	ऊपर उल्लेख न किए गए अन्य कारणों के लिए दंड Penalties for other reasons not mentioned above	0.23	0.06
	कुल दंड का भुगतान / Total Penalties Paid	0.31	0.18

^{*(}Earlier known as IDBI Federal Life Insurance Co. Ltd.)



XXIX. जमाकर्ता शैक्षिक एवं जागरूकता निधि में अंतरण (डीईएएफ) Transfers to Depositor Education and Awareness Fund (DEAF)

(₹ करोड़ में) / (₹ in Crores)

विवरण Particular	मौजूदा वर्ष 31 मार्च 2021 Current Year March 31, 2021	पिछला वर्ष 31 मार्च 2020 Previous year March 31, 2020
डीईएएफ में अंतरित राशियों का प्रारंभिक शेष Opening balance of amounts transferred to DEAF	167.21	138.53
जोड़े : वर्ष के दौरान डीईएएफ में अंतरित राशि Add: Amount transferred to DEAF during the year	43.59	31.18
घटाएँ : दावे के लिए डीईएएफ से प्रतिपूर्ति की राशि Less: Amounts reimbursed by DEAF towards claims	2.61	2.50
डीईएएफ को अंतरित अंतिम शेष राशि Closing Balance of amounts transferred to DEAF	208.19	167.21

XXX. अरक्षित विदेशी मुद्रा एक्सपोजर / Unhedged Foreign Currency Exposure

बैंक जैसा कि इसकी क्रेडिट नीति में वर्णित है अपने ऋणदाताओं के अरक्षित विदेशी मुद्रा एक्सपोजर की निगरानी करता है तथा अपने ग्राहकों को विनिमय दर में प्रतिकृल उतार-चढ़ाव से होने वाली हानि को कम करने के उद्देश्य से उनके विदेशी मुद्रा को रक्षित करने के लिए सूचित करता है.

The Bank, as detailed in its Credit Policy, monitors the Unhedged Foreign Currency Exposure of its borrower and pursues its clients to hedge their forex exposure to minimize the losses due to adverse exchange rate fluctuation.

बैंक अपने ग्राहकों से अरक्षित विदेशी मुद्रा एक्सपोजर के संबंध में आंतरिक विकसित प्रणाली पर आधारित सूचना आवधिक आधार पर प्राप्त करता है तथा विनिमय दर में उतार-चढ़ाव से होने वाले संभावित हानि की गणना के लिए कार्य-प्रणाली का अनुसरण करता है. इस एक्सपोजर के प्रति 31 मार्च 2021 को समाप्त वर्ष के लिए के लिए प्रावधानीकरण ₹ शून्य (पिछले वर्ष: 31 मार्च 2020 को ₹ 1 करोड़) रहा. इसके जोखिम के प्रति धारित पूंजी 31 मार्च 2021 को ₹ 65.80 करोड़ (पिछले वर्ष: 31 मार्च 2020 को ₹ 30.10 करोड़) रही.

The Bank obtains information on Un-hedged Foreign Currency Exposure from its customers on a periodic basis and maintains the same in an internally developed system and follows the methodology for computation of likely loss on account of exchange rate movement. The incremental provisioning for the year ended March 31, 2021 towards this exposure is Nil (Previous Year: ₹ 1 Crore as on March 31, 2020). The capital held towards the risk stood at ₹ 65.80 Crores as on March 31, 2021 (Previous Year: ₹ 30.10 Crores as on March 31, 2020).

XXXI. चलनिधि कवरेज अनुपात (एलसीआर): / Liquidity Coverage Ratio(LCR):

विवर्ण	चालू वर्ष 31 मार्च 2021		पिछला वर्ष 31 मार्च 2020	
Particular	Current year March 31, 2021		Previous year March 31, 2020	
	कुल गैर भारित	कुल भारित	कुल गैर भारित	कुल भारित
	मूल्य (औसत)*	मूल्य (औसत)*	मूल्य (औसत)*	मूल्य (औसत)*
	Total	Total	Total	Total
	Unweighted	Weighted	Unweighted	Weighted
	Value	Value	Value	Value
	(average)*	(average)*	(average)*	(average)*
उच्च गुणवत्तापूर्ण चलनिधि आस्तियां High Quality Liquid Assets				
1 कुल उच्च गुणवत्तापूर्ण चलनिधि आस्तियां (एचक्यूएलए) Total High Quality Liquid Assets (HQLA)		70,879.14		60,756.65



						H) / (₹ In Crores)
विवर Part	ण icular			। मार्च 2021 March 31, 2021		31 मार्च 2020 March 31, 2020
			कुल गैर भारित मूल्य (औसत)* Total Unweighted Value (average)*	कुल भारित मूल्य (औसत)* Total Weighted Value (average)*	कुल गैर भारित मूल्य (औसत)* Total Unweighted Value (average)*	कुल भारित मूल्य (औसत)* Total Weighted Value (average)*
- नकदी	बहिर्वाह /	/ Cash Outflow				
2	प्राप्त Reta	ा जमाराशियां और छोटे कारोबारी ग्राहकों से जमा राशियां जिनमें से: il deposits and deposits from small ness customers, of which:	118,730.48	11,514.68	1,13,743.33	11,209.82
	(i)	स्थिर जमाराशियां Stable deposits	7,167.32	358.37	4,023.47	201.14
	(ii)	कम स्थिर जमाराशियां Less stable deposits	1,11,563.16	11,156.31	1,09,719.86	11,008.68
3		नभूति थोक निधियन, जिनमें से: ecured wholesale funding, of which:	41,735.93	28,987.15	44,643.05	32,388.04
	(i)	परिचालनगत जमाराशियां (सभी प्रतिपक्षकार) Operational deposits (all counterparties)	शून्य Nil	शून्य Nil	शून्य Nil	शून्य Nil
	(ii)	गैर-परिचालनगत जमाराशियां (सभी प्रतिपक्षकार) Non-operational deposits (all counterparties)	40,348.64	27,599.86	44,112.82	31,859.49
	(iii)	अप्रतिभूत ऋण Unsecured debt	1,387.29	1,387.29	530.23	528.55
4		्त थोक निधियन ured wholesale funding		शून्य Nil		शून्य Nil
5		रेक्त आवश्यकताएं जिनमें से : tional requirements, of which	1,000.59	696.73	1,270.27	793.95
	(i)	डेरिवेटिव एक्सपोजर और अन्य संपार्श्विक आवश्यकताओं से संबंधित बहिर्वाह Outflows related to derivative exposures and other collateral requirements	662.95	662.97	741.11	741.06
	(ii)	ऋण उत्पादों पर निधीयन हानि से संबंधित बहिर्वाह Outflows related to loss of funding on debt products	शून्य Nil	शून्य Nil	शून्य Nil	शून्य Nil
	(iii)	क्रेडिट और चलनिधि Credit and liquidity	337.64	33.76	529.16	52.89



(₹ करोड़ में) / (₹ in Crores)

विवरण Particular			। । मार्च 2021 March 31, 2021		51 मार्च 2020 March 31, 2020
		कुल गैर भारित मूल्य (औसत)* Total Unweighted Value (average)*	कुल भारित मूल्य (औसत)* Total Weighted Value (average)*	कुल गैर भारित मूल्य (औसत)* Total Unweighted Value (average)*	कुल भारित मूल्य (औसत)* Total Weighted Value (average)*
6	अन्य संविदागत निधीयन दायित्व Other contractual funding obligations	2,253.97	2,253.97	2,581.37	2,581.00
7	अन्य आकस्मिक निधीयन दायित्व Other contingent funding obligations	152,021.12	6,648.69	1,74,425.55	7,723.86
8	कुल नकदी बहिर्वाह Total Cash Outflows		50,101.22		54,696.67
	नकद अंतर्वाह / Cash Inflows				
9	प्रतिभूत ऋण (उदा. रिवर्स रेपो) Secured lending (e.g. reverse repos)	17,358.41	शून्य Nil	6,189.78	शून्य Nil
10	पूर्ण निष्पादित एक्सपोजर से अंतर्वाह Inflows from fully performing exposures	2,397.69	1,198.84	3,305.62	1,649.55
11	अन्य नकदी अंतर्वाह / Other cash inflows	3,346.74	3,346.74	5,471.38	5,462.30
12	कुल नकदी अंतर्वाह / Total Cash Inflows	23,102.84	4,545.58	14,966.78	7,111.85
13	कुल एचक्यूएलए / TOTAL HQLA		70,879.14		60,756.65
14	कुल निवल नकदो बहिर्वाह Total Net Cash Outflows		45,555.64		47,584.82
15	चलनिधि व्याप्ति अनुपात (%) Liquidity Coverage Ratio (%)		155.59%		127.68%

^{*} औसत भारित और गैर भारित राशियों की गणना कार्य दिवसों के लिए 1 अप्रैल से 31 मार्च तक दैनिक साधारण औसत लेते हुए की जाती है.

चलनिधि व्याप्ति अनुपात (एलसीआर) के आस-पास गुणात्मक प्रकटन:

Qualitative disclosure around Liquidity Coverage Ratio (LCR):

2007 में शुरूहुए वैश्विक वित्तीय संकट की पृष्ठभूमि में बैंकिंग पर्यवेक्षण पर बासेल सिमित (बीसीबीएस) ने बैंकिंग क्षेत्र को और अधिक सुदृढ़ बनाने के उद्देश्य से वैश्विक पूंजी और चलिनिध विनयमन को मजबूती प्रदान करने के लिए कुछ सुधार के प्रस्ताव रखें थे. इसके लिए बैंकिंग पर्यवेक्षण पर बासेल सिमित ने जनवरी 2013 में 'बासेल III : चलिनिध व्याप्ति अनुपात और चलिनिध जोखिम निगरानी साधन' और जनवरी 2014 में 'चलिनिध व्याप्ति अनुपात प्रकटीकरण मानक' पर दिशानिर्देश प्रकाशित किए थे. तदनुसार, भारतीय रिजर्व बैंक ने दिनांक 09 जून 2014 के अपने परिपत्र के द्वारा चलिनिध व्याप्ति अनुपात (एलसीआर) पर दिशानिर्देश जारी किए थे.

In the backdrop of the global financial crisis that started in 2007, the Basel Committee on Banking Supervision (BCBS) proposed certain reforms to strengthen global capital and liquidity regulations with the objective of promoting a more resilient banking sector. In this direction BCBS published guidelines on 'Basel III: The Liquidity Coverage Ratio and liquidity risk monitoring tools' in January 2013 and the 'Liquidity Coverage Ratio Disclosure Standards' in January 2014. Accordingly, Reserve Bank of India, vide its circular dated June 09, 2014, issued guidelines on Liquidity Coverage Ratio (LCR).

^{*} The average weighted and un-weighted amounts are calculated taking daily simple average from 1st April to 31st March for working days.



चलनिधि व्याप्ति अनुपात संभावित चलनिधि विघटनों के प्रति बैंक की अल्पावधि आघात-सहनीयता को यह सुनिश्चित करके बढावा देता है कि लगातार 30 दिनों तक बनी रहने वाली विकट दबावग्रत स्थितियों का सामना करने के लिए उनके पास पर्याप्त उच्च गुणवत्ता चलनिधि आस्तियां (एचक्युएलए) हैं. चलनिधि व्याप्ति अनुपात मानक का उद्देश्य यह सुनिश्चित करना है कि बैंक पर्याप्त मात्रा में भारमुक्त उच्च गुणवत्ता चलनिधि अस्तियां बनाए रखे जिसे पर्यवेक्षकों द्वारा विनिर्दिष्ट अत्यधिक गंभीर चलनिधि दबाव वाली स्थिति में 30 कैलेंडर दिवस की समयावधि हेत अपनी चलनिधि आवश्यकताओं की पर्ति के लिए नकदी में स्पांतरित किया जा सके.

The LCR promotes short-term resilience of banks to potential liquidity disruptions by ensuring that they have sufficient high quality liquid assets (HQLAs) to survive an acute stress scenario lasting for 30 days. The LCR standard aims to ensure that a bank maintains an adequate level of unencumbered HQLAs that can be converted into cash to meet its liquidity needs for a 30 calendar day time horizon under a significantly severe liquidity stress scenario specified by supervisors.

चलनिधि व्याप्ति अनुपात की परिभाषाः / Definition of LCR:

उच्च गणवत्ता चलनिधि आस्ति (एचक्यएलए) स्टॉक Stock of high quality liquid assets (HQLAs)

->= 100%

अगले 30 कैलेंडर दिनों का कुल निवल नकदी बहिर्वाह

Total net cash outflows over the next 30 calendar days

चलनिधि व्याप्ति अनुपात अपेक्षाएं 01 जनवरी 2015 से बैंकों पर आबद्धकर हैं. एलसीआर को 01 जनवरी 2019 से 100% पर बनाए रखा जाना था. तथापि. आरबीआई ने दिनांक 17 अप्रैल 2020 के अपने परिपन्न (आरबीआई/2019-20/217डीओआर.बीपी.बीसी.सं.65/21.04. 098/2019-20) में कोविड19 महामारी के कारण, बैंकों को निम्न प्रकार से एलसीआर बनाए रखने की अनुमति दी है.

The LCR requirement is binding on banks from January 1, 2015. LCR was to be maintained at 100% from January 01, 2019. However, RBI in its circular dated April 17, 2020 (RBI/2019-20/217 DOR.BP.BC.No.65/21.04.098/2019-20), on account of the Covid19 pandemic, permitted Banks to maintain LCR as under.

विवर्ण / Particulars	एलसीआर % / LCR %
परिपत्र की तिथि से 30 सितंबर 2020 तक	80 प्रतिशत
From date of circular to September 30, 2020	80 per cent
1 अक्टूबर 2020 से 31 मार्च 2021	90 प्रतिशत
October 1, 2020 to March 31, 2021	90 per cent

उच्च गुणवत्ता चलनिधि आस्तियां (एचक्यूएलए):

High Quality Liquid Assets (HQLA)

इस मानक के अंतर्गत बैंकों के लिए निर्धारित दबावग्रस्त परिदृश्य के अंतर्गत 30 दिन की अवधि के लिए कुल निवल नकदी बहिर्वाह को शामिल करने के लिए आभारग्रस्त एचक्यूएलए का स्टॉक रखना अनिवार्य है. एचक्यूएलए में पात्र होने के उद्देश्य से दबाव काल के दौरान बाजार में नकदी सुलभ होनी चाहिए और अधिकांश मामलों में केंद्रीय बैंक के परिचालनों में उपयोग के लिए पात्र होना चाहिए. बैंक की एचक्यएलए में मख्यत : अनिवार्य अपेक्षाओं तक और उससे अधिक एसएलआर निवेश, सीमांत स्थायी सुविधा के अंतर्गत उधार (एनडीटीएल का 3%) के माध्यम से उपलब्ध चलनिधि, चलनिधि व्याप्ति अनुपात (एनडीटीएल का 15%) के लिए चलनिधि प्राप्त करने की सुविधा और सार्वजनिक क्षेत्र के निकायों अथवा गैर-वित्तीय कॉरपोरेटों द्वारा जारी अन्य प्रतिभृतियां शामिल हैं.

Under the standard, banks must hold a Stock of unencumbered HQLA to cover the total net cash outflows over a 30-day period under the prescribed stress scenario. In order to qualify as HQLA, assets should be liquid in markets during times of stress and, in most cases, be eligible for use in central bank operations. The HQLA of the Bank mainly comprise of SLR investments over and above mandatory requirement, liquidity available by way of borrowing under Marginal Standing Facility (3% of NDTL), Facility to Avail Liquidity for Liquidity Coverage Ratio (15% of NDTL) & other securities issued by PSEs or non-financial corporates.

कुल निवल नकदी बहिर्वाह: / Total net cash outflows:

कुल प्रत्याशित नकदी बहिर्वाह की गणना विभिन्न श्रेणियों की बकाया शेष राशियों या देयता के प्रकार तथा तुलन-पत्र बाह्य वचनबद्धताओं में उन दरों का गणा करके की जाती है, जिन पर उनके बढ़ने या घटने की आशा है. प्रवाह में कुल प्रत्याशित नकदी की गणना संविदागत प्राप्य राशियों की विभिन्न श्रेणियों के बकाया शेष में उन दरों को गुणा करके की जाती है, जिन पर उनके प्रवाहित होने की आशा है.

Total expected cash out-flows are calculated by multiplying the outstanding balances of various categories or types of liabilities and off-balance sheet commitments by the rates at which they are expected to run off or be drawn down. Total expected cash inflows are calculated by multiplying the outstanding balances of various categories of contractual receivables by the rates at which they are expected to flow in.



चलनिधि प्रबंधन : / Liquidity Management:

बैंक के पास बोर्ड द्वारा अनुमोदित एक सुसंगठित चलिनिध जोखिम प्रबंधन संरचना है जो एएलएम नीति में वर्णित है. बैंक की आस्ति देयता प्रबंधन सिमित (आल्को) कारोबारी रणनीति के अनुरूप चलिनिध और ब्याज दर जोखिमों की निगरानी एवं प्रबंधन करती है. चलिनिध मूल्यांकन एवं प्रबंधन सिहत एएलएम कार्यकलाप का संचालन तुलन-पत्र प्रबंधन, ट्रेजरी फंट ऑफिस, बजट एवं आयोजना आदि के कार्यात्मक क्षेत्रों में कार्यरत विभिन्न आल्को सहायता समूहों के बीच समन्वय के माध्यम से किया जाता है. कारोबारी समूहों एवं वर्टिकलों द्वारा आल्को दिशा-निर्देशों तथा कार्रवाइयों का कार्यान्वयन किया जाता है.

The Bank has well organized liquidity risk management structure as enumerated in ALM Policy which is approved by the Board. The Asset Liability Management Committee (ALCO) of the Bank monitors & manages liquidity and interest rate risk in line with the business strategy. ALM activity including liquidity analysis & management is conducted through coordination between various ALCO support groups residing in the functional areas of Balance Sheet Management, Treasury Front Office, Budget and Planning etc. ALCO directives and ALM actions are implemented by the business groups and verticals.

वित्तीय वर्ष 2020-21 के लिए बैंक का औसत एलसीआर 155.59% रहा है.

The average LCR of the Bank for FY2020-21 is at 155.59%.

XXXII. पारिश्रमिक का प्रकटन / Disclosure on Remuneration

गुणात्मक प्रकटन / Qualitative disclosures

- (क) पारिश्रमिक समिति की संरचना और अधिदेश से संबंधिति जानकारी:
- (a) Information relating to the composition and mandate of the Remuneration Committee:

पारिश्रमिक का ध्यान रखनेवाली मुख्य समिति का नाम, उसकी बनावट और उससे संबंधित अधिदेश:

Name, composition and mandate of the main body overseeing remuneration:

नामांकन और पारिश्रमिक समिति (एनआरसी) में छह सदस्य अर्थात इसके अध्यक्ष के रूप में एक स्वतंत्र निदेशक और 2 सरकारी नामिती निदेशक, एलआईसी के नामिती निदेशक और अन्य सदस्य के रूप में दो स्वतंत्र निदेशकगण शामिल हैं. समिति, निदेशकों के उपयुक्त और माकूल स्थिति के संबंध में कंपनी अधिनियम, 2013 की धारा 178, एलओडीआर विनियम के विनियम 19 और अनुसूची II के भाग डी और आरबीआई के दिशानिर्देशों में प्रदत्त अधिदेशों/विचारार्थ विषयों को पूरा करती है जो निम्नानुसार है :

Nomination and Remuneration Committee (NRC) comprises of six members with an Independent Director as its chairman, and 2 Government Nominee Directors, an LIC Nominee Director and two other Independent Directors as other members. The Committee fulfills the mandate/ terms of reference provided under Section 178 of the Companies Act, 2013, Regulation 19 and Part D of Schedule II of the LODR Regulations and RBI guidelines in respect of fit and proper status of Directors as under:

- निदेशक की योग्यता, सकारात्मक गुणों और स्वतन्त्रता के निर्धारण के लिए मानदंड तैयार करना और निदेशकों की नियुक्ति और उनके मुल्यांकन से संबंधित एक नीति के लिए बोर्ड से सिफ़ारिश करना;
 - Formulation of the criteria for determining qualifications, positive attributes and independence of a director and recommend to the Board of Directors a policy relating to appointment and evaluation of Directors;
- बोर्ड, इसकी सिमितियों और वैयक्तिक निदेशकों के कार्यीनष्पादन के प्रभावी मूल्यांकन के लिए प्रभावी पद्धित विनिर्दिष्ट करना, बोर्ड द्वारा अथवा एनआरसी द्वारा अथवा स्वतंत्र वाह्य एजेंसी द्वारा कार्यान्वित किया जाना और इसके कार्यान्वयन और अनुपालन की समीक्षा करना;
 - To specify the manner for effective evaluation of performance of the Board, its Committees and individual directors, to be carried out either by the Board, by the NRC or by an independent external agency and review its implementation and compliance;
- स्वतंत्र निदेशकों और निदेशक मण्डल के कार्यनिष्पादन के मूल्यांकन के लिए मानदंड तैयार करना;
 Formulation of criteria for evaluation of performance of Independent Directors and the Board of Directors;
- निदेशक मण्डल में विविधता के लिए नीति तैयार करना; / Devising a policy on diversity of Board of Directors;
- निदेशक नियुक्ति और मूल्यांकन नीति के अनुसार स्वतंत्र निदेशक के रूप में नियुक्ति के लिए पात्र व्यक्तियों की पहचान करना;
 To identify persons who are qualified for appointment as Independent Directors in accordance with Directors' Appointment and Evaluation Policy;



- निदेशक नियुक्ति और मुल्यांकन नीति में निर्धारित मानदंडों के अनुसार बोर्ड से निदेशकों की नियुक्ति और उन्हें हटाने की सिफ़ारिश करना ; To recommend to the Board the appointment and removal of Directors in accordance with the criteria laid down in the Directors' Appointment and Evaluation Policy;
- योग्यता. विशेषज्ञता. पिछले कार्यनिष्पादन. सत्यनिष्ठा, 'उपयक्त और माकल' मानदंड. सकारात्मक गणों और स्वतन्त्रता (यदि लाग हो) के आधार पर तथा स्वतंत्र निदेशकों सहित निदेशक मण्डल संबंधी कार्यनिष्पन मृल्यांकन रिपोर्ट के आधार पर बोर्ड में निदेशक के रूप में किसी व्यक्ति की नियक्ति/नियक्ति को जारी रखने के लिए उपयक्तता निर्धारित करने हेत समचित सावधानी की प्रक्रिया अपनाना तथा उसके संबंध में मानदंड तैयार करना:

To undertake a process of due diligence to determine the suitability of any person for appointment / continuing to hold appointment as a director on the Board, based upon qualification, expertise, track record, integrity, 'fit and proper' criteria, positive attributes and independence (if applicable) and on the basis of the report of performance evaluation of directors including independent directors and formulate the criteria relating thereto;

- निदेशकों, मुख्य प्रबंधकीय कार्मिक, आदि के लिए पारिश्रमिक नीति तैयार करना; Formulation of Remuneration Policy for Directors, KMPs, etc.;
- बोर्ड से वरिष्ठ प्रबंधन को देय पारिश्रमिक, चाहे जिस रूप में हो, की सिफारिश करना: Recommend to the Board, all remuneration, in whatever form, payable to the senior management;
- पारिश्रमिक और जोखिम के बीच प्रभावी संसंगतीकरण के लिए जोखिम प्रबंधन समिति के साथ समन्वय के साथ कार्य करना To work in co-ordination with Risk Management Committee in order to achieve effective alignment between remuneration and risks

यथा 31 मार्च 2021 को एनआरसी के छह सदस्य थे जिसमें श्री ज्ञान प्रकाश जोशी (स्वतंत्र निदेशक) इसके अध्यक्ष तथा सुश्री मीरा स्वरूप और श्री अंशुमन शर्मा (सरकारी नामिती निदेशक), श्री राजेश कंडवाल (एलआईसी के नामिती निदेशक) और श्री बी. बी. जोशी और श्री एन. जंबुनाथन (स्वतंत्र निदेशकगण) अन्य सदस्य के रूप में शामिल थे.

As on March 31, 2021, the NRC comprised of six members with Shri Gyan Prakash Joshi (Independent Director) as its chairman, Ms. Meera Swarup & Shri Anshuman Sharma (Government Nominee Directors), Shri Rajesh Kandwal (LIC Nominee Director), and Shri B. B. Joshi & Shri N. Jambunathan (Independent Directors) as other

बाह्य परामर्शदाता जिनसे परामर्श मांगे गए, संस्था जिनके द्वारा उन्हें नियुक्त किया गया था, और पारिश्रमिक प्रक्रिया के क्षेत्र External consultants whose advice has been sought, the body by which they were commissioned, and in what areas of the remuneration process

04 नवंबर 2019 को आरबीआई द्वारा जारी दिशानिर्देशों के अनुरूप एमडी एवं सीईओ/डबल्युटीडी की प्रतिकर संरचना को शामिल करने के लिए, आईडीबीआई बैंक ने बैंक के एमडी एवं सीईओ/डबल्यूटीडी को उपलब्ध वर्तमान वेतन, भत्ते और लाभ का अध्ययन करने के लिए एक प्रमुख प्रतिकर परामर्श फ़र्म की सेवाएं ली हैं और उद्योग पद्धतियों को ध्यान में रखते हुए और आरबीआई दिशानिर्देशों का पालन करते हुए उचित प्रतिकर संरचना की सिफ़ारिश की है. बैंक की संशोधित प्रतिकर नीति का मसौदा तैयार करने में परामर्शदाताओं की सिफारिशों पर विचार किया गया है, जो वर्तमान में आरबीआई के प्रतीक्षित अनुमोदन को देखते हुए कार्यान्वयन के लिए लंबित है.

In order to align the compensation structure of the Managing Director & Chief Executive Officer (MD & CEO) / Whole Time Directors (WTDs) with the guidelines issued by RBI on November 04, 2019, IDBI Bank has engaged the services of a leading compensation consultancy firm, to study the present pay, allowances and benefits available to MD & CEO / WTDs of the Bank and recommend suitable compensation structure, keeping in view industry practices and compliance with the RBI guidelines. The recommendations of the consultants have been considered in drafting the revised Compensation Policy of the Bank, which is currently pending implementation in view of the awaited RBI approval.

विदेश स्थित सहायक संस्थाओं और शाखाओं पर लागू सीमा सहित बैंक की पारिश्रमिक नीति के कार्यक्षेत्र के संबंध में विवरण:

A description of the scope of the Bank's remuneration policy, including the extent to which it is applicable to foreign subsidiaries and branches:

समिति, बोर्ड की तरफ से बैंक की देशी और विदेश स्थित शाखाओं, दोनों के लिए पारिश्रमिक नीति की निगरानी करती है. तथापि, यह बैंक की सहायक संस्थाओं के लिए क्षतिपर्ति नीति की निगरानी नहीं करती है.

The Committee monitors the remuneration policy for both domestic and overseas branches of the Bank on behalf of the Board. However, it does not oversee the compensation policy for subsidiaries of the Bank.



इसमें शामिल कर्मचारियों के प्रकार का विवरण और ऐसे कर्मचारियों की संख्या:

A description of the type of employees covered and number of such employees:

श्रेणी 1 / Category 1

एमडी एवं सीईओ और डब्ल्युटीडी: / MD & CEO and WTDs:

इस श्रेणी में एमडी एवं सीईओ और दो उप प्रबंध निदेशक (डीएमडी) शामिल हैं. डब्ल्यूटीडी के लिए वर्तमान पारिश्रमिक संरचना उसी स्तर पर है, जो राष्ट्रीयकृत बैंकों के डब्ल्यूटीडी को देय है और इसे बोर्ड और आरबीआई द्वारा अनुमोदित किया गया है.

This category includes MD & CEO and two Deputy Managing Directors (DMDs). The current remuneration structure for WTDs is at the same level, as that payable to WTDs of nationalized banks and the same is approved by Board and RBI.

श्रेणी 2 / Category 2

म्ख्य प्रबंधकीय कार्मिक के लिए पारिश्रमिकः / Remuneration of Key Managerial Personnel:

मुख्य वित्तीय अधिकारी (सीएफ़ओ) और कंपनी सचिव (सीएस) के पद आईडीबीआई बैंक के कैडर अधिकारियों द्वारा धारित किए जाते हैं तथा उनकी वेतनमान और पारिश्रमिक संरचना आईडीबीआई बैंक द्वारा समानान्तर ग्रेड में अन्य अधिकारियों को ऑफर की जा रही वेतनमान और पारिश्रमिक संरचना के समतुल्य होगी तथा निदेशक मण्डल के अनुमोदन पर इसे अंतिम रूप दिया जाएगा.

The positions of Chief Financial Officer (CFO) and Company Secretary (CS) are held by cadre officers of IDBI Bank and their pay scales and remuneration structure is equivalent to the pay scales and remuneration structure being offered by IDBI Bank to the other parallel grade officers and is finalized by the Bank with the approval of the Board of Directors.

श्रेणी 3 / Category 3

अन्य अधिकारी और कर्मचारीः / Other Officers and Employees:

आईडीबीआई बैंक के अधिकारियों और कर्मचारियों के वेतनमान और पारिश्रमिक संरचना को बैंक द्वारा अंतिम रूप इस संबंध में निदेशक मण्डल से अनुमोदन प्राप्त होने के बाद दिया जाएगा. चालू नीति के अनुसार वेतनमान और पारिश्रमिक संरचना एक निर्धारित संरचना है, जो भारतीय बैंक संघ (आईबीए) वेतनमान और संरचना के अनुसार तैयार किया गया है, और 5 वर्ष की अवधि के लिए उद्योग स्तरीय समझौते के साथ समाप्त होती है.

The pay scales and remuneration structure of IDBI Bank's Officers and Employees are finalized by the Bank after obtaining Board of Directors' approval. As per the current policy, the pay scales and remuneration structure is a fixed structure, which is drawn out on the lines of the Indian Banks' Association (IBA) pay scales and structure, and runs co-terminus with the industry level settlements for a period of 5 years.

अधिकारियों और कर्मचारियों की संख्या निम्नानुसार है: / Count of Officers and employees is given below:

ग्रेड / Grade	संख्या / Count
अधिकारी (ग्रेड ए से ईडी) / Officers (Gr A to ED)	15,324
एक्जीक्यूटिव / Executives	942
लिपिकीय / Clerical	503
सहायक / Subordinates	547
कुल योग / Grand Total	17,316

- (ख) पारिश्रमिक प्रक्रियाओं के ढांचे और संरचना के संबंध में जानकारी तथा पारिश्रमिक नीति की मुख्य विशेषताएँ और उसके उद्देश्य:
- (b) Information relating to the design and structure of remuneration processes and the key features and objectives of remuneration policy:

पारिश्रमिक नीति की मुख्य विशेषताओं और उद्देश्यों के बारे में संक्षिप्त विवरण :

An overview of the key features and objectives of remuneration policy:

डब्ल्यूटीडी के लिए वर्तमान वेतनमान, भत्ते और परिलब्धियों की संरचना उसी स्तर पर है, जो राष्ट्रीयकृत बैंकों के डब्ल्यूटीडी को देय है. डबल्यूटीडी के लिए निर्धारित वेतनमान के लिए भारतीय रिजर्व बैंक से आनुमोदन प्राप्त कर लिया गया है.

The current fixed pay of WTDs comprises of pay, allowances and perquisites and it is at the same level, as that payable to WTDs of nationalized banks. Approval of RBI has been obtained for the current fixed pay drawn by WTDs.



आरबीआई के निर्देशों के अनुसार, डब्ल्युटीडी के लिए संशोधित प्रतिकर का प्रस्ताव किया गया है. प्रस्तावित प्रतिकर निश्चित और परिवर्तनीय वेतन का मिश्रण है. वित्त वर्ष 2020-21 के लिए डब्ल्युटीडी के लिए बैंक के प्रदर्शन के आधार पर परिवर्तनीय वेतन प्रस्तावित है और इसे आरबीआई से अनुमोदन प्राप्त करने के बाद लागु किया जाएगा. अन्य कर्मचारियों के लिए, वर्तमान प्रतिकर संरचना आईबीए प्रतिकर संरचना से जुड़ी हुई है.

As per the directives of RBI, the revised compensation has been proposed for WTDs. The proposed compensation is a mix of fixed and variable pay. The variable pay based on the Bank's performance is proposed for WTDs for FY 2020-21 and the same will be implemented after obtaining approval from RBI. For other employees, the current compensation structure is linked to IBA compensation structure.

पारिश्रमिक नीति का उद्देश्य / Objectives of the Remuneration Policy

यह सुनिश्चित करना है कि: / To ensure that:

- पारिश्रमिक का स्तर और संरचना कंपनी को सफलतापुर्वक चलाने के लिए आवश्यक गुणवत्तापुर्ण निदेशकों को आकर्षित करने, बनाए रखने क) और प्रेरित करने के लिए उचित और पर्याप्त है:
- the level and composition of remuneration is reasonable and sufficient to attract, retain and motivate Directors of a) the quality required to run the Bank successfully:
- कार्यनिष्पादन के सापेक्ष पारिश्रमिक का संबंध स्पष्ट है और उपयुक्त कार्यनिष्पादन मानदंडों को पुरा करता है; और ख)
- relationship of remuneration to performance is clear and meets appropriate performance benchmarks; and b)
- निदेशकों, मुख्य प्रबंधकीय कार्मिकों और वरिष्ठ प्रबंधन को दिया जाने वाला पारिश्रमिक बैंक और इसके लक्ष्यों के लिए उपयुक्त लघु और 11) दीर्घकालिक कार्यीनष्पादन के उद्देश्यों को दर्शाते हुए निश्चित और प्रोत्साहन वेतन के बीच संतुलन स्थापित करता है:
- remuneration to Directors, Key Managerial Personnel (KMP) and Senior Management involves a balance between C) fixed and incentive pay reflecting short and long term performance objectives appropriate to the working of the Bank and its goals:
- पारिश्रमिक प्रक्रियाओं में वर्तमान और भविष्य के जोखिमों को कम करने के तरीकों का विवरण. इसमें इन जोखिमों का ध्यान रखने के लिए उपयोग किए जाने वाले प्रमख उपायों का स्वरूप और प्रकार शामिल होने चाहिए.
- Description of the ways in which current and future risks are taken into account in the remuneration processes. (c) It includes the nature and type of the key measures used to take account of these risks.

05 मई 2017 को आरबीआई ने आईडीबीआई बैंक को पीसीए के अंतर्गत रख दिया था और एनपीए तथा बैंक को हो रही हानियों को ध्यान में रखते हुए पूर्णकालिक निदेशकों को कार्यनिष्पादन आधारित किसी प्रकार के प्रोत्साहन की मंजुरी सहित कई प्रतिबंध लगाए थे. 10 मार्च 2021 को आरबीआई द्वारा बैंक को प्रतिबंधात्मक त्वरित सुधारात्मक कार्रवाई (पीसीए) ढांचे से बाहर कर दिया गया है.

On May 05, 2017, RBI had put IDBI Bank under PCA and imposed several restrictions including granting any performance linked incentives to the WTDs in view of Non-Performing Assets (NPAs) and losses incurred by the Bank. The Bank has been taken out of the restrictive Prompt Corrective Action (PCA) framework by RBI on March 10, 2021.

वर्तमान में कर्मचारियों के लिए वेतन और भत्ता सार्वजनिक क्षेत्र बैंकों में प्रचलित संरचना के अनुरूप संरेखण में संरचित वेतन मान पर आधारित है. जोखिम और अनुपालन कर्मचारियों के लिए स्वतंत्र पारिश्रमिक नहीं है. बैंक ने ग्रेड ए (सहायक प्रबंधक) से सी (सहायक महाप्रबंधक) तक के कर्मचारियों के वेतन संरचना में संशोधन के लिए आईबीए को अधिदेश दिया था. 11 नवंबर 2020 को आईडीबीआई बैंक लिमिटेड सहित अन्य सार्वजनिक क्षेत्र के बैंकों और निजी क्षेत्र के बैंकों की ओर से कर्मचारी संघों/संगठनों और भारतीय बैंक संघ के बीच हुए समझौते के आधार पर बैंक के बोर्ड ने 2017-22 की समझौता अवधि के लिए सभी अधिकारियों के वेतन संशोधन को मंजरी दे दी है.

Pay and allowances for employees is presently based on structured pay scale in alignment with the structure prevailing in Public Sector Banks. There is no independent remuneration for risk and compliance employees. The Bank had given mandate to IBA for revision in the salary structure of officers in Grade A (Assistant Manager) to Grade C (Assistant General Manager). The Board of the Bank has approved the wage revision for all officers for the settlement period of 2017-22 based on the settlement arrived between Indian Banks' Association on behalf of other Public Sector Banks & Private Sector Banks including IDBI Bank Ltd. and employee unions/associations on November 11, 2020.

वित्त वर्ष 2020-21 के दौरान बैंक के लिए नई प्रतिकर नीति जो बैंक के सभी कर्मचारियों के लिए पारिश्रमिक दिशानिर्देश प्रदान करती है. को बोर्ड द्वारा अनमोदित किया गया था. तथापि, नई नीति के कार्यान्वयन के लिए विनियामकीय अनमोदन की प्रतीक्षा है.

During the FY 2020-21, the new Compensation Policy for the Bank which provides for remuneration guidelines for all employees of the Bank was approved by the Board. However, the regulatory approval for implementation of new policy is awaited.



नामांकन और पारिश्रमिक सिमिति, जोखिम प्रबंधन सिमिति के साथ निकट समन्वय में, प्रतिकर और विवेकपूर्ण जोखिम लेने के बीच प्रभावी संरेखण की उपलब्धि की निगरानी करेगी. जोखिम परिणामों के साथ प्रतिकर की संरचना को प्रभावी ढंग से संरेखित करने के उद्देश्य से बैंक के पदाधिकारियों को निम्नलिखित श्रेणियों के तहत क्रमबद्ध किया जाएगा:

The Nomination & Remuneration Committee, in close co-ordination with Risk Management Committee, shall oversee the achievement of effective alignment between compensation and prudent risk-taking. For the purpose of effectively aligning the compensation structure with risk outcomes, the functionaries of the Bank will be arranged under the following categories:

- (i) प्रबंध निदेशक एवं सीईओ / Managing Director & CEO
- (ii) अन्य पूर्णकालिक निदेशक / Other Whole Time Directors
- (iii) तात्विक जोखिम लेने वाले (एमआरटी) / Material Risk Takers (MRTs)
- (iv) जोखिम नियंत्रण और अनुपालन कार्यों के कर्मचारी / Employees in Risk Control & Compliance Functions
- (v) बैंक के अन्य अधिकारी / Other Employees of the Bank

परिवर्तनीय वेतन की सीमा / Limit on Variable Pav

किसी अधिकारी को दिया जाने वाला बैंक/व्यक्तिगत प्रदर्शन से जुडा परिवर्तनीय वेतन कुल निश्चित वेतन के 150% से अधिक नहीं होगा.

The variable pay linked with Bank/individual performance offered to an official would not exceed 150% of the total fixed pay.

विच्छेद वेतन/ गारंटीकृत वेतन / Severance Pay/ Guaranteed Pay

सेवानिवृति लाभों (ग्रेच्युटी, पेंशन और पीएफ) के अलावा विच्छेद वेतन और उन मामलों को छोड़कर, जहां किसी भी संविधि के तहत यह अनिवार्य है, बैंक के किसी भी अधिकारी को देय नहीं होगा. केवल प्रथम वर्ष में कार्यग्रहण/साइन-ऑन बोनस के रूप में नए कर्मचारियों के अलावा बैंक द्वारा गारंटीड बोनस नहीं दिया जाएगा. ऐसा कोई गारंटीकृत बोनस, यदि आवश्यक हो, केवल शेयर-लिंक्ड लिखतों के रूप में होगा (अर्थात नकद में नहीं) और आरबीआई द्वारा निर्धारित वेतन और परिवर्तनीय वेतन गणना से बाहर होगा.

Severance pay other than superannuation benefits (Gratuity, Pension & PF) and leave encashment except in cases where it is mandatory under any statue will not be payable to any official of the Bank. Guaranteed bonus will not be awarded by the Bank other than for new hires as joining/sign-on bonus only in the first year. Any such guaranteed bonus, if required shall be in the form of share-linked instruments only (i.e. not in cash) and shall be excluded from RBI fixed pay and variable pay calculations.

हेजिंग / Hedging

कर्मचारियों को उनके प्रतिकर ढांचे के बीमा या हेजिंग करने से प्रतिबंधित किया जाएगा जो उनके परिवर्तनीय वेतन में निहित नकारात्मक जोखिम का प्रतितुलन कर सकता है (उदाहरण के लिए लिस्टिंग के बाद बैंक के स्टॉक पर कोई शॉर्ट सेलिंग या पुट डेरिवेटिव की अनुमित नहीं है). यदि इस नीति का उल्लंघन किया जाता है, तो बोर्ड संबंधित कर्मचारी को किसी भी बकाया बीमा/हेजिंग लेनदेन को रद्द करने और उसके निर्देश के अनुसार उचित मौद्रिक या गैर-मौद्रिक जुर्माना लगाने के निर्देश दे सकता है.

Employees shall be prohibited from insuring or hedging their compensation structure that may offset the downside risk embedded in their variable pay (e.g. no short selling or put derivatives allowed on the Bank's stock after listing etc.) If this policy is breached, the Board may direct the concerned employee to cancel any outstanding insurance/hedging transaction and also impose an appropriate monetary or non-monetary penalty as per its direction

वित्तीय पेनल्टी (मैलस)/ क्लाबैक / Malus/Clawback

परिवर्तनीय वेतन (नकद आधारित और गैर-नकद आधारित) पर वित्तीय पेनल्टी और क्लाबैक प्रावधान कुछ स्थितियों अर्थात् एनपीए के लिए बैंक के प्रावधान में विचलन, कमजोर या नकारात्मक वित्तीय कार्यीनष्पादन, कदाचार या एनआरसी द्वारा उचित समझे जाने वाले किसी अन्य मापदंड में अनिहित अवार्ड को कम करने या रह करने और पहले भुगतान किए गए प्रतिकर की वसूली करने में मदद करेगा. क्लाबैक व्यवस्था ट्रिगर के प्रारंभ होने की तारीख से पांच वर्षों में दिए गए वार्षिक नकद प्रोत्साहन और एलटीआई पुरस्कारों की वसूली पर लागू होगी.



Malus & Clawback provisions on variable pay (cash based & non-cash based) would enable to reduce or cancel unvested awards and recover previously paid compensation in certain situations viz. divergence in Bank's provisioning for NPAs, subdued or negative financial performance, misconduct or any other parameter deemed relevant by the NRC. The clawback arrangements would imply recovery of annual cash incentives paid and LTI awards vested over the last five years from the date of discovery of the applicable trigger.

वित्त वर्ष 2020-21 के लिए प्रस्तावित कार्यीनष्पादन से जुड़े परिवर्तनीय वेतन को आरबीआई से विनियामक अनुमोदन प्राप्त होने पर डब्ल्यूटीडी के लिए लागू किया जाएगा.

The performance linked variable pay proposed for FY 2020-21 shall be implemented for WTDs on receipt of regulatory approval from RBI.

- (घ) उन तरीकों का विवरण जिसमें बैंक कार्यनिष्पादन माप अवधि के दौरान कार्यनिष्पादन को पारिश्रमिक के स्तरों के साथ जोड़ना चाहता है:
- (d) Description of the ways in which the Bank seeks to link performance during a performance measurement period with levels of remuneration:

वर्तमान में बैंक, सार्वजनिक क्षेत्र के बैंकों के कर्मचारियों का प्रतिनिधित्व करते हुए कर्मचारी यूनियन / अधिकारी संगठनों के पराक्रमित निपटानों के जिरये बैंकों की ओर से इंडियन बैंक असोसियेशन द्वारा लाये गए अनुसार सार्वजनिक क्षेत्र के बैंकों में चल रहे वेतन और भत्ते की संरचना के संरेखण में, अपने कर्मचारियों के लिए प्रतिकर आधारित संरचित वेतनमान का अनुसरण करता है. वर्तमान में, बैंक में कार्यनिष्पादन से लिंक किए हुए पारिश्रमिक की कोई अवधारणा नहीं है.

Presently, the Bank follows a structured pay scale based compensation for its employees, in alignment with the pay and allowances structure followed in Public Sector Banks, as arrived by Indian Banks' Association on behalf of the Banks through negotiated settlements with workmen unions / officers' associations representing the employees of the member banks. As such, there is no concept of remuneration linked with performance presently in the Bank.

- (इ.) परिवर्ती पारिश्रमिक के आस्थगन और निहित करने के संबंध में बैंक की नीति और निहित करने से पहले और निहित करने के बाद आस्थगित पारिश्रमिक का समायोजन करने के लिए बैंक की नीति और मानदंडों पर चर्चा:
- (e) A discussion of the Bank's policy on deferral and vesting of variable remuneration and a discussion of the Bank's policy and criteria for adjusting deferred remuneration before vesting and after vesting:

वर्तमान में, बैंक के कर्मचारियों को लागू प्रतिकर संरचना में परिवर्ती पारिश्रमिक नहीं है. आरबीआई के दिनांक 04 नवंबर 2019 के परिपत्र के अनुपालन में, बैंक ने एमडी एवं सीईओ/डबल्यूटीडी/तात्विक जोखिम लेने वाले और नियंत्रण स्टाफ के लिए प्रतिकर संरचना के बारे में बैंक को सूचित करने हेतु प्रतिकर परामर्श की सेवाएँ ली हैं. बोर्ड ने 29 सितंबर 2020 को संपन्न अपनी बैठक में बैंक के लिए प्रतिकर नीति को मंजूरी दी थी जो बैंक के सभी कर्मचारियों के लिए पारिश्रमिक दिशानिर्देश प्रदान करता है. बैंक को नई प्रतिकर नीति के कार्यान्वयन के लिए भारतीय रिजर्व बैंक के अनुमोदन का इंतजार है.

Presently, there is no variable remuneration in the compensation structure applicable to Bank's employees. In compliance to RBI circular of November 04, 2019, the Bank has engaged services of compensation consultant to advise the Bank about compensation structure for MD & CEO/ WTDs/ Material Risk Takers and control staff. The Board at its meeting dated September 29, 2020 had approved the Compensation Policy for the Bank which provides for remuneration guidelines for all employees of the Bank. The Bank is awaiting approval of the Reserve Bank of India for implementation of the new Compensation Policy

- (च) परिवर्ती पारिश्रमिक के विभिन्न प्रकारों (जैसे: नकद, शेयर, ईएसओपी और अन्य प्रकार) जिन्हें बैंक प्रयोग करता है, के विवरण और इन विभिन्न प्रकारों के प्रयोग के लिए औचित्य:
- (f) Description of the different forms of variable remuneration (i.e. cash, shares, ESOPs and other forms) that the Bank utilizes and the rationale for using these different forms:

बैंक के कर्मचारियों का पारिश्रमिक वर्तमान में सार्वजनिक क्षेत्र बैंक में लागू अनुसार संरचित वेतन मान के अनुरूप है, जोकि सदस्य बैंकों के इंडियन बैंक असोसिएशन और प्रतिनिधि यूनियन/संघों के जरिये उद्योग स्तरीय वार्ता समझौता के जरिये किया गया है. वर्तमान में, बैंक में परिवर्ती पारिश्रमिक का कोई अन्य प्रकार नहीं है.

Remuneration to employees of the Bank is presently in alignment with the structured pay scales as applicable in Public Sector Banks, which is done by way of industry level negotiated settlements through Indian Banks' Association and representative unions/associations of member Banks. There are currently no other forms of variable remuneration in the Bank.



मात्रात्मक प्रकटनः / Quantitative Disclosures :

(मात्रात्मक प्रकटन में केवल पूर्णकालिक निदेशक/ मुख्य कार्यपालक अधिकारी/ अन्य जोखिम लेने वालों की जानकारी शामिल की जानी चाहिए)* (The quantitative disclosures includes only Whole Time Directors / Chief Executive Officer/ Other Risk Takers)*

			वित्तीय वर्ष FY 2020-21	वित्तीय वर्ष FY 2019-20
(평) (g)	संख्य Num Com	nber of meetings held by the Nomination & Remuneration nmittee (NRC) during the financial year	4	3
	और	/ and		
		प्रदत्त पारिश्रमिक. (₹ करोड़ में) uneration paid to its members. (₹ in Crores)	0.0320	0.0255
(ज) (h)	(i)	वित्तीय वर्ष के दौरान परिवर्ती पारिश्रमिक प्रोत्साहन प्राप्त करने वाले कर्मचारियों की संख्या. Number of employees having received a variable remuneration award during the financial year.	शून्य Nii	शून्य Nii
	(ii)	वित्तीय वर्ष के दौरान प्रदान किए गए साइन ऑन पुरस्कारों की संख्या और कुल राशि Number and total amount of sign on awards made during the financial year.	शून्य Nil	शून्य Nii
	(iii)	तैनाती/ साइन ऑन बोनस के रूप में भुगतान किए गए गारंटीकृत बोनस, यदि कोई हो, के विवरण. Details of guaranteed bonus, if any, paid as joining / sign on bonus	शून्य Nii	शून्य Nii
	(iv)	उपचित लाभों के अतिरिक्त सेवाविच्छेद भुगतान, यदि कोई हो, के विवरण. Details of severance pay, in addition to accrued benefits, if any.	शून्य Nil	शून्य Nil
(朝) (i)	(i)	नकद, शेयर और शेयर से जुड़े लिखत और अन्य प्रकारों में विभक्त बकाया आस्थगित पारिश्रमिक की कुल राशि. Total amount of outstanding deferred remuneration, split into cash, shares and share linked instruments and other forms.	शून्य Nil	शून्य Nil
	(ii)	वित्तीय वर्ष में भुगतान किए गए आस्थगित पारिश्रमिक की कुल राशि Total amount of deferred remuneration paid out in the financial year.	शून्य Nil	शून्य Nil
(河) (j)	वर्ष के Brea	ा और परिवर्ती, आस्थगित और गैर-आस्थगित घटकों को दिखाने हेतु वित्तीय ह लिए पारिश्रमिक पुरस्कार राशि का विश्लेषण akdown of amount of remuneration awards for the financial year now fixed and variable, deferred and non-deferred.	शून्य Nil	शून्य Nil
(군) (k)	(i)	पूर्व सुस्पष्ट और/ अथवा अस्पष्ट समायोजनों के प्रति बकाया आस्थगित पारिश्रमिक और धारित पारिश्रमिक की कुल राशि Total amount of outstanding deferred remuneration and retained remuneration exposed to ex post explicit and / or implicit adjustments.	शून्य Nil	शून्य Nii



			वित्तीय वर्ष FY 2020-21	वित्तीय वर्ष FY 2019-20
	(ii)	पूर्व सुस्पष्ट समायोजनों के प्रति वित्त वर्ष के दौरान की गई कटौतियों की कुल राशि Total amount of reductions during the financial year due to ex post explicit adjustments.	शून्य Nil	णून्य Nil
	(iii)	पूर्व अस्पष्ट समायोजनों के प्रति वित्त वर्ष के दौरान की गई कटौतियों की कुल राशि Total amount of reductions during the financial year due to ex post implicit adjustments.	शून्य Nil	- शून्य Nil
	नियंत्रा 2019 23/ 2 Addir Com Mate	मालिक निदेशक/ मुख्य कार्यपालक अधिकारी/ तात्विक जोखिम उठाने वाले एवं ण कार्य स्टाफ को प्रतिकर पर दिशानिर्देश' के संबंध में आरबीआई के 4 नवंबर के परिपत्र आरबीआई/ 2019-20/ 89/ डीओआर. एपीपीटी. बीसी. सं. 29.67.001/ 2019-20 के अनुसार अतिरिक्त प्रकटन tional disclosure as per RBI Circular on 'Guidelines on apensation of Whole Time Directors/ Chief Executive Officers/ erial Risk Takers and Control Function staff' RBI/2019-20/89 A.Appt.BC.No.23/29.67.001/2019-20 Dated November 04,		
(3) (l)		न किए गए एमआरटी की संख्या lber of MRTs identified	वित्तीय वर्ष 2021-22 से अन्य कर्मचारियों के लिए प्रस्तावित कार्य-निष्पादन सम्बद्ध परिवर्तनीय प्रतिकर के संबंध में, बैंक एमआरटी की पहचान करने की प्रक्रिया में है With respect to the performance link variable compensation proposed for other employees from FY 2021-22, the Bank is in the process of identifying MRTs	
(롱) (m)	(i)	मामलों की संख्या जहां मैलस का प्रयोग किया गया. Number of cases where malus has been exercised.	शून्य Nil	
	(ii)	मामलों की संख्या जहां क्लाबैक द्वारा का प्रयोग किया गया. Number of cases where clawback has been exercised.	शून्य Nil	शृन्य / Nil
	(iii)	मामलों की संख्या जहां मैलस और क्लाबैक कराधान दोनों का प्रयोग किया गया. Number of cases where both malus and clawback have been exercised.	शून्य Nil	~
(ਫ) (n)	The	रूप में (सब-स्टाफ को छोड़कर) बैंक का माध्य वेतन (₹ करोड़ में) mean pay for the Bank as a whole (excluding sub-staff) Crores)	0.13	————लागू नहीं / NA



		वित्तीय वर्ष FY 2020-21	वित्तीय वर्ष FY 2019-20
The	लिखित डबल्यूटीडी के वेतन का माध्य से विचलनः (₹ करोड़ में) deviation of the pay of each of the following WTDs ^s from the n pay: (₹ in Crores)		
(i)	एमडी एवं सीईओ / MD & CEO	0.23	लागू नहीं / NA
(ii)	डीएमडी / DMD	0.19	
(iii)	डीएमडी / DMD	0.19	

^{*} प्रदान की गई जानकारी पूर्णकालिक निदेशक / मुख्य कार्यपालक अधिकारी से संबंधित है.

\$ एमडी और सीईओ के लिए प्रस्तावित निश्चित पारिश्रमिक, जिसे आरबीआई से विनियामक अनुमोदन के अधीन लागू किया जाएगा. इसमें ग्रेच्युटी और छुट्टी के लाभों के लिए किए गए प्रावधान शामिल नहीं हैं क्योंकि वे समग्र रूप से बैंक के लिए बीमांकिक आधार पर निर्धारित किए जाते हैं.

\$ Fixed remuneration proposed for MD & CEO, which shall be implemented subject to regulatory approval from RBI. It excludes the provisions made for gratuity and leave benefits as they are determined on actuarial basis for the Bank as a whole

आ. लेखांकन मानकों के अनुसार प्रकटन संबधी आवश्यकताएं

B. DISCLOSURE REQUIREMENTS AS PER ACCOUNTING STANDARDS

1. अवधि के लिए शुद्ध लाभ या हानि, पूर्व अवधि की मदें और लेखा नीतियों में परिवर्तन (एएस-5)

Net Profit or Loss for the period, prior period items and changes in accounting policies (AS-5)

वित्तीय वर्ष 2020-21 के लिए लेखा नीति में कोई परिवर्तन नहीं.

No change in Accounting Policy for the financial year 2020-21.

2. अचल आस्तियां (संपत्ति, संयंत्र एवं उपकरण (एएस-10) / Fixed Assets (Property, Plant & Equipments) (AS-10)

i. वित्तीय वर्ष 2018-19 की समाप्ति पर, बैंक ने स्वतंत्र मूल्यांकनकर्ताओं के द्वारा किए गए मूल्यांकनों के आधार पर पट्टाधृत/ पूर्ण स्वामित्ववाली भूमि एवं आवासीय/ कार्यालय भवन सहित अपने परिसरों का पुनर्मूल्यांकन किया है. पुनर्मूल्यांकन के बाद, 1 अप्रैल 2019 के अनुसार परिसर की निवल एकमुश्त राशि ₹ 7,145.28 करोड़ है.

As at the end of the FY 2018-19, the Bank had re-valued its Premises including leasehold / Freehold Lands & Residential/ Office buildings based on valuations made by independent valuers. Post revaluation, the net block of premises stands at ₹ 7,145.28 Crores as on 1st April, 2019.

- ii. 31 मार्च 2021 को पुनर्मूल्यांकन रिजर्व में शेष ₹ 6,281.45 करोड़ (पिछले वर्ष के लिए ₹ 6,503.37 करोड़) है.
 The balance in Revaluation Reserve as at March 31, 2021 is ₹ 6,281.45 Crores (Previous Year: ₹ 6,503.37 Crores).
- iii. वर्ष के दौरान आवास/ कार्यालय भवनों और अन्य आस्तियों की बिक्री पर ₹ 0.42 करोड़ (पिछले वर्ष ₹ 4.76 करोड़) की निवल हानि राशि को अनुसूची 14 अन्य आय में शामिल किया गया है.

Net Loss amounting to ₹ 0.42 Crores (Previous Year: ₹ 4.76 Crores) on account of sale of residential/office buildings and other assets during the year is included in Schedule 14 - Other Income.

3. कर्मचारी लाभ (एएस-15) (संशोगित): / Employee Benefits (AS-15) (Revised)

- अ. कर्मचारी लाभ योजनाएं
- A. Employee Benefit Schemes
 - i. निर्दिष्ट अंशदान योजनाएं / Defined Contribution Schemes

बैंक के उन कर्मचारियों को छोड़कर जिन्होंने पेंशन विकल्प चुना है, जिन्होंने 31 मार्च 2008 से पहले बैंक में सेवा ग्रहण की है, उन्हें भविष्य निधि योजना (पीएफएस) के अंतर्गत कवर किया गया है. बैंक ने एक निर्दिष्ट अंशदान तय किया है जो कि मूल वेतन के नियत प्रतिशत के रूप में पीएफएस में जाता है. भविष्य निधि योजना को ठआईडीबीआई बैंक कर्मचारियों भविष्य निधि ट्रस्ट (ट्रस्ट) के न्यासी मंडलड द्वारा संचालित किया जाता है. आईडीबीआई होम फाइनेंस (आईएचएफएल) तथा आईडीबीआई गिल्ट्स लिमिटेड (आईजीएल) के कर्मचारियों के संबंध में

^{*} The information provided is with respect to the Whole Time Directors / Chief Executive Officer.



भविष्य निधि अंशदान मई 2011 तक क्षेत्रीय भविष्य निधि आयुक्त के पास जमा कराए गए हैं और उसके बाद अंशदान ऊपर उल्लेखित निधि में किए गए हैं. वर्ष के दौरान पीएफएस में ₹ 5.55 करोड़ (पिछले वर्षः ₹ 5.96 करोड़) स्पर्ये का अंशदान किया गया और इसे लाभ-हानि खाते में डाला गया.

The Bank's employees, excluding those who have opted for pension, who have joined Bank before March 31, 2008 are covered by Provident Fund Scheme (PFS). The Bank makes a defined contribution measured as a fixed percentage of basic salary to the PFS. The Provident Fund Scheme is managed by "The Board of Trustees of IDBI Bank Employees' Provident Fund Trust (Trust)". In respect of employees of IDBI Home Finance Limited (IHFL) and IDBI Gilts Limited (IGL), provident fund contributions were made to Regional Provident Fund Commissioner up to May 2011 and thereafter contributions have been made to the aforementioned Fund. During the year ₹ 5.55 Crores (Previous Year: ₹ 5.96 Crores) has been contributed to PFS and charged to Profit and Loss Account.

ऐसे कर्मचारी जिन्होंने 1 अप्रैल 2008 के बाद कार्यग्रहण किया है उन्हें आईडीबीआई बैंक लिमिटेड नई पेंशन योजना (आईबीएलएनपीएस) के तहत कवर किया गया है, जिसमें बैंक वेतन एवं महँगाई भत्ते के निर्धारित प्रतिशत के रूप में निश्चित अंशदान देता है. वर्ष के दौरान आईबीएलएनपीएस में ₹ 100.24 करोड (पिछले वर्ष: ₹ 90.99 करोड) का अंशदान किया गया और इसे लाभ-हानि खाते में डाला गया.

The Bank's employees who have joined after April 1, 2008 are covered by IDBI Bank Ltd. New Pension Scheme (IBLNPS) to which Bank makes a defined contribution as a fixed percentage of Pay and Dearness Allowance. During the year, ₹ 100.24 Crores (Previous Year: ₹ 90.99 Crores) has been contributed to IBLNPS and charged to Profit and Loss Account.

ii. निर्दिष्ट लाभ योजनाएं / Defined Benefit Schemes

बैंक कर्मचारियों की ग्रैच्युटी देयता के लिए 'आईडीबीआई बैंक कर्मचारी ग्रैच्युटी फंड ट्रस्ट' में अंशदान देता है.

The Bank makes contributions for the gratuity liability of the employees to the 'IDBI Bank Employees Gratuity Fund Trust'.

- क. बैंक के कछ कर्मचारी पेंशन के लिए भी पात्र हैं, जिसका प्रशासन 'आईडीबीआई पेंशन फंड टस्ट' द्वारा किया जाता है.
- a. Some of the employees of the Bank are also eligible for Pension which is administered by the 'IDBI Pension Fund Trust'.
- ख. इन निर्दिष्ट लाभ देयताओं के वर्तमान मूल्य तथा संबंधित चालू सेवा लागत की गणना प्रत्येक तुलन पत्र की तारीख को स्वतंत्र बीमांकक द्वारा पूर्वानुमानित यूनिट जमा पद्धित से की जाती है.
- b. The present value of these defined benefit obligations and the related current service cost are measured using the Projected Unit Credit Method by an independent actuary at each balance sheet date.
- आ. निम्नलिखित तालिका निर्दिष्ट लाभ योजनाओं की स्थिति और यथा 31 मार्च 2021 को बैंक के वित्तीय विवरण में दर्शायी गईं राशियों की स्थिति को प्रस्तुत करती है जो एएस-15 (आर) के अनुसार है:
- B. The following table sets out the status of the defined benefit schemes and the amounts recognised in the Bank's financial statements as at March 31, 2021 which is per AS-15(R).

				, ,	., , ()
विवर Parti	ण culars	पेंशन Pension	ग्रैच्युटी Gratuity	—————————————————————————————————————	ग्रैच्युटी Gratuity
		यथा 31 मार्च 2021 को As at March 31, 2021	यथा 31 मार्च 2021 को As at March 31, 2021	यथा 31 मार्च 2020 को As at March 31, 2020	यथा 31 मार्च 2020 को As at March 31, 2020
क) a)	लाभ दायित्वों में परिवर्तन: Change in benefit obligations:				
	वर्ष के आरंभ में अनुमानित लाभ संबंधी दायित्व Projected benefit obligation, beginning of the year	2993.01	931.52	2343.28	787.04
	ब्याज लागत / Interest cost	203.23	64.18	182.31	61.23
	चालू सेवा लागत / Current Service cost	36.46	40.21	37.68	35.71



				((1/1)	1) / (t III Grores)
विवर Part	ण iculars	पेंशन Pension	ग्रैच्युटी Gratuity	पेंशन Pension	ग्रैच्युटी Gratuity
		यथा 31 मार्च 2021 को As at March 31, 2021	यथा 31 मार्च 2021 को As at March 31, 2021	यथा 31 मार्च 2020 को As at March 31, 2020	यथा 31 मार्च 2020 को As at March 31, 2020
	सीमा में वृद्धि के कारण वर्ष के दौरान व्यय की गई पूर्व सेवा लागत (निहित लाभ) Past Service cost (Vested Benefit) incurred during the year due to increase in limit	-	-	-	-
	अंतरित देयता आगम / (निर्गम) Liability Transferred In/ (Out)				
	प्रदत्त लाभ / Benefits paid	(168.18)	(66.95)	(216.01)	(79.11)
	बीमांकिक (लाभ) / हानि / Actuarial (gain)/ loss	207.68	(43.92)	0.00	0.00
	वित्तीय अवधारणाओं में हुए बदलाव के कारण- दायित्व पर बीमांकिक (लाभ) / हानि Actuarial (Gains)/Losses on Obligations - Due to Change in Financial Assumptions	(66.50)	(0.97)	294.85	70.61
	अनुभव के कारण- दायित्व पर बीमांकिक (लाभ) / हानि Actuarial (Gains)/Losses on Obligations - Due to Experience	(15.23)	13.49	350.90	56.04
	वर्ष के अंत में अनुमानित लाभ/दायित्व Projected benefit/ obligation, end of the year	3190.47	937.56	2993.01	931.52
ख) b)	योजना आस्तियों में परिवर्तन : Change in plan assets:				
	वर्ष के आरंभ में योजना आस्तियों का उचित मूल्य Fair value of plan assets, beginning of the year	2698.21	879.62	2435.91	708.22
	योजना आस्तियों पर अनुमानित प्रतिफल Expected return on plan assets	183.21	60.61	189.51	55.10
	नियोक्ता का अंशदान Employer's contributions	337.66	130.12	274.68	190.82
	अन्य कंपनी से अंतरण Transfer from other Company				
	प्रदत्त लाभ / Benefits paid	(168.18)	(66.95)	(216.01)	(79.11)
	बीमांकिक लाभ / (हानि) Actuarial gain / (loss)	41.11	(0.06)	14.12	4.59
	वर्ष के अंत में योजना आस्तियों का उचित मूल्य Fair value of plan assets at the end of the year	3092.01	1003.34	2698.21	879.62
ग) c)	दायित्व के वर्तमान मूल्य और योजना आस्तियों के उचित मूल्य का समाधान Reconciliation of present value of the obligation and fair value of the plan assets				



				(र कराङ्	4) / (₹ in Crores)
विवर Part	ण iculars	पेंशन Pension	ग्रैच्युटी Gratuity	पेंशन Pension	ग्रैच्युटी Gratuity
		यथा 31 मार्च 2021 को As at March 31, 2021	यथा 31 मार्च 2021 को As at March 31, 2021	यथा 31 मार्च 2020 को As at March 31, 2020	यथा 31 मार्च 2020 को As at March 31, 2020
	वर्ष के अंत में लाभ दायित्व का वर्तमान मूल्य Present value of benefit obligation at the end of the year	3190.47	937.56	2993.01	931.52
	भविष्य में अभिनिर्धारित /प्रावधान की जानेवाली संक्रमण कालीन (देयता) Transitional (Liability) to be recognized/ provided in future				
	लाभ दायित्व का निवल वर्तमान मूल्य Net Present value of benefit obligation	3190.47	937.56	2993.01	931.52
	योजना आस्तियों का उचित मूल्य Fair Value of Plan assets	3092.01	1003.34	2698.21	879.62
	अधिशेष/ (कमी) / Surplus/ (Deficit)	(98.46)	65.78	(294.80)	(51.90)
घ) d)	वर्ष के लिए निवल लागत Net cost for the year				
	सेवा लागत / Service cost	36.46	40.21	37.68	35.71
	ब्याज लागत / Interest cost	203.23	64.18	182.31	61.23
	योजना आस्तियों पर प्रत्याशित प्रतिफल Expected return on plan assets	(183.21)	(60.61)	(189.51)	(55.10)
	निवल बीमांकिक (लाभ)/ हानि Net Actuarial (gain)/ loss	84.84	(31.34)	631.63	122.06
	सीमा में वृद्धि के कारण वर्ष के दौरान निर्धारित की गई पूर्व सेवा लागत (निहित लाभ) Past Service Cost (Vested Benefit) recognized during the year due to increase in limit	शून्य Nil	शून्य Nil	शून्य Nil	शून्य Nii
	वर्ष के दौरान स्वीकार की गई संक्रमण कालीन देयता Transitional liability recognized during the year	शून्य Nil	शून्य Nil	शून्य Nil	शून्य Nil
	उपर्युक्तानुसार निवल लागत Net cost as per above	141.32	12.44	662.11	163.90
	पुनरांकित न की गई बीमांकिक देयता पर अतिरिक्त निधि मूल्य Excess of fund value over actuarial liability not written back	शून्य Nil	शून्य Nil	शून्य Nii	शून्य Nii



_	>	4 2		4 2
	પશાન Pension	ग्रच्युट। Gratuity	पशान Pension	ग्रैच्युटी Gratuity
	यथा 31 मार्च 2021 को As at March 31, 2021	यथा 31 मार्च 2021 को As at March 31, 2021	यथा 31 मार्च 2020 को As at March 31, 2020	यथा 31 मार्च 2020 को As at March 31, 2020
चालू वर्ष में समायोजित पिछले वर्ष की बीमांकिक देयता पर अतिरिक्त निधि मूल्य Excess of fund value over actuarial liability of previous year adjusted in current year	शून्य Nil	शून्य Nil	(92.63)	शून्य Nii
वर्तमान में समायोजित किए गए निवेशों पर एलआईसी द्वारा प्रस्तुत किए गए ब्याज दर में वृद्धि के कारण ग्रैच्युटी फंड मूल्य में वृद्धि Increase in Gratuity Fund Value due to increase in rate of interest offered by LIC on investments adjusted in current year	शून्य Nil	शून्य Nii	शून्य Nil	शून्य Nil
वर्ष के लिए लाभ एवं हानि की वास्तविक लागत Actual cost to P & L for the year	141.32	12.44	569.48	163.90
आस्तियों की श्रेणी Category of Assets				
भारत सरकार की आस्तियां Government of India Assets	शून्य Nil	शून्य Nil	शून्य Nil	शून्य Nil
राज्य सरकार प्रतिभूतियाँ State Government Securities	195.84	शून्य Nil	196.21	शून्य Nil
कॉरपोरेट बांड Corporate Bonds	976.02	शून्य Nil	861.74	Nil
विशेष जमा योजना Special Deposits Scheme	39.62	शून्य Nil	शून्य Nil	शून्य Nil
बीमाकर्ता द्वारा प्रबंधित निधियां Insurer Managed Funds	1,736.72	1,003.34	1,509	879.62
अन्य / Others	143.81	शून्य Nil	131.26	शून्य Nil
कुल / TOTAL	3,092.01	1,003.34	2,698.21	879.62
लेखांकन में प्रयुक्त धारणाएं Assumptions used in accounting:				
बट्टा दर / Discount rate	6.97%	6.90%	6.79%	6.89%
योजना आस्तियों पर प्रतिफल की दर Rate of return on plan assets	6.97%	6.90%	6.79%	6.89%
	पर अतिरिक्त निधि मूल्य Excess of fund value over actuarial liability of previous year adjusted in current year वर्तमान में समायोजित किए गए निवेशों पर एलआईसी द्वारा प्रस्तुत किए गए ब्याज दर में वृद्धि के कारण ग्रैच्युटी फंड मूल्य में वृद्धि Increase in Gratuity Fund Value due to increase in rate of interest offered by LIC on investments adjusted in current year वर्ष के लिए लाभ एवं हानि की वास्तविक लागत Actual cost to P & L for the year आस्तियों की श्रेणी Category of Assets भारत सरकार की आस्तियां Government of India Assets राज्य सरकार प्रतिभृतियाँ State Government Securities कॉरपोरेट बांड Corporate Bonds विशेष जमा योजना Special Deposits Scheme बीमाकर्ता द्वारा प्रबंधित निधियां Insurer Managed Funds अन्य / Others कुल / TOTAL लेखांकन में प्रयुक्त धारणाएं Assumptions used in accounting: बट्टा दर / Discount rate योजना आस्तियों पर प्रतिफल की दर	Pension थ्या 31 मार्च 2021 को As at March 31, 2021 यालू वर्ष में समायोजित पिछले वर्ष की बीमांकिक देयता पर अतिरिक्त निधि मूल्य Excess of fund value over actuarial liability of previous year adjusted in current year वर्तमान में समायोजित किए गए निवेशों पर एलआईसी द्वारा प्रस्तुत किए गए ब्याज दर में वृद्धि के कारण ग्रैन्थुटी फंड मूल्य में वृद्धि Increase in Gratuity Fund Value due to increase in Gratuity Fund Value due to increase in rate of interest offered by LIC on investments adjusted in current year वर्ष के लिए लाभ एवं हानि की वास्तविक लागत Actual cost to P & L for the year आस्तियों की श्रेणी Category of Assets भारत सरकार की आस्तियां Government of India Assets भारत सरकार प्रतिभृतियाँ State Government Securities कॉरपोरेट बांड Согрогаte Bonds विशेष जमा योजना Special Deposits Scheme बीमाकर्ता द्वारा प्रबंधित निधियां Insurer Managed Funds अन्य / Others 143.81 केल्ल / TOTAL लेखांकन में प्रयुक्त धारणाएं Assumptions used in accounting: बट्टा दर / Discount rate वे.97% वे.97%	Pension Gratuity ख्या 31 मार्च थ्या 31 मार्च 2021 को As at March 31, 2021 चालू वर्ष में समायोजित पिछले वर्ष की बीमांकिक देयता शून्य प्रदान तिरिव मूल्य Nil Excess of fund value over actuarial liability of previous year adjusted in current year शून्य वर्तमान में समायोजित किए गए व्याज दर में वृद्धि के कारण ग्रैच्युटी फंड मूल्य में वृद्धि शून्य Increase in rate of interest offered by LIC on increase in rate of interest offered by LIC on investments adjusted in current year 141.32 चर्ष के लिए लाभ एवं हानि की वास्तविक लागत 141.32 Actual cost to P & L for the year Nil आस्तयों को श्रेणी शून्य Category of Assets Nil मारत सरकार की आस्तयां शून्य Government of India Assets Nil मारत सरकार प्रतिभूतियाँ 195.84 शून्य उtate Government Securities 976.02 शून्य कॉरपोरेट बांड 976.02 शून्य Corporate Bonds Nil 1,736.72 1,003.34 कोणा कामा योजना 39.62 शून्य कोण	Pension Gratuity Pension Ray Ra



(₹ करोड़ में) / (₹ in Crores)

			(* 1. 4.)	(1) / (111 010100)
विवरण	पेंशन	ग्रैच्युटी	पेंशन	ग्रैच्युटी
Particulars	Pension	Gratuity	Pension	Gratuity
	यथा 31 मार्च	यथा 31 मार्च	यथा 31 मार्च	यथा 31 मार्च
	2021 को	2021 को	2020 को	2020 को
	As at	As at	As at	As at
	March 31,	March 31,	March 31,	March 31,
	2021	2021	2020	2020
वेतन बढ़ोतरी दर Salary escalation rate	5.75%	5.75%	5.75%	5.75%
ह्रास दर / Attrition Rate	5 वर्ष से कम सेवा	5 वर्ष से कम सेवा	5 वर्ष से कम सेवा	5 वर्ष से कम सेवा
	के लिए 3.60%	के लिए 3.60%	के लिए 3.08%	के लिए 3.08%
	तथा तत्पश्चात	तथा तत्पश्चात	तथा तत्पश्चात	तथा तत्पश्चात
	2.49%	2.49%	3.50%	3.50%
	3.60% for	3.60% for	3.08% for	3.08% for
	service less	service less	service less	service less
	than 5 years	than 5 years	than 5 years	than 5 years
	and 2.49%	and 2.49%	and 3.50%	and 3.50%
	thereafter	thereafter	thereafter	thereafter
मृत्यु दर / Mortality Rate	भारतीय आश्वासित जीवन मृत्यु (2006- 2008) ॲतिम रूप से -िनयोजन के दौरान वैयक्तिक वार्षिक जीवन मृत्यु तालिका (2012- 15) - नियोजन के पश्चात् Indian Assured Lives Mortality (2006-08) Ult - During employment Individual Annuitant's Mortality Table (2012-15) - After employment	भारतीय आश्वासित जीवन मृत्यु (2006-2008) अंतिम रूप से Indian Assured Lives Mortality (2006-08) Ult.		

कॉरपोरेट विहंगावलोकन Corporate Overview

अनुभव समायोजनः / Experience Adjustments: (i) ग्रेच्युटी योजना / Gratuity Plan

				(₹ करोड़	में) / (₹ in Crores)
	31 मार्च 2021 March 31, 2021	31 मार्च 2020 March 31, 2020	31 मार्च 2019 March 31, 2019	31 मार्च 2018 March 31, 2018	31 मार्च 2017 March 31, 2017
परिभाषित लाभ दायित्व Defined benefit obligation	937.56	931.52	787.04	709.54	643.70
योजना आस्ति / Plan assets	1003.34	879.62	708.22	641.54	565.28



				(₹ करोड़	में) / (₹ in Crores)_
	31 मार्च 2021 March 31, 2021	31 मार्च 2020 March 31, 2020	31 मार्च 2019 March 31, 2019	31 मार्च 2018 March 31, 2018	31 मार्च 2017 March 31, 2017
अधिशेष/(कमी) Surplus/(deficit)	65.78	(51.90)	(78.82)	(68.00)	(78.42)
योजना देयताओं पर अनुभव समायोजन [लाभ / (हानि)] Experience adjustments on plan liabilities [Gain / (Loss)]	(13.49)	(56.04)	(44.60)	(16.34)	10.25
योजना आस्तियों पर अनुभव समायोजन [लाभ/(हानि)] Experience adjustments on plan assets [Gain / (Loss)]	(0.06)	4.59	(0.05)	8.72	3.13
(ii) पेंशन योजना / Pension Plar	1			(₹ करोड़	ड़ में) / (₹ in Crores)
	31 मार्च 2021 March 31, 2021	31 मार्च 2020 March 31, 2020	31 मार्च 2019 March 31, 2019	31 मार्च 2018 March 31, 2018	31 मार्च 2017 March 31, 2017
परिभाषित लाभ दायित्व Defined benefit obligation	March 31,				
	March 31, 2021	March 31, 2020	March 31, 2019	March 31, 2018	March 31, 2017
Defined benefit obligation	March 31, 2021 3190.47	March 31, 2020 2993.01	March 31, 2019 2343.28	March 31, 2018 2111.79	March 31, 2017 2059.32
Defined benefit obligation योजना संपत्ति / Plan assets अधिशेष/(कमी)	March 31, 2021 3190.47 3092.01	March 31, 2020 2993.01 2698.21	March 31, 2019 2343.28 2435.91	March 31, 2018 2111.79 2289.98	March 31, 2017 2059.32 2257.56

अन्य दीर्घावधि लाभ इ. C.

Other long term benefits

बैंक के कर्मचारी अपनी अर्जित विशेषाधिकार छुट्टी का संचय करने के लिए पात्र हैं जिसमें अधिकारी अधिकतम 240 दिन और अन्य स्टाफ 300 दिन तक की छुट्टी का संचय कर सकते हैं. प्रति वर्ष अधिकतम 15 दिन की छुट्टियों का नकदीकरण किया जा सकता है.

Employees of the Bank are entitled to accumulate their earned/ privilege leave up to a maximum of 240 days for officers and 300 days for other staff. A maximum of 15 days leave is eligible for encashment in each year.

बैंक के कुछ कर्मचारी स्वैच्छिक स्वास्थ्य योजना के लिए पात्र हैं जिसे देयता की घटना होने पर बैंक वहन करता है.

Some employees of the Bank are eligible for Voluntary Health Scheme which is borne by the Bank as and when the liability events occur.

इन लाभों का बीमांकिक मृल्यांकन पूर्वानुमानित यूनिट-क्रेडिट पद्धति से किया गया है और वर्ष के दौरान ₹ 166.25 करोड़ (पिछले वर्षः ₹ 134.62 करोड़) की राशि लाभ-हानि लेखे में प्रभारित की गई है.

Actuarial valuation of these benefits have been carried out using the Projected Unit Credit Method and ₹ 166.25 Crores (Previous Year: ₹ 134.62 Crores) has been charged to Profit and Loss Account during the year.



बैंक के कर्मचारी अशक्तता सहायता के पात्र हैं. जिसे अशक्तता घटित होने पर बैंक वहन करता है.

Employees of the Bank are eligible for Disability Assistance which is borne by the Bank as and when the disability events occur.

ई. पेंशन/ ग्रेच्युटी/ छुट्टी नकदीकरण के लिए अतिरिक्त प्रावधान

D. Additional Provision towards Pension / Gratuity / Leave Encashment

नवंबर 2017-अक्टूबर 2022 की अविध के लिए संशोधित वेतनमान के कार्यन्वयन के कारण उत्पन्न होने वाली अतिरिक्त देयता को पूरा करने के लिए पेंशन, ग्रेच्यूटी, छुट्टी नकदीकरण के लिए एक अतिरिक्त प्रावधान निम्नानुसार किया गया है:

An additional provision towards pension, gratuity, leave encashment has been made to meet the additional liability which may arise in effect of implementation of revised pay scale for the period November 2017- October 2022 as under:

(₹ करोड में) / (₹ in Crores)

विवरण/ Particular	राशि / Amount
- पेंशन / Pension	149.70
ग्रेच्युटी / Gratuity	48.10
छुट्टी नकदीकरण / Leave encashment	88.39
कुल / TOTAL	286.19

4. खंड रिपोर्टिंग (एएस-17) / Segment Reporting (AS-17)

बैंक मुख्य रूप से तीन कारोबारी खंडों में निम्नानुसार परिचालन करता है :

The Bank primarily operates in three business segments as under:

ट्रेजरी Treasury	ट्रेजरी परिचालन में निवेशों के ट्रेडिंग पोर्टफोलियो, मुद्रा बाजार परिचालन, व्युत्पन्नों का सौदा, प्रोप्राइटरी खातों में और ग्राहकों के लिए विदेशों मुद्रा परिचालन शामिल हैं. Treasury operations include trading portfolio of investments, money market operations, derivative trading, foreign exchange operations on the proprietary account and for customers.
खुदरा बैंकिंग Retail Banking	खुदरा बैंकिंग में व्यापक रूप से ऋण और जमा कार्यकलाप शामिल हैं जो मुख्य रूप से प्राथमिकता प्राप्त क्षेत्र उधार सिंहत वैयिक्तक एवं लघु कारोबार पर केंद्रित हैं. खुदरा बैंकिंग में भुगतान एवं वैकल्पिक चैनल जैसे एटीएम, पीओएस मशीनें, इंटरनेट बैंकिंग, मोबाइल बैंकिंग, क्रेडिट कार्ड, डेबिट कार्ड, ट्रैवल/करेंसी कार्ड, अन्य पक्ष वितरण और ट्रांजेक्शन बैंकिंग सेवाएं भी शामिल हैं. Retail Banking broadly includes credit and deposit activities that are primarily oriented towards individuals & small business including Priority sector lending. Retail Banking also encompasses payment and alternate channels like ATMs, POS machines, internet Banking, mobile Banking, credit cards, debit cards, travel/currency cards, third party distribution and transaction Banking services.
कॉरपोरेट/थोक बैंकिंग Corporate / Wholesale Banking	इसमें खुदरा के अलावा जमा एवं ऋण कार्यकलापों को कवर करने वाले कॉरपोरेट संबंध शामिल हैं. इसमें कॉरपोरेट सलाहकारी / सिंडिकेशन सेवाएं, परियोजना मूल्यांकन, और ट्रेजरी के अन्तर्गत कवर नहीं किए गए रणनीतिक निवेश सिंहत निवेश पोर्टफोलियो कवर भी शामिल हैं. Includes corporate relationship covering deposit & credit activities other than retail. It also covers corporate advisory / syndication, project appraisal and investment portfolio including strategic investments other than those covered under Treasury.

	i. विवरण o. Particular	31 मार्च 2021 को समाप्त वर्ष	31 मार्च 2020 को समाप्त वर्ष
		Year ended March 31, 2021	Year ended March 31, 2020
क. a.	खंड राजस्व Segment Revenue		
	कॉरपोरेट / थोक बैंकिंग / Corporate/Wholesale Banking	10,245	12,093



			(
	विवरण Particular	31 मार्च 2021 को समाप्त वर्ष Year ended March 31, 2021	31 मार्च 2020 को समाप्त वर्ष Year ended March 31, 2020
	खुदरा बैंकिंग / Retail Banking	27,103	28,905
	ट्रेजरी / Treasury	356	754
	कुल / TOTAL	37,704	41,752
	घटाएं : अंतर खंड राजस्व / Less :- Inter-segment revenue	13,147	16,457
	परिचालनों से निवल बिक्री / आय Net sales / income from operations	24,557	25,295
क. b.	खंड परिणाम- कर पूर्व लाभ / (हानि) Segment Results -Profit/(loss) before tax		
	कॉरपोरेट/ थोक बैंकिंग / Corporate/ Wholesale Banking	(654)	(11,309)
	खुदरा बैंकिंग / Retail Banking	2,675	1,767
	ट्रेजरी / Treasury	347	575
	कुल / TOTAL	2,368	(8,967)
	घटाएंः अविनिधानित आय को घटाते हुए अन्य अविनिधानीय व्यय Less: Other unallocable expenditure net of unallocable income	-	-
	कर पूर्व कुल लाभ/ (हानि) / Total profit/ (loss) before tax	2,368	(8,967)
	आय कर / Income taxes	1009	3,920
	निवल लाभ/ (हानि) / Net profit/ (loss)	1,359	(12,887)
ग. c.	खंड आस्तियां Segment assets		
	कॉरपोरेट/ थोक बैंकिंग / Corporate/ Wholesale Banking	93,413	1,06,428
	खुदरा बैंकिंग / Retail Banking	1,82,584	1,71,634
	ट्रेजरी / Treasury	835	175
	अविनिधानित आस्तियां / Unallocated assets	20,932	21,691
	कुल आस्तियां / Total assets	2,97,764	2,99,928
घ. d.	खंड देयताएं Segment liabilities		
	कॉरपोरेट/ थोक बैंकिंग / Corporate/ Wholesale Banking	27,934	53,464
	खुदरा बैंकिंग / Retail Banking	2,38,355	2,17,844
	ट्रेजरी / Treasury	945	1,099
	अविनिधानित देयताएं / Unallocated liabilities	शून्य / Nil	शून्य / Nil



(₹ करोड़ में) / (₹ in Crores)

		\ <u></u> \	
क्रम सं.	विवरण	31 मार्च 2021 को	31 मार्च 2020 को
SI. No.	Particular	समाप्त वर्ष	समाप्त वर्ष
		Year ended	Year ended
		March 31, 2021	March 31, 2020
	कुल देयताएं / Total liabilities	2,67,234	2,72,407
ङ. e.	नियोजित पूंजी (खंड आस्तियां - खंड देयताएं) Capital employed (Segment assets-Segment liabilities)		
	कॉरपोरेट/ थोक बैंकिंग / Corporate/ Wholesale Banking	65,479	52,964
	खुदरा बैंकिंग / Retail Banking	(55,771)	(46,210)
	ट्रेजरी / Treasury	(110)	(924)
	अविनिधानीय / Unallocated	20932	21,691
	कुल / TOTAL	30530	27,521

- खंड राजस्व में बैंक द्वारा अनुसरित एफटीपी (निधि अंतरण मूल्य) सिस्टम के तहत गणना किए गए अंतर-खंड राजस्व शामिल हैं.
 The segment revenue includes inter-segment revenue computed as per Fund Transfer Pricing system followed by the Bank.
- बैंक मुख्य रूप से भारत में परिचालन करता है, अतः बैंक ने यह माना है कि वह मुख्य रूप से देशी खंड में परिचालन करता है और इसलिए रिपोर्ट करने योग्य कोई भौगोलिक खंड नहीं है.

The Bank primarily operates in India, hence the Bank has considered that its operations are predominantly in the domestic segment and as such there are no reportable geographical segments

5. संबद्ध पक्षकार का प्रकटन (एएस-18) / Related Party Disclosures (AS-18)

अ. एएस-18 के अनुसार संबद्ध पक्षकार की सूची

A. List of related party as per AS-18

- I. प्रमोटरः / Promoter:
 - भारतीय जीवन बीमा निगम (एलआईसी) / Life Insurance Corporation of India (LIC)

II. सहायक संस्थाएं: / Subsidiaries:

- आईडीबीआई कैपिटल मार्केट्स एंड सिक्युरिटीज लि. / IDBI Capital Market & Securities Ltd.
- आईडीबीआई इंटेक लि. / IDBI Intech Ltd.
- आईडीबीआई म्यूचुअल फंड ट्रस्टी कंपनी लि. / IDBI Mutual Fund Trustee Company Ltd.
- आईडीबीआई असेट मैनेजमेंट कंपनी लि. / IDBI Asset Management Ltd.
- आईडीबीआई ट्रस्टीशिप सर्विसेस लि. / IDBI Trusteeship Services Ltd.

III. संयुक्त रूप से नियंत्रित संस्थाः / Jointly controlled entity:

• एजिस फेडरल लाइफ इंश्योरेंस कंपनी लिमिटेड. (पहले आईडीबीआई फेडरल लाइफ इंश्योरेंस कंपनी लिमिटेड के नाम से जाना जाता था.)

Ageas Federal Life Insurance Co Ltd. (earlier known as IDBI Federal Life Insurance Co Ltd.)

M. सहायक कंपनियाँ / Associates:

- बायोटेक कॉन्सोर्शियम इंडिया लिमिटेड / Biotech Consortium India Ltd.
- नेशनल सिक्योरिटी डिपोजिटिज लिमिटेड / National Securities Depository Ltd.



- नॉर्थ ईस्टर्न डेवलपमेंट फाइनेंस कॉर्पोरेशन लिमिटेड / North Eastern Development Finance Corporation Ltd
- पोंडीचेरी इंडस्ट्रियल प्रमोशन डेवलपमेंट एंड इनवेस्टमेंट कॉर्पोरेशन लिमिटेड (पीआईपीडीआईसीएल)
 Pondicherry Industrial Promotion Development and Investment Corporation Ltd (PIPDICL)

V. बैंक के मुख्य प्रबंधकीय कार्मिक : / Key Management Personnel of the Bank:

- श्री राकेश शर्मा, प्रबंध निदेशक एवं सीईओ.
 Shri Rakesh Sharma, Managing Director & CEO.
- श्री सैमुएल जोसफ जेबराज, उप प्रबंध निदेशक. Shri Samuel Joseph Jebraj, Deputy Managing Director
- श्री सुरेश खटनहार, उप प्रबंध निदेशक. Shri Suresh Khatanhar, Deputy Managing Director
- श्री अजय शर्मा, कार्यपालक निदेशक एवं मुख्य वित्त अधिकारी.
 Shri Ajay Sharma, Executive Director & Chief Financial Officer.
- श्री पवन अग्रवाल, कंपनी सचिव (15 अप्रैल 2021 तक)
 Shri Pawan Agrawal, Company Secretary (upto April 15, 2021)
- श्रीमती ज्योति नायर, कंपनी सचिव (16 अप्रैल 2021 से)
 Smt. Jyothi Nair, Company Secretary (w.e.f. April 16, 2021)

आ). संबद्ध पक्षकारों के साथ किए गए लेन-देनों का विवरण / Details of transactions with Related Parties

. संबद्ध पक्षकारों के साथ लेन-देन/ शेषराशियां (वित्तीय वर्ष 2020-21): Transactions/ balances with related parties (FY 2020-21):

						· ,
मदें/ संबद्ध पक्षकार Items/ Related Party	प्रवर्तक/ धारक कंपनी Promote/ Holding company	सहायक संस्थाएं Subsidiaries	संयुक्त उद्यम Joint Ventures	सहायक कंपनियां [#] Associates [#]	मुख्य प्रबंधकीय कार्मिक Key Management Personnel ^s	কুল Total
प्राप्त जमाराशियां * / Deposit Received*	1.55	-	-	-	-	1.55
31 मार्च 2020 तक अन्य बकाया देयताएं / जमा राशियां Other Liabilities/ Deposits Outstanding as on March 31, 2020	6,820.00	206.32	18.91	142.19	-	7,187.42
वर्ष के दौरान बकाया अधिकतम जमाराशियां Maximum amount of deposits outstanding during the year	9,036.00	263.34	23.38	142.19	-	9,464.91
बकाया निवेश Investments Outstanding	-	280.49	200.00	36.94	-	517.43
अधिकतम बकाया निवेश Maximum investments Outstanding		280.49	384.00	36.94	-	701.43
प्रदत्त अग्रिम / Advances Given	-			-		-

कॉरपोरेट विहंगावलोकन

Corporate Overview



वित्तीय विवरणों की अनुसूचियां Schedules to the Financial Statements

मदें/ संबद्ध पक्षकार Items/ Related Party	प्रवर्तक/ धारक कंपनी Promote/ Holding company	सहायक संस्थाएं Subsidiaries	संयुक्त उद्यम Joint Ventures	सहायक कंपनियां [#] Associates [#]	मुख्य प्रबंधकीय कार्मिक Key Management Personnel ^s	कुल Total
बकाया अग्रिम Advances Outstanding	-	10.25	0.78	0.30	-	11.33
वर्ष के दौरान देय अधिकतम अग्रिम राशि Maximum amount of advances due during the Year	-	16.07	0.97	0.30	-	17.34
अग्रिमों पर ब्याज Interest on Advances	-	-	-	-	-	-
अग्रिमों पर उपचित ब्याज Interest accrued on advances	-	-	-	-	-	-
जमाराशियों पर ब्याज Interest on deposits	10.68	6.49	0.30	4.18	-	21.65
पारिश्रमिक / Remunerations		-		-	1.73	1.73
अन्य व्यय / Other Expenditure	1.29	69.96		0.85		72.10
अन्य आय / Other Income	63.64	14.69	5.20	0.00		83.53
वर्ष के दौरान लाभ/ हानि का हिस्सा Share of profit/ Loss during the year	-	46.08	33.22	83.46	-	162.75
इक्विटी निवेश / Equity Investment	-	-	-	-	-	-
अचल आस्ति खरीद Fixed asset purchase	-	-	-	-	-	-
प्रदत्त गारंटी / /Guarantees given	-	-	-	-	-	-
उधार पर ब्याज Interest on borrowing	322.17	-	-	-	-	322.17

^{*} वर्ष के दौरान प्राप्त नई सावधि जमाओं को दर्शाता है.

^{*} Represents new term deposits received during the year.

[#] सभी सहयोगी campniyon के संबंध में, बैंक को कंपनी से किसी प्रकार के वित्तीय विवरण तथा संव्यवहार विवरण प्राप्त नहीं हुए हैं अतः उनकी जानकारी उक्त में समेकित नहीं है. बैंक ने पीआईपीडीआईसीएल में किए गए निवेश को अवलेखित कर एक रुपये कर दिया है.

[#] In respect of all the associates, the Bank has not received any financial statements & transactions details from the Company hence information not consolidated in above. The Bank has written down investment in PIPDICL to Rupee one.

^{\$} एएस 18 के पैराग्राफ 5 के अनुसार, मुख्य प्रबंधकीय कार्मिकों तथा मुख्य प्रबंधकीय कार्मिकों के रिश्तेदारों के संबंध में बैंकर-ग्राहक संबंध प्रकृति के संव्यवहारों को प्रकट नहीं किया गया है.

^{\$} In terms of paragraph 5 of AS 18, transactions in the nature of Banker-Customer relationship have not been disclosed in respect of Key Management Personnel and relatives of Key Management Personnel.



संबद्ध पक्षकारों के साथ लेन-देन/ शोषराशियां (वित्तीय वर्ष 2019-20) : / Transactions/ balances with related parties (FY 2019-20):

(₹ करोड में) / (₹ in Crores) मुख्य प्रबंधकीय मदें/ संबद्ध पक्षकार प्रवर्तक/ सहायक संस्थाएं संयुक्त उद्यम सहायक कल Items/ Related Party **Subsidiaries** Joint कंपनियां# कार्मिक^{\$} Total धारक Ventures Associates# Key कंपनी Management Promote/ Personnel^{\$} Holding company 2,507.00 132.08 3.96 102.60 2,745.64 प्राप्त जमाराशियां * Deposit Received* 3,040.00 150.89 8.39 3,199.28 अन्य बकाया देयताएं / जमा राशियां Other Liabilities/ Deposits Outstanding 5.800.00 150.97 12.70 78.96 6,042.63 वर्ष के दौरान बकाया अधिकतम जमाराशियां Maximum amount of deposits outstanding during the year 38.50 703.30 280.80 384.00 बकाया निवेश Investments Outstanding 4,743.00 4,743.00 इक्विटी अंशदान / Equity Contributions प्रदत्त अग्रिम / Advances Given बकाया अग्रिम Advances Outstanding वर्ष के दौरान देय अधिकतम अग्रिम राशि Maximum amount of advances due during the Year अग्रिमों पर प्राप्त ब्याज Interest on Advances अग्रिमों पर उपचित ब्याज Interest accrued on advances 0.00 6.03 1.77 6.42 14.23 जमाराशियों पर ब्याज Interest on deposits 0.02 1.50 1.97 3.49 पारिश्रमिक Remunerations 66.73 0.02 67.08 0.34 अन्य व्यय Other Expenditure 40.47 20.85 83.75 0.00 145.06 अन्य आय Other Income 19.51 70.96 28.10 118.57 वर्ष के दौरान लाभ/ हानि का हिस्सा Share of profit/ Loss during the year

^{*} वर्ष के दौरान प्राप्त नई सावधि जमाओं को दर्शाता है.

^{*} Represents new term deposits received during the Year.

[#] पीआईपीडीआईसीएल के संबंध में, बैंक को कंपनी से किसी प्रकार के वित्तीय विवरण तथा लेनदेन विवरण प्राप्त नहीं हुए हैं. अतः इसकी जानकारी उपर्युक्त में समेकित नहीं है. बैंक ने पीआईपीडीआईसीएल में किए गए निवेश को अवलेखित कर एक रुपये कर दिया है.

[#] In respect of PIPDICL, the Bank has not received any financial statements & transactions details from the Company hence information not consolidated in above. The Bank has written down investment in PIPDICL to Rupee one.

^{\$} एएस 18 के पैराग्राफ 5 के अनुसार, मुख्य प्रबंधकीय कार्मिकों तथा मुख्य प्रबंधकीय कार्मिकों के रिश्तेदारों के संबंध में बैंकर-ग्राहक संबंध प्रकृति के संव्यवहारों को प्रकट नहीं किया गया है.

^{\$} In terms of paragraph 5 of AS 18, transactions in the nature of Banker-Customer relationship have not been disclosed in respect of Key Management Personnel and relatives of Key Management Personnel.



वर्ष के दौरान मुख्य प्रबंधकीय कार्मिकों को ₹ 1.73 करोड़ का पारिश्रमिक प्रदान किया गया. II. Remuneration paid to Key Management Personnel during the year ₹ 1.73 Crores.

(₹ करोड़ में) / (₹ in Crores)

मुख्य प्रबंधकीय कार्मिक / Key Management Personnel	वित्तीय वर्ष 2020-21 FY 2020-21	वित्तीय वर्ष 2019-20 FY 2019-20
श्री राकेश शर्मा / Shri Rakesh Sharma	0.36	0.37
श्री सैमुप्ल जोसफ जेबराज / Shri Samuel Joseph Jebaraj	0.32	0.18
श्री सुरेश खटनहार / Shri Suresh Khatanhar	0.31	0.07
श्री अजय शर्मा / Shri Ajay Sharma	0.37	0.40
श्री पवन अग्रवाल / Shri Pawan Agarwal	0.36	0.40
कुल / TOTAL	1.73	1.42

पट्टे (एएस-19) / Leases (AS-19)

- लीज /िकराए आधार पर ली गई संपत्तियों को बैंक के विकल्प पर नवीकृत/रद्द किया जा सकता है.
- The properties taken on lease/ rental basis are renewable/ cancellable at the option of the Bank.
- बैंक द्वारा लिए गए लीज, आपसी सहमति से कैलेंडर माह का लिखित में नोटिस देते हुए लीज अवधि के दौरान भी लीज को समाप्त करने के विकल्प आ) सहित सहमत अवधि के लिए है.
- b) The lease entered into by the Bank are for agreed period with an option to terminate the leases even during the tenure of lease period by giving mutually agreed calendar month notice in writing.
- परिचालनगत लीज के लिए भुगतान किए गए लीज किराए को, इससे संबंधित वर्ष में लाभ एवं हानि लेखे में व्यय के रूप में स्वीकार किया गया था. इ वर्ष के दौरान स्वीकृत लीज किराया ₹ 369.25 करोड (पिछले वर्ष: ₹ 339.79 करोड) है.
- Lease rent paid for operating leases are recognised as an expense in the Profit & Loss account in the year to which it c) relates. The lease rent recognised during the year is ₹ 369.25 Crores (Previous Year: ₹ 339.79 Crores)

प्रति शेयर आय (ईपीएस) (एएस-20) / Earnings Per Share (EPS) (AS-20) 7.

विवरण Particular	यथा 31 मार्च 2021 को As at March 31, 2021	यथा 31 मार्च 2020 को As at March 31, 2020
र्डपीएस की गणना के लिए हिसाब में लिया गया निवल लाभ/ हानि (₹ करोड़ में) Net profit/ (loss) considered for EPS calculation (₹ in Crores)	1,359.46	(12,887.33)
मूल ईपीएस की गणना के लिए हिसाब में लिए गये इक्विटी शेयरों की भारित औसत संख्या Weighted average number of equity shares considered for Basic EPS	1048,55,15,210	889,94,97,497
जोड़ें : मंजूर किए गए ईसॉप का न्यूनीकृत प्रभाव Add: Dilutive impact of ESOP granted	-	-
न्यूनीकृत ईपीएस की गणना के लिए हिसाब में लिए गये इक्विटी शेयरों की भारित औसत संख्या Weighted average number of equity shares considered for Diluted EPS	1048,55,15,210	889,94,97,497
र्इपीएस (मूल) (₹) / EPS (Basic) (₹)	1.30	(14.48)
र्इपीएस (न्यूनीकृत) (₹) / EPS (Diluted) (₹)	1.30	(14.48)
प्रति इक्विटी शेयर का अंकित मूल्य (₹) / Face value per Equity share (₹)	10.00	10.00



8. आय पर करों के लिए लेखांकन (एएस-22) / Accounting For Taxes On Income (AS-22)

समय अंतराल के फलस्वरूप उत्पन्न होने वाली आस्थिगत कर आस्तियों एवं आस्थिगत कर देयता का घटक नीचे दिया गया है : The components of Deferred Tax Asset and Deferred Tax Liability arising out of timing difference are as follows:

(₹ करोड़ में) / (₹ in Crores)

विवरण Particular	यथा 31 मार्च 2021 को As at March 2021	31 मार्च 2021 को समाप्त वर्ष के लिए For the yeare nded March 31, 2021	यथा 31 मार्च 2020 को As at March 2020
आस्थगित कर देयता / Deferred Tax Asset			
एनपीए तथा अन्य प्रावधानों से संबंधित अस्वीकृत जो आयकर अधिनियम, 1961 के अंतर्गत अनुमत नहीं है Disallowance related to NPA and other provisions not allowed under Income Tax Act, 1961	8,754.08	(1,880.08)	10,634.16
आयकर अधिनियम, 1961 के प्रावधानों से संबंधित अस्वीकृति Disallowance as per the provisions of Income Tax Act, 1961	190.32	29.72	160.60
शामिल नहीं किए गए मूल्यहास / Unabsorbed depreciation	159.89	42.81	117.08
कारोबार में हानि / Business Loss	5646.43	492.88	5,153.55
कुल (अ) / Total (A)	14,750.72	(1,314.67)	16,065.39
आस्थगित कर आस्ति / Deferred Tax Liability			
अचल आस्तियों पर मूल्यहास Depreciation on fixed assets	2.11	(5.99)	8.10
आय कर अधिनयम, 1961 की धारा 36(1)(viii) के अंतर्गत सृजित एवं अनुरक्षित विशेष रिजर्व Special Reserve created and maintained u/s 36(1)(viii) of the Income Tax Act, 1961	307.71	-	307.71
कुल (आ) / Total (B)	309.82	(5.99)	315.81
आस्थगित कर आस्ति / देयता /(निवल)(अ)-(आ) Deferred tax asset/ (liability) (net) (A) - (B)	14,440.90	1,308.68	15,749.58

कराधान के लिए प्रावधान / Provision of Taxation

(₹ करोड़ में) / (₹ in Crores)

विवरण	31 मार्च 2021 को	31 मार्च 2020 को
Particular	समाप्त वर्ष के लिए	समाप्त वर्ष के लिए
	For the year ended	For the year ended
	March 31, 2021	March 31, 2020
आयकर / Income Tax	शून्य* / Nil*	शून्य / Nil

^{*} वित्त वर्ष 2021 के लिए आयकर के लिए कोई प्रावधान नहीं किया गया. वित्तीय वर्ष 1998, वित्तीय वर्ष 1999 और वित्तीय वर्ष 2000 के लिए किया गया कुल ₹ 299.52 करोड़ का अतिरिक्त प्रावधान आयकर वापसी के रूप में वर्ष के दौरान वापस किया गया.

^{*} No provision for Income Tax made for the FY 2021. The excess provision for FY 1998, FY 1999 & FY 2000 aggregating to ₹ 299.52 Crores was written back during the year on account of Income tax refund.



9. परिचालन बंद करना (एएस-24) / Discontinuing Operations (AS-24)

01 अप्रैल 2020 से 31 मार्च 2021 की अवधि के दौरान, बैंक ने अपनी किसी शाखा का परिचालन बंद नहीं किया है, जिसके परिणाम स्वरूप देयता से मुक्ति मिली हो और आस्तियों की वसूली हुई हो और परिचालन को पूरी तरह से बंद करने के लिए कोई निर्णय नहीं लिया है जिससे उपर्युक्त प्रभावित हो.

During the period from April 1, 2020 to March 31, 2021 the Bank has not discontinued operations of any of its branches, which resulted in shedding of liability and realisation of the assets and no decision has been finalised to discontinue an operation in its entirety which will have the above effect.

10. संयुक्त उद्यम (एएस-27) / Joint Ventures (AS-27)

निवेशों में निम्नलिखित संयुक्त उद्यम में बैंक के हित से संबंधित ₹ 200 करोड़ (पिछले वर्ष: ₹ 384 करोड़) शामिल है. Investments include ₹ 200 Crores (Previous Year: ₹ 384 Crores) representing Bank's interest in the following joint venture:

कंपनी का नाम Name of the Company	निवास का देश Country of Residence	31 मार्च 2021 को धारिता Holding as on March 31, 2021	31 मार्च 2020 को धारिता Holding as on March 31, 2020
एजिस फेडरल लाइफ इंश्योरेंस कं लि." Ageas Federal Life Insurance Company Ltd.'	भारत / India	25%	48%

^{*} पहले आईडीबीआई फेडरल लाइफ इंश्योरेंस कंपनी लिमिटेड के नाम से जाना जाता था

एएस 27 की अपेक्षा के अनुसार, संयुक्त रूप से नियंत्रित संस्था में बैंक के हितों से संबंधित सभी आस्तियों, देयताओं, आय, व्ययों, आकस्मिक देयताओं और वचनबद्धताओं की प्रत्येक की कल राशियों का प्रकटन निम्नानसार प्रस्तत है:

As required by AS-27, the aggregate amount of each of the assets, liabilities, income, expenses, contingent liabilities and commitments related to the Bank's in terests in jointly controlled entity are disclosed as under:

		(₹ करोड़ में) / (₹ in Crores)
विवरण Particular	31 मार्च 2021 (लेखापरीक्षित) March 31, 2021 (Audited)	31 मार्च 2020 (लेखापरीक्षित) March 31, 2020 (Audited)
देयताएं / Liabilities		
इक्विटी पूंजी / Equity Capital	200.00	384.00
रिजर्व और अधिशेष / Reserves and Surplus	59.65	57.20
अन्य देयताएं एवं प्रावधान / Other Liabilities & Provisions	113.63	45.16
कुल / TOTAL	373.28	486.36
आस्तियां / Assets		
नकदी और बैंक शेषराशियां / Cash and Bank Balances	24.06	38.91
निवेश / Investments	175.94	134.25
अग्रिम / Advances	2.45	3.59
अचल आस्तियां / Fixed Assets	32.14	64.32
अन्य आस्तियां / Other Assets	138.69	245.29
कुल / TOTAL	373.28	486.36
पूंजी वचनबद्धताएं / Capital Commitments	4.32	4.59

^{*} Earlier known as IDBI Federal Life Insurance Co Ltd.



(₹ करोड़ में) / (₹ in Crores)

		(* 17 (19 1) 7 (* 111 010100)
विवरण Particular	31 मार्च 2021 (लेखापरीक्षित) March 31, 2021 (Audited)	31 मार्च 2020 (लेखापरीक्षित) March 31, 2020 (Audited)
अन्य आकस्मिक देयताएं / Other Contingent Liabilities	15.95	31.56
आय / Income		
अर्जित ब्याज / Interest Earned	15.35	19.53
अन्य आय / Other income	25.96	62.20
कुल / TOTAL	41.31	81.73
व्यय / Expenditure		
बीमा कारोबार से हानि / Losses from Insurance Business	0.00	0.00
परिचालनगत व्यय / Operating expenses	3.31	4.38
प्रावधान एवं आकस्मिकताएं / Provisions & Contingencies	4.78	6.40
कुल / TOTAL	8.09	10.78
वर्ष के लिए लाभ/(हानि) / Profit/(Loss) for the Year	33.22	70.96

11. अ. आकस्मिक देयताओं का विवरण*

A. Description of Contingent Liabilities*

	आकस्मिक देयता Contingent Liability	संक्षिप्त विवरण Brief description
I	बैंक के विरुद्ध दावे जिन्हें कर्ज नहीं माना गया है. Claims against the Bank not acknowledged as debts	यह मद सामान्य कारोबार के अंतर्गत बैंक के प्रति विधिक मामलों में की गई कितपय मांगों तथा परिचालन मामलों व धोखाधड़ी के मामलों में उत्पन्न ग्राहक के दावों को दर्शाती है. बैंक को ऐसी कोई आशा नहीं है कि इन कार्यवाहियों के कारण बैंक की वित्तीय स्थिति, परिचालन परिणामों या नकदी प्रवाह पर आर्थिक रूप से कोई विपरीत असर पड़ेगा. This item represents certain demands made in legal matters against the Bank in the normal course of business and customer claims arising in operational issues and fraud cases. The Bank does not expect the outcome of these proceedings to have a material adverse effect on the Bank's financial conditions, results of operations or cash flows.
	बकाया वायदा विनिमय संविदाओं के कारण देयता Liability on account of Outstanding forward exchange ontracts	बैंक अपने सामान्य कारोबार के अंतर्गत मुद्राओं के भावी तारीख को पूर्व-निर्धारित मूल्य पर विनिमय करने के लिए विदेशी मुद्रा संविदाएँ निष्पादित करता है. यह मद ऐसी ही संविदाओं जो डेरिवेटिव लिखत हैं, की आनुमानिक मूल राशि को दर्शाती है. अपने ग्राहकों के साथ संव्यवहार के मामले में बैंक सामान्यतः अंतर-बैंक बाजार में ऑफ-सेटिंग संव्यवहार करता है. इसके परिणाम-स्वरूप अधिक संख्या में बकाया संव्यवहार और इसके कारण पोर्टफोलियो संबंधी सकल कल्पित मूलधन का वृह्द मूल्य सृजित होता है, जबिक इसका निवल बाजार जोखिम कम होता है. The Bank enters into foreign exchange contracts in its normal course of business, to exchange currencies at a pre-fixed price at a future date. This item represents the notional principal amount of such contracts, which are derivative instruments. With respect to the transactions entered into with its customers, the Bank generally enters into off-setting transactions in the inter-Bank market. This results in generation of a higher number of outstanding transactions and hence a large value of gross notional principal of the portfolio, while the net market risk is lower.



	आकस्मिक देयता Contingent Liability	संक्षिप्त विवरण Brief description
III	ग्राहकों की ओर से भारत में व भारत से बाहर दी गई गारंटियां Guarantees given on behalf of constituents in India and outside India	अपने बैंकिंग कार्यकलापों के भाग के रूप में बैंक अपने ग्राहकों की ओर से गारंटियां जारी करता है. गारंटी सामान्यतः इस अप्रतिसंहरणीय आश्वासन को प्रदर्शित करती है कि ग्राहक द्वारा अपने वित्तीय या कार्यनिष्पादन दायित्वों को पूरा करने में असफल होने पर बैंक भुगतान करेगा. As a part of its Banking activities, the Bank issues guarantees on behalf of its customers. Guarantees generally represent irrevocable assurances that the Bank will make payments in the event of customer failing to fulfil its financial or performance obligations.
IV	स्वीकृतियां, पृष्ठांकन और अन्य दायित्व Acceptances, endorsements and other obligations	यह मद ग्राहक की ऋण अवस्थिति में संवृद्धि को ध्यान में रखकर व्यापार वित्त बैंकिंग गतिविधियों के भाग के रूप में, बैंक द्वारा अपने ग्राहकों की तरफ से अन्य पक्षकारों के पक्ष में जारी गारंटियों और दस्तावेजी ऋणों को प्रदर्शित करती है. इन लिखतों के माध्यम से बैंक अपने ग्राहकों के दायित्वों के लिए सीधे या ग्राहक द्वारा अपने वित्तीय या कार्यनिष्पादन दायित्वों को पूरा करने में असफल होने पर भुगतान की जिम्मेदारी लेता है. This item represents the documentary credits issued by the Bank in favour of third parties on behalf of its customers, as part of its trade finance Banking activities with a view to augment the customers credit standing. Through these instruments, the Bank undertakes to make payments for its customers obligations, either directly or in case the customer fails to fulfil their financial or performance obligations.
V	ब्याज दर एवं मुद्रा अदला-बदली तथा ऋण चूक अदला-बदली के संबंध में देयता Liability in respect of interest rate and currency swaps and credit default swaps.	यह मद विविध डेरिवेटिव लिखतों की कल्पित मूल राशि को दर्शाती है जिसका दायित्व बैंक अपने सामान्य कारोबार के क्रम में उठाता है. बैंक अपने ग्राहकों को ये उत्पाद उन्हें अपने विदेशी मुद्रा विनिमय और ब्याज दर जोखिमों को अंतरित करने, संशोधित करने या कम करने में सक्षम बनाने के लिए ऑफर करता है. बैंक अपनी ब्याज दर और विदेशी मुद्रा स्थितियों के प्रबंधन करने के लिए भी ये संविदाएं करता है. अपने ग्राहकों के साथ संव्यवहार के मामले में बैंक सामान्यतः अंतर-बैंक बाजार में ऑफ-सेटिंग संव्यवहार करता है. इसके परिणाम-स्वरूप अधिक संख्या में बकाया संव्यवहार और इसके कारण पोर्टफोलियों संबंधी सकल कल्पित मूलधन का वृहद मूल्य उत्पन्न होता है, जबिक निवल बाजार जोखिम कम होता है. This item represents the notional principal amount of various derivative instruments which the Bank undertakes in its normal course of business. The Bank offers these products to its customers to enable them to transfer, modify or reduce their foreign exchange and interest rate risks. The Bank also undertakes these contracts to manage its own interest rate and foreign exchange positions. With respect to the transactions entered into with its customers, the Bank generally enters into off-setting transactions in the inter-Bank market. This results in generation of a higher number of outstanding transactions and hence a large value of gross notional principal of the portfolio, while the net market risk is lower.
		बैंक भारतीय कॉरपोरेट बांड से जुड़े ऋण जोखिम के प्रबंधन के लिए ऋण चूक स्वैप (सीडीएस) की हामीदारी करता है. The Bank underwrites Credit Default Swap (CDS) transaction for managing credit risks associated with Indian Corporate Bonds.
VI	अन्य डेरिवेटिव संविदाओं के संबंध में देयता Liability in respect of other derivative contracts.	यह मद विविध मुद्रा विकल्पों की किल्पत मूल राशि को दर्शाती है जिसका दियत्व बैंक अपने सामान्य कारोबार के क्रम में उठाता है. बैंक अपने ग्राहकों को ये उत्पाद उन्हें अपने विदेशी मुद्रा विनिमय जोखिमों को कम करने में सक्षम बनाने के लिए ऑफर करता है. अपने ग्राहकों के साथ संव्यवहार के मामले में बैंक सामान्यतः अंतर-बैंक बाजार में ऑफ-सेटिंग संव्यवहार करता है. इसके परिणाम-स्वरूप अधिक संख्या में बकाया संव्यवहार उत्पन्न होता है, जबिक निवल बाजार जोखिम कम होता है.



	आकस्मिक देयता Contingent Liability	संक्षिप्त विवरण Brief description		
		This item represents the notional principal amount of various currency options which the Bank undertakes in its normal course of business. The Bank offers these products to its customers to enable them to reduce their foreign exchange risks. With respect to the transactions entered into with its customers, the Bank generally enters into off-setting transactions in the inter-Bank market. This results in generation of a higher number of outstanding transactions, while the net market risk is lower.		
VII	विवादित आयकर, ब्याज कर, दंड एवं ब्याज मांग के कारण देयता Liability on account of disputed Income tax, interest tax, penalty and Interest demands	बैंक विचाराधीन अपीलों संबंधी विविध कराधीन मामलों में पक्षकार है. बैंक आशा करता मामलों के तथ्यों और आयकर अधिनियम, 1961 के प्रावधानों के आधार पर अपील प्राधिव द्वारा पिछले वर्ष समान मामलों में दिए गए निर्णयों के आधार पर, इन अपीलों के भी निर्णय उ होंगे. The Bank is a party to various taxation matters in respect of which appead pending. The Bank expects the outcome of the appeals to be favourable to on decisions on similar issues in the previous years by the appellate autho based on the facts of the case and the provisions of Income Tax Act, 196		
VIII	अन्य मदें, जिनके लिए बैंक आकस्मिक रूप से दायी है Others items for which the Bank is contingently liable	इस मद में निम्नलिखित शामिल हैं: This item represents the following: क) सामान्य कारोबार कार्यकलाप के भाग के रूप में बैंक द्वारा स्वयं अपनी ओर से सांविधिक प्राधिकारियों तथा अन्य के पक्ष में जारी की गईं गारंटियां और a) the guarantees issued by the Bank in favour of statutory authorities and others on its own behalf, as part of normal business activity and ख) जमाकर्ता शिक्षण एवं जागरूकता निधि (डीईएएफ) में अंतरित राशि- b) the amount transferred to Depositor Education and Awareness Fund (DEAF)- जमाकर्ता शिक्षण एवं जागरूकता निधि (डीईएएफ) योजना 2014 के दिशानिर्देशों के अनुसार बैंक उन ग्राहकों के संबंध में जिनके खाते 10 वर्ष से ज्यादा समय से परिचालित नहीं किए गए हैं अथवा राशियों का दावा नहीं किया गया है, उपचित ब्याज सिहत अदावी राशियों को 'रिजर्व बैंक डीईएएफ निधि' में अंतरित करता है. In terms of guidelines of Depositor Education and Awareness Fund Scheme 2014, the Bank transfers unclaimed amounts including interest accrued, if any, from the customer accounts not operated or amounts not claimed for more than 10 years to the RBI DEAF.		

आ. दीर्घावधि संविदाएं

B. Long term contracts

बैंक के पास एक प्रक्रिया है जिसमें आवधिक आधार पर डेरिवेटिव संविदाओं सिहत सभी दीर्घावधि संविदाओं का किल्पित भौतिक हानियों के लिए मूल्यांकन किया जाता है. वर्ष के अंत में बैंक ने इसकी समीक्षा की तथा सुनिश्चित किया कि डेरिवेटिव संविदाओं सिहत ऐसी दीर्घावधि संविदाओं पर किल्पित भौतिक हानि के लिए लेखा बहियों में किसी विधि / लेखांकन मानदंडों के अंतर्गत अपेक्षित अनसार पर्याप्त प्रावधान किए गए हैं.

The Bank has a process whereby periodically all long term contracts including derivative contracts are assessed for material foreseeable losses. At the year end, the Bank has reviewed and ensured that adequate provision as required under any law/ accounting standards for material foreseeable losses on such long term contracts including derivative contracts has been made in the books of account.

इ. लंबित मुकदमे

C. Pending litigations

बैंक के लंबित मुकदमों में मुख्य रूप से उधारकर्ताओं, ग्राहकों द्वारा बैंक के प्रति किए गए दावे और आयकर प्राधिकारियों के पास लंबित कार्यवाहियाँ शामिल हैं. बैंक ने अपने सभी लंबित मुकदमों और कार्यवाहियों की समीक्षा की है और जहां प्रावधान अपेक्षित है वहाँ पर्याप्त प्रावधान किए हैं तथा अपने वित्तीय विवरणों में जहां लागू है वहाँ आकस्मिक देयताओं का प्रकटन किया है.



The Bank's pending litigations comprise of claims against the Bank primarily by the borrowers, customers and proceedings pending with Income Tax authorities. The Bank has reviewed all its pending litigations and proceedings and has adequately provided for where provisions are required and disclosed the contingent liabilities where applicable, in its financial statements.

*मात्रात्मक प्रकटन के लिए अनुसुची-12 आकस्मिक देयताएं देखें.

*Refer Schedule-12- Contingent Liabilities for quantitative disclosure.

अन्य प्रकटन

OTHER DISCLOSURES

वर्ष के दौरान अधिमानी आधार पर निम्नानुसार इक्विटी शेयर आबंटित किए गए: During the year the Equity Shares allotted on preferential basis are as under:

লাभার্থী Beneficiary	आबंटन प्रकार Type of allotment	राशि (₹ करोड़ में) Amount (₹ in Crores)	शेयरों की संख्या (अंकित मूल्य प्रत्येक ₹ 10) No. of Shares (Face value ₹ 10 each)	निर्गम मूल्य (₹ में) Issue Price (in ₹)	शेयर प्रीमियम प्रति शेयर (₹ में) Share premium per share (in ₹)	आबंटन की तारीख Date of Allotment
भारत सरकार Government of India	-	-	-	-	-	-
भारतीय जीवन बीमा निगम (एलआईसी) Life Insurance Corporation of India(LIC)	-					
अन्य कोई Any other	क्वालिफाइड इंस्टीट्यूशनल प्लेसमेंट (क्यूआईपी) Qualified Institutional Placement (QIP)	1,435.18	37,18,08,177	38.60	28.60	19 दिसंबर 2020 December 19, 2020

भारग्रस्त आस्ति स्थिरीकरण निधि (एसएएसएफ): / Stressed Assets Stabilisation Fund (SASF): II.

बैंक को सितंबर 2024 में ट्रस्ट की समाप्ति के समय भारत सरकार द्वारा स्थापित भारग्रस्त आस्ति स्थिरीकरण निधि (एसएएसएफ) ट्रस्ट में वसुली की कमी, यदि कोई हो, को पूरा करना होगा. तदनुसार, बैंक ने एसएएसएफ ट्रस्ट द्वारा वसुली में अनुमानित कमी के लिए 31 मार्च 2021 को समाप्त वर्ष के दौरान ₹ 800 करोड़ का प्रावधान किया है. 31 मार्च 2021 तक किया गया कुल प्रावधान ₹ 1,100 करोड़ है.

Bank will be required to meet the shortfall in recovery of Stressed Assets Stabilization Fund (SASF) Trust set up by the Government of India, if any, at the time of termination of the trust in September 2024. Accordingly, Bank has made provision of ₹ 800 Crores, during the year ended March 31, 2021, towards the estimated shortfall in recoveries by SASF Trust. Total provision held as on March 31, 2021 is ₹ 1,100 Crores.

भारत सरकार, वित्त मंत्रालय, वित्तीय सेवाएँ विभाग ने 5 सितंबर 2016 के अपने पत्र के जरिए बैंक को सुचित किया कि वह 2006 में किए गए भारग्रस्त आस्ति स्थिरीकरण निधि (एसएएसएफ) के आस्ति विनिमय के निवल प्रभाव का प्रतिनिधित्व करते हुए भारत सरकार को ₹ 1064.27 करोड़ मुल्य की प्रतिभृतियां अभ्यर्पित करे. तदनुसार 31 मार्च 2021 को एसएएसएफ़ खाते से बट्टे खाते में डाली गयी कुल प्रतिभृतियों की राशि ₹ 1064.27 करोड़ है. इस प्रकार से बट्टे खाते में डाली गयी संपूर्ण राशि को पूरा कर लिया गया है. तथापि, भारत

287



सरकार की अधिसूचना के लंबित होने के कारण इन बट्टे खाते में डाली गयी ये प्रतिभूतियां यथा 31 मार्च 2021 को एसजीएल खाते में दर्शायी गयी है. जिसके परिणामस्वरूप एसजीएल खाते में समान राशि का अंतर आया है.

The Government of India (GoI), Ministry of Finance, Department of Financial Services vide its letter dated 5th September 2016, advised the Bank to surrender securities of ₹ 1064.27 Crores to the GoI representing net impact of the asset exchange of Stressed Assets Stabilisation Fund (SASF) done by the Bank in 2006. Accordingly as on March 31, 2021, total securities written off from SASF account stands at ₹ 1064.27 cr. Thus the full written off has been completed. However, these written off securities are not reflected in SGL account as on 31.03.2021 due to pending Government notification for redemption, which resulted in difference of the same amount in SGL account.

III. कॉरपोरेट सामाजिक दायित्व (सीएसआर) व्यय नोट : / Corporate Social Responsibility (CSR) expenditure:

- क. वर्ष के दौरान व्यय की जाने वाली सकल राशि; ₹ शुन्य (पिछले वर्षः ₹ शुन्य)
- a. Gross amount required to be spent by the Bank during the year: ₹ Nil (Previous Year: ₹ Nil)
- ख. वर्ष के दौरान व्यय राशिः
- b. Amount spent during the year:

(₹ करोड में) / (₹ in Crores)

विवरण Particulars	वित्तीय वर्ष 2020-21 FY 2020-21	वित्तीय वर्ष 2019-20 FY 2019-20
नकद में / In cash	शून्य / Nil	शून्य / Nil
नकद भुगतान किया जाना है / Yet to be paid in cash	शून्य / Nil	शून्य / Nil
कुल / TOTAL	शून्य / Nil	शून्य / Nil

IV. सूक्ष्म, लघु और मध्यम उद्यम विकास अधिनियम, 2006 के अंतर्गत सूक्ष्म, लघु और मध्यम उद्यम से संबंधित कुछ प्रकटीकरण करना आवश्यक है. बैंक अपने आपूर्तिकर्ताओं से उक्त अधिनियम के तहत उनके कवरेज के बारे में संबंधित सूचना संकलित करने की प्रक्रिया में है. प्रबंधन की राय में इस अधिनियम के प्रावधानों के अनुसार देय ब्याज, यदि कोई है, का प्रभाव महत्वपूर्ण नहीं होने की उम्मीद है.

Pursuant to the provisions of Micro, Small and Medium Enterprises Development Act, 2006, certain disclosures are required to be made relating to micro, small & medium enterprise. The Bank is in the process of compiling relevant information from its suppliers about their coverage under the said Act. In view of the management, the impact of interest, if any, that may be payable in accordance with the provisions of this Act is not expected to be material.

- У. पूंजीगत खाते पर निष्पादन के लिए शेष रही संविदाओं के संबंध में अनुमानित पूंजी राशि (अग्रिमों का निवल) और जिसके लिए प्रावधान नहीं
 किया गया ₹ 146.82 करोड़ (पिछले वर्षः ₹ 120.98 करोड़े) है.
 - Estimated amount of contracts remaining to be executed on capital account (net of advances) and not provided for is ₹ 146.82 Crores (Previous Year: ₹ 120.98 Crores).
- VI. वेतन संशोधन पर उद्योग व्यापी द्विपक्षीय समझौते के लंबित रहने (नवंबर 2017 से देय) को ध्यान में रखते हुए बैंक ने वर्ष के दौरान इस मद के लिए अनुमानित आधार पर ₹ 294 करोड़ (पिछले वर्षः ₹ 350 करोड़) की राशि का प्रावधान किया है. यथा 31 मार्च 2021 को संचयी प्रावधान की कुल राशि ₹ 773 करोड़ (पिछले वर्षः ₹ 420 करोड़ थी).
 - Pending industry wide bipartite settlement on wage revision (due with effect from November 2017), a sum of ₹ 294 Crores (Previous Year: ₹ 350 Crores) has been provided by the Bank during the year on this account on estimated basis. Cumulative provision held as on March 31, 2021 was ₹ 773 Crores (Previous Year: ₹ 420 Crores).
- VII. भारतीय औद्योगिक विकास बैंक (पूर्ववर्ती आईडीबीआई) संसद के एक विशेष अधिनियम, अर्थात् आईडीबीआई अधिनियम, 1964 के तहत गठित एक सांविधिक कॉर्पोरेशन था. इसे वर्ष 2004 में कंपनी अधिनियम, 1956 के तहत कंपनी के रूप में गठित आईडीबीआई बैंक के वर्तमान नाम से एक बैंक में परिवर्तित किया गया था.

Industrial Development Bank of India (eIDBI) was a Statutory Corporation constituted under a special Act of Parliament, i.e., the IDBI Act, 1964. It was converted into a Bank in the present name of IDBI Bank constituted as a Company under the Companies Act, 1956 in the year 2004.

1995 में आईपीओ के संबंध में रिफंड के लिए देय आवेदन राशि और कंपनी बनने से पहले पूर्ववर्ती आईडीबीआई द्वारा घोषित अदावी लाभांश आईडीबीआई बैंक के पास पड़े थे. सचिवीय लेखा परीक्षकों से प्राप्त विधिक राय के अनुसार इस मामले में एमसीए/आईईपीएफ प्राधिकरण से



सलाह लेने का सुझाव दिया गया था. तदनुसार, आईडीबीआई बैंक ने इस संबंध में सलाह लेने के लिए एमसीए/आईईपीएफ प्राधिकरण को पत्र लिखा था.

The amount of application money due for refund in respect of IPO in 1995 and unclaimed dividends declared by e-IDBI prior to becoming the Company were lying with IDBI Bank. As per the legal opinion obtained from the Secretarial Auditors, it was suggested to seek advice from MCA/ IEPF Authority in the matter. Accordingly, IDBI Bank had written to MCA/ IEPF Authority to seek advice in this regard.

जवाब में, आईईपीएफ प्राधिकरण ने दिनांक 01 फरवरी 2021 के पत्र द्वारा आईडीबीआई बैंक को पूर्ववर्ती आईडीबीआई से संबंधित अदत्त लाभांश को आईईपीएफ को हस्तांतिरत करने का निर्देश दिया. उक्त निर्देश के अनुसार, आईडीबीआई बैंक ने वित्तीय वर्ष 1995-96 से 2002-03 के लिए ₹ 7.11 करोड़ की राशि आईईपीएफ को हस्तांतिरत की है.

In response, IEPF Authority, vide letter dated February 01, 2021 directed IDBI Bank to transfer the unpaid dividends pertaining to eIDBI to IEPF. Pursuant to aforesaid direction, IDBI Bank transferred the amount of ₹ 7.11 Crores for the financial years 1995-96 to 2002-03 to IEPF.

VIII. बैंक को आरबीआई द्वारा एक त्वरित सुधारात्मक कार्रवाई ढांचे (पीसीएएफ) के तहत रखा गया था. बेहतर प्रदर्शन मापदंडों को ध्यान में रखते हुए आरबीआई ने 10 मार्च 2021 से बैंक को पीसीएएफ़ से बाहर किया गया है.

The Bank had been put under a Prompt Corrective Action Framework (PCAF) by RBI. Considering the improved performance parameters, the RBI has taken out the Bank from the PCAF with effect from March 10, 2021.

IX. पिछले वर्ष से संबंधित आंकड़े कोष्ठक में दिये गए हैं और चालू वर्ष के लिए की गई प्रस्तुति से पुष्टि के लिए उन्हें पुनर्समूहित/ पुनर्व्यस्थित किया गया है.

Figures of the previous year, are disclosed in brackets and are regrouped/ rearranged, so as to confirm with the presentation made for the current year.

लेखों की अनुसूचि '1' से '18' के लिए हस्ताक्षर Signatures to Schedule '1' to '18' of Accounts

बोर्ड के आदेश से BY ORDER OF THE BOARD

(राकेश शर्मा)

(Rakesh Sharma)

प्रबंध निदेशक एवं मुख्य कार्यपालक अधिकारी Managing Director & Chief Executive Officer (डीआईएन/DIN: 06846594)

हमारी सम-दिनांकित रिपोर्ट के अनुसार As per our report of even date कृते के एस अय्यर एंड कं. For K S Aiyar & Co.

सनदी लेखाकार/Chartered Accountants फर्म पंजीयन संख्या/FRN: 100186W

सतीश केलकर Satish Kelkar

साझेदार (स. सं. 038934)/Partner

(M.No. 038934) स्थान : मुंबई / Place: Mumbai

दिनांक : 03 मई 2021 / Date: May 03, 2021

(जे. सैम्युअल जोसेफ) (J. Samuel Joseph) उप प्रबंध निदेशक Dy. Managing Director (डीआईएन/DIN: 02262530) (सुरेश खटनहार) (Suresh Khatanhar) उप प्रबंध निदेशक Dy. Managing Director (डीआईएन/DIN: 03022106)

(समरेश परिदा) (Samaresh Parida) निदेशक Director (डीआईएन/DIN: 01853823)

(अजय शर्मा) (Ajay Sharma) कार्यपालक निदेशक एवं मुख्य वित्तीय अधिकारी Executive Director & Chief Financial Officer (ज्योति नायर) (Jyothi Nair) कंपनी सचिव Company Secretary

कृते एम पी चितले एंड कं. For M P Chitale & Co.

सनदी लेखाकार/Chartered Accountants फर्म पंजीयन संख्या/FRN : 101851W

आशुतोष पेडणेकर Ashutosh Pednekar

साझेदार (स. सं. 041037)/Partner (M.No. 041037)



जकदी प्रवाह विवरण 31 मार्च 2021 को समाप्त वर्ष के लिए Cash Flow Statement for the year ended March 31, 2021

(₹ '000 में / ₹ in '000)

				(₹ '000 मैं / ₹ in '000)
			31 मार्च 2021 को समाप्ति वर्ष Year Ended March 31, 2021	31 मार्च 2020 को समाप्त वर्ष Year Ended March 31, 2020
अ. A.	परिचालन कार्यकलापों से नकदी प्रवाह Cash flow from Operating Activities			
	(1)	कर और असाधारण मदों से पूर्व निवल लाभ Net profit before tax and extra-ordinary items	2368 62 49	(8967 43 52)
	(2)	गैर-नकदी मदों के लिए समायोजन: Adjustments for non cash items:		
	-	अचल आस्तियों की बिक्री से (लाभ)/हानि (निवल) (Profit) / Loss on sale of Fixed Assets (Net)	42 06	4 76 34
	-	मूल्यहास (पुनर्मूल्यन रिजर्व घटाकर) Depreciation (Net of Revaluation Reserve)	392 93 26	390 67 66
	-	प्रावधान/ ऋणों को बट्टे खाते डालना / निवेश तथा अन्य प्रावधान Provisions/ Write off of Loans/ Investments and other provisions	4729 52 12	14085 79 10
	-	निवेशों के पुनर्मूल्यन पर लाभ/(हानि) (Profit)/ Loss on revaluation of Investments	-	-
			7491 49 93	5513 79 58
	(3)	परिचालन आस्तियों में (वृद्धि)/ कमी के लिए समायोजन Adjustments for (increase)/ decrease in operating assets:		
		- निवेश / Investments	(1327 76 56)	9590 39 50
		- अग्रिम / Advances	1335 78 86	4902 44 70
		- अन्य आस्तियां / Other Assets	3009 95 76	(2870 50 36)
		- करों की वापसी / (भुगतान) / Refund/ (payment) of taxes	(263 89 04)	(917 41 77)
	(4)	परिचालन देयताओं में वृद्धि / (कमी) के लिए समायोजन: Adjustments for increase/ (decrease) in operating liabilities:		
	-	उधार राशियां / Borrowings	(20840 80 28)	(8538 86 78)
	-	जमा राशियां / Deposits	8474 28 23	(4947 59 96)
	-	अन्य देयताएं एवं प्रावधान / Other liabilities and provisions	5577 06 81	(2541 90 96)
	परिचालन कार्यकलापों में प्रयुक्त / से उत्पन्न निवल नकदी Net Cash used in/generated from Operating activities		3456 13 71	190 33 95
आ. B.		ा कार्यकलापों से नकदी प्रवाह n Flow from Investing activities		
	-	अचल आस्तियों की खरीद (बिक्री घटाकर) Purchase (net of sale) of fixed assets	(87 01 27)	(293 63 35)
		ग कार्यकलापों में प्रयुक्त/ से जुटाई गई निवल नकदी cash used in / raised from Investing activities	(87 01 27)	(293 63 35)



नकदी प्रवाह विवरण 31 मार्च 2021 को समाप्त वर्ष के लिए Cash Flow Statement for the year ended March 31, 2021

(₹ '000 में / ₹ in '000)

		(000 4 / (111 000)
	31 मार्च 2021 को समाप्ति वर्ष Year Ended March 31, 2021	31 मार्च 2020 को समाप्त वर्ष Year Ended March 31, 2020
इ. वित्तपोषण कार्यकलापों से नकदी प्रवाह		
C. Cash Flow from Financing activities		
- इक्विटी शेयरों का निर्गम* / Issue of Equity Shares*	1422 65 93	9300 00 00
- आबंटन हेत् शेयर आवेदन राशि लंबित		
Share Application Money pending allotment	-	-
- प्रदत्त लाभांश तथा लाभांश कर / Dividend and dividend tax paid	-	-
वित्तपोषण कार्यकलापों में प्रयुक्त/ से जुटाई गई निवल नकदी Net cash used in / raised from Financing activities	1422 65 93	9300 00 00
नकदी और नकदी समतुल्य में निवल वृद्धि/(कमी)		
NET INCREASE/ (DECREASE) IN CASH & CASH EQUIVALENTS	4791 78 37	9196 70 60
प्रारंभिक नकदी और नकदी समतुल्य OPENING CASH & CASH EQUIVALENTS	30430 40 55	21233 69 95
अंतिम नकदी और नकदी समतुल्य CLOSING CASH & CASH EQUIVALENTS	35222 18 92	30430 40 55
नकदी प्रवाह विवरण के लिए टिप्पणीः / Note to Cash Flow Statement:		
नकदी प्रवाह विवरण में शामिल नकदी और नकदी समतुल्य में निम्नलिखित तुलन पत्र मदें शामिल हैं: Cash and Cash equivalents included in the cash flow statement comprise the following Balance Sheet items:		
भारतीय रिजर्व बैंक के पास नकदी एवं शेष (अनुसूची 6)		
Cash & Balances with Reserve Bank of India (Schedule 6)	13012 80 33	10538 83 41
बैंकों के पास शेष राशि तथा मांग एवं अल्प सूचना पर प्रतिदेय राशि (अनुसूची 7) Balances with banks & money at call and short notice (Schedule 7)	22209 38 59	19891 57 14
कुल / TOTAL	35222 18 92	30430 40 55

महत्वपर्ण लेखा नीतियां तथा लेखा टिप्पणियां (अनुसूची 17 और 18)

Significant Accounting Policies and Notes to Accounts (Schedule 17 and 18)

उपर्युक्त अनुसूचियाँ वित्तीय विवरणों के अभिन्न भाग के रूप में हैं The Schedules referred to above form an integral part of the Financial Statements.

बोर्ड के आदेश से BY ORDER OF THE BOARD

(राकेश शर्मा) (Rakesh Sharma)

प्रबंध निदेशक एवं मुख्य कार्यपालक अधिकारी Managing Director & Chief Executive Officer (डीआईएन/DIN: 06846594)

हमारी सम-दिनांकित रिपोर्ट के अनुसार As per our report of even date कृते के एस अय्यर एंड कं. For K S Aiyar & Co.

सनदी लेखाकार/Chartered Accountants फर्म पंजीयन संख्या/FRN: 100186W

सतीश केलकर Satish Kelkar

साझेदार (स. सं. 038934)/Partner (M.No. 038934)

स्थान : मुंबई / Place: Mumbai

दिनांक : 03 मई 2021 / Date: May 03, 2021

(जे. सैम्युअल जोसेफ) (J. Samuel Joseph) उप पबंध निदेशक Dy. Managing Director

(सुरेश खटनहार) (Suresh Khatanhar) उप प्रबंध निदेशक Dy. Managing Director (डीआईएन/DIN: 03022106) (डीआईएन/DIN: 02262530)

(समरेश परिदा) (Samaresh Parida) निदेशक Director

(डीआईएन/DIN: 01853823)

(अजय शर्मा) (Ajay Sharma) कार्यपालक निर्देशक एवं मख्य वित्तीय अधिकारी Executive Director & Chief Financial Officer

(ज्योति नायर) (Jyothi Nair) कंपनी सचिव Company Secretary

कृते एम पी चितले एंड कं. For M P Chitale & Co.

सनदी लेखाकार/Chartered Accountants फर्म पंजीयन संख्या/FRN : 101851W

आशुतोष पेडणेकर Ashutosh Pednekar

साझेदार (स. सं. 041037)/Partner (M.No. 041037)

^{*} चालू वर्ष की संख्या में शेयर निर्गम व्ययों को घटा दिया गया है. * Current year number is net of share issue expenses.